لیول 1

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

ترتیب جدید و تدوین

مفتی ابولبابہ شاہ منصور

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

لیول 1

ترتیب جدید و تدوین
مفتی ابولبابہ شاہ منصورؒ

قرآنی عربی سیکھیئے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

کتاب ------------ قرآنی عربی سیکھیئے!

ترتیب جدید و تدوین ---------- مفتی ابولبابہ شاہ منصور

طبع اوّل ----- رمضان المبارک 1432ھ - 2011ء

پاکستان کے تمام مشہور کتب خانوں سے دستیاب ہے

ناشر

فہرست

مقدمہ وتعارف

قرآن شریف کی بارگاہ میں

اس کورس میں کیا کچھ ہے؟ یہ تو آپ کو حضرت شیخوپوری صاحب کے مضمون سے پتا چل جائے گا۔ میں یہاں صرف چند باتیں کہنا چاہتا ہوں:

یہ کورس از ابتدا تا انتہا اس عاجز کا وضع کردہ نہیں ہے۔ ابتدا تو اس کی سعودی عرب، بھارت اور اسلام آباد سے ہوئی، اور جب احقر نے اسے اپنے طور پر پاکستانی طلبہ اور عوام کے مزاج کے مطابق ڈھالنا چاہا تو انتہا تک میرا ساتھ ان عزیز طلبہ نے دیا جو تخصص فی الافتاء والفقہ 1432ھ میں شریک تھے، بالخصوص (حروف تہجی کی ترتیب سے) حامد شیر، خلیق احمد، رشید احمد، ضیاء اللہ اور عمیر کرامت۔ ان پانچوں ساتھیوں نے اسباق ترتیب دینے اور مثالیں نکالنے سے لے کر کمپوزنگ اور ڈیزائننگ تک بھرپور ساتھ دیا جس کے نتیجے میں مہینے بھر میں یہ پورا کورس ایک نئی اور آبدار وتابدار شکل میں ڈھل گیا۔ محتاط اندازے کے مطابق پہلے دو لیول کا نصف سے زیادہ حصہ اضافات وترمیمات پر مشتمل ہے جبکہ تیسرا لیول خالص اختراعی اور از قسم ایجادِ بندہ ہے۔ اس کا اس کورس میں پہلے سے وجود نہ تھا۔

۲۔ اس کورس کی تیاری کے ساتھ اسے تجرباتی تدریسی مرحلے سے بھی بار بار گزارا گیا۔ ناظرہ، حفظ، حفاظ، درجہ اولیٰ کے طلبہ، فضلائے کرام اور اسکول وکالج کے بچوں، کالج کے نوجوانوں غرض مختلف سطحوں پر اسے آزمایا گیا، ساتھ ہی فضلائے کرام، ائمہ مساجد اور مدرسین حضرات کو اسے پڑھانے کی تربیت بھی دی جاتی رہی۔ ان دونوں طرح کے تجربات کے دوران سامنے آنے والی تجاویز اور مشوروں کی روشنی میں اس کا سانچہ وڈھانچہ ایسا رکھا گیا کہ یہ سب کے لیے یکساں کارآمد ہو۔ آپ کو تعجب ہوگا کہ الحمدللہ ثم الحمدللہ ایسا ہی ہوا۔ یہ بیک وقت چار مختلف سطح کے مبتدیوں کے لیے کارآمد ہے۔ تعلیمی نفسیات کی رو سے اس کی دوسری وجہ تو وہ ہے جو اگلے نمبر میں آرہی ہے۔ پہلی وجہ یہ رہی کہ یہ کورس در اصل ''صاف تختی'' یا ''مبتدی محض'' کے لیے تیار کیا گیا ہے، چاہے وہ بالغ ہو یا نابالغ، مدرسہ سے تعلق رکھتا ہو یا اسکول

سے۔قرآن شریف کی بارگاہ میں جو بھی خلوصِ نیت کے ساتھ حاضری دے، اللہ کی شان کہ قرآن کریم اسے محروم نہیں لوٹا تا۔تجربہ شرط اور آزمائش تصدیق نامہ ہے۔ان شاء اللہ!

۳۔اس کورس کی تدوین اور تزئین میں ان تمام تعلیمی اصولوں کو مدنظر رکھا گیا ہے جو انسانی ذہن کو متوجہ کرتی اور اس میں کوئی چیز نقش کیے جانے میں معاون ثابت ہوتی ہیں۔مثلاً کسی چیز کو ایک مرتبہ پڑھنے کے دوران چھ مرتبہ پڑھنا (اس کا مطلب شیخوپوری صاحب کے مضمون میں آرہا ہے) تمام حواس اور پورے وجود کا استعمال، آسان تعبیرات اور صرف اور صرف قرآنی مثالیں، رنگوں، شکلوں اور ذہن میں بجلیاں چمکانے والے مختلف اور متنوع ذرائع کا بھرپور استعمال، فن شماریات سے استفادہ، ہر سبق کے شروع میں پچھلے سبق کا اعادہ اور ہر سبق کے آخر میں اس کا مختلف صورتوں میں اجراء، ہر سبق کے بعد خود تشخیصی جائزہ اور ہر لیول کے اختتام پر خود تشخیصی امتحان، وغیرہ وغیرہ۔

۴۔جیسا کہ کورس میں وضاحت کردی گئی ہے۔اس کے تین لیول ہیں۔پہلا اور دوسرا قواعد (صرف نحو: گرائمر) پر مشتمل ہے۔پہلے میں ابتدائی درجہ کی گرامر ہے دوسرے میں نسبتاً اعلیٰ درجے کے۔پہلے لیول کے اختتام پر نماز کا سبق اور دس سورتیں ''تقطیعی ترجمہ'' اور نظریہ ساز ہدایات کے ساتھ دی گئی ہیں۔آپ دیکھیں گے کہ پہلے لیول کے اختتام پر تمام بچے اور نمازی از خود ان کا ترجمہ و مفہوم سمجھ رہے ہوں گے۔بس تربیتی اور ذہن سازی کا کام رہ جائے گا جو مدرسین اور ائمہ حضرات بخوبی کرسکتے ہیں۔

تیسرا لیول ''الفاظ القرآن'' یعنی ذخیرۂ الفاظ (وکیبلری) پر مشتمل ہے۔یہ درحقیقت ایک مستقل کتاب یا ''قاموس القرآن'' ہے۔اس میں 95 فیصد کے لگ بھگ قرآنی الفاظ (اسماء، افعال، حروف) بھی ہیں اور قرآنی مثالوں کے ذریعے پہلے دو لیول میں پڑھے گئے قواعد کے بھرپور اجرا کا اہتمام بھی ہے۔اس طرح ان شاء اللہ امید کی جاسکتی ہے کہ یہ کورس کافی شافی حد تک جامع ہوگیا ہے۔اس حوالے سے قارئین کی آرا اور تجاویز کا انتظار رہے گا۔

۵۔اس کورس کو دو سطحوں پر تو بہت اہتمام اور توجہ سے شروع کردینا چاہیے۔اگر پہلی سطح پر محنت کی گئی تو آئندہ کوئی یہ نہ کہے گا کہ مدارسِ عربیہ میں عربی یا ترجمۂ قرآن کا ذوق وشوق نہیں پایا جاتا۔دوسری سطح پر لگ کر کام کیا گیا تو یہ شکوہ آپ نہیں سنیں گے کہ علمائے کرام عوام کی تربیت کے لیے وقت نہیں دیتے۔یہ کام اسکالروں، اینکر پرسنوں پر چھوڑ رکھا ہے۔پہلی سطح مکاتب میں حفظ وناظرہ کی ہے۔20 سے 25 بچوں پر مشتمل ناظرہ کی جماعت کے لیے دو گھنٹے قاعدہ وناظرہ بہت ہیں۔اس کے بعد ایک گھنٹہ قواعد اور ایک گھنٹہ الفاظ پڑھائے جائیں تو سال بھر میں اس کے تین

لیول اعادے اور اجرا کے ساتھ پورے کروائے جاسکتے ہیں۔ حفظ میں بیس منٹ یومیہ کافی ہیں۔ ایک بچہ دو سے تین سال تو حفظ و گردان کے لیے لیتا ہے۔ اس طرح بآسانی تینوں لیول اتنے ہی وقت میں مکمل کرسکتا ہے۔ پورے پاکستان میں کوئی شخص دیندار ہو یا دنیادار، اپنے بچوں کو قرآن شریف تو پڑھواتا ہی ہے، اگر اس دوران اسے قرآن کے مبارک الفاظ کے ساتھ متبرک معنی بھی پڑھادیا جائے تو تصور کیا جاسکتا ہے کہ کیا کچھ فوائد و برکات حاصل ہوسکتے ہیں؟ یہ بچہ آگے چل کر زندگی کے جس شعبے میں جائے لیکن وہ مسجد و مکتب کا تربیت یافتہ اور مولوی صاحب کا فیض یافتہ شاگردِ رشید ہوگا۔ فتنوں کی ہوائیں اس کے ایمان و نظریات کو بگاڑ سکیں گی نہ گمراہیوں کی آندھیاں اس کے قدم ہلاسکیں گی۔ ان شاء اللہ تعالیٰ۔

دوسری سطح مساجد میں قرآنی حلقے قائم کرنے اور اس میں قرآن کریم کے الفاظ کی تصحیح کے ساتھ معانی کی تفہیم کی ہے۔ مساجد میں اگر 20 منٹ یومیہ کی بنیاد پر اسے شروع کیا جائے اور چار مہینے میں ایک لیول مکمل کیا جائے تو بآسانی سال بھر میں قرآن کریم کا ترجمہ سمجھنے کی صلاحیت پیدا ہوسکتی ہے۔ اس نصاب کو فہمِ دین کورس اور سمر کیمپ کا جز بھی بنایا جاسکتا ہے۔ اس کے علاوہ رمضان المبارک کی چاندرات کو کورس کا تعارف کرایا جائے جو شروع میں دیا گیا ہے اور پہلی تراویح کے بعد ''بسم اللہ'' کر کے پہلا لیول شروع کردیا جائے۔ اگلے سال 15 شعبان تک اللہ نے چاہا تو بآسانی تینوں لیول مکمل ہوسکتے ہیں۔ اس طرح ہر سال یک سالہ کورس جاری رکھا جائے۔ کچھ عرصے میں پورے محلے کا ماحول تبدیل ہوسکتا ہے۔ قرآن شریف کی آیت دہراتے وقت تجوید کی صحت اور ترجمہ سمجھاتے وقت دینی ذہن سازی کا بھی خیال رکھا جائے۔ اس طرح ''ایک پنتھ دو کاج'' ہوسکتے ہیں۔ صدا لگانا فقیروں کا کام ہے۔ بات کو سمجھ کر لینا یارانِ نکتہ داں کا فرض ہے۔

(والسلام) شاہ منصور

ابتدائے شعبان: ۱۴۳۲ھ

یادگار تقریب اور منفرد کورس

(مولانا محمد اسلم شیخوپوری صاحب)

ظہرانے کا وقت تھا جب یہ ناچیز بہادر آباد میں واقع گل بہار لان پہنچا۔ یہاں تقریباً پانچ سو علماء، ائمہ مساجد اور مدرسین جمع تھے۔ ان میں سے بعض اندرونِ سندھ سے آئے تھے اور بعض کا تعلق کراچی کی مختلف مساجد اور مدارس سے تھا۔ ان میں نوجوان بھی تھے اور سفید ریش بزرگ بھی۔ یہ سب سیکھنے کے لیے آئے تھے۔ انہیں بتایا جا رہا تھا کہ ناظرہ اور حفظ کے بچوں، بالغ نمازیوں اور اسکول کالج کے نوجوانوں کو کس طرح چند ہی ماہ میں قرآنی عربی سکھائی جا سکتی ہے؟ جس کے سیکھنے کے بعد وہ نماز کے اذکار، مسنون دعاؤں اور قرآن کریم سمجھ کر پڑھنے کا ابتدائی مرحلہ طے کر سکتے ہیں۔ صرف لیکچر ہی نہیں دیا جا رہا تھا، بلکہ پانچ سال سے 12 سال کی عمر تک کے بچے ان کے سامنے پیش بھی کیے جا رہے تھے جو عربی گرامر کے بنیادی قواعد ازبر کر چکے تھے اور اب پورے قرآن سے امتحان دینے کے لیے تیار تھے۔

ان میں سے دو بچوں نے خاص طور پر اپنی مہارت سے پورے مجمعے کو حیرت زدہ کر دیا۔ ان بچوں کی عمر جو کہ آپس میں چچازاد بھائی تھے، بالترتیب پانچ اور چھ سال تھی اور یہ اپنی مادری زبان بلوچی کے علاوہ کوئی دوسری زبان نہیں سمجھتے تھے، مگر قرآن کریم کا کوئی بھی لفظ دیا جائے تو اس سے ماضی، مضارع، امر، نہی، اسم فاعل اور اسم مفعول کی گردانیں فرفر سنا سکتے تھے اور واحد، تثنیہ، جمع، مذکر اور مؤنث کے صیغوں کی نشاندہی مخصوص اشاروں سے کرنے کی قدرت رکھتے تھے۔ بعض قارئین کے لیے ''اشاروں کے ذریعے صیغوں کی نشاندہی'' والا معاملہ بظاہر بڑا عجیب ہوگا، مگر جن حضرات نے اس کا عملی مظاہرہ دیکھا ہے وہ اس کی افادیت کے دل و جان سے قائل ہو چکے ہیں۔

اس کورس کو سیکھنے کے لیے چھ ذرائع استعمال کیے جاتے ہیں۔ یعنی بولنا، سننا، دیکھنا، سوچنا، اشارہ کرنا اور مل کر سیکھنا۔ ایک اشارہ پانچ باتوں کے لیے کافی ہو جاتا ہے۔ تعلیم و تدریس کے محققین بتاتے ہیں کہ کوئی بھی مضمون پڑھنے سے 25 فیصد، سننے سے 35 فیصد، دیکھنے سے 50 فیصد، سوچنے سے 60 فیصد، کرنے سے 75 فیصد اور مل کر کرنے

سے 95 فیصد سبق یاد رہتا ہے جبکہ ہمارے ہاں یاد رہنے اور یاد کرنے کے سہل ترین طریقوں کو رواج دینے اور ان پر عمل کرنے سے سال بھر کا کام مہینہ دو مہینہ میں ہو سکتا ہے۔ قرآنی عربی کا سیکھنا سکھانا تین وجہ سے آسان ہے۔

پہلی وجہ یہ ہے کہ قرآن کریم کے ہزاروں الفاظ کسی نہ کسی انداز میں اردو میں پہلے سے استعمال ہوتے ہیں۔ معمولی توجہ سے ان کے معانی سمجھے جا سکتے ہیں۔ مثال کے طور پر سورۂ فاتحہ میں حمد، اللہ، رب، عالم، رحمٰن، رحیم، مالک، یوم، دین، عبادت، استعانت، ہدایت، صراطِ مستقیم، انعام، غضب اور ضلالت، یہ سب الفاظ اردو میں مستعمل ہیں اور حقیقی اردو بولنے والے حضرات ان کے معانی سے خوب واقف ہیں۔ علاوہ ازیں ہر مسلمان سبحان اللہ، ماشاء اللہ، ان شاء اللہ، معاذ اللہ، لاحول ولاقوۃ الا باللہ، استغفر اللہ اور الحمد للہ جیسے مبارک کلمات شب و روز استعمال کرتا ہے۔

دوسری وجہ یہ ہے کہ ہم ہر روز پانچ بار اذان اور اقامت سنتے، شب و روز مسنون دعائیں پڑھتے اور پانچ نمازوں میں ایک گھنٹہ اپنے خالق و مالک سے عربی میں گفتگو کرتے ہیں۔ یوں عربی بول چال اور اس کے بنیادی ڈھانچے کو سمجھنے کی مشق ہوتی رہتی ہے، جس کا کسی نئی زبان کے سیکھنے اور سمجھنے میں بہت بڑا رول ہوتا ہے۔

تیسری وجہ ایمانی اور روحانی ہے۔ کسی بھی حقیقی مسلمان کو جو محبت قرآن اور صاحبِ قرآن صلی اللہ علیہ وسلم کی زبان سے ہو سکتی ہے، وہ دنیا کی کسی دوسری زبان سے نہیں ہو سکتی۔ پھر جب اللہ کا کلام سمجھنے کے لیے یہ زبان سیکھی جائے گی تو اللہ کی مدد اور خصوصی رحمت ضرور شامل حال ہو گی۔ اس کو متعارف کرانے والے حضرات مختلف اعداد و شمار کے ذریعے ہر طالب علم کو یہ باور کرانے کی کوشش کرتے ہیں کہ تھوڑی سی توجہ اور وقت دے کر وہ قرآن کریم کو سمجھنے کے قابل ہو سکتے ہیں، جو اس کے حقوق میں سے ایسا حق ہے جس کا اپنی استعداد کے مطابق ادا کرنا، مسلمان پر لازم ہے۔ مثال کے طور پر وہ بتاتے ہیں کہ قرآن کریم کے کل الفاظ 78000 ہیں۔ مکررات حذف کرنے کے بعد اصل الفاظ 17000 رہ جاتے ہیں۔ گرامر کے چند آسان قواعد سیکھنے کے بعد 4500 الفاظ بچتے ہیں۔ ساڑھے چار ہزار کے قریب الفاظ سیکھ لینے کے بعد قرآن کریم کا ترجمہ سمجھنا آسان ہو جاتا ہے۔ آسان اور تیز رفتار طریقے سے عربی سکھانے والے اس کورس کا آغاز حیدر آباد دکن سے ہوا۔ اب تک یہ کورس مکہ مکرمہ اور مدینہ منورہ سمیت دنیا کے کئی ملکوں اور شہروں میں پیش کیا جا چکا ہے اور کئی عالمی زبانوں میں اس کا ترجمہ ہو چکا ہے۔

انسان کی کاوش اور ایجاد کتنی ہی مفید اور جامع کیوں نہ ہو، اس میں کمی بیشی اور اصلاح کی گنجائش بہر حال ہوتی ہے۔ جامعۃ الرشید کے مایہ ناز استاد اور متعدد تخصصات کے موجد اور مجدد حضرت مفتی ابولبابہ صاحب نے اپنے

ساتھیوں کے ساتھ مل کر اس کو مفید سے مفید تر بنانے میں مہینہ بھر محنت کی اور اس میں ایسے اضافے کیے جن کی وجہ سے یہ کورس زیادہ جاندار بن جائے۔ مذکورہ تقریب اسی کورس کے تعارف کے سلسلے میں منعقد کی گئی تھی۔ یہ کورس اتنا آسان اور دلچسپ ہے کہ ناظرہ اور حفظ کے معصوم بچوں کو بھی بغیر کوئی اضافی بوجھ ڈالے پڑھایا جاسکتا ہے، جبکہ یہ بھی ایک حقیقت ہے کہ مدارس میں ناظرہ کے جو کل وقتی بچے ہوتے ہیں، بسا اوقات وہ اپنا سارا دن ایک یا دو سطروں کو یاد کرنے میں لگا دیتے ہیں اور درجۂ حفظ کے بچے یکسانیت سے تنگ آ کر بور ہونے لگتے ہیں۔ ان شاء اللہ یہ کورس نہ صرف ان کی بوریت دور کرے گا بلکہ ان میں نشاط پیدا کر کے ان کے وقت کو مزید کارآمد بنائے گا۔ ان بچوں میں ترجمۂ قرآن سمجھنے کی صلاحیت دیکھ کر ان نقادوں کے منہ بھی بند ہو جائیں گے، جو حفظِ قرآن پر طوطے کی طرح رٹا لگانے کی پھبتی کستے اور اسے معاذ اللہ وقت کا ضیاع قرار دیتے ہیں۔ مسجد کے عام نمازیوں کو بھی ترغیب دلا کر یہ کورس سیکھنے پر آمادہ کیا جاسکتا ہے۔ جب وہ یہ کورس پڑھ لیں تو پھر روزانہ کی بنیاد پر درسِ قرآن کا آغاز کر دیا جائے جس کا انداز محض لیکچر اور تقریر کا نہ ہو بلکہ سبق کا اسلوب ہو، جس میں حاضرین کو ایک ایک لفظ کا معنیٰ بتایا جائے۔ یہ اسلوب ان کا اندر ترجمۂ قرآن سمجھنے کی مہارت پیدا کرنے میں بڑا مؤثر ہوگا۔

ماہِ مبارک میں معتکف حضرات کو آمادہ کیا جاسکتا ہے کہ وہ روزانہ ایک گھنٹہ اس کورس کے لیے مخصوص کر دیں۔ دس دنوں میں دس گھنٹے دینا کچھ بھی مشکل نہیں۔ اگر معلم نے اخلاص اور محبت کو اپنا شعار بنایا تو یہ دس گھنٹے اس کے تلامذہ میں بھی ایسا شوق اور طلب پیدا کر دیں گے کہ وہ دس گھنٹے تو کیا قرآن کے لیے دس سال وقف کرنے میں بھی خوشی محسوس کریں گے۔ گرمیوں کی تعطیلات میں کالج، یونیورسٹیوں کے طلبہ وطالبات کے سمر کیمپ میں اس کورس کا اجرا حیرت انگیز فوائد دے سکتا ہے، غرضیکہ اسے حالات کے مطابق مختلف طبقات کے لیے مختلف انداز میں متعارف کرایا جاسکتا ہے۔ یہ کورس سی ڈی کی صورت میں بھی ہے اور عنقریب کتابی شکل میں بھی منظرِ عام پر آنے والا ہے، جس کا اعلان اخبار میں کر دیا جائے گا۔ حضرت مفتی صاحب کا ارادہ ہے کہ شعبان کے مہینے میں ان شاء اللہ یہ کورس لاہور، کوئٹہ، سیالکوٹ وغیرہ ملک کے دیگر شہروں میں بھی کروائیں گے۔ خواہش مند حضرات اس نمبر پر رابطہ کر سکتے ہیں: 0301-3109989, 0322-2838867۔ علماء، خطبا اور مدرسین کو اس کی قدر کرنی چاہیے اور اپنی استطاعت کے مطابق اسے دنیا کے گوشے گوشے میں عام کرنا چاہیے، تاکہ قرآن کریم سے مسلمانوں کا ٹوٹا ہوا رشتہ دوبارہ بحال ہو جائے۔

8

بِسۡمِ اللّٰہِ الرَّحۡمٰنِ الرَّحِیۡمِ

9

قرآنی عربی سیکھیے

لیول:1	قواعد القرآن (ابتدائی)
لیول:2	قواعد القرآن (ثانوی)
لیول:3	الفاظ القرآن (اسماء، افعال، حروف)

10

قرآنی عربی سیکھیے

لیول:1	20اسباق
لیول:2	30اسباق
لیول:3	3حصے (قرآنی اسماء، قرآنی افعال، قرآنی حروف)

11

ناظرہ اور حفظ کے بچوں

اسکول کالج کے نوجوانوں

اور

عصری تعلیم یافتہ حضرات کے لیے

تین مرحلوں (Levels) پر مشتمل

آسان نصاب

12

نظمِ تدریس

ناظرہ کے بچوں کے لیے: ایک سے دو گھنٹے یومیہ

حفظ کے بچوں کے لیے: 20 سے 30 منٹ یومیہ

اسکول کالج کے طلبہ کے لیے: 40روزہ سمر کیمپ

عامۃ المسلمین کے لیے: روزانہ 20 منٹ، رمضان میں بعد تراویح

13

تعارف

خصوصیت، مقاصد، خلاصہ، بنیادی فلسفہ

14

کورس کی خصوصیت

سیکھنے کے 6 ذرائع

(بولنا، سننا، دیکھنا، سوچنا، اشارہ کرنا اور مل کر سیکھنا)

بیک وقت استعمال کرتے ہوئے

آسانی اور تیز رفتاری سے سیکھیے

14

کورس کے مقاصد

قرآن کریم سمجھنا آسان ہو جائے.

قرآن کریم سمجھ کر بار بار تلاوت کرنے کا شوق پیدا ہو جائے.

قرآن کریم پر عمل کرنا آسان ہو جائے.

قرآن کریم پر عمل کی دعوت دینا آسان ہو جائے.

15

کورس کا خلاصہ

اگر ہم پلان بنانے میں ناکام ہوں تو ناکامی کا پلان بنا رہے ہیں!

If we fail to plan, we plan to fail.

لہٰذا پہلے جانیے:

قرآن کریم میں کتنے الفاظ ہیں؟

دماغ کس رفتار سے نئے الفاظ کو سیکھتا ہے؟

قرآن شریف کے الفاظ سیکھنے میں کتنے دن لگیں گے؟

16

حافظی، مدنی مصحف کے

صفحات:	600
سطور (ہر صفحہ پر):	15
الفاظ (ہر سطر میں):	9
الفاظ (ہر صفحہ پر):	130

17

حافظی مدنی مصحف کے

کل الفاظ:	130 x 600	78,000
اصل الفاظ:		17,000
صرف کے قواعد سیکھنے کے بعد:		4,500
مادّے:		1,850

ایک مادہ مختلف ابواب سے متعدد صیغوں میں آیا ہے۔ مثلاً:

عَلِمَ. يَعْلَمُ. عَالِمٌ. عَلَّامٌ. مَعْلُوْمٌ

اَعْلَمَ. عَلَّمَ. يُعَلِّمُ. مُعَلِّمٌ. يَتَعَلَّمُ

18

پہلے دو مرحلوں کے بعد باقی رہ جانے والے نئے الفاظ

پارہ 1: 20 ہر نئے صفحہ پر

پارہ 2 سے 5: 12 ہر نئے صفحہ پر

پارہ 6 سے 28: 6 ہر نئے صفحہ پر

پارہ 29 اور 30: 12 ہر نئے صفحہ پر

19

قرآنی اوسط: ہر صفحہ پر صرف 8 نئے الفاظ

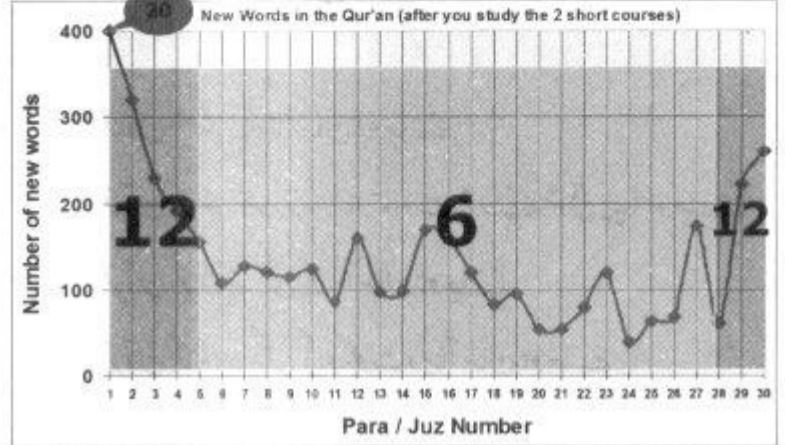
20

پوری عربی زبان کے مقابلے میں
قرآنی عربی سیکھنا زیادہ آسان ہے
کیونکہ
قرآن فہمی اور زبان سیکھنے میں
2 اہم فرق ہیں

21

فرق نمبر - 1
صرف سننے اور پڑھنے پر توجہ

		زبان سیکھنا	قرآن فہمی
لینا Reception	سننا	√	√
	پڑھنا	√	√
دینا Production	بولنا	√	- x -
	لکھنا	√	- x -

دماغ پر بوجھ کم

22

فرق نمبر — 2 نماز سے ابتدا

- قرآنی عربی اذان اور نماز سے شروع ہوتی ہے
- بس آج سے یہ کوشش کیجیے کہ ہر وہ چیز جو نماز میں آتی ہو، اس کا ایک ایک لفظ سمجھنے کی کوشش کیجیے!
- ہر مسلمان مرد، عورت، بوڑھے، جوان، یہاں تک کہ بچوں کے لیے بھی مناسب ترین ابتدا

23

کورس کا بنیادی فلسفہ

اپنے حواس کا بھرپور استعمال کیجیے
(گویائی، سماعت، بصارت، توجہ، حرکت اور اجتماعیت)
اپنے سارے حواس اور پورے وجود کا استعمال کیجیے
یہ کوئی مذاق نہیں، یہ ایک پورا نظام ہے
ابھی سے اشاروں کی مشق کیجیے تاکہ بعد میں آسانی ہو
یہ مت کہیے کہ میں بعد میں سیکھ لوں گا

24

اشاروں کے ذریعے آسانی پیدا کیجیے

قرآن کے 200 افعال اور 20 ضمائر اور حروف وغیرہ ملا کر کل 30000 سے زیادہ یعنی 40% قرآنی الفاظ سمجھاتے وقت بہت زیادہ آسانی..

ایک اشارہ 5 باتوں کے لیے کافی. مثال:

درج ذیل صیغے میں پانچ باتوں کو آپ ایک اشارے سے سمجھا سکتے ہیں

(أَنْعَمْتَ: واحد، مذکر، حاضر، ماضی مثبت)

(يُؤْمِنُونَ: جمع مذکر غائب مضارع مثبت)

25

چار اہم نکاتِ تعلیم

آپ سیکھ سکتے ہیں

قرآن سیکھنے کے لیے آپ کو دماغ لگانا پڑے گا!

اور آپ کے پاس نہایت طاقتور دماغ موجود ہے!!!

26

نکتہ - 1

دماغ میں 1000 کروڑ خلیے ہوتے ہیں

ہر خلیے کی 20,000 تک شاخیں ہوتی ہیں

گویا

بہت زیادہ گنجائش اور قوت ہے آپ کے پاس

27

نکتہ - 2

ہم بمشکل اپنا 5٪ تا 25٪ دماغ استعمال کرتے ہیں

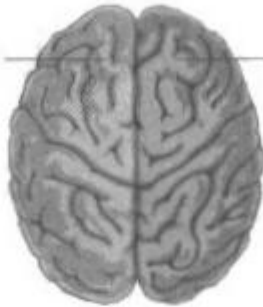
کیوں نہ خالی حصے کو قرآنِ کریم کے لیے وقف کر دیں!

28

نکتہ - 3

آپ 60 برس کے بھی ہو جائیں تو دماغ کے صرف 3% خلیے مرتے ہیں

بھول کیوں؟ یادداشت کے قواعد کا لحاظ نہ کرنے کی وجہ سے

29

نکتہ - 4

سانس کی ورزش ضروری ۔ دماغ اور خلیوں کے لیے

زیادہ ضروری زیادہ عمر والوں کے لیے

ورنہ خلیے مرنے لگیں گے

کیوں نہ قرآن کے لئے اپنے دماغ کو ریاضت کروائیں... اس سے بہتر مقصد اور کیا ہو سکتا ہے؟

30

انسانی دماغ کی ساخت

31

دماغ کی ورزش: گہری سانس

گہری سانس ذہنی اور جسمانی تھکن کو دور کرتی ہے

خون کو صاف کرتی ہے

تناؤ کو دور کرتی ہے

ذہن کو آرام دیتی اور تازگی بخشتی ہے

صاف اور گہری سوچ میں مدد دیتی ہے

32

گہری سانس لیجیے! دماغ کو فل چارج کیجیے!!!

سانس

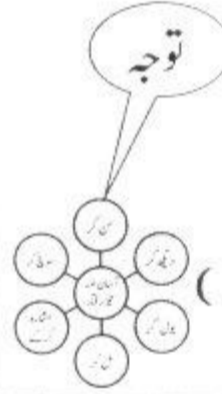
آکسیجن

خون

دماغ

یہ کام خاص طور پر اس وقت کیجیے جب آپ کسی چیز کو یاد کرنا شروع کر رہے ہوں یا کسی چیز کو یاد کر رہے ہوں

33

سانس لینے کے بعد: پوری توجہ دیجیے

- آنکھوں کی
- کانوں کی
- ہاتھوں کی (اشاروں سے)
- دماغ کی (کوئی اور سوچ نہ ہو)
- دل کی (بھرپور شوق اور محبت کے ساتھ)
- بدن کی (سب کے ساتھ مل کر)

توجہ

34

انسان کو کتنا یاد رہتا ہے؟

%25	جو ہم پڑھتے ہیں
%35	جو ہم سنتے ہیں
%50	جو ہم دیکھتے ہیں
%60	جو ہم سوچتے ہیں
%75	جو ہم کرتے ہیں
%95	جو ہم مل کر کرتے ہیں

35

انسانی دماغ میں سیکھنے کی صلاحیت کا راز

بجلیاں اور تکرار

تاکہ سبق "مستقل حافظہ" (پرمننٹ میموری) میں نقش ہو جائے

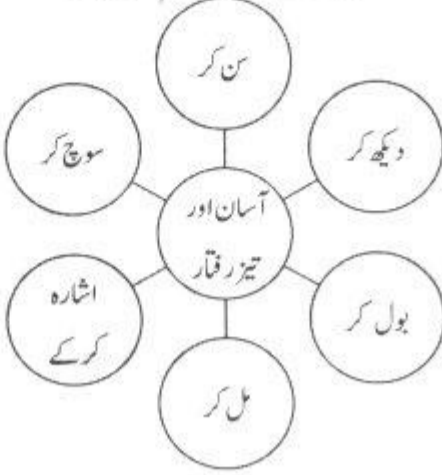
36

ذہن میں جتنی بجلیاں آپ چمکائیں گے ... اتنا ہی

جلدی یاد ہو گا

دیر تک یاد رہے گا

جلدی یاد آئے گا

اجتماعی اشاروں کا یہ خاص فائدہ ہے...

37

ذہن میں بجلیاں کیسے چمکتی ہیں؟

سیکھنے کے 5 اہم طریقے ہیں اگر انہیں اجتماعی طور پر اپنایا جائے تو چھٹا طریقہ خود بخود وجود میں آجاتا ہے

1- سن کر ← آواز کان میں پڑنے سے
2- دیکھ کر ← حروف، نقوش، رنگ اور متحرک کو دیکھ کر
3- بول کر ← اپنی یا دوسروں کی آواز سننے سے
4- حرکت سے ← اشارہ کرکے
5- سوچ کر ← توجہ اور دھیان کے ساتھ
6- مل کر ← ساتھیوں کے ساتھ یک آواز ہو کر

38

سیکھنے کے 6 اہم طریقے

آسان اور تیز رفتار

سن کر
دیکھ کر
بول کر
مل کر
اشارہ کرکے
سوچ کر

39

یاد رکھنے کی بات

ہمارے ذہن کی قابلیت بہت زیادہ ہے، زیادہ تر ہم کام میں نہیں لاتے، لہٰذا:

گہری سانس لیا کیجیے

زیادہ سے زیادہ بجلیاں چمکائیے

محبت اور شوق کے ساتھ سیکھیے

95% یاد رہے گا اگر ہم مل کر پڑھیں، دیکھیں، سنیں، سوچیں اور اشارہ کریں

40

یاد کیسے رکھا جائے؟
اعادہ اور اجرا

آپ جو بھی یاد کریں، آپ بھول جائیں گے، اس لیے آپ کو اعادہ (دہرانے) کی ضرورت ہے۔

دہرانا بہت ضروری ہے۔ مگر دہرانے کے طریقے (اجرا اور مشق) کو جاننا اس سے زیادہ ضروری ہے۔

لہٰذا ہر نئے سبق سے پہلے پچھلے سبق کا اعادہ اور ہر سبق کے بعد نئے سبق کا اجرا ضروری ہے

41

قرآن شریف نازل کیے جانے کا مقصد

كِتَابٌ	أَنْزَلْنَاهُ	إِلَيْكَ	مُبَارَكٌ
(یہ) کتاب	ہم نے اتارا ہے اس کو	آپ کی طرف	برکت والی ہے

لِيَدَّبَّرُوْا	آيَاتِهِ	وَلِيَتَذَكَّرَ	أُولُوا الْأَلْبَابِ
تاکہ وہ غور کریں	اس کی آیات پر	اور تاکہ نصیحت پکڑیں	عقل والے (ص: 29)

42

كِتَابٌ	أَنْزَلْنَاهُ	إِلَيْكَ	مُبَارَكٌ
(یہ) کتاب	ہم نے اتارا ہے اس کو	آپ کی طرف	برکت والی ہے

263*

كِتَابٌ	كُتُبٌ

43

كِتَابٌ	أَنْزَلْنَاهُ	إِلَيْكَ	مُبَارَكٌ
(یہ) کتاب	ہم نے اتارا ہے اس کو	آپ کی طرف	برکت والی ہے

أَنْزَلْنَا ہم نے اتارا

44

كِتَابٌ	أَنْزَلْنَاهُ	إِلَيْكَ	مُبَارَكٌ
(یہ) کتاب	ہم نے اتارا ہے اس کو	آپ کی طرف	برکت والی ہے

أَنْزَلْنَا + هُ

ہم نے اتارا — اس کو

45

كِتَابٌ	أَنْزَلْنَاهُ	إِلَيْكَ	مُبَارَكٌ
(یہ) کتاب	ہم نے اتارا ہے اس کو	آپ کی طرف	برکت والی ہے

إِلَى — كَ

آپ کے — طرف

46

كِتَابٌ	أَنْزَلْنَاهُ	إِلَيْكَ	مُبَارَكٌ
(یہ) کتاب	ہم نے اتارا ہے اس کو	آپ کی طرف	برکت والی ہے

عِيدٌ مُبَارَكٌ

یہ عید آپ کے لیے برکت والی ہو

47

لِيَدَّبَّرُوا	آيَاتِهِ
تاکہ وہ غور کریں	اس کی آیات پر

لِ — تاکہ

ایک معنی

48

لِيَدَّبَّرُوا	آيَاتِهِ
تاکہ وہ غور کریں	اس کی آیات پر

لِ — يَدَّبَّرُوا

تاکہ — وہ غور کریں

49

لِّيَدَّبَّرُوْا	آيَاتِهِ
تاکہ وہ غور کریں	اس کی آیات پر

382*

آيَةٌ آیت نشانی

50

لِّيَدَّبَّرُوْا	آيَاتِهِ
تاکہ وہ غور کریں	اس کی آیات پر

آيَةٌ + آيَاتٌ

51

لِّيَدَّبَّرُوْا	آيَاتِهِ
تاکہ وہ غور کریں	اس کی آیات پر

آيَاتِ ـهِ

نشانیاں اس کی

52

وَلِيَتَذَكَّرَ	أُولُوا الْأَلْبَابِ (ص 29)
اور تاکہ نصیحت پکڑیں	عقل والے

لِ تاکہ

53

وَلِيَتَذَكَّرَ	أُولُوا الْأَلْبَابِ (ص 29)
اور تاکہ نصیحت پکڑیں	عقل والے

وَ لِ يَتَذَكَّرَ

اور تاکہ نصیحت پکڑیں

54

لِ : تاکہ

لِ

لِّيَدَّبَّرُوْا آيَاتِهِ

وَلِيَتَذَكَّرَ أُولُوا الْأَلْبَابِ

55

وَلِيَتَذَكَّرَ	أُولُوا	الْأَلْبَابِ (ص 29)
اور تاکہ نصیحت پکڑیں		عقل والے

أُولُوا
أُولِي

والے

43*

56

وَلِيَتَذَكَّرَ	أُولُوا	الْأَلْبَابِ (ص 29)
اور تاکہ نصیحت پکڑیں		عقل والے

لُبٌّ — أَلْبَابٌ +

عقل

57

تصور دعا اور احساس کے ساتھ پڑھیں

لِّيَدَّبَّرُوا	آيَاتِهِ
تاکہ وہ غور کریں	اس کی آیات پر

وَلِيَتَذَكَّرَ	أُولُوا الْأَلْبَابِ (ص 29)
اور تاکہ نصیحت پکڑیں	عقل والے

58

تدبّر کیا اور کیسے؟

تدبر : غور کرنا

- اخبار پڑھنے کے لیے تدبر کی ضرورت نہیں
- لیکن کیا آپ سائنس کی کتاب اسی طرح پڑھ سکتے ہیں؟
- غور اسی وقت کرے گا جب وہ سمجھے

59

تدبّر اور تذکّر

- **تدبر**: غور کرنا
- **تذکّر**: نصیحت حاصل کرنا... اپنی زندگی میں اس کی باتوں پر عمل کرنا

تاکہ دنیا اور آخرت کی ساری برکتیں حاصل ہوں

60

استاد صاحب سے پڑھنے کے بعد تنہائی میں
خود سے غور کرنا بھی ضروری

ترے ضمیر پہ جب تک نہ ہو نزولِ کتاب
گرہ کشا ہے نہ رازی، نہ صاحبِ کشّاف

61

قرآن سیکھنے کا مقصد

نصیحت حاصل کرنا

وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِن مُّدَّكِرٍ. (القمر: 17)

بے شک آسان کر دیا ہم نے قرآن کو نصیحت حاصل کرنے کے لیے۔ پس ہے کوئی نصیحت حاصل کرنے والا؟

62

نصیحت حاصل کرنے کا مطلب

ایمان اور عمل میں اضافہ

وَإِذَا تُلِيَتْ عَلَيْهِمْ آيَاتُهُ زَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ.
الَّذِينَ يُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ. (2:8)

اور جب اللہ تعالیٰ کی آیات کی تلاوت کی جاتی ہے تو یہ ان کے ایمان میں اضافہ کرتی ہیں اور وہ اپنے پروردگار پر توکل کرتے ہیں۔

یہ لوگ نماز قائم کرتے ہیں اور جو رزق ہم نے ان کو دیا ہے اس میں سے خرچ کرتے ہیں۔

63

نصیحت حاصل کرنے کی علامت

دلوں کا نرم ہونا اور آخرت کی فکر پیدا ہونا

اَللّٰهُ نَزَّلَ أَحْسَنَ الْحَدِيثِ كِتَابًا مُّتَشَابِهًا مَّثَانِيَ تَقْشَعِرُّ مِنْهُ جُلُودُ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ ثُمَّ تَلِينُ جُلُودُهُمْ وَقُلُوبُهُمْ إِلَىٰ ذِكْرِ اللّٰهِ. (الزمر: 23)

اللہ وہ ذات ہے جس نے بہترین کلام نازل فرمایا ایک ایسی کتاب جس کے مضامین ایک دوسرے سے ملتے جلتے ہیں، جس کی باتیں بار بار دہرائی گئی ہیں۔ وہ لوگ جن کے دلوں میں اللہ کا رعب ہے وہ اس سے کانپ اٹھتے ہیں، پھر ان کے جسم اور ان کے دل نرم ہو کر اللہ کی یاد کی طرف متوجہ ہو جاتے ہیں۔

64

قرآن سیکھتے ہوئے احتیاط کرنے اور رائے زنی سے بچنے کی ضرورت

مَنْ	قَالَ	فِي الْقُرْآنِ	بِغَيْرِ عِلْمٍ
جس نے	کہا	قرآن کے بارے میں	بغیر علم کے

فَلْيَتَبَوَّأْ	مَقْعَدَهُ	مِنَ النَّارِ
پس وہ بنالے	اپنا ٹھکانہ	آگ میں

(ترمذی شریف، حدیث: 2950)

65

تفسیرِ قرآن میں گمراہی کے تین اسباب

- اپنی رائے سے تفسیر کرنا
- قرآن کریم کو اپنے نظریات کے تابع بنانا
- قرآن کریم کو زمانے کے افکار کے تابع بنانا

66

گمراہی اور فتنوں سے بچنے کا طریقہ

- مستند علمائے کرام اور متبع سنت بزرگانِ دین کی صحبت
- ایسے لوگوں کی صحبت اور ان کے لیکچر سننے سے بچنا جو اوپر بیان کیے گئے گمراہی کے تین اسباب میں سے کسی ایک میں مبتلا ہوں

67

قرآن کا استاد کون؟

جو مستند عالم دین ہو

إِنَّ	هٰذَا	الْعِلْمَ	دِيْنٌ	فَانْظُرُوْا	عَمَّنْ	تَأْخُذُوْنَ	دِيْنَكُمْ
یقیناً	یہ	علم	دین ہے	پس دیکھ لو	کس سے	حاصل کرتے ہو	اپنا دین

(مقدمۂ مسلم شریف: ج1 ص11، حدیث:27)

68

مستند عالم کون؟

جس کے اساتذہ کا سلسلہ مستند واسطوں سے معلم قرآن صلی اللہ علیہ وسلم سے جاملتا ہے

اَلْإِسْنَادُ	مِنَ	الدِّيْنِ	وَلَوْلَا	اَلْإِسْنَادُ
سند	حصہ ہے	دین کا	اگر نہ ہو	سند

لَقَالَ	مَنْ	شَآءَ	مَاشَاءَ
تو کہتا پھرے	جو بھی	چاہے	جو کچھ چاہے

(مقدمۂ مسلم شریف: ج1 ص12، حدیث:33)

69

قرآن کے نام پر گمراہی پھیلانے والا کون؟

جس کا سلسلہ سند معلم کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے نہ ملتا ہو

اس نے غیر مسلم ممالک کی یونیورسٹیوں میں غیر مسلم اساتذہ یا ان کے شاگردوں سے تعلیم حاصل کی ہو اور فہم قرآن کے نام پر نئی نئی باتیں گھڑ کر امت میں انتشار پھیلاتا اور عامۃ الناس کو ان کے دین کے محافظین مستند علمائے کرام سے بدظن کرتا ہو

حدیث شریف اگلے صفحے پر

70

يَكُوْنُ	فِيْ	آخِرِ	الزَّمَانِ	دَجَّالُوْنَ	كَذَّابُوْنَ
ہوں گے	میں	آخری	زمانے	بڑے بڑے دھوکے باز	بڑے بڑے جھوٹے

يَأْتُوْنَكُمْ	مِنَ	الْأَحَادِيْثِ	بِمَا	لَمْ تَسْمَعُوْا	أَنْتُمْ
تمہارے پاس لائیں گے	ایسی	باتیں	جو	نہ سنی ہوں گی	تم نے

وَلَا آبَاؤُكُمْ	فَإِيَّاكُمْ	وَإِيَّاهُمْ	لَا يُضِلُّوْنَكُمْ	وَلَا يُفْتِنُوْنَكُمْ
اور نہ تمہارے باپ دادانے	بچ کر رہنا	ان سے	گمراہ نہ کریں تم کو	اور نہ فتنے میں ڈالیں

(مقدمۂ مسلم شریف: ج1 ص11، حدیث:17)

71

"آخری نصیحت"

قرآن سیکھنا ہے تو

(1) دعا کیجیے

بار بار... اپنے لیے اور پوری امت کے لیے

(2) ماحول بنائیے

سننے اور سنانے کا (ساتھیوں اور گھر والوں کو)

قرآنی عربی سیکھیے!
آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے
سبق
01

1

اس سبق میں

ضمائر مُنفصلہ: هُوَ، هُمْ ... هِيَ، هُنَّ...

subjective pronouns

2

قدرتی آسان

وَلَقَدْ	يَسَّرْنَا	الْقُرْآنَ	لِلذِّكْرِ
اور البتہ تحقیق	ہم نے آسان کیا	قرآن کو	ذکر کے لیے

فَهَلْ مِنْ مُّدَّكِرٍ ؟
تو کیا ہے کوئی نصیحت پکڑنے والا ؟

3

اشارے

مذکر	مؤنث
سیدھا ہاتھ	الٹا ہاتھ

واحد	تثنیہ	جمع
ایک انگلی	دو انگلیاں	چار انگلیاں

غائب	حاضر	متکلم
دائیں یا بائیں طرف	سامنے	اپنی طرف

4

اشارے

مذکر	مؤنث

واحد	تثنیہ	جمع

غائب	حاضر	متکلم

5

مذکر کی ضمیریں

هُوَ	وہ	غائب
هُمَا	وہ دو مرد	غائب
هُمْ	وہ سب مرد	غائب
أَنْتَ	آپ ایک مرد	مخاطب
أَنْتُمَا	تم دو مرد	مخاطب
أَنْتُمْ	آپ سب مرد	مخاطب
أَنَا	میں ایک مرد	متکلم
نَحْنُ	ہم سب مرد	متکلم

3065

6

نئے الفاظ جو ہم نے اشاروں کا استعمال کرتے ہوئے سیکھے

3065

هُوَ	481
هُمَا	116
هُمْ	2212
أَنْتَ	55
أَنْتُمَا	1
أَنْتُمْ	74
أَنَا	64
نَحْنُ	62

7

الحمدللہ! آپ نے پہلے سبق میں

مذکر کی 8 ضمیریں سیکھیں جو قرآن میں
3065 بار آئی ہیں

آپ ان الفاظ کو قرآنِ کریم کی آیتوں میں تلاش کر کے پوری گردان
پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن شریف میں کل تقریباً
4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً 78,000 بار آئے ہیں

8

قرآنی عربی سیکھئے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق

02

2
اس سبق میں
واحد، تثنیہ، جمع: هُوَ مُسْلِمٌ. هُمَا مُسْلِمَانِ. هُمْ مُسْلِمُوْنَ...
Single , Dual , Plural
پہلا سبق دہرائیے
3
ضمائر منفصلہ
الگ آنے والی ضمیریں
3065
اعادہ
غائب
مخاطب
متکلم
هُوَ وہ
هُمَا وہ دو مرد
هُمْ وہ سب مرد
أَنْتَ آپ ایک مرد
أَنْتُمَا تم دو مرد
أَنْتُمْ آپ سب مرد
أَنَا میں ایک مرد
نَحْنُ ہم سب مرد
4
واحد تثنیہ جمع
ایک دو دو سے زیادہ
مُسْلِمٌ مُسْلِمَانِ مُسْلِمُوْنَ
ایک مسلمان دو مسلمان تین یا زیادہ
5
Single واحد
مُسْلِمٌ مُؤْمِنٌ صَالِحٌ
كَافِرٌ مُشْرِكٌ مُنَافِقٌ
6
How to make Dual?
تثنیہ بنانے کا طریقہ: ان، ین بڑھائیے
+
مُسْلِمٌ مُسْلِمَانِ، مُسْلِمَيْنِ
مُؤْمِنٌ مُؤْمِنَانِ، مُؤْمِنَيْنِ
7
The sound masculine plural
جمع بنانے کا طریقہ: ون، ین بڑھائیے
+
مُسْلِمٌ مُسْلِمُوْنَ، مُسْلِمِيْنَ
مُؤْمِنٌ مُؤْمِنُوْنَ، مُؤْمِنِيْنَ

8

تثنیہ اور جمع بنانے کا طریقہ: ان، ون بڑھائیے

	+
صَالِحٌ	صَالِحَانِ، صَالِحُوْنَ
كَافِرٌ	كَافِرَانِ، كَافِرُوْنَ

9

تثنیہ اور جمع بنانے کا طریقہ: ان، ون بڑھائیے

	+
مُشْرِكٌ	مُشْرِكَانِ، مُشْرِكُوْنَ
مُنَافِقٌ	مُنَافِقَانِ، مُنَافِقُوْنَ

10

مذکر کا اشارہ کرتے ہوئے پڑھیے

هُوَ مُسْلِمٌ	وہ ایک مسلمان ہے
هُمَا مُسْلِمَانِ	وہ دونوں مسلمان ہیں
هُمْ مُسْلِمُونَ	وہ سب مسلمان ہیں
أَنْتَ مُسْلِمٌ	تو ایک مسلمان ہے
أَنْتُمَا مُسْلِمَانِ	تم دو مسلمان ہو
أَنْتُمْ مُسْلِمُونَ	آپ سب مسلمان ہیں
أَنَا مُسْلِمٌ	میں ایک مسلمان ہوں
نَحْنُ مُسْلِمُونَ	ہم سب مسلمان ہیں

11

ضمیروں کے ساتھ پڑھیے

مُؤْمِنٌ ← مُؤْمِنَانِ ← مُؤْمِنُوْنَ

صَالِحٌ ← صَالِحَانِ ← صَالِحُوْنَ

صَادِقٌ ← صَادِقَانِ ← صَادِقُوْنَ

12

ضمیروں کے ساتھ پڑھیے

كَافِرٌ ← كَافِرَانِ ← كَافِرُوْنَ

مُشْرِكٌ ← مُشْرِكَانِ ← مُشْرِكُوْنَ

مُنَافِقٌ ← مُنَافِقَانِ ← مُنَافِقُوْنَ

13

اب اس طرح کے اور الفاظ قرآنِ کریم سے تلاش کیجیے

اور انہیں ضمیروں کے ساتھ ملا کر پڑھیے

عَابِدٌ ← عَابِدَانِ ← عَابِدُوْنَ

ذَاكِرٌ ← ذَاكِرَانِ ← ذَاكِرُوْنَ

صَابِرٌ ← صَابِرَانِ ← صَابِرُوْنَ

14

واحد جمع کی مشق

practice

15

اچھے مسلمان کون؟

إِنَّ	الْمُسْلِمِيْنَ	وَ	الْمُسْلِمَاتِ
بیشک	مسلمان مرد	اور	مسلمان عورتیں

وَ	الْمُؤْمِنِيْنَ	وَ	الْمُؤْمِنَاتِ
اور	مومن مرد	اور	مومن عورتیں

16

وَ	الْقَانِتِيْنَ	وَ	الْقَانِتَاتِ
اور	فرمانبردار مرد	اور	فرمانبردار عورتیں

وَ	الصَّادِقِيْنَ	وَ	الصَّادِقَاتِ
اور	سچے مرد	اور	سچی عورتیں

وَ	الصَّابِرِيْنَ	وَ	الصَّابِرَاتِ
اور	اور صبر کرنیوالے مرد	اور	صبر کرنیوالی عورتیں

17

وَ	الْخَاشِعِيْنَ	وَ	الْخَاشِعَاتِ
اور	عاجزی کرنیوالے مرد	اور	عاجزی کرنیوالی عورتیں،

وَ	الْمُتَصَدِّقِيْنَ	وَ	الْمُتَصَدِّقَاتِ
اور	صدقہ کرنیوالے مرد	اور	صدقہ کرنیوالی عورتیں

وَ	الصَّائِمِيْنَ	وَ	الصَّائِمَاتِ
اور	روزہ رکھنے والے مرد	اور	روزہ رکھنے والی عورتیں

18

وَ	الْحَافِظِيْنَ	فُرُوْجَهُمْ	وَ	الْحَافِظَاتِ
اور	حفاظت کرنے والے مرد	اپنی شرمگاہوں کی	اور	حفاظت کرنے والی عورتیں

وَ	الذَّاكِرِيْنَ	اللّٰهَ	كَثِيْرًا	وَ	الذَّاكِرَاتِ
اور	یاد کرنے والے مرد	اللہ کو	کثرت سے	اور	یاد کرنیوالی عورتیں

أَعَدَّ	اللّٰهُ	لَهُمْ	مَّغْفِرَةً	وَ	أَجْرًا	عَظِيْمًا
تیار کیا	اللہ نے	ان کے لیے	بخشش	اور	اجر	عظیم

(سورۃ الاحزاب کی آیت: 35,33)

19

الحمدللہ! آپ نے اس سبق میں

واحد، تثنیہ، جمع سیکھا جو قرآن شریف میں ہزاروں مرتبہ آئے ہیں

آپ اس جیسے الفاظ کو قرآن کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن شریف میں کل تقریباً
4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً **78,000** بار آئے ہیں

قرآنی عربی سیکھئے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق
03

2

اس سبق میں

ضمائرِ متصلہ : هُ، هُمْ...كَ، كُمْ

objective pronouns

لیکن پہلے : اعادہ

3

اعادہ

ضمائر منفصلہ
الگ آنے والی ضمیریں

3065

غائب	هُوَ	وہ
	هُمَا	وہ دو مرد
	هُمْ	وہ سب مرد
مخاطب	أَنْتَ	آپ ایک مرد
	أَنْتُمَا	تم دو مرد
	أَنْتُمْ	آپ سب مرد
متکلم	أَنَا	میں ایک مرد
	نَحْنُ	ہم سب مرد

4

ضمائر متصلہ
مل کر آنے والی ضمیریں
Objective Pronouns

اعادہ

مذکر

غائب	هُ	اس ایک مرد کا
	هُمَا	ان دو مردوں کا
	هُمْ	ان سب مردوں کا
مخاطب	كَ	تو ایک مرد کا
	كُمَا	آپ دونوں مردوں کا
	كُمْ	آپ سب مردوں کا
متکلم	يِ	میرا
	نَا	ہمارا

یہ ٹکڑے قرآن مجید کی تقریباً ہر سطر میں کسی دوسرے لفظ کے ساتھ مل کر آتے ہیں

5

اضافت
دو لفظوں کو ملانا

پہلا لفظ : مضاف
دوسرا لفظ : مضاف الیہ

اردو میں علامت
کا، کی، کے

6

ضمیرِ متصل دوسرے الفاظ سے مل کر مضاف الیہ بنتی ہے

مضاف + مضاف الیہ	اردو میں علامت
رَبُّهُ	اس کا رب
كِتَابُهُ	اس کی کتاب
رَسُوْلُهُ	اس کے رسول

مضاف مضاف الیہ کے ترجمے میں کا، کی، کے آتا ہے

7

ضمیر متصل ہمیشہ دوسرے الفاظ سے مل کر آتی ہے

رَبُّهُ	اس کا رب
رَبُّهُمَا	ان دو کا رب
رَبُّهُمْ	ان سب کا رب
رَبُّكَ	آپ کا رب
رَبُّكُمَا	آپ دو کا رب
رَبُّكُمْ	آپ سب کا رب
رَبِّيْ	میرا رب
رَبُّنَا	ہمارا رب

اسم سے مل کر مضاف الیہ بنتی ہے

اضافت
دو لفظوں کو ملانا

پہلا لفظ : مضاف
دوسرا لفظ : مضاف الیہ

اردو میں علامت
کا، کی، کے

8

گردان اور ترجمہ پڑھیے اور قرآن شریف کے کسی بھی صفحے سے اس طرح کی مزید مثالیں تلاش کیجیے

دِيْنُه	رَسُوْلُه	كِتَابُه
دِيْنُهُمَا	رَسُوْلُهُمَا	كِتَابُهُمَا
دِيْنُهُمْ	رَسُوْلُهُمْ	كِتَابُهُمْ
دِيْنُكَ	رَسُوْلُكَ	كِتَابُكَ
دِيْنُكُمَا	رَسُوْلُكُمَا	كِتَابُكُمَا
دِيْنُكُمْ	رَسُوْلُكُمْ	كِتَابُكُمْ
دِيْنِي	رَسُوْلِي	كِتَابِي
دِيْنُنَا	رَسُوْلُنَا	كِتَابُنَا

9

ضمائرِ متصلہ کی مشق

10

مسجد میں داخل ہوتے وقت کی دعا

اَللّٰهُمَّ	افْتَحْ	لِيْ ✓	أَبْوَابَ	رَحْمَتِكَ ✓
اے اللہ	کھول دے	میرے لیے	دروازے	اپنی رحمت کے

11

اَللّٰهُمَّ	افْتَحْ	لِيْ ✓	أَبْوَابَ	رَحْمَتِكَ ✓
اے اللہ	کھول دے	میرے لیے	دروازے	اپنی رحمت کے

لِ + ی ← لِيْ

رَحْمَةِ + کَ ← رَحْمَتِكَ

12

مسجد سے نکلتے وقت کی دعا

اَللّٰهُمَّ	إِنِّيْ ✓	أَسْئَلُكَ ✓	مِنْ	فَضْلِكَ ✓
اے اللہ	بے شک میں	سوال کرتا ہوں تجھ سے	سے	تیرے فضل کا

13

اَللّٰهُمَّ	إِنِّيْ ✓	أَسْئَلُكَ ✓	مِنْ فَضْلِكَ ✓
اے اللہ	بے شک میں	سوال کرتا ہوں تجھ سے	تیرے فضل کا

اِنِّيْ = اِنِّ ی

أَسْئَلُكَ = أَسْئَلُ كَ

فَضْلِكَ = فَضْلِ كَ

14

نئے الفاظ جو ہم نے اشاروں کا استعمال کرتے ہوئے سیکھے

ہٗ	اس ایک مرد کا
هُمَا	ان دو مردوں کا
هُمْ	ان سب مردوں کا
كَ	تو ایک مرد کا
كُمَا	آپ دونوں مردوں کا
كُمْ	آپ سب مردوں کا
ي	میرا
نَا	ہمارا

یہ ٹکڑے قرآن مجید کی تقریباً ہر سطر میں کسی دوسرے لفظ کے ساتھ مل کر آتے ہیں

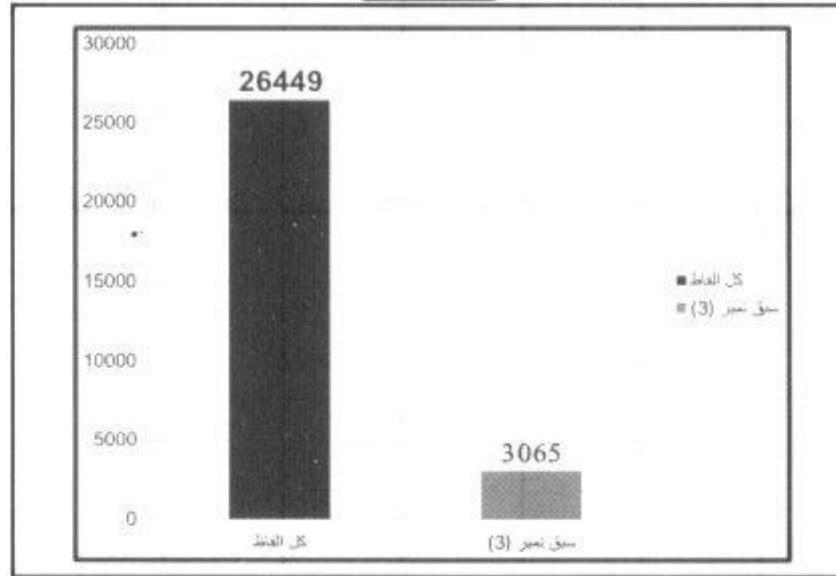
15

الحمدللہ! آپ نے اس سبق میں

8 نئے الفاظ سیکھے جو قرآن شریف میں ہزاروں مرتبہ آئے ہیں

آپ ان الفاظ کو قرآن کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن شریف میں کل تقریباً
4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً **78,000** بار آئے ہیں

16

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق

04

2
اس سبق میں
6 سمتیں: ضمائر متصلہ کے ساتھ
6 Directions with Objective Pronouns
لیکن پہلے: اعادہ
3
اعادہ
ضمائر منفصلہ
الگ آنے والی ضمیریں
3065
غائب
مخاطب
متکلم
هُوَ وہ
هُمَا وہ دو مرد
هُمْ وہ سب مرد
أَنْتَ آپ ایک مرد
أَنْتُمَا تم دو مرد
أَنْتُمْ آپ سب مرد
أَنَا میں ایک مرد
نَحْنُ ھم سب مرد
4
اعادہ
ضمائر منفصلہ
الگ آنے والی ضمیریں
3065
غائب
مخاطب
متکلم
هُوَ وہ
هُمَا وہ دو مرد
هُمْ وہ سب مرد
أَنْتَ آپ ایک مرد
أَنْتُمَا تم دو مرد
أَنْتُمْ آپ سب مرد
أَنَا میں ایک مرد
نَحْنُ ھم سب مرد
5
ان ضمیروں سے پہلے مختلف الفاظ مل کر آتے ہیں، جیسے:
نَفْسُهُ اس کا نفس
نَفْسُهُمَا ان دو کا نفس
نَفْسُهُمْ ان سب کا نفس
نَفْسُكَ آپ کا نفس
نَفْسُكُمَا آپ دو کا نفس
نَفْسُكُمْ آپ سب کا نفس
نَفْسِي میرا نفس
نَفْسُنَا ہمارا نفس
اضافت
دو لفظوں کو ملانا
پہلا لفظ: مضاف
دوسرا لفظ: مضاف الیہ
اردو میں علامت
کا، کی، کے
پوری توجہ اور دھیان سے یوں اشارہ کیجیے گویا آپ عربوں کو سمجھا رہے ہیں۔
6
اب آپ قرآن شریف کے کسی بھی صفحے سے اس طرح کی مزید مثالیں تلاش کیجیے
عَبْدُهُ آيَتُهُ سَبِيلُهُ
عَبْدُهُمَا آيَتُهُمَا سَبِيلُهُمَا
عَبْدُهُمْ آيَتُهُمْ سَبِيلُهُمْ
عَبْدُكَ آيَتُكَ سَبِيلُكَ
عَبْدُكُمَا آيَتُكُمَا سَبِيلُكُمَا
عَبْدُكُمْ آيَتُكُمْ سَبِيلُكُمْ
عَبْدِي آيَتِي سَبِيلِي
عَبْدُنَا آيَتُنَا سَبِيلُنَا
7
147
نیا سبق
چھ سمتیں
6 Directions
أَمَام 1 آگے
36
خَلْف 22 پیچھے
فَوْق 41 اوپر
تَحْت 51 نیچے
يَمِين 24 دائیں
شِمَال 8 بائیں

8

اشاروں کے ساتھ گردان پڑھیے: پہلے بغیر ترجمے پھر ترجمے کے ساتھ

أَمَامَهُ	خَلْفَهُ	فَوْقَهُ	تَحْتَهُ	يَمِينَهُ	شِمَالَهُ
أَمَامَهُمَا	خَلْفَهُمَا	فَوْقَهُمَا	تَحْتَهُمَا	يَمِينَهُمَا	شِمَالَهُمَا
أَمَامَهُمْ	خَلْفَهُمْ	فَوْقَهُمْ	تَحْتَهُمْ	يَمِينَهُمْ	شِمَالَهُمْ
أَمَامَكَ	خَلْفَكَ	فَوْقَكَ	تَحْتَكَ	يَمِينَكَ	شِمَالَكَ
أَمَامَكُمَا	خَلْفَكُمَا	فَوْقَكُمَا	تَحْتَكُمَا	يَمِينَكُمَا	شِمَالَكُمَا
أَمَامَكُمْ	خَلْفَكُمْ	فَوْقَكُمْ	تَحْتَكُمْ	يَمِينَكُمْ	شِمَالَكُمْ
أَمَامِي	خَلْفِي	فَوْقِي	تَحْتِي	يَمِينِي	شِمَالِي
أَمَامَنَا	خَلْفَنَا	فَوْقَنَا	تَحْتَنَا	يَمِينَنَا	شِمَالَنَا

9

58

بَيْنَ يَدَيْ	خَلْف
36	22

يَعْلَمُ	مَا	بَيْنَ أَيْدِيهِمْ	وَمَا	خَلْفَهُمْ
وہ جانتا ہے	جو	ان کے سامنے ہے	اور جو	ان کے پیچھے ہے

لَهُ	مَا	بَيْنَ أَيْدِينَا	وَمَا	خَلْفَنَا
اسی کے لیے ہے	جو	ہمارے سامنے ہے	اور جو	ہمارے پیچھے ہے

10

بَيْنَ يَدَيْ	خَلْف
يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ ۔ (طٰہٰ:۱۱۰)	فَزَيَّنُوا لَهُمْ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ ۔ (حم سجدہ:۲۵)
وہ جانتا ہے وہ بات جو ان کے آگے ہے اور جو پیچھے	انہوں نے خوشنما بنا دیا ان کے لیے اگلے اور پچھلے کاموں کو
لَهُ مُعَقِّبَاتٌ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهِ ۔ (الرعد:۱۱)	اتَّقُوا مَا بَيْنَ أَيْدِيكُمْ وَمَا خَلْفَكُمْ ۔ (یس:۴۵)
اس کے نگران مقرر ہیں اس کے آگے اور پیچھے	بچو اس سے جو تمہارے سامنے ہے اور جو تمہارے بعد آنے کو
لَآتِيَنَّهُمْ مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ وَمِنْ خَلْفِهِمْ ۔ (الاعراف:۱۷)	فَجَعَلْنَاهَا نَكَالًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهَا وَمَا خَلْفَهَا ۔ (البقرۃ:۶۶)
میں ان پر حملہ کروں گا ان کے سامنے سے اور پیچھے سے	پھر ہم نے بنا دیا اس کو عبرت اگلے اور پچھلے لوگوں کے لیے

11

92

فَوْق	تَحْت
41	51

وَ	رَفَعْنَا	فَوْقَهُمُ	الطُّورَ
اور	ہم نے اٹھایا	ان کے اوپر	طور پہاڑ کو

وَ	كَانَ	تَحْتَهُ	كَنْزٌ
اور	تھا	اس کے نیچے	خزانہ

12

فَوْق	تَحْت
يَغْشَاهُ مَوْجٌ مِنْ فَوْقِهِ مَوْجٌ (النور:۴۰)	قَدْ جَعَلَ رَبُّكِ تَحْتَكِ سَرِيًّا (مریم:۲۴)
اسے ڈھانپ رکھا ہو ایک موج نے جس کے اوپر ایک اور موج ہو	تحقیق بنا دیا ہے تمہارے رب نے تمہارے نیچے ایک چشمہ
لَهُمْ غُرَفٌ مِنْ فَوْقِهَا غُرَفٌ (الزمر:۲۰)	جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ (البقرۃ:۲۵)
ان کے لیے کمرے ہوں گے جن کے اوپر اور کمرے ہوں گے	ایسے باغات، بہتی ہوں گی جن کے نیچے نہریں
لَأَكَلُوا مِنْ فَوْقِهِمْ وَمِنْ تَحْتِ أَرْجُلِهِمْ (المائدۃ:۶۶)	كَانَتَا تَحْتَ عَبْدَيْنِ مِنْ عِبَادِنَا (التحریم:۱۰)
تو وہ کھاتے اپنے اوپر اور اپنے پاؤں کے نیچے سے	وہ دونوں تھیں ہمارے بندوں میں سے دو بندوں کے ماتحت (نکاح میں)

13

32

يَمِين	شِمَال
24	8

كُنْتُمْ	تَأْتُونَنَا	عَنِ	الْيَمِينِ
تھے تم سب	آتے ہمارے پاس	سے	دائیں جانب

وَ	أَمَّا	مَنْ	أُوتِيَ	كِتَابَهُ	بِشِمَالِهِ
اور	بہرحال	جس کو	دیا گیا	اس کا اعمال نامہ	بائیں ہاتھ میں

14

شِمَالٌ	يَمِيْنٌ
وَأَصْحٰبُ الشِّمَالِ مَا أَصْحٰبُ الشِّمَالِ.(الواقعة:٤١)	وَنُقَلِّبُهُمْ ذَاتَ الْيَمِيْنِ وَذَاتَ الشِّمَالِ.(الكهف:١٨)
اور جو بائیں ہاتھ والے ہیں ، کیا ہیں بائیں ہاتھ والے کیا ہیں؟	اور ہم ان کو کروٹ دلواتے تھے دائیں اور بائیں
وَعَنْ أَيْمَانِهِمْ وَعَنْ شَمَائِلِهِمْ .(الاعراف:١٧)	عَنِ الْيَمِيْنِ وَعَنِ الشِّمَالِ عِزِيْنَ .(المعارج:٣٧)
ان کے دائیں طرف سے بھی اور ان کے بائیں طرف سے بھی	دائیں طرف سے بھی اور بائیں طرف سے بھی ٹولیاں بنا بنا کر
يَتَفَيَّؤُا ظِلٰلُهُ عَنِ الْيَمِيْنِ وَالشَّمَائِلِ.(النحل:٤٨)	جَنَّتَانِ عَنْ يَّمِيْنٍ وَّشِمَالٍ .(سبا:١٥)
جھکے رہتے ہیں ان کے سائے دائیں اور بائیں	دو باغ دائیں جانب سے اور بائیں جانب سے

15

1084

مزید چھ الفاظ

6 Locative nouns

بَيْنَ	مَعَ	حَوْلَ	عِنْدَ	بَعْدُ	قَبْلُ
266	164	16	197	199	242
درمیان	ساتھ	آس پاس	پاس	بعد	پہلے

16

اشاروں کے ساتھ گردان پڑھیے: پہلے بغیر ترجمے پھر ترجمے کے ساتھ

بَيْنَهٗ	مَعَهٗ	حَوْلَهٗ	عِنْدَهٗ	بَعْدَهٗ	قَبْلَهٗ
بَيْنَهُمَا	مَعَهُمَا	حَوْلَهُمَا	عِنْدَهُمَا	بَعْدَهُمَا	قَبْلَهُمَا
بَيْنَهُمْ	مَعَهُمْ	حَوْلَهُمْ	عِنْدَهُمْ	بَعْدَهُمْ	قَبْلَهُمْ
بَيْنَكَ	مَعَكَ	حَوْلَكَ	عِنْدَكَ	بَعْدَكَ	قَبْلَكَ
بَيْنَكُمَا	مَعَكُمَا	حَوْلَكُمَا	عِنْدَكُمَا	بَعْدَكُمَا	قَبْلَكُمَا
بَيْنَكُمْ	مَعَكُمْ	حَوْلَكُمْ	عِنْدَكُمْ	بَعْدَكُمْ	قَبْلَكُمْ
بَيْنِيْ	مَعِيْ	حَوْلِيْ	عِنْدِيْ	بَعْدِيْ	قَبْلِيْ
بَيْنَنَا	مَعَنَا	حَوْلَنَا	عِنْدَنَا	بَعْدَنَا	قَبْلَنَا

17

441

بَعْدُ	قَبْلُ
بعد	پہلے
199	242

مِنْ قَبْلِكَ	أُنْزِلَ	مَا	وَ
تم سے پہلے	اتارا گیا	جو	اور

مَوْتِهَا	بَعْدَ	اللهُ	هٰذِهِ	يُحْيِيْ	أَنّٰى
اس کی موت کے	بعد	اللہ	اس کو	زندہ کرے گا	کیسے

18

بَعْدُ	قَبْلُ
ثُمَّ عَفَوْنَا عَنْكُمْ مِّنْ بَعْدِ ذٰلِكَ . (البقرة:٥٢)	كَمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِكُمْ . (البقرة:١٨٣)
پھر ہم نے معاف کر دیا تمہیں اس کے بعد	جیسا کہ فرض کیا گیا ان لوگوں پر جو تم سے پہلے تھے
مَا تَعْبُدُوْنَ مِنْ بَعْدِيْ؟ (البقرة:١٣٣)	كَمَا حَمَلْتَهٗ عَلَى الَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِنَا. (البقرة:٢٨٦)
کس کی عبادت کرو گے تم میرے بعد؟	جیسا کہ آپ نے ڈالا تھا ان لوگوں پر جو ہم سے پہلے تھے
فَإِنَّا قَدْ فَتَنَّا قَوْمَكَ مِنْ بَعْدِكَ. (طه:٨٥)	لِلّٰهِ الْأَمْرُ مِنْ قَبْلُ وَمِنْ بَعْدُ. (الروم:٤)
پھر ہم نے آزمائش میں ڈال دیا تمہاری قوم کو تمہارے بعد	اللہ ہی کا ہے سارا اختیار پہلے بھی اور بعد میں بھی

19

213

حَوْلَ	عِنْدَ
آس پاس	پاس
16	197

بَاقٍ	عِنْدَ اللهِ	مَا	وَ	يَنْفَدُ	عِنْدَكُمْ	مَا
باقی رہے گا	اللہ کے پاس ہے	جو	اور	ختم ہو جائے گا	تمہارے پاس ہے	جو

حَوْلَهٗ	مَا	أَضَاءَتْ	لَمَّا	فَ
اس کے آس پاس تھا	جو	اس نے روشن کر دیا	جب	پھر

20

عِنْدَ	حَوْلَ
تَجِدُوْهُ عِنْدَ اللهِ. (البقرة:١١٠)	مَا كَانَ لِأَهْلِ الْمَدِيْنَةِ وَمَنْ حَوْلَهُمْ. (التوبة:١٢٠)
تم پاؤ گے اس کو اللہ کے پاس	مناسب نہیں ہے مدینہ والوں کے لیے اور جو ان کے آس پاس تھے
لَوْ كَانُوْا عِنْدَنَا مَا مَاتُوْا. (آل عمران:١٥٦)	وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا مَا حَوْلَكُمْ مِنَ الْقُرٰى. (الاحقاف:٢٧)
اگر وہ ہوتے ہمارے پاس تو نہ مرتے	اور یقیناً ہم نے تباہ کر ڈالا جو تمہارے آس پاس تھیں بستیاں
هٰذِهٖ مِنْ عِنْدِكَ. (النساء:٧٨)	إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَى الَّذِيْ بَارَكْنَا حَوْلَهٗ. (الاسراء:١)
یہ تمہارے پاس سے ہے	مسجد اقصیٰ کی طرف جس کے آس پاس ہم نے برکت دی ہے

21

430

مَعَ	بَيْنَ
ساتھ	درمیان
164	266

لَا	تَحْزَنْ	إِنَّ	اللهَ	مَعَنَا
نہ	غم کرو	بے شک	اللہ	ہمارے ساتھ ہے

تَعَالَوْا	إِلٰى	كَلِمَةٍ	سَوَاءٍ	بَيْنَنَا	وَبَيْنَكُمْ
آجاؤ	طرف	ایسی بات کے	جو یکساں ہے	ہمارے درمیان	اور تمہارے درمیان

22

مَعَ	بَيْنَ
إِنَّ اللهَ مَعَ الصَّابِرِيْنَ. (البقرة:١٥٣)	فَاحْكُمْ بَيْنَ النَّاسِ بِالْحَقِّ. (ص:٢٦)
بے شک اللہ ساتھ ہے صبر کرنے والوں کے	لہٰذا تم فیصلے کرو لوگوں کے درمیان انصاف کے ساتھ
لَا تَخَافَا إِنَّنِيْ مَعَكُمَا. (طه:٤٦)	هٰذَا فِرَاقُ بَيْنِيْ وَبَيْنِكَ. (الكهف:٧٨)
تم دونوں ڈرو نہیں! بے شک میں تمہارے ساتھ ہوں	یہ جدائی کا وقت ہے میرے اور آپ کے درمیان
إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا. (الشرح:٦)	فَأَصْلِحُوْا بَيْنَهُمَا. (الحجرات:٩)
بے شک ساتھ ہے تنگی کے آسانی	پس صلح کرواؤ ان دونوں کے درمیان

23

ضمائرِ متصلہ کی مشق

Practice

24

تہجد کے وقت پڑھنے کی دعا

- اس دعا کے الفاظ مختلف روایات میں آئے ہیں۔
- ترجمہ سمجھیے اور جو لفظ جانا پہچانا معلوم ہوتا ہے اس کی پوری گردان پڑھیے۔

25

تہجد کے وقت پڑھنے کی دعا

اَللّٰهُمَّ	اجْعَلْ	فِيْ قَلْبِيْ	نُوْرًا
اے اللہ	پیدا کردے	میرے دل میں	نور

وَفِيْ لِسَانِيْ نُوْرًا	وَفِيْ سَمْعِيْ نُوْرًا	وَفِيْ بَصَرِيْ نُوْرًا
اور میری زبان میں نور	اور میرے کانوں میں نور	اور میری آنکھوں میں نور

26

اَللّٰھُمَّ	اجْعَلْ	فِيْ قَلْبِيْ	نُوْرًا
اے اللہ	پیدا کر دے	میرے دل میں	نور

27

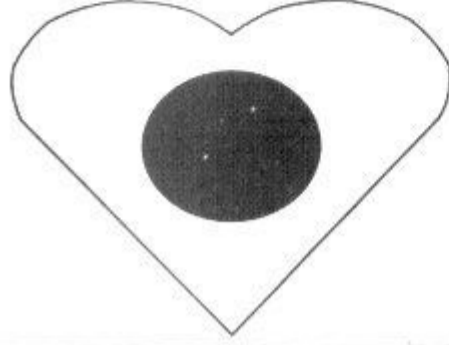
اَللّٰھُمَّ	اجْعَلْ	فِيْ قَلْبِيْ	نُوْرًا
اے اللہ	پیدا کر دے	میرے دل میں	نور

- دل میں نور: نیک خیالات اور نیک نیتوں کی پرورش ہو
- ہر عمل کی ابتدا نیت سے اور اس کا مقام دل!
- سب سے اہم دل، یہ سدھر جائے تو سارا جسم صحیح

28

وَفِيْ لِسَانِيْ نُوْرًا	وَفِيْ سَمْعِيْ نُوْرًا	وَفِيْ بَصَرِيْ نُوْرًا
اور میری زبان میں نور	اور میرے کانوں میں نور	اور میری آنکھوں میں نور

وَفِيْ لِسَانِيْ نُوْرًا	وَفِيْ سَمْعِيْ نُوْرًا	وَفِيْ بَصَرِيْ نُوْرًا
اور میری زبان میں نور	اور میرے کانوں میں نور	اور میری آنکھوں میں نور

وَفِيْ لِسَانِيْ نُوْرًا	وَفِيْ سَمْعِيْ نُوْرًا	وَفِيْ بَصَرِيْ نُوْرًا
اور میری زبان میں نور	اور میرے کانوں میں نور	اور میری آنکھوں میں نور

29

وَفِيْ لِسَانِيْ نُوْرًا	وَفِيْ سَمْعِيْ نُوْرًا	وَفِيْ بَصَرِيْ نُوْرًا
اور میری زبان میں نور	اور میرے کانوں میں نور	اور میری آنکھوں میں نور

زبان میں نور: ذکر اور فائدہ مند باتیں ہی نکلیں، کوئی غیبت، غلط بات نہ نکلے

کانوں میں نور: ہر بات کا اچھا پہلو چھوٹنے نہ پائے، بری بات سننے پر گرانی محسوس ہو

آنکھوں میں نور: وہی چیز دیکھوں جو اللہ کو محبوب ہو، اللہ کی آیات سے عبرت حاصل کروں، قرآن خوب پڑھوں، بری چیزوں کی طرف نگاہ نہ جائے

30

وَمِنْ فَوْقِيْ نُوْرًا	وَمِنْ تَحْتِيْ نُوْرًا
اور میرے اوپر سے نور	اور میرے نیچے سے نور

وَعَنْ يَمِيْنِيْ نُوْرًا	وَعَنْ شِمَالِيْ نُوْرًا
اور میرے دائیں جانب سے نور	اور میرے بائیں جانب سے نور

31

وَمِنْ فَوْقِيْ	نُوْرًا	وَمِنْ تَحْتِيْ نُوْرًا
اور میرے اوپر سے	نور	اور میرے نیچے سے نور

besturdubooks.wordpress.com
قرآنی عربی سیکھئے!
32
وَمِنْ فَوْقِیْ نُوْرًا
اور میرے اوپر سے نور
وَمِنْ تَحْتِیْ
اور میرے نیچے سے
نُوْرًا
نور
33
وَعَنْ یَمِیْنِیْ
اور میرے دائیں جانب سے
نُوْرًا
نور
وَعَنْ شِمَالِیْ نُوْرًا
اور میرے بائیں جانب سے نور
34
وَعَنْ یَمِیْنِیْ نُوْرًا
اور میرے دائیں جانب سے نور
وَعَنْ شِمَالِیْ
اور میرے بائیں جانب سے
نُوْرًا
نور
35
وَمِنْ أَمَامِیْ نُوْرًا
اور میرے آگے سے نور
وَمِنْ خَلْفِیْ نُوْرًا
اور میرے پیچھے سے نور
وَاجْعَلْ
اور پیدا کردے
فِیْ نَفْسِیْ نُوْرًا...
میرے نفس میں نور۔
36
وَمِنْ أَمَامِیْ
اور میرے آگے سے
نُوْرًا
نور
وَمِنْ خَلْفِیْ نُوْرًا
اور میرے پیچھے سے نور
أَمَام
امام صاحب اَمام ہوتے ہیں
37
وَمِنْ أَمَامِیْ نُوْرًا
اور میرے آگے سے نور
وَمِنْ خَلْفِیْ
اور میرے پیچھے سے
نُوْرًا
نور
خَلْف
خلیفہ یعنی نائب پیچھے ہوتا ہے
حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ پہلے خلیفۃ الرسول (ﷺ) تھے

38

وَاجْعَلْ	فِيْ نَفْسِيْ نُوْرًا...
اور پیدا کر دے	میرے نفس میں نور

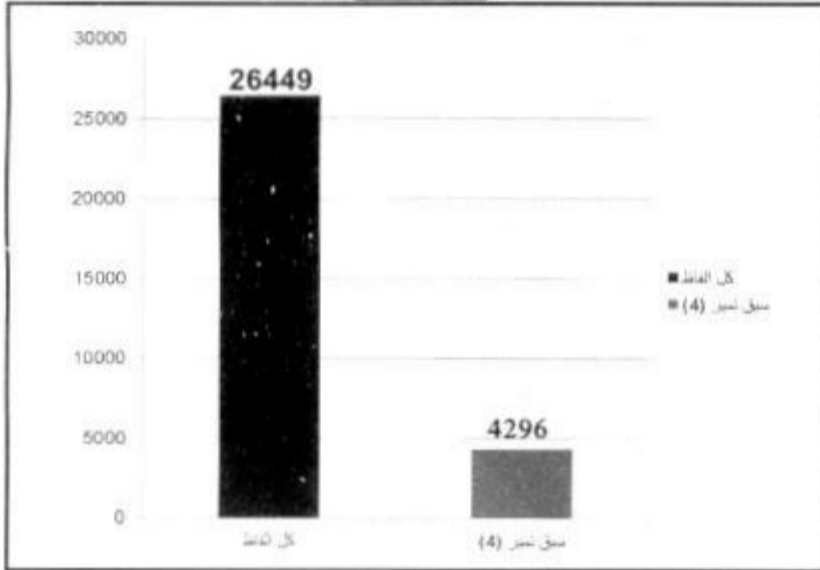
39

وَمِنْ أَمَامِيْ نُوْرًا	وَمِنْ خَلْفِيْ نُوْرًا
اور میرے آگے سے نور	اور میرے پیچھے سے نور

وَاجْعَلْ	فِيْ نَفْسِيْ نُوْرًا...
اور پیدا کر دے	میرے نفس میں نور۔

گویا باہر طرف سے ہدایت ملے اور میرے نفس میں بھی نور بھر دے (اندر سے بھی اور باہر سے بھی)

اور شیطان کو کسی جانب سے بھی حملہ کرنے کا موقع نہ رہے۔ (یاد رکھیے شیطان کا چیلنج کہ میں اس کے دائیں بائیں سے اور سامنے اور پیچھے سے آؤں گا)

40

الحمدللہ! آپ نے اس سبق میں

12 نئے الفاظ سیکھے جو قرآن شریف میں 1231 مرتبہ آئے ہیں

آپ ان الفاظ کو قرآنِ کریم کی آیتوں میں تلاش کر کے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن میں کل تقریباً

4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً **78,000** بار آئے ہیں

41

قرآنی عربی سیکھئے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق
05

قرآنی عربی سیکھیے!
2
اس سبق میں
مزید الفاظ : ضمائر متصلہ کے ساتھ
6 useful words
لیکن پہلے : اعادہ
3
ضمائر منفصلہ
الگ آنے والی ضمیریں
3065
اعادہ
غائب
مخاطب
متکلم
هُوَ وہ
هُمَا وہ دو مرد
هُمْ وہ سب مرد
أَنْتَ آپ ایک مرد
أَنْتُمَا تم دو مرد
أَنْتُمْ آپ سب مرد
أَنَا میں ایک مرد
نَحْنُ ہم سب مرد
4
ضمائر متصلہ
مل کر آنے والی ضمیریں
Objective Pronouns
مذکر
اعادہ
غائب
مخاطب
متکلم
ہٗ اس ایک مرد کا
هُمَا ان دو مردوں کا
هُمْ ان سب مردوں کا
كَ تو ایک مرد کا
كُمَا آپ دونوں مردوں کا
كُمْ آپ سب مردوں کا
ي میرا
نَا ہمارا
یہ ٹکڑے قرآن مجید کی تقریباً ہر سطر میں کسی دوسرے لفظ کے ساتھ مل کر آتے ہیں
5
ان ضمیروں سے پہلے مختلف الفاظ مل کر آتے ہیں ، جیسے :
نَفْسُهٗ اس کا نفس
نَفْسُهُمَا ان دو کا نفس
نَفْسُهُمْ ان سب کا نفس
نَفْسُكَ آپ کا نفس
نَفْسُكُمَا آپ دو کا نفس
نَفْسُكُمْ آپ سب کا نفس
نَفْسِيْ میرا نفس
نَفْسُنَا ہمارا نفس
اضافت
دو لفظوں کو ملانا
پہلا لفظ : مضاف
دوسرا لفظ : مضاف الیہ
اردو میں علامت
کا ، کی ، کے
پوری توجہ اور دھیان سے یوں اشارہ کیجیے گویا آپ عربوں کو سمجھا رہے ہیں۔
6
اب آپ قرآن شریف کے کسی بھی صفحے سے اس طرح کی مزید مثالیں تلاش کیجیے
عَبْدُهٗ آيَتُهٗ سَبِيْلُهٗ
عَبْدُهُمَا آيَتُهُمَا سَبِيْلُهُمَا
عَبْدُهُمْ آيَتُهُمْ سَبِيْلُهُمْ
عَبْدُكَ آيَتُكَ سَبِيْلُكَ
عَبْدُكُمَا آيَتُكُمَا سَبِيْلُكُمَا
عَبْدُكُمْ آيَتُكُمْ سَبِيْلُكُمْ
عَبْدِيْ آيَتِيْ سَبِيْلِيْ
عَبْدُنَا آيَتُنَا سَبِيْلُنَا
7
نیا سبق
مزید چھ الفاظ
6 useful words
779
دُوْنَ 144 بغیر
لَدَى 22 پاس
كُلّ 374 پورا
بَعْض 157 کچھ
أَقَلّ 2 بہت کم
أَكْثَر 80 بہت زیادہ

8

اشاروں کے ساتھ گردان پڑھیے: پہلے بغیر ترجمے پھر ترجمے کے ساتھ

دُوْنَه	لَدَيْهِ
دُوْنَهُمَا	لَدَيْهِمَا
دُوْنَهُمْ	لَدَيْهِمْ
دُوْنَكَ	لَدَيْكَ
دُوْنَكُمَا	لَدَيْكُمَا
دُوْنَكُمْ	لَدَيْكُمْ
دُوْنِيْ	لَدَيَّ
دُوْنَنَا	لَدَيْنَا

كُلُّه	بَعْضُه
كُلُّهُمَا	بَعْضُهُمَا
كُلُّهُمْ	بَعْضُهُمْ
كُلُّكَ	بَعْضُكَ
كُلُّكُمَا	بَعْضُكُمَا
كُلُّكُمْ	بَعْضُكُمْ
كُلِّيْ	بَعْضِيْ
كُلُّنَا	بَعْضُنَا

اَقَلُّه	اَكْثَرُه
اَقَلُّهُمَا	اَكْثَرُهُمَا
اَقَلُّهُمْ	اَكْثَرُهُمْ
اَقَلُّكَ	اَكْثَرُكَ
اَقَلُّكُمَا	اَكْثَرُكُمَا
اَقَلُّكُمْ	اَكْثَرُكُمْ
اَقَلِّيْ	اَكْثَرِيْ
اَقَلُّنَا	اَكْثَرُنَا

9

166

دُوْنَ	لَدَى
بغیر	پاس
144	22

وَ	اُدْعُوْا	مَنِ اسْتَطَعْتُمْ	مِنْ دُوْنِ اللهِ
اور	پکارو	جسے پکار سکو	اللہ کے علاوہ

وَ	اَلْفَيَا	سَيِّدَهَا	لَدَى الْبَابِ
اور	پایا ان دونوں نے	اس کے شوہر کو	دروازے کے پاس

10

دُوْنَ	لَدَى
بغیر، علاوہ، سوا	پاس

دُوْنَ	لَدَى
وَمِنْ دُوْنِهِمَا جَنَّتَانِ. (الرحمٰن : ۶۲)	وَقَدْ اَحَطْنَا بِمَا لَدَيْهِ. (الكهف: ۹۱)
اور ان دو کے علاوہ دو باغ اور ہوں گے	اور تحقیق ہم نے احاطہ کیا تھا جو اس کے پاس تھا
اَلَّا تَتَّخِذُوْا مِنْ دُوْنِيْ وَكِيْلًا. (الاسراء: ۲)	وَمَا كُنْتَ لَدَيْهِمْ اِذْ يَخْتَصِمُوْنَ. (آل عمران : ۴۴)
کہ تم نہ بناؤ میرے سوا کسی اور کو کارساز	اور تم نہیں تھے ان کے پاس جب وہ اختلاف کر رہے تھے
كُنَّا نَدْعُوْا مِنْ دُوْنِكَ. (النحل : ۸۶)	مَا يُبَدَّلُ الْقَوْلُ لَدَيَّ. (ق : ۲۹)
ہم پکارتے تھے تیرے بغیر	نہیں بدلی جا سکتی بات میرے پاس

11

531

كُلٌّ	بَعْضٌ
سب	کچھ
374	157

كُلٌّ	قَدْ	عَلِمَ	صَلَاتَه	وَتَسْبِيْحَه
سب نے	یقیناً	جان لیا	اپنی نماز	اور اپنی تسبیح

بَعْضُكُمْ	لِبَعْضٍ	عَدُوٌّ
تم میں سے بعض	دوسرے بعض کے	دشمن ہوں گے

12

كُلٌّ	بَعْضٌ
اِنَّ اللهَ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ. (البقرة : ۲۰)	وَاِذَا خَلَا بَعْضُهُمْ اِلٰى بَعْضٍ. (البقرة: ۷۶)
بے شک اللہ ہر چیز پر قادر ہے	اور جب تنہا ہوتے ہیں ان میں سے بعض بعض کے ساتھ
اِنَّ الْاَمْرَ كُلَّه لِلّٰهِ. (آل عمران : ۱۵۴)	وَلَا يَتَّخِذَ بَعْضُنَا بَعْضًا اَرْبَابًا. (آل عمران: ۶۴)
بے شک حکم تو سارے کا سارا اللہ کا ہے	اور نہ بنائیں ہم میں سے بعض بعض کو رب
وَعَلَّمَ اٰدَمَ الْاَسْمَاءَ كُلَّهَا. (البقرة : ۳۱)	فَاِنْ اَمِنَ بَعْضُكُمْ بَعْضًا. (البقرة: ۲۸۳)
اور (اللہ نے) سکھا دیے آدم کو نام سارے کے سارے	اگر مطمئن ہو تم میں سے بعض دوسرے بعض سے

13

82

اَقَلّ	اَكْثَر
بہت کم	بہت زیادہ
2	80

أَنَا	أَقَلَّ	مِنْكَ	مَالًا
میں	بہت کم ہوں	تم سے	مال میں

بَلْ	أَكْثَرُهُمْ	لَا	يَعْلَمُوْنَ
بلکہ	ان میں سے اکثر	نہیں	جانتے

14

اَقَلُّ	اَكْثَرُ
اَنَا اَقَلَّ مِنْكَ مَالًا وَّوَلَدًا. (الکهف: ٣٩)	فَاِنْ كَانُوْٓا اَكْثَرَ مِنْ ذٰلِكَ. (النساء: ١٢)
میں کم ہوں تم سے مال اور اولاد کے لحاظ سے	اور اگر وہ زیادہ ہوں اس سے
مَنْ اَضْعَفُ نَاصِرًا وَّاَقَلُّ عَدَدًا. (الجن: ٢٤)	وَاَنَّ اَكْثَرَكُمْ فٰسِقُوْنَ. (المائدة: ٥٩)
کون زیادہ کمزور ہے مددگار کے اعتبار سے اور کم ہے تعداد میں	اور بے شک تم میں سے اکثر لوگ نافرمان ہیں
....	بَلْ اَكْثَرُهُمْ لَا يُؤْمِنُوْنَ. (البقرة: ١٠٠)
....	بلکہ ان میں سے اکثر لوگ ایمان نہیں لاتے

15

(171)

چھ مشہور رشتے

6 well-known relations

اَبٌ	اُمٌّ	اِبْنٌ	بِنْتٌ	اَخٌ	اُخْتٌ
46	21	40	2	53	9
باپ	ماں	بیٹا	بیٹی	بھائی	بہن

16

اشاروں کے ساتھ گردان پڑھیے: پہلے بغیر ترجمے پھر ترجمے کے ساتھ

اَبُوْهُ	اُمُّهٗ	اِبْنُهٗ	بِنْتُهٗ	اَخُوْهُ	اُخْتُهٗ
اَبُوْهُمَا	اُمُّهُمَا	اِبْنُهُمَا	بِنْتُهُمَا	اَخُوْهُمَا	اُخْتُهُمَا
اَبُوْهُمْ	اُمُّهُمْ	اِبْنُهُمْ	بِنْتُهُمْ	اَخُوْهُمْ	اُخْتُهُمْ
اَبُوْكَ	اُمُّكَ	اِبْنُكَ	بِنْتُكَ	اَخُوْكَ	اُخْتُكَ
اَبُوْكُمَا	اُمُّكُمَا	اِبْنُكُمَا	بِنْتُكُمَا	اَخُوْكُمَا	اُخْتُكُمَا
اَبُوْكُمْ	اُمُّكُمْ	اِبْنُكُمْ	بِنْتُكُمْ	اَخُوْكُمْ	اُخْتُكُمْ
اَبِيْ	اُمِّيْ	اِبْنِيْ	بِنْتِيْ	اَخِيْ	اُخْتِيْ
اَبُوْنَا	اُمُّنَا	اِبْنُنَا	بِنْتُنَا	اَخُوْنَا	اُخْتُنَا

17

(67)

اَبٌ	اُمٌّ
باپ	ماں
46	21

يَوْمَ	يَفِرُّ	الْمَرْءُ	مِنْ	أَخِيْهِ ✓
جس دن	بھاگے گا	آدمی	سے	اس کے بھائی

وَأُمِّهٖ ✓	وَأَبِيْهِ ✓	وَصَاحِبَتِهٖ ✓	وَبَنِيْهِ ✓
اور اس کی ماں	اور اس کا باپ	اور اس کی بیوی	اور اس کے بیٹے

18

اَبٌ	اُمٌّ
اِنَّ اَبَانَا لَفِيْ ضَلٰلٍ مُّبِيْنٍ. (یوسف: ٨)	وَاُمُّهٗ صِدِّيْقَةٌ. (المائدة: ٧٥)
بے شک ہمارے والد کسی کھلی غلط فہمی میں ہیں	اور ان کی ماں صدیقہ تھیں
مَا كَانَ اَبُوْكِ امْرَاَ سَوْءٍ. (مریم: ٢٨)	وَمَا كَانَتْ اُمُّكِ بَغِيًّا. (مریم: ٢٨)
نہیں تھا تمہارا باپ کوئی برا آدمی	اور نہ تھی تمہاری ماں کوئی بدکار عورت
وَاَبُوْنَا شَيْخٌ كَبِيْرٌ. (القصص: ٢٣)	وَاَوْحَيْنَآ اِلٰٓى اُمِّ مُوْسٰٓى. (القصص: ٧)
اور ہمارے والد بہت بوڑھے آدمی ہیں	اور ہم نے الہام کیا موسیٰ کی والدہ کو

19

(42)

اِبْنٌ	بِنْتٌ
بیٹا	بیٹی
40	2

مَا	الْمَسِيْحُ	ابْنُ ✓	مَرْيَمَ	إِلَّا	رَسُوْلٌ
نہیں	مسیح	بیٹے	مریم کے	مگر	رسول

وَ	مَرْيَمَ	ابْنَتَ ✓	عِمْرَانَ
اور	مریم	بیٹی	عمران کی

20

اِبْنٌ	بِنْتٌ
إِنَّ ابْنَكَ سَرَقَ. (یوسف:۸۱)	أَنْ أُنكِحَكَ إِحْدَى ابْنَتَيَّ. (القصص:۲۷)
یقیناً آپ کے بیٹے نے چوری کی تھی	کہ میں نکاح کر دوں تمہارا ان دو لڑکیوں میں سے ایک کے ساتھ
رَبِّ إِنَّ ابْنِي مِنْ أَهْلِي. (هود:۴۵)	وَخَرَقُوا لَهُ بَنِينَ وَبَنَاتٍ. (الانعام:۱۰۰)
اے میرے پروردگار! میرا بیٹا میرے گھر کا ایک فرد ہے	اور تراش لیں اس کے لیے بیٹے اور بیٹیاں
وَإِذْ قَالَ لُقْمَانُ لِابْنِهِ. (لقمان:۱۳)	هَؤُلَاءِ بَنَاتِي. (هود:۷۸)
اور جب کہا تھا لقمان نے اپنے بیٹے کو	یہ میری بیٹیاں ہیں

21

62

اَخٌ	اُخْتٌ
بھائی	بہن
53	9

وَ	لَهُ	اَخٌ	اَوْ	اُخْتٌ
اور	اس کا	بھائی	یا	بہن

يَا	اُخْتَ	هَارُوْنَ
اے	بہن	هارون کی

22

اَخٌ	اُخْتٌ
فَأَرْسِلْ مَعَنَا أَخَانَا. (یوسف:۶۳)	إِذْ تَمْشِي أُخْتُكَ. (طه:۴۰)
لہذا آپ بھیج دیجیے ہمارے ساتھ ہمارا بھائی	(اس وقت کو تصور کرو) جب چلتی تھی تمہاری بہن
فَمَنْ عُفِيَ لَهُ مِنْ أَخِيهِ. (البقرة:۱۷۸)	وَقَالَتْ لِأُخْتِهِ قُصِّيهِ. (القصص:۱۱)
پس جسے معاف کر دیا جائے اس کے بھائی کی طرف سے	اور کہا اس کی بہن سے کہ سراغ لگاؤ اس کا
الَّذِينَ قَالُوا لِإِخْوَانِهِمْ. (ال عمران:۱۶۸)	وَأَنْ تَجْمَعُوا بَيْنَ الْأُخْتَيْنِ. (النساء:۲۳)
وہ لوگ جنہوں نے کہا اپنے بھائیوں سے	اور یہ کہ تم جمع کرو دو بہنوں کو (نکاح میں)

23

الحمدللہ! آپ نے اس سبق میں

12 نئے الفاظ سیکھے جو قرآن شریف میں **950** مرتبہ آئے ہیں

آپ ان الفاظ کو قرآن کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن میں کل تقریباً

4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً **78,000** بار آئے ہیں

24

قرآنی عربی سیکھئے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق

06

2
اس سبق میں
مؤنث کی ضمیریں اور جمع
Pronouns of feminine and it's sound plural
لیکن : پہلے اعادہ ضروری ہے
3
ضمائر منفصلہ
الگ آنے والی ضمیریں
3065
اعادہ
غائب
مخاطب
متکلم
هُوَ وہ
هُمَا وہ دو مرد
هُمْ وہ سب مرد
أَنْتَ آپ ایک مرد
أَنْتُمَا تم دو مرد
أَنْتُمْ آپ سب مرد
أَنَا میں ایک مرد
نَحْنُ ہم سب مرد
4
ضمائر متصلہ
مل کر آنے والی ضمیریں
Objective Pronouns
اعادہ
مذکر
غائب
مخاطب
متکلم
هٗ اس ایک مرد کا
هُمَا ان دو مردوں کا
هُمْ ان سب مردوں کا
كَ تو ایک مرد کا
كُمَا آپ دونوں مردوں کا
كُمْ آپ سب مردوں کا
ي میرا
نَا ہمارا
5
نیا سبق
feminine
مؤنّث
subjective
masculine
مذکّر
هِيَ
هُوَ
وہ عورت
وہ مرد
6
feminine
مذکّر
Objective
masculine
مؤنّث
هَا
هٗ
وہ عورت
وہ مرد
7
subjective
ضمیرِ منفصل
اَحَدٌ
اللّٰهُ
هُوَ
الْمَأْوٰى
هِيَ
اَلْجَنَّةَ

8

ضمیرِ متصل

Objective

أَبُوبَكْرٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ

عَائِشَةُ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا

9

ضمائر منفصلہ
الگ آنے والی ضمیریں

نیا سبق

مؤنث

هِيَ	وہ ایک عورت	غائب
هُمَا	وہ دو عورتیں	
هُنَّ	وہ سب عورتیں	
أَنْتِ	آپ ایک عورت	حاضر
أَنْتُمَا	آپ دو عورتیں	
أَنْتُنَّ	آپ سب عورتیں	
أَنَا	میں ایک عورت	متکلم
نَحْنُ	ہم سب عورتیں	

296

10

ضمائر متصلہ
مل کر آنے والی ضمیریں

نیا سبق

مؤنث

هَا	اس ایک عورت کا	غائب
هُمَا	ان دو عورتوں کا	
هُنَّ	ان سب عورتوں کا	
كِ	آپ ایک عورت کا	حاضر
كُمَا	آپ دونوں عورتوں کا	
كُنَّ	آپ سب عورتوں کا	
يِ	میرا	متکلم
نَا	ہمارا	

اس طرح کے ٹکڑے قرآن مجید کی تقریباً ہر سطر میں کسی دوسرے لفظ کے ساتھ مل کر آتے ہیں

11

مذکر اور مؤنث کے صیغے الگ الگ یاد کیے جائیں گے

مذکر	مؤنث
هُوَ، هُمَا، هُمْ	هِيَ، هُمَا، هُنَّ
أَنْتَ، أَنْتُمَا، أَنْتُمْ	أَنْتِ، أَنْتُمَا، أَنْتُنَّ
أَنَا، نَحْنُ	أَنَا، نَحْنُ

12

مؤنث کا اشارہ کرتے ہوئے پڑھیے

هِيَ مُسْلِمَةٌ	وہ ایک عورت مسلمان ہے
هُمَا مُسْلِمَتَانِ	وہ دونوں عورتیں مسلمان ہیں
هُنَّ مُسْلِمَاتٌ	وہ سب عورتیں مسلمان ہیں
أَنْتِ مُسْلِمَةٌ	تو ایک عورت مسلمان ہے
أَنْتُمَا مُسْلِمَتَانِ	تم دو عورتیں مسلمان ہو
أَنْتُنَّ مُسْلِمَاتٌ	آپ سب عورتیں مسلمان ہیں
أَنَا مُسْلِمَةٌ	میں ایک عورت مسلمان ہوں
نَحْنُ مُسْلِمَاتٌ	ہم سب عورتیں مسلمان ہیں

13

ان ضمیروں کو قرآن شریف کے کسی لفظ کے ساتھ ملا کر پڑھیے، جیسے:

رَبُّهَا	اس ایک عورت کا رب
رَبُّهُمَا	ان دو عورتوں کا رب
رَبُّهُنَّ	ان سب عورتوں کا رب
رَبُّكِ	آپ ایک عورت کا رب
رَبُّكُمَا	آپ دو عورتوں کا رب
رَبُّكُنَّ	آپ سب عورتوں کا رب
رَبِّي	میرا رب
رَبُّنَا	ہمارا رب

پوری توجہ اور دھیان سے یوں اشارہ کیجیے گویا آپ عربوں کو سمجھا رہے ہیں

اضافت
ملانا

مضاف، مضاف الیہ
علامت : کا، کی، کے

14

اب آپ قرآن شریف کے کسی بھی صفحے سے مؤنث کی مزید مثالیں تلاش کیجیے۔ مثلاً:

قَوْمُهَا	وَلِيُّهَا	أَهْلُهَا
قَوْمُهُمَا	وَلِيُّهُمَا	أَهْلُهُمَا
قَوْمُهُنَّ	وَلِيُّهُنَّ	أَهْلُهُنَّ
قَوْمُكِ	وَلِيُّكِ	أَهْلُكِ
قَوْمُكُمَا	وَلِيُّكُمَا	أَهْلُكُمَا
قَوْمُكُنَّ	وَلِيُّكُنَّ	أَهْلُكُنَّ
دِيْنِي	وَلِيِّي	أَهْلِي
دِيْنُنَا	وَلِيُّنَا	أَهْلُنَا

15

مُذَكَّر سے مُؤَنَّث

مُسْلِمٌ ← مُسْلِمَةٌ

مُؤْمِنٌ ← مُؤْمِنَةٌ

16

مُذَكَّر سے مُؤَنَّث

صَالِحٌ ← صَالِحَةٌ

كَافِرٌ ← كَافِرَةٌ

17

مُذَكَّر سے مُؤَنَّث

مُشْرِكٌ ← مُشْرِكَةٌ

مُنَافِقٌ ← مُنَافِقَةٌ

18

مؤنّث

الگ رہنے والی ضمیر شروع میں لگایئے

هِيَ	وہ ایک عورت

هِيَ مُؤْمِنَةٌ	وہ مؤمنہ ہے
هِيَ مُسْلِمَةٌ	وہ مسلمہ ہے
هِيَ صَالِحَةٌ	وہ صالحہ ہے
هِيَ كَافِرَةٌ	وہ کافرہ ہے
هِيَ مُشْرِكَةٌ	وہ مشرکہ ہے

مل کر آنے والی ضمیر آخر میں لگایئے

هَا	وہ ایک عورت

رَبُّهَا	اس عورت کا رب
دِينُهَا	اس عورت کا دین
كِتَابُهَا	اس عورت کی کتاب
وَلِيُّهَا	اس عورت کا سرپرست
أَهْلُهَا	اس عورت کے گھر والے

19

مؤنّث کا تثنیہ اور جمع

Dual of feminine & plural

مُسْلِمَةٌ	+ مُسْلِمَتَانِ	+ مُسْلِمَاتٌ
مُؤْمِنَةٌ	+ مُؤْمِنَتَانِ	+ مُؤْمِنَاتٌ

آٹھ ضمیروں کے ساتھ پڑھیں: هِيَ مُسْلِمَةٌ، هُمَا مُسْلِمَتَانِ، هُنَّ مُسْلِمَاتٌ ....

20

مؤنّث کا تثنیہ اور جمع
Dual of feminine & plural

صَالِحَةٌ	صَالِحَتَانِ	صَالِحَاتٌ
صَابِرَةٌ	صَابِرَتَانِ	صَابِرَاتٌ

آٹھ ضمیروں کے ساتھ پڑھیں: هِيَ صالحةٌ، هُمَا صالحتان، هُنَّ صالحاتٌ

21

مؤنّث کا تثنیہ اور جمع
Dual of feminine & plural

مُشْرِكَةٌ	مُشْرِكَتَانِ	مُشْرِكَاتٌ
مُنَافِقَةٌ	مُنَافِقَتَانِ	مُنَافِقَاتٌ

22

اعادہ اور اجرا

دِيْنُهُ	اَهْلُهَا
دِيْنُهُمَا	اَهْلُهُمَا
دِيْنُهُمْ	اَهْلُهُنَّ
دِيْنُكَ	اَهْلُكِ
دِيْنُكُمَا	اَهْلُكُمَا
دِيْنُكُمْ	اَهْلُكُنَّ
دِيْنِيْ	اَهْلِيْ
دِيْنُنَا	اَهْلُنَا

مکمل گردان ترجمے کے ساتھ پڑھیں

بَيْنَ يَدَيْهَا	قَبْلَهَا .....
خَلْفَهَا	بَعْدَهَا ...
فَوْقَهَا	عِنْدَهَا .....
تَحْتَهَا	حَوْلَهَا ....
يَمِيْنِهَا	مَعَهَا .....
شِمَالِهَا	بَيْنَهَا ....

اضافت ملانا — مضاف، مضاف الیہ، علامت: کا، کی، کے

23

نئے الفاظ جو ہم نے اشاروں کا استعمال کرتے ہوئے سیکھے (444

هِيَ	47
هُمَا	-
هُنَّ	208
أَنْتِ	55
أَنْتُمَا	-
أَنْتُنَّ	؟
أَنَا	-
نَحْنُ	-
صرف مؤنث کی ضمیریں	310

هَا	129
هُمَا	-
هُنَّ	-
كِ	2
كُمَا	-
كُنَّ	3
ي	-
نَا	-
صرف مؤنث کی ضمیریں	134

24

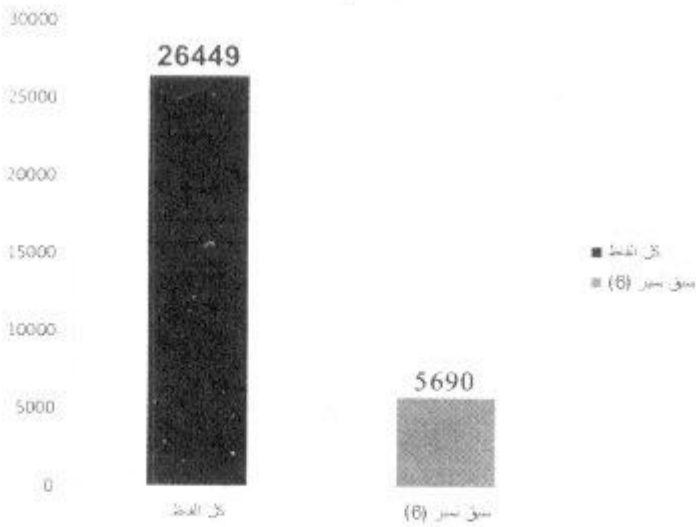
الحمدللہ! آپ نے اس سبق میں

مؤنث کی ضمیریں سیکھیں جو قرآن شریف میں 444 مرتبہ آئی ہیں

آپ ان الفاظ کو قرآن کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن میں کل تقریباً
4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً 78,000 بار آئے ہیں

25

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق

07

2
اس سبق میں
سات حروفِ جر (مِنْ، عَنْ، فِيْ، إِلَى...)
7 Prepositions
لیکن پہلے : اعادہ
3
ضمائر منفصلہ
الگ آنے والی ضمیریں
3065
اعادہ
غائب
مخاطب
متکلم
هُوَ وہ
هُمَا وہ دو مرد
هُمْ وہ سب مرد
أَنْتَ آپ ایک مرد
أَنْتُمَا تم دو مرد
أَنْتُمْ آپ سب مرد
أَنَا میں ایک مرد
نَحْنُ ہم سب مرد
4
ضمائر متصلہ
مل کر آنے والی ضمیریں
Objective Pronouns
یہ ٹکڑے قرآن مجید کی تقریبا ہر سطر میں کسی دوسرے لفظ کے ساتھ مل کر آتے ہیں
مذکر
اعادہ
غائب
مخاطب
متکلم
هٗ اس ایک مرد کا
هُمَا ان دو مردوں کا
هُمْ ان سب مردوں کا
كَ تو ایک مرد کا
كُمَا آپ دونوں مردوں کا
كُمْ آپ سب مردوں کا
يْ میرا
نَا ہمارا
5
ضمائر منفصلہ
الگ آنے والی ضمیریں
296
مؤنث
اعادہ
غائب
حاضر
متکلم
هِيَ وہ ایک عورت
هُمَا وہ دو عورتیں
هُنَّ وہ سب عورتیں
أَنْتِ آپ ایک عورت
أَنْتُمَا آپ دو عورتیں
أَنْتُنَّ آپ سب عورتیں
أَنَا میں ایک عورت
نَحْنُ ہم سب عورتیں
6
ضمائر متصلہ
مل کر آنے والی ضمیریں
اس طرح کے ٹکڑے قرآن مجید کی تقریبا ہر سطر میں کسی دوسرے لفظ کے ساتھ مل کر آتے ہیں
مؤنث
اعادہ
غائب
حاضر
متکلم
هَا اس ایک عورت کا
هُمَا ان دو عورتوں کا
هُنَّ ان سب عورتوں کا
كِ آپ ایک عورت کا
كُمَا آپ دونوں عورتوں کا
كُنَّ آپ سب عورتوں کا
يْ میرا
نَا ہمارا
7
اعادہ اور اجرا
جَزَاؤُهٗ عَطَاؤُهَا
جَزَاؤُهُمَا عَطَاؤُهُمَا
جَزَاؤُهُمْ عَطَاؤُهُنَّ
جَزَاؤُكَ عَطَاؤُكِ
جَزَاؤُكُمَا عَطَاؤُكُمَا
جَزَاؤُكُمْ عَطَاؤُكُنَّ
جَزَائِيْ عَطَائِيْ
جَزَاؤُنَا عَطَاؤُنَا
مکمل گردان ترجمے کے ساتھ پڑھیں
دُوْنَهَا..... أَبُوْهَا.....
لَدَيْهَا..... أُمُّهَا.....
كُلُّهَا..... اِبْنُهَا.....
بَعْضُهَا..... بِنْتُهَا.....
أَقَلُّهَا..... أَخُوْهَا.....
أَكْثَرُهَا..... أُخْتُهَا.....
اضافت ملانا
مضاف، مضاف الیہ
علامت : کا، کی، کے

8

نیا سبق

الفاظ کی تین قسمیں

اِسْم (Noun) کسی کا نام (کِتَابٌ، مَكَّةُ) یا صفت (مُسْلِمٌ، مُؤْمِنٌ)

فِعْل (Verb) جس سے کسی کام کے ہونے یا کرنے کا پتہ چلے (فَتَحَ، نَصَرَ)

حَرْف (Letter) جو اسموں اور فعلوں کو ملائے (بِ، لِ، مِنْ، فِيْ، اِنَّ)

9

6861 حروفِ جر Prepositions

حرف	عدد	معنی	مثال سمجھیے اور ترجمہ نکالنے کی کوشش کیجیے
بِ	-	ساتھ	بِسْمِ اللهِ. (هود:٤١) "ساتھ نام اللہ کے۔"
لِ	-	لیے	لَهٗ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ. (الحديد:٥) "اسی کے لیے ہے بادشاہت آسمان وزمین کی۔"
مِنْ	2503	سے	جَزَآءً مِّنْ رَّبِّكَ. (النباء:٣٦) "بدلہ ہے آپ کے رب کی طرف سے۔"
عَنْ	490	سے	وَمَا كُنَّا عَنِ الْخَلْقِ غٰفِلِيْنَ. (المؤمنون:١٧) "اور ہم نہیں مخلوق سے غافل۔"
اِلٰى	1459	تک، طرف	تُوْبُوْٓا اِلَى اللهِ. (التحريم:٨) "اور رجوع کرو اللہ کی طرف۔"
عَلٰى	1667	پر، اوپر	ثُمَّ اِنَّ عَلَيْنَا حِسَابَهُمْ. (الغاشية:٢٦) "پھر بے شک ہم پر ہے ان کا حساب۔"
فِيْ	742	میں (اندر)	فِيْ جِيْدِهَا حَبْلٌ. (اللهب:٥) "اس کی گردن میں رسی ہے۔"

10

حروف جر کل 17 ہیں ان میں سے 7 ایسے ہیں جو ضمائر کے ساتھ مل کر آتے ہیں

یہ 7 حروف 8 ضمائر کے ساتھ مل کر سیکڑوں بار آتے ہیں

حروف
بِ
لِ
مِنْ
عَنْ
اِلٰى
عَلٰى
فِيْ

ضمائر
هٗ
هُمَا
هُمْ
كَ
كُمَا
كُمْ
يْ
نَا

11

پوری گردان ترجمے کے ساتھ پڑھیے

1

سے

يَهْدِيْ **بِهٖ**

بِهٖ	بِهَا	اس سے
بِهِمَا	بِهِمَا	ان دو سے
بِهِمْ	بِهِنَّ	ان سب سے
بِكَ	بِكِ	آپ سے
بِكُمَا	بِكُمَا	آپ دو سے
بِكُمْ	بِكُنَّ	آپ سب سے
بِيْ	بِيْ	مجھ سے
بِنَا	بِنَا	ہم سے

12

پوری گردان ترجمے کے ساتھ پڑھیے

2

لیے

لَكُمْ دِيْنُكُمْ

لیے

وَلِيَ دِيْنِ

لَهٗ	لَهَا	اس کے لیے
لَهُمَا	لَهُمَا	ان دو کے لیے
لَهُمْ	لَهُنَّ	ان سب کے لیے
لَكَ	لَكِ	آپ ایک کے لیے
لَكُمَا	لَكُمَا	آپ دو کے لیے
لَكُمْ	لَكُنَّ	آپ سب کے لیے
لِيْ	لِيْ	میرے لیے
لَنَا	لَنَا	ہمارے لیے

13

پوری گردان ترجمے کے ساتھ پڑھیے

3

سے

اَعُوْذُ بِالرَّحْمٰنِ **مِنْكَ**

مِنْهُ	مِنْهَا	اس ایک سے
مِنْهُمَا	مِنْهُمَا	ان دو سے
مِنْهُمْ	مِنْهُنَّ	ان سب سے
مِنْكَ	مِنْكِ	آپ ایک سے
مِنْكُمَا	مِنْكُمَا	آپ دو سے
مِنْكُمْ	مِنْكُنَّ	آپ سب سے
مِنِّيْ	مِنِّيْ	مجھ سے
مِنَّا	مِنَّا	ہم سے

14

پوری گردان ترجمے کے ساتھ پڑھیے

4

سے

رَضِيَ اللهُ عَنْهُ

عَنْهُ	عَنْهَا	اس ایک سے
عَنْهُمَا	عَنْهُمَا	ان دو سے
عَنْهُمْ	عَنْهُنَّ	ان سب سے
عَنْكَ	عَنْكِ	آپ ایک سے
عَنْكُمَا	عَنْكُمَا	آپ دو سے
عَنْكُمْ	عَنْكُنَّ	آپ سب سے
عَنِّي	عَنِّي	مجھ سے
عَنَّا	عَنَّا	ہم سے

15

5

اِنَّا لِلّٰهِ

وَاِنَّا اِلَيْهِ رَاجِعُوْنَ

طرف

پوری گردان ترجمے کے ساتھ پڑھیے

اِلَيْهِ	اِلَيْهَا	اس کی طرف
اِلَيْهِمَا	اِلَيْهِمَا	ان دو کی طرف
اِلَيْهِمْ	اِلَيْهِنَّ	ان سب کی طرف
اِلَيْكَ	اِلَيْكِ	آپ کی طرف
اِلَيْكُمَا	اِلَيْكُمَا	آپ دو کی طرف
اِلَيْكُمْ	اِلَيْكُنَّ	آپ سب کی طرف
اِلَيَّ	اِلَيَّ	میری طرف
اِلَيْنَا	اِلَيْنَا	ہماری طرف

16

پوری گردان ترجمے کے ساتھ پڑھیے

6

پر

اَلسَّلَامُ عَلَيْكُمْ

عَلَيْهِ	عَلَيْهَا	اس پر
عَلَيْهِمَا	عَلَيْهِمَا	ان دو پر
عَلَيْهِمْ	عَلَيْهِنَّ	ان سب پر
عَلَيْكَ	عَلَيْكِ	آپ پر
عَلَيْكُمَا	عَلَيْكُمَا	آپ دو پر
عَلَيْكُمْ	عَلَيْكُنَّ	آپ سب پر
عَلَيَّ	عَلَيَّ	مجھ پر
عَلَيْنَا	عَلَيْنَا	ہم سب پر

17

7

فِيْ سَبِيْلِ اللهِ

میں

پوری گردان ترجمے کے ساتھ پڑھیے

فِيْهِ	فِيْهَا	اس میں
فِيْهِمَا	فِيْهِمَا	ان دو میں
فِيْهِمْ	فِيْهِنَّ	ان سب میں
فِيْكَ	فِيْكِ	آپ میں
فِيْكُمَا	فِيْكُمَا	آپ دو میں
فِيْكُمْ	فِيْكُنَّ	آپ سب میں
فِيَّ	فِيَّ	مجھ میں
فِيْنَا	فِيْنَا	ہم سب میں

18

مذکر کی یہ گردانیں ترجمے کے ساتھ پڑھیے اور قرآن شریف سے مثالیں نکالیے

بِهٖ	لَهٗ	مِنْهُ	عَنْهُ	اِلَيْهِ	عَلَيْهِ	فِيْهِ
بِهِمَا	لَهُمَا	مِنْهُمَا	عَنْهُمَا	اِلَيْهِمَا	عَلَيْهِمَا	فِيْهِمَا
بِهِمْ	لَهُمْ	مِنْهُمْ	عَنْهُمْ	اِلَيْهِمْ	عَلَيْهِمْ	فِيْهِمْ
بِكَ	لَكَ	مِنْكَ	عَنْكَ	اِلَيْكَ	عَلَيْكَ	فِيْكَ
بِكُمَا	لَكُمَا	مِنْكُمَا	عَنْكُمَا	اِلَيْكُمَا	عَلَيْكُمَا	فِيْكُمَا
بِكُمْ	لَكُمْ	مِنْكُمْ	عَنْكُمْ	اِلَيْكُمْ	عَلَيْكُمْ	فِيْكُمْ
بِيْ	لِيْ	مِنِّيْ	عَنِّيْ	اِلَيَّ	عَلَيَّ	فِيَّ
بِنَا	لَنَا	مِنَّا	عَنَّا	اِلَيْنَا	عَلَيْنَا	فِيْنَا

19

مؤنث کی یہ گردانیں ترجمے کے ساتھ پڑھیے اور قرآن شریف سے مثالیں نکالیے

بِهَا	لَهَا	مِنْهَا	عَنْهَا	اِلَيْهَا	عَلَيْهَا	فِيْهَا
بِهِمَا	لَهُمَا	مِنْهُمَا	عَنْهُمَا	اِلَيْهِمَا	عَلَيْهِمَا	فِيْهِمَا
بِهِنَّ	لَهُنَّ	مِنْهُنَّ	عَنْهُنَّ	اِلَيْهِنَّ	عَلَيْهِنَّ	فِيْهِنَّ
بِكِ	لَكِ	مِنْكِ	عَنْكِ	اِلَيْكِ	عَلَيْكِ	فِيْكِ
بِكُمَا	لَكُمَا	مِنْكُمَا	عَنْكُمَا	اِلَيْكُمَا	عَلَيْكُمَا	فِيْكُمَا
بِكُنَّ	لَكُنَّ	مِنْكُنَّ	عَنْكُنَّ	اِلَيْكُنَّ	عَلَيْكُنَّ	فِيْكُنَّ
بِيْ	لِيْ	مِنِّيْ	عَنِّيْ	اِلَيَّ	عَلَيَّ	فِيَّ
بِنَا	لَنَا	مِنَّا	عَنَّا	اِلَيْنَا	عَلَيْنَا	فِيْنَا

20

الحمدللہ! آپ نے اس سبق میں

7 نئے الفاظ سیکھے جو قرآن شریف میں **6861**
مرتبہ آئے ہیں

آپ ان الفاظ کو قرآنِ کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان
پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن میں کل تقریباً
4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً **78,000** بار آئے ہیں

21

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق

08

2

اس سبق میں

چھ خاص حروف

لیکن : اعادہ نہ بھولیے

3

ضمائر منفصلہ
الگ آنے والی ضمیریں

3065

اعادہ

غائب	هُوَ	وہ
	هُمَا	وہ دو مرد
	هُمْ	وہ سب مرد
مخاطب	أَنْتَ	آپ ایک مرد
	أَنْتُمَا	تم دو مرد
	أَنْتُمْ	آپ سب مرد
متکلم	أَنَا	میں ایک مرد
	نَحْنُ	ھم سب مرد

4

ضمائر متصلہ
مل کر آنے والی ضمیریں
Objective Pronouns

یہ ٹکڑے قرآن مجید کی تقریباً ہر سطر میں کسی دوسرے لفظ کے ساتھ مل کر آتے ہیں

اعادہ — مذکر

غائب	هٗ	اس ایک مرد کا
	هُمَا	ان دو مردوں کا
	هُمْ	ان سب مردوں کا
مخاطب	كَ	تو ایک مرد کا
	كُمَا	آپ دونوں مردوں کا
	كُمْ	آپ سب مردوں کا
متکلم	ي	میرا
	نَا	ہمارا

5

ضمائر منفصلہ
الگ آنے والی ضمیریں

296

اعادہ — مؤنث

غائب	هِيَ	وہ ایک عورت
	هُمَا	وہ دو عورتیں
	هُنَّ	وہ سب عورتیں
حاضر	أَنْتِ	آپ ایک عورت
	أَنْتُمَا	آپ دو عورتیں
	أَنْتُنَّ	آپ سب عورتیں
متکلم	أَنَا	میں ایک عورت
	نَحْنُ	ہم سب عورتیں

6

ضمائر متصلہ
مل کر آنے والی ضمیریں

اس طرح کے ٹکڑے قرآن مجید کی تقریباً ہر سطر میں کسی دوسرے لفظ کے ساتھ مل کر آتے ہیں

اعادہ — مؤنث

غائب	هَا	اس ایک عورت کا
	هُمَا	ان دو عورتوں کا
	هُنَّ	ان سب عورتوں کا
حاضر	كِ	آپ ایک عورت کا
	كُمَا	آپ دونوں عورتوں کا
	كُنَّ	آپ سب عورتوں کا
متکلم	ي	میرا
	نَا	ہمارا

7

اعادہ

الفاظ کی تین قسمیں

اِسْم کسی کا نام (کتابٌ. مکّۃ) یا صفت (مُسلِمٌ. مُؤمِنٌ)

فِعْل جس سے کسی کام کے ہونے یا کرنے کا پتہ چلے (فَتَحَ. نَصَرَ)

حَرْف جو اسموں اور فعلوں کو ملائے (بِ. لِ. مِنْ. فِي. إنّ)

8

اعادہ

حروفِ جر کُل 17 ہیں ان میں سے 7 ایسے ہیں جو ضمائر کے ساتھ مل کر آتے ہیں

یہ 7 حروف 8 ضمائر کے ساتھ مل کر سیکڑوں بار آتے ہیں

حروف
بِ
لَ
مِنْ
عَنْ
إِلٰى
عَلٰى
فِيْ

ضمائر
هُ
هُمَا
هُمْ
كَ
كُمَا
كُمْ
ی
نَا

9

یہ گردانیں ترجمے کے ساتھ پڑھیے اور قرآن شریف سے مثالیں نکالیے

بِهٖ	لَهٗ	مِنْهُ	عَنْهُ	إِلَيْهِ	عَلَيْهِ	فِيْهِ
بِهِمَا	لَهُمَا	مِنْهُمَا	عَنْهُمَا	إِلَيْهِمَا	عَلَيْهِمَا	فِيْهِمَا
بِهِمْ	لَهُمْ	مِنْهُمْ	عَنْهُمْ	إِلَيْهِمْ	عَلَيْهِمْ	فِيْهِمْ
بِكَ	لَكَ	مِنْكَ	عَنْكَ	إِلَيْكَ	عَلَيْكَ	فِيْكَ
بِكُمَا	لَكُمَا	مِنْكُمَا	عَنْكُمَا	إِلَيْكُمَا	عَلَيْكُمَا	فِيْكُمَا
بِكُمْ	لَكُمْ	مِنْكُمْ	عَنْكُمْ	إِلَيْكُمْ	عَلَيْكُمْ	فِيْكُمْ
بِيْ	لِيْ	مِنِّيْ	عَنِّيْ	إِلَيَّ	عَلَيَّ	فِيَّ
بِنَا	لَنَا	مِنَّا	عَنَّا	إِلَيْنَا	عَلَيْنَا	فِيْنَا

10

یہ گردانیں ترجمے کے ساتھ پڑھیے اور قرآن شریف سے مثالیں نکالیے

بِهَا	لَهَا	مِنْهَا	عَنْهَا	إِلَيْهَا	عَلَيْهَا	فِيْهَا
بِهِمَا	لَهُمَا	مِنْهُمَا	عَنْهُمَا	إِلَيْهِمَا	عَلَيْهِمَا	فِيْهِمَا
بِهِنَّ	لَهُنَّ	مِنْهُنَّ	عَنْهُنَّ	إِلَيْهِنَّ	عَلَيْهِنَّ	فِيْهِنَّ
بِكِ	لَكِ	مِنْكِ	عَنْكِ	إِلَيْكِ	عَلَيْكِ	فِيْكِ
بِكُمَا	لَكُمَا	مِنْكُمَا	عَنْكُمَا	إِلَيْكُمَا	عَلَيْكُمَا	فِيْكُمَا
بِكُنَّ	لَكُنَّ	مِنْكُنَّ	عَنْكُنَّ	إِلَيْكُنَّ	عَلَيْكُنَّ	فِيْكُنَّ
بِيْ	لِيْ	مِنِّيْ	عَنِّيْ	إِلَيَّ	عَلَيَّ	فِيَّ
بِنَا	لَنَا	مِنَّا	عَنَّا	إِلَيْنَا	عَلَيْنَا	فِيْنَا

11

نیا سبق

6 خاص حروف

1384

حرف	تعداد	معنی	استعمال
إِنَّ	960	بے شک / یقیناً	تاکید کے لیے (شروع میں)
أَنَّ	185	بے شک / یقیناً	تاکید کے لیے (درمیان میں)
كَأَنَّ	31	گویا کہ / جیسے کہ	تشبیہ دینے کے لیے
لٰكِنَّ	65	لیکن	وہم ختم کرنے کے لیے
لَيْتَ	14	کاش	آرزو کے لیے
لَعَلَّ	129	امید	امید کے لیے

12

6 خاص حروف

13

6 خاص حروف

14
6 خاص حروف
لَیْتَ
کاش
تمنااور آرزو کے لیے
يٰلَيْتَنِي كُنْتُ تُرٰبًا.
اے کاش کہ میں مٹی ہو جاتا
لَعَلَّ
شاید
امید دلانے کے لیے
لَعَلَّكُمْ تَتَّقُوْنَ.
شاید کہ تم پرہیز گار بن جاؤ
15
1
960
إِنَّ اللّٰهَ مَعَ الصّٰبِرِيْنَ
بے شک
اللہ ساتھ ہے صبر کرنے والوں کے
16
2
185
وَاعْلَمُوْا
أَنَّ اللّٰهَ مَعَ الْمُتَّقِيْنَ
بے شک
اللہ ساتھ ہے پرہیزگاروں کے
17
3
31
كَأَنَّهُنَّ الْيَاقُوْتُ وَالْمَرْجَانُ
گویا کہ
وہ یاقوت اور مرجان ہیں
18
4
65
لٰكِنَّ اللّٰهَ رَمٰى
لیکن
اللہ تعالیٰ نے پھینکا
19
5
14
لَيْتَ قَوْمِيْ يَعْلَمُوْنَ
کاش
میری قوم جان لے

20

6

129

لَعَلَّ السَّاعَةَ قَرِيبٌ

شاید قیامت قریب ہے

21

إِنَّ
أَنَّ
كَأَنَّ
لٰكِنَّ
لَيْتَ
لَعَلَّ

یہ حروف ضمیروں کے ساتھ مل کر سیکڑوں بار آتے ہیں

ه	هَا
هُمَا	هُمَا
هُمْ	هُنَّ
كَ	كِ
كُمَا	كُمَا
كُمْ	كُنَّ
ي	ي
نَا	نَا

22

إِنَّ

إِنَّهُ	إِنَّهَا	یقیناً وہ ایک
إِنَّهُمَا	إِنَّهُمَا	یقیناً وہ دو
إِنَّهُمْ	إِنَّهُنَّ	یقیناً وہ سب
إِنَّكَ	إِنَّكِ	یقیناً آپ ایک
إِنَّكُمَا	إِنَّكُمَا	یقیناً آپ دو
إِنَّكُمْ	إِنَّكُنَّ	یقیناً آپ سب
إِنِّي	إِنِّي	یقیناً میں ایک
إِنَّنَا	إِنَّا	یقیناً ہم سب

أَنَّ

أَنَّهُ	أَنَّهَا	یقیناً وہ ایک
أَنَّهُمَا	أَنَّهُمَا	یقیناً وہ دو
أَنَّهُمْ	أَنَّهُنَّ	یقیناً وہ سب
أَنَّكَ	أَنَّكِ	یقیناً آپ ایک
أَنَّكُمَا	أَنَّكُمَا	یقیناً آپ دو
أَنَّكُمْ	أَنَّكُنَّ	یقیناً آپ سب
أَنِّي	أَنِّي	یقیناً میں ایک
أَنَّنَا	أَنَّا	یقیناً ہم سب

23

كَأَنَّ

كَأَنَّهُ	كَأَنَّهَا	گویا وہ ایک
كَأَنَّهُمَا	كَأَنَّهُمَا	گویا وہ دو
كَأَنَّهُمْ	كَأَنَّهُنَّ	گویا وہ سب
كَأَنَّكَ	كَأَنَّكِ	گویا آپ ایک
كَأَنَّكُمَا	كَأَنَّكُمَا	گویا آپ دو
كَأَنَّكُمْ	كَأَنَّكُنَّ	گویا آپ سب
كَأَنِّي	كَأَنِّي	گویا میں ایک
كَأَنَّنَا	كَأَنَّا	گویا ہم سب

لٰكِنَّ

لٰكِنَّهُ	لٰكِنَّهَا	لیکن وہ ایک
لٰكِنَّهُمَا	لٰكِنَّهُمَا	لیکن وہ دو
لٰكِنَّهُمْ	لٰكِنَّهُنَّ	لیکن وہ سب
لٰكِنَّكَ	لٰكِنَّكِ	لیکن آپ ایک
لٰكِنَّكُمَا	لٰكِنَّكُمَا	لیکن آپ دو
لٰكِنَّكُمْ	لٰكِنَّكُنَّ	لیکن آپ سب
لٰكِنِّي	لٰكِنِّي	لیکن میں ایک
لٰكِنَّنَا	لٰكِنَّا	لیکن ہم سب

24

لَيْتَ

لَيْتَهُ	لَيْتَهَا	کاش وہ ایک
لَيْتَهُمَا	لَيْتَهُمَا	کاش وہ دو
لَيْتَهُمْ	لَيْتَهُنَّ	کاش وہ سب
لَيْتَكَ	لَيْتَكِ	کاش آپ ایک
لَيْتَكُمَا	لَيْتَكُمَا	کاش آپ دو
لَيْتَكُمْ	لَيْتَكُنَّ	کاش آپ سب
لَيْتَنِي	لَيْتَنِي	کاش میں ایک
لَيْتَنَا	لَيْتَنَا	کاش ہم سب

لَعَلَّ

لَعَلَّهُ	لَعَلَّهَا	امید ہے وہ ایک
لَعَلَّهُمَا	لَعَلَّهُمَا	امید ہے وہ دو
لَعَلَّهُمْ	لَعَلَّهُنَّ	امید ہے وہ سب
لَعَلَّكَ	لَعَلَّكِ	امید ہے آپ ایک
لَعَلَّكُمَا	لَعَلَّكُمَا	امید ہے آپ دو
لَعَلَّكُمْ	لَعَلَّكُنَّ	امید ہے آپ سب
لَعَلِّي	لَعَلِّي	امید ہے میں ایک
لَعَلَّنَا	لَعَلَّنَا	امید ہے ہم سب

25

معنی پر غور کیجیے اور مزید مثالیں تلاش کیجیے

إِنَّ	إِنَّكَ مَيِّتٌ وَّإِنَّهُمْ مَّيِّتُونَ. (الزمر: ٣٠)
أَنَّ	أَفَحَسِبْتُمْ أَنَّمَا خَلَقْنَاكُمْ عَبَثًا وَّأَنَّكُمْ إِلَيْنَا لَا تُرْجَعُونَ. (المؤمنون: ١١٥)
أَنَّ+إِنَّ	إِنِّي جَزَيْتُهُمُ الْيَوْمَ بِمَا صَبَرُوا أَنَّهُمْ هُمُ الْفَائِزُونَ. (المؤمنون: ١١١)

26

معنی پر غور کیجیے اور مزید مثالیں تلاش کیجیے

كَأَنَّهُنَّ بَيْضٌ مَّكْنُونٌ. (الصافات: ۴۹) كَأَنَّهَا جَانٌّ. (القصص: ۳۱)	كَأَنَّ
لٰكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَشْكُرُوْنَ. (البقرة: ۲۴۳) لٰكِنَّ اللهَ يَفْعَلُ مَا يُرِيْدُ. (البقرة: ۲۵۳)	لٰكِنَّ

27

معنی پر غور کیجیے اور مزید مثالیں تلاش کیجیے

يَا لَيْتَ قَوْمِيْ يَعْلَمُوْنَ. (یس: ۲۶) يَا لَيْتَ لَنَا مِثْلَ مَا أُوْتِيَ قَارُوْنُ. (القصص: ۷۹)	لَيْتَ
لَعَلَّ السَّاعَةَ قَرِيْبٌ. (الشوری: ۱۷) لَعَلَّ اللهَ يُحْدِثُ بَعْدَ ذٰلِكَ أَمْرًا. (الطلاق: ۱)	لَعَلَّ

28

گردان اور ترجمہ پڑھیے اور اپنی یومیہ تلاوت سے مثالیں ڈھونڈ کر نکالیے

لَعَلَّهُ	لَيْتَهُ	لٰكِنَّهُ	كَأَنَّهُ	أَنَّهُ	إِنَّهُ
لَعَلَّهُمَا	لَيْتَهُمَا	لٰكِنَّهُمَا	كَأَنَّهُمَا	أَنَّهُمَا	إِنَّهُمَا
لَعَلَّهُمْ	لَيْتَهُمْ	لٰكِنَّهُمْ	كَأَنَّهُمْ	أَنَّهُمْ	إِنَّهُمْ
لَعَلَّكَ	لَيْتَكَ	لٰكِنَّكَ	كَأَنَّكَ	أَنَّكَ	إِنَّكَ
لَعَلَّكُمَا	لَيْتَكُمَا	لٰكِنَّكُمَا	كَأَنَّكُمَا	أَنَّكُمَا	إِنَّكُمَا
لَعَلَّكُمْ	لَيْتَكُمْ	لٰكِنَّكُمْ	كَأَنَّكُمْ	أَنَّكُمْ	إِنَّكُمْ
لَعَلِّيْ	لَيْتَنِيْ	لٰكِنِّيْ	كَأَنِّيْ	أَنِّيْ	إِنِّيْ
لَعَلَّنَا	لَيْتَنَا	لٰكِنَّنَا	كَأَنَّنَا	أَنَّنَا	إِنَّنَا

29

گردان اور ترجمہ پڑھیے اور اپنے سبق سے مثالیں ڈھونڈ کر نکالیے

لَعَلَّهَا	لَيْتَهَا	لٰكِنَّهَا	كَأَنَّهَا	أَنَّهَا	إِنَّهَا
لَعَلَّهُمَا	لَيْتَهُمَا	لٰكِنَّهُمَا	كَأَنَّهُمَا	أَنَّهُمَا	إِنَّهُمَا
لَعَلَّهُنَّ	لَيْتَهُنَّ	لٰكِنَّهُنَّ	كَأَنَّهُنَّ	أَنَّهُنَّ	إِنَّهُنَّ
لَعَلَّكِ	لَيْتَكِ	لٰكِنَّكِ	كَأَنَّكِ	أَنَّكِ	إِنَّكِ
لَعَلَّكُمَا	لَيْتَكُمَا	لٰكِنَّكُمَا	كَأَنَّكُمَا	أَنَّكُمَا	إِنَّكُمَا
لَعَلَّكُنَّ	لَيْتَكُنَّ	لٰكِنَّكُنَّ	كَأَنَّكُنَّ	أَنَّكُنَّ	إِنَّكُنَّ
لَعَلِّيْ	لَيْتَنِيْ	لٰكِنِّيْ	كَأَنِّيْ	أَنِّيْ	إِنِّيْ
لَعَلَّنَا	لَيْتَنَا	لٰكِنَّنَا	كَأَنَّنَا	أَنَّا	إِنَّا

30

الحمدللہ! آپ نے اس سبق میں

6 نئے الفاظ سیکھے جو قرآن شریف میں 1384 مرتبہ آئے ہیں

آپ ان الفاظ کو قرآن کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن میں کل تقریباً
4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً **78,000** بار آئے ہیں

31

30000
25000
20000
15000
10000
5000
0

26449 — کل الفاظ
13935 — سبق نمبر (8)

■ کل الفاظ
■ سبق نمبر (8)

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق

09

2

اس سبق میں

فعلِ ماضی

Perfect tense

لیکن پہلے : اعادہ

3

اعادہ

یہ الفاظ قرآن شریف کی تقریباً ہر سطر یا کم از کم ہر دوسری سطر میں آتے ہیں۔ ان کے معنی پر توجہ دیجیے۔

هُوَ	هِيَ	هٗ	هَا
هُمَا	هُمَا	هُمَا	هُمَا
هُمْ	هُنَّ	هُمْ	هُنَّ
أَنْتَ	أَنْتِ	كَ	كِ
أَنْتُمَا	أَنْتُمَا	كُمَا	كُمَا
أَنْتُمْ	أَنْتُنَّ	كُمْ	كُنَّ
أَنَا	أَنَا	ی	ی
نَحْنُ	نَحْنُ	نَا	نَا

4

اشاروں کے ساتھ گردان پڑھیے: پہلے بغیر ترجمے پھر ترجمے کے ساتھ

أَمَامَهَا	خَلْفَهَا	فَوْقَهَا	تَحْتَهَا	يَمِيْنَهَا	شِمَالُهَا
أَمَامَهُمَا	خَلْفَهُمَا	فَوْقَهُمَا	تَحْتَهُمَا	يَمِيْنُهُمَا	شِمَالُهُمَا
أَمَامَهُنَّ	خَلْفَهُنَّ	فَوْقَهُنَّ	تَحْتَهُنَّ	يَمِيْنُهُنَّ	شِمَالُهُنَّ
أَمَامَكِ	خَلْفَكِ	فَوْقَكِ	تَحْتَكِ	يَمِيْنُكِ	شِمَالُكِ
أَمَامَكُمَا	خَلْفَكُمَا	فَوْقَكُمَا	تَحْتَكُمَا	يَمِيْنُكُمَا	شِمَالُكُمَا
أَمَامَكُنَّ	خَلْفَكُنَّ	فَوْقَكُنَّ	تَحْتَكُنَّ	يَمِيْنُكُنَّ	شِمَالُكُنَّ
أَمَامِيْ	خَلْفِيْ	فَوْقِيْ	تَحْتِيْ	يَمِيْنِيْ	شِمَالِيْ
أَمَامَنَا	خَلْفَنَا	فَوْقَنَا	تَحْتَنَا	يَمِيْنُنَا	شِمَالُنَا

5

اشاروں کے ساتھ گردان پڑھیے: پہلے بغیر ترجمے پھر ترجمے کے ساتھ

قَبْلَهَا	بَعْدَهَا	عِنْدَهَا	حَوْلَهَا	مَعَهَا	بَيْنَهَا
قَبْلَهُمَا	بَعْدَهُمَا	عِنْدَهُمَا	حَوْلَهُمَا	مَعَهُمَا	بَيْنَهُمَا
قَبْلَهُنَّ	بَعْدَهُنَّ	عِنْدَهُنَّ	حَوْلَهُنَّ	مَعَهُنَّ	بَيْنَهُنَّ
قَبْلَكِ	بَعْدَكِ	عِنْدَكِ	حَوْلَكِ	مَعَكِ	بَيْنَكِ
قَبْلَكُمَا	بَعْدَكُمَا	عِنْدَكُمَا	حَوْلَكُمَا	مَعَكُمَا	بَيْنَكُمَا
قَبْلَكُنَّ	بَعْدَكُنَّ	عِنْدَكُنَّ	حَوْلَكُنَّ	مَعَكُنَّ	بَيْنَكُنَّ
قَبْلِيْ	بَعْدِيْ	عِنْدِيْ	حَوْلِيْ	مَعِيْ	بَيْنِيْ
قَبْلَنَا	بَعْدَنَا	عِنْدَنَا	حَوْلَنَا	مَعَنَا	بَيْنَنَا

6

اشاروں کے ساتھ گردان پڑھیے: پہلے بغیر ترجمے پھر ترجمے کے ساتھ

دُوْنَهَا	لَدَيْهَا	كُلُّهَا	بَعْضُهَا	أَقَلُّهَا	أَكْثَرُهَا
دُوْنَهُمَا	لَدَيْهِمَا	كُلُّهُمَا	بَعْضُهُمَا	أَقَلُّهُمَا	أَكْثَرُهُمَا
دُوْنَهُنَّ	لَدَيْهِنَّ	كُلُّهُنَّ	بَعْضُهُنَّ	أَقَلُّهُنَّ	أَكْثَرُهُنَّ
دُوْنَكِ	لَدَيْكِ	كُلُّكِ	بَعْضُكِ	أَقَلُّكِ	أَكْثَرُكِ
دُوْنَكُمَا	لَدَيْكُمَا	كُلُّكُمَا	بَعْضُكُمَا	أَقَلُّكُمَا	أَكْثَرُكُمَا
دُوْنَكُنَّ	لَدَيْكُنَّ	كُلُّكُنَّ	بَعْضُكُنَّ	أَقَلُّكُنَّ	أَكْثَرُكُنَّ
دُوْنِيْ	لَدَيَّ	كُلِّيْ	بَعْضِيْ	أَقَلِّيْ	أَكْثَرِيْ
دُوْنَنَا	لَدَيْنَا	كُلُّنَا	بَعْضُنَا	أَقَلُّنَا	أَكْثَرُنَا

7

اشاروں کے ساتھ گردان پڑھیے: پہلے بغیر ترجمے پھر ترجمے کے ساتھ

أَبُوْهَا	أُمُّهَا	اِبْنُهَا	بِنْتُهَا	أَخُوْهَا	أُخْتُهَا
أَبُوْهُمَا	أُمُّهُمَا	اِبْنُهُمَا	بِنْتُهُمَا	أَخُوْهُمَا	أُخْتُهُمَا
أَبُوْهُنَّ	أُمُّهُنَّ	اِبْنُهُنَّ	بِنْتُهُنَّ	أَخُوْهُنَّ	أُخْتُهُنَّ
أَبُوْكِ	أُمُّكِ	اِبْنُكِ	بِنْتُكِ	أَخُوْكِ	أُخْتُكِ
أَبُوْكُمَا	أُمُّكُمَا	اِبْنُكُمَا	بِنْتُكُمَا	أَخُوْكُمَا	أُخْتُكُمَا
أَبُوْكُنَّ	أُمُّكُنَّ	اِبْنُكُنَّ	بِنْتُكُنَّ	أَخُوْكُنَّ	أُخْتُكُنَّ
أَبِيْ	أُمِّيْ	اِبْنِيْ	بِنْتِيْ	أَخِيْ	أُخْتِيْ
أَبُوْنَا	أُمُّنَا	اِبْنُنَا	بِنْتُنَا	أَخُوْنَا	أُخْتُنَا

8

حروفِ جر کل 17 ہیں ان میں سے 7 ایسے ہیں جو ضمائر کے ساتھ مل کر آتے ہیں

یہ 7 حروف 8 ضمائر کے ساتھ مل کر سیکڑوں بار آتے ہیں

حروف
بِ
لِ
مِنْ
عَنْ
اِلٰی
عَلٰی
فِیْ

ضمائر
هٗ
هُمَا
هُمْ
كَ
كُمَا
كُمْ
ی
نَا

9

مذکر کی یہ گردانیں ترجمے کے ساتھ پڑھیے اور قرآن شریف سے مثالیں نکالیے

بِهٖ	لَهٗ	مِنْهُ	عَنْهُ	اِلَيْهِ	عَلَيْهِ	فِيْهِ
بِهِمَا	لَهُمَا	مِنْهُمَا	عَنْهُمَا	اِلَيْهِمَا	عَلَيْهِمَا	فِيْهِمَا
بِهِمْ	لَهُمْ	مِنْهُمْ	عَنْهُمْ	اِلَيْهِمْ	عَلَيْهِمْ	فِيْهِمْ
بِكَ	لَكَ	مِنْكَ	عَنْكَ	اِلَيْكَ	عَلَيْكَ	فِيْكَ
بِكُمَا	لَكُمَا	مِنْكُمَا	عَنْكُمَا	اِلَيْكُمَا	عَلَيْكُمَا	فِيْكُمَا
بِكُمْ	لَكُمْ	مِنْكُمْ	عَنْكُمْ	اِلَيْكُمْ	عَلَيْكُمْ	فِيْكُمْ
بِيْ	لِيْ	مِنِّيْ	عَنِّيْ	اِلَيَّ	عَلَيَّ	فِيَّ
بِنَا	لَنَا	مِنَّا	عَنَّا	اِلَيْنَا	عَلَيْنَا	فِيْنَا

10

مؤنث کی یہ گردانیں ترجمے کے ساتھ پڑھیے اور قرآن شریف سے مثالیں نکالیے

بِهَا	لَهَا	مِنْهَا	عَنْهَا	اِلَيْهَا	عَلَيْهَا	فِيْهَا
بِهِمَا	لَهُمَا	مِنْهُمَا	عَنْهُمَا	اِلَيْهِمَا	عَلَيْهِمَا	فِيْهِمَا
بِهِنَّ	لَهُنَّ	مِنْهُنَّ	عَنْهُنَّ	اِلَيْهِنَّ	عَلَيْهِنَّ	فِيْهِنَّ
بِكِ	لَكِ	مِنْكِ	عَنْكِ	اِلَيْكِ	عَلَيْكِ	فِيْكِ
بِكُمَا	لَكُمَا	مِنْكُمَا	عَنْكُمَا	اِلَيْكُمَا	عَلَيْكُمَا	فِيْكُمَا
بِكُنَّ	لَكُنَّ	مِنْكُنَّ	عَنْكُنَّ	اِلَيْكُنَّ	عَلَيْكُنَّ	فِيْكُنَّ
بِيْ	لِيْ	مِنِّيْ	عَنِّيْ	اِلَيَّ	عَلَيَّ	فِيَّ
بِنَا	لَنَا	مِنَّا	عَنَّا	اِلَيْنَا	عَلَيْنَا	فِيْنَا

11

6 خاص حروف

اِنَّ	بے شک / یقیناً
اَنَّ	بے شک / یقیناً
كَاَنَّ	گویا / جیسے
لٰكِنَّ	لیکن
لَيْتَ	کاش
لَعَلَّ	امید

12

گردان پڑھیے اور اپنی یومیہ تلاوت سے مثالیں ڈھونڈ کر نکالیے

اِنَّهٗ	اَنَّهٗ	كَاَنَّهٗ	لٰكِنَّهٗ	لَيْتَهٗ	لَعَلَّهٗ
اِنَّهُمَا	اَنَّهُمَا	كَاَنَّهُمَا	لٰكِنَّهُمَا	لَيْتَهُمَا	لَعَلَّهُمَا
اِنَّهُمْ	اَنَّهُمْ	كَاَنَّهُمْ	لٰكِنَّهُمْ	لَيْتَهُمْ	لَعَلَّهُمْ
اِنَّكَ	اَنَّكَ	كَاَنَّكَ	لٰكِنَّكَ	لَيْتَكَ	لَعَلَّكَ
اِنَّكُمَا	اَنَّكُمَا	كَاَنَّكُمَا	لٰكِنَّكُمَا	لَيْتَكُمَا	لَعَلَّكُمَا
اِنَّكُمْ	اَنَّكُمْ	كَاَنَّكُمْ	لٰكِنَّكُمْ	لَيْتَكُمْ	لَعَلَّكُمْ
اِنِّيْ	اَنِّيْ	كَاَنِّيْ	لٰكِنِّيْ	لَيْتَنِيْ	لَعَلِّيْ
اِنَّنَا	اَنَّنَا	كَاَنَّنَا	لٰكِنَّنَا	لَيْتَنَا	لَعَلَّنَا

13

گردان پڑھیے اور اپنی یومیہ تلاوت سے مثالیں ڈھونڈ کر نکالیے

اِنَّهَا	اَنَّهَا	كَاَنَّهَا	لٰكِنَّهَا	لَيْتَهَا	لَعَلَّهَا
اِنَّهُمَا	اَنَّهُمَا	كَاَنَّهُمَا	لٰكِنَّهُمَا	لَيْتَهُمَا	لَعَلَّهُمَا
اِنَّهُنَّ	اَنَّهُنَّ	كَاَنَّهُنَّ	لٰكِنَّهُنَّ	لَيْتَهُنَّ	لَعَلَّهُنَّ
اِنَّكِ	اَنَّكِ	كَاَنَّكِ	لٰكِنَّكِ	لَيْتَكِ	لَعَلَّكِ
اِنَّكُمَا	اَنَّكُمَا	كَاَنَّكُمَا	لٰكِنَّكُمَا	لَيْتَكُمَا	لَعَلَّكُمَا
اِنَّكُنَّ	اَنَّكُنَّ	كَاَنَّكُنَّ	لٰكِنَّكُنَّ	لَيْتَكُنَّ	لَعَلَّكُنَّ
اِنِّيْ	اَنِّيْ	كَاَنِّيْ	لٰكِنِّيْ	لَيْتَنِيْ	لَعَلِّيْ
اِنَّا	اَنَّا	كَاَنَّا	لٰكِنَّا	لَيْتَنَا	لَعَلَّنَا

14

اعادہ

الفاظ کی تین قسمیں

اِسم کسی کا نام (کتابٌ، مکّةُ) یا صفت (مُسلِمٌ، مُؤمِنٌ)

فِعل جس سے کسی کام کے ہونے یا کرنے کا پتہ چلے (فَتَحَ، نَصَرَ)

حَرف جو اسموں اور فعلوں کو ملائے (بِ، لِ، مِن، فِي، اِنّ)

15

نیا سبق

عربی زبان میں دو طرح کے فعل

فِعل مَاضِي : جو ہو گیا — Perfect tense

فِعل مُضَارِع : جو ابھی تک نہیں ہوا۔ ہو رہا ہے یا ہو گا — Imperfect tense

16

Verb فعل

عربی میں اکثر فعل 3 حروف سے بنتے ہیں، جیسے: فَ عَ لَ

● ضَ رَ بَ	● فَ تَ حَ
● نَ صَ رَ	● كَ رُ مَ
● سَ مِ عَ	● حَ سِ بَ

17

Verb فعل

فعلِ ماضی کے چھ وزن ہیں۔ ان میں مشہور پہلے چار ہیں۔

● ضَ رَ بَ	● فَ تَ حَ
● نَ صَ رَ	● كَ رُ مَ
● سَ مِ عَ	● حَ سِ بَ

18

اس سبق میں

فِعل مَاضِي Perfect Tense

فَعَلَ	اس ایک مرد نے کیا
فَعَلَا	ان دو مردوں نے کیا
فَعَلُوا	ان سب مردوں نے کیا
فَعَلْتَ	آپ ایک مرد نے کیا
فَعَلْتُمَا	آپ دو مردوں نے کیا
فَعَلْتُمْ	آپ سب مردوں نے کیا
فَعَلْتُ	میں نے کیا
فَعَلْنَا	ہم سب نے کیا

تقریباً 5000 الفاظ قرآن میں ان اصولوں پر آتے ہیں

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چنے جاتے ہیں۔ انشاء اللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ اسے قبول کرے۔ فَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے کیا (اچھا کام) ان سب نے کیا (اچھا کام)

19

اس سبق میں

فِعل مَاضِي Perfect Tense

فَعَلَتْ	اس ایک عورت نے کیا
فَعَلَتَا	ان دو عورتوں نے کیا
فَعَلْنَ	ان سب عورتوں نے کیا
فَعَلْتِ	آپ ایک عورت نے کیا
فَعَلْتُمَا	آپ دو عورتوں نے کیا
فَعَلْتُنَّ	آپ سب عورتوں نے کیا
فَعَلْتُ	میں نے کیا
فَعَلْنَا	ہم سب نے کیا

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چنے جاتے ہیں۔ انشاء اللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ اسے قبول کرے۔ فَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے کیا (اچھا کام) ان سب نے کیا (اچھا کام)

20

پہلا باب (ضَرَبَ)

مذکر		مؤنث	
ضَرَبَ	اس ایک مرد نے مارا	ضَرَبَتْ	اس ایک عورت نے مارا
ضَرَبَا	ان دو مردوں نے مارا	ضَرَبَتَا	ان دو عورتوں نے مارا
ضَرَبُوْا	ان سب مردوں نے مارا	ضَرَبْنَ	ان سب عورتوں نے مارا
ضَرَبْتَ	آپ ایک مرد نے مارا	ضَرَبْتِ	آپ ایک عورت نے مارا
ضَرَبْتُمَا	آپ دو مردوں نے مارا	ضَرَبْتُمَا	آپ دو عورتوں نے مارا
ضَرَبْتُمْ	آپ سب مردوں نے مارا	ضَرَبْتُنَّ	آپ سب عورتوں نے مارا
ضَرَبْتُ	میں نے مارا	ضَرَبْتُ	میں نے مارا
ضَرَبْنَا	ہم سب نے مارا	ضَرَبْنَا	ہم سب نے مارا

21

دوسرا باب (نَصَرَ)

مذکر		مؤنث	
نَصَرَ	اس ایک مرد نے مدد کی	نَصَرَتْ	اس ایک عورت نے مدد کی
نَصَرَا	ان دو مردوں نے مدد کی	نَصَرَتَا	ان دو عورتوں نے مدد کی
نَصَرُوْا	ان سب مردوں نے مدد کی	نَصَرْنَ	ان سب عورتوں نے مدد کی
نَصَرْتَ	آپ ایک مرد نے مدد کی	نَصَرْتِ	آپ ایک عورت نے مدد کی
نَصَرْتُمَا	آپ دو مردوں نے مدد کی	نَصَرْتُمَا	آپ دو عورتوں نے مدد کی
نَصَرْتُمْ	آپ سب مردوں نے مدد کی	نَصَرْتُنَّ	آپ سب عورتوں نے مدد کی
نَصَرْتُ	میں نے مدد کی	نَصَرْتُ	میں نے مدد کی
نَصَرْنَا	ہم سب نے مدد کی	نَصَرْنَا	ہم سب نے مدد کی

22

تیسرا باب (سَمِعَ)

مذکر		مؤنث	
سَمِعَ	اس ایک مرد نے سنا	سَمِعَتْ	اس ایک عورت نے سنا
سَمِعَا	ان دو مردوں نے سنا	سَمِعَتَا	ان دو عورتوں نے سنا
سَمِعُوْا	ان سب مردوں نے سنا	سَمِعْنَ	ان سب عورتوں نے سنا
سَمِعْتَ	آپ ایک مرد نے سنا	سَمِعْتِ	آپ ایک عورت نے سنا
سَمِعْتُمَا	آپ دو مردوں نے سنا	سَمِعْتُمَا	آپ دو عورتوں نے سنا
سَمِعْتُمْ	آپ سب مردوں نے سنا	سَمِعْتُنَّ	آپ سب عورتوں نے سنا
سَمِعْتُ	میں نے سنا	سَمِعْتُ	میں نے سنا
سَمِعْنَا	ہم سب نے سنا	سَمِعْنَا	ہم سب نے سنا

23

چوتھا باب (فَتَحَ)

مذکر		مؤنث	
فَتَحَ	اس ایک مرد نے کھولا	فَتَحَتْ	اس ایک عورت نے کھولا
فَتَحَا	ان دو مردوں نے کھولا	فَتَحَتَا	ان دو عورتوں نے کھولا
فَتَحُوْا	ان سب مردوں نے کھولا	فَتَحْنَ	ان سب عورتوں نے کھولا
فَتَحْتَ	آپ ایک مرد نے کھولا	فَتَحْتِ	آپ ایک عورت نے کھولا
فَتَحْتُمَا	آپ دو مردوں نے کھولا	فَتَحْتُمَا	آپ دو عورتوں نے کھولا
فَتَحْتُمْ	آپ سب مردوں نے کھولا	فَتَحْتُنَّ	آپ سب عورتوں نے کھولا
فَتَحْتُ	میں نے کھولا	فَتَحْتُ	میں نے کھولا
فَتَحْنَا	ہم سب نے کھولا	فَتَحْنَا	ہم سب نے کھولا

24

پانچواں باب (کَرُمَ)

مذکر		مؤنث	
کَرُمَ	وہ ایک مرد باعزت ہوا	کَرُمَتْ	وہ ایک عورت باعزت ہوئی
کَرُمَا	وہ دو مرد باعزت ہوئے	کَرُمَتَا	وہ دو عورتیں باعزت ہوئیں
کَرُمُوْا	وہ سب مرد باعزت ہوئے	کَرُمْنَ	وہ سب عورتیں باعزت ہوئیں
کَرُمْتَ	آپ ایک مرد باعزت ہوئے	کَرُمْتِ	آپ ایک عورت باعزت ہوئی
کَرُمْتُمَا	آپ دو مرد باعزت ہوئے	کَرُمْتُمَا	آپ دو عورتیں باعزت ہوئیں
کَرُمْتُمْ	آپ سب مرد باعزت ہوئے	کَرُمْتُنَّ	آپ سب عورتیں باعزت ہوئیں
کَرُمْتُ	میں ایک مرد باعزت ہوا	کَرُمْتُ	میں ایک عورت باعزت ہوئی
کَرُمْنَا	ہم سب مرد باعزت ہوئے	کَرُمْنَا	ہم سب عورتیں باعزت ہوئیں

25

چھٹا باب (حَسِبَ)

مذکر		مؤنث	
حَسِبَ	اس ایک مرد نے گمان کیا	حَسِبَتْ	اس ایک عورت نے گمان کیا
حَسِبَا	ان دو مردوں نے گمان کیا	حَسِبَتَا	ان دو عورتوں نے گمان کیا
حَسِبُوْا	ان سب مردوں نے گمان کیا	حَسِبْنَ	ان سب عورتوں نے گمان کیا
حَسِبْتَ	آپ ایک مرد نے گمان کیا	حَسِبْتِ	آپ ایک عورت نے گمان کیا
حَسِبْتُمَا	آپ دو مردوں نے گمان کیا	حَسِبْتُمَا	آپ دو عورتوں نے گمان کیا
حَسِبْتُمْ	آپ سب مردوں نے گمان کیا	حَسِبْتُنَّ	آپ سب عورتوں نے گمان کیا
حَسِبْتُ	میں نے گمان کیا	حَسِبْتُ	میں نے گمان کیا
حَسِبْنَا	ہم سب نے گمان کیا	حَسِبْنَا	ہم سب نے گمان کیا

26

فعلِ ماضی ضمیر کے ساتھ

فعلِ ماضی کے مشہور وزن چار ہیں۔ ان کے ساتھ ضمیر بھی آتی ہے

- ضـ ـرَ ب
- نـ ـصَـ ـر
- سـ ـمِـ ـع
- فـ ـتَـ ـح

27

چار بنیادی ابواب

ض: ضَرَبَ، يَضْرِبُ
ن: نَصَرَ، يَنْصُرُ
س: سَمِعَ، يَسْمَعُ
ف: فَتَحَ، يَفْتَحُ

28

ضمیر منفصل شروع میں

ان 8 صیغوں کو 8 ضمیروں کے ساتھ ملا کر پڑھیے

هُوَ	ضَرَبَ	هِيَ	ضَرَبَتْ
هُمَا	ضَرَبَا	هُمَا	ضَرَبَتَا
هُمْ	ضَرَبُوا	هُنَّ	ضَرَبْنَ
أَنْتَ	ضَرَبْتَ	أَنْتِ	ضَرَبْتِ
أَنْتُمَا	ضَرَبْتُمَا	أَنْتُمَا	ضَرَبْتُمَا
أَنْتُمْ	ضَرَبْتُمْ	أَنْتُنَّ	ضَرَبْتُنَّ
أَنَا	ضَرَبْتُ	أَنَا	ضَرَبْتُ
نَحْنُ	ضَرَبْنَا	نَحْنُ	ضَرَبْنَا

29

ضمیر متصل آخر میں

ان 8 صیغوں کو 8 ضمیروں کے ساتھ ملا کر پڑھیے

ضَرَبَهُ	ضَرَبَهَا	نَصَرَهُ	نَصَرَهَا
ضَرَبَهُمَا	ضَرَبَهُمَا	نَصَرَهُمَا	نَصَرَهُمَا
ضَرَبَهُمْ	ضَرَبَهُنَّ	نَصَرَهُمْ	نَصَرَهُنَّ
ضَرَبَكَ	ضَرَبَكِ	نَصَرَكَ	نَصَرَكِ
ضَرَبَكُمَا	ضَرَبَكُمَا	نَصَرَكُمَا	نَصَرَكُمَا
ضَرَبَكُمْ	ضَرَبَكُنَّ	نَصَرَكُمْ	نَصَرَكُنَّ
ضَرَبَنِي	ضَرَبَنِي	نَصَرَنِي	نَصَرَنِي
ضَرَبَنَا	ضَرَبَنَا	نَصَرَنَا	نَصَرَنَا

30

افعال کے شروع میں ضمیرِ منفصل اور آخر میں ضمیر متصل ملا کر پڑھیے

هُوَ	نَصَرَ	هِيَ	نَصَرَتْ	نَصَرَهُ	نَصَرَهَا
هُمَا	نَصَرَا	هُمَا	نَصَرَتَا	نَصَرَهُمَا	نَصَرَهُمَا
هُمْ	نَصَرُوا	هُنَّ	نَصَرْنَ	نَصَرَهُمْ	نَصَرَهُنَّ
أَنْتَ	نَصَرْتَ	أَنْتِ	نَصَرْتِ	نَصَرَكَ	نَصَرَكِ
أَنْتُمَا	نَصَرْتُمَا	أَنْتُمَا	نَصَرْتُمَا	نَصَرَكُمَا	نَصَرَكُمَا
أَنْتُمْ	نَصَرْتُمْ	أَنْتُنَّ	نَصَرْتُنَّ	نَصَرَكُمْ	نَصَرَكُنَّ
أَنَا	نَصَرْتُ	أَنَا	نَصَرْتُ	نَصَرَنِي	نَصَرَنِي
نَحْنُ	نَصَرْنَا	نَحْنُ	نَصَرْنَا	نَصَرَنَا	نَصَرَنَا

31

افعال کے شروع میں ضمیرِ منفصل اور آخر میں ضمیر متصل ملا کر پڑھیے

هُوَ	سَمِعَ	هِيَ	سَمِعَتْ	سَمِعَهُ	سَمِعَتْهَا
هُمَا	سَمِعَا	هُمَا	سَمِعَتَا	سَمِعَهُمَا	سَمِعَتْهُمَا
هُمْ	سَمِعُوا	هُنَّ	سَمِعْنَ	سَمِعَهُمْ	سَمِعَتْهُنَّ
أَنْتَ	سَمِعْتَ	أَنْتِ	سَمِعْتِ	سَمِعَكَ	سَمِعَتْكِ
أَنْتُمَا	سَمِعْتُمَا	أَنْتُمَا	سَمِعْتُمَا	سَمِعَكُمَا	سَمِعَتْكُمَا
أَنْتُمْ	سَمِعْتُمْ	أَنْتُنَّ	سَمِعْتُنَّ	سَمِعَكُمْ	سَمِعَتْكُنَّ
أَنَا	سَمِعْتُ	أَنَا	سَمِعْتُ	سَمِعَنِي	سَمِعَتْنِي
نَحْنُ	سَمِعْنَا	نَحْنُ	سَمِعْنَا	سَمِعَنَا	سَمِعَتْنَا

32

افعال کے شروع میں ضمیر منفصل اور آخر میں ضمیر متصل ملا کر پڑھیے

هُوَ	فَتَحَ
هُمَا	فَتَحَا
هُمْ	فَتَحُوْا
أَنْتَ	فَتَحْتَ
أَنْتُمَا	فَتَحْتُمَا
أَنْتُمْ	فَتَحْتُمْ
أَنَا	فَتَحْتُ
نَحْنُ	فَتَحْنَا

هِيَ	فَتَحَتْ
هُمَا	فَتَحَتَا
هُنَّ	فَتَحْنَ
أَنْتِ	فَتَحْتِ
أَنْتُمَا	فَتَحْتُمَا
أَنْتُنَّ	فَتَحْتُنَّ
أَنَا	فَتَحْتُ
نَحْنُ	فَتَحْنَا

فَتَحَهُ	فَتَحَتْهَا
فَتَحَهُمَا	فَتَحَتْهُمَا
فَتَحَهُمْ	فَتَحَتْهُنَّ
فَتَحَكَ	فَتَحَتْكِ
فَتَحَكُمَا	فَتَحَتْكُمَا
فَتَحَكُمْ	فَتَحَتْكُنَّ
فَتَحَنِيْ	فَتَحَتْنِيْ
فَتَحَنَا	فَتَحَتْنَا

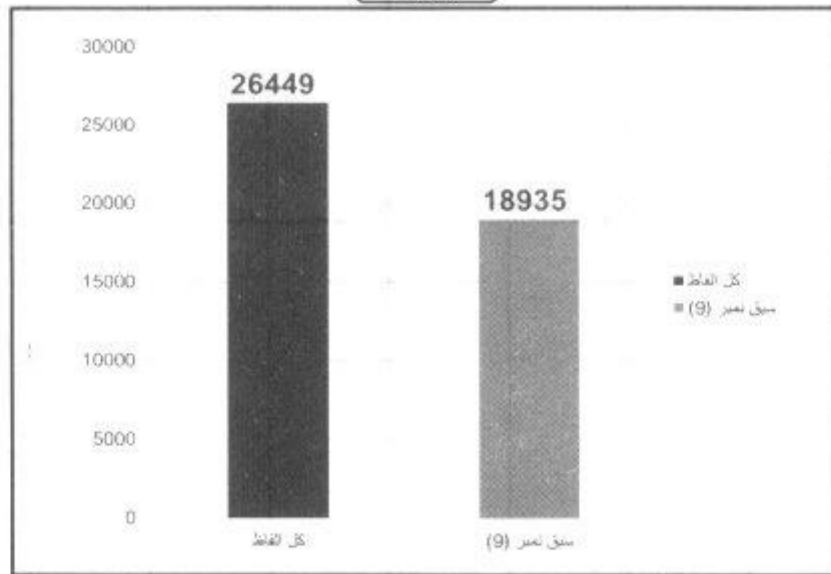
33

فعل ماضی کو پہچانیے اور جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

باب	آیت	ترجمہ
پہلا: ض	ضَرَبَ اللّٰهُ مَثَلًا. (النحل: ۷۵)	بیان کی اللہ تعالیٰ نے مثال
دوسرا: ن	وَلَقَدْ نَصَرَكُمُ اللّٰهُ بِبَدْرٍ. (آل عمران: ۱۲۳)	اور یقیناً اللہ نے تمہاری مدد کی بدر میں
تیسرا: س	وَإِذَا سَمِعُوا اللَّغْوَ. (القصص: ۵۵)	اور جب وہ سنیں کوئی بے ہودہ بات
چوتھا: ف	فَفَتَحْنَا أَبْوَابَ السَّمَاءِ. (القمر: ۱۱)	پھر ہم نے کھول دیے آسمان کے دروازے

34

فعل ماضی کو پہچانیے اور جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

باب	آیت	ترجمہ
پہلا: ض	كَيْفَ ضَرَبَ اللّٰهُ مَثَلًا. (ابراهيم: ۲۴)	کیسے بیان کی اللہ تعالیٰ نے مثال
دوسرا: ن	لَقَدْ نَصَرَكُمُ اللّٰهُ فِي مَوَاطِنَ كَثِيرَةٍ. (التوبة: ۲۵)	بے شک مدد کی تمہاری اللہ نے بہت سی جگہوں میں
تیسرا: س	فَلَمَّا سَمِعَتْ بِمَكْرِهِنَّ. (يوسف: ۳۱)	جب اس نے سنا ان کی چالوں کو
چوتھا: ف	إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا. (الفتح: ۱)	بے شک ہم نے فتح دی آپ کو کھلی فتح

35

الحمد للہ! آپ نے اس سبق میں

فعل ماضی سیکھا جس کے وزن پر قرآن شریف میں 5000 سے زیادہ الفاظ آئے ہیں

آپ ان الفاظ کو قرآن کریم کی آیتوں میں تلاش کر کے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن شریف میں کل تقریباً 4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً 78,000 بار آئے ہیں

36

30000
25000
20000
15000
10000
5000
0

26449
18935

کل الفاظ
سبق نمبر (9)

قرآنی عربی سیکھئے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق
10

2

اس سبق میں

فعلِ ماضی حرفِ نفی کے ساتھ

Negative Perfect tense

لیکن اعادہ کا اصول نہ بھولیے

3

اعادہ

یہ الفاظ قرآن شریف کی تقریباً ہر سطر یا کم از کم ہر دوسری سطر میں آتے ہیں۔ ان کے معنی پر توجہ دیجیے۔

هُوَ	هِيَ
هُمَا	هُمَا
هُمْ	هُنَّ
أَنْتَ	أَنْتِ
أَنْتُمَا	أَنْتُمَا
أَنْتُمْ	أَنْتُنَّ
أَنَا	أَنَا
نَحْنُ	نَحْنُ

هٗ	هَا
هُمَا	هُمَا
هُمْ	هُنَّ
كَ	كِ
كُمَا	كُمَا
كُمْ	كُنَّ
ى	ى
نَا	نَا

4

حروفِ جر کُل 17 ہیں، ان میں سے 7 ایسے ہیں جو ضمائر کے ساتھ مل کر آتے ہیں

یہ 7 حروف 8 ضمائر کے ساتھ مل کر سیکڑوں بار آتے ہیں

حروف
بِ
لِ
مِنْ
عَنْ
اِلٰى
عَلٰى
فِيْ

ضمائر
هٗ
هُمَا
هُمْ
كَ
كُمَا
كُمْ
ى
نَا

5

یہ گردانیں ترجمے کے ساتھ پڑھیے اور قرآن شریف سے مثالیں نکالیے

بِهٖ	لَهٗ	مِنْهُ	عَنْهُ	اِلَيْهِ	عَلَيْهِ	فِيْهِ
بِهِمَا	لَهُمَا	مِنْهُمَا	عَنْهُمَا	اِلَيْهِمَا	عَلَيْهِمَا	فِيْهِمَا
بِهِمْ	لَهُمْ	مِنْهُمْ	عَنْهُمْ	اِلَيْهِمْ	عَلَيْهِمْ	فِيْهِمْ
بِكَ	لَكَ	مِنْكَ	عَنْكَ	اِلَيْكَ	عَلَيْكَ	فِيْكَ
بِكُمَا	لَكُمَا	مِنْكُمَا	عَنْكُمَا	اِلَيْكُمَا	عَلَيْكُمَا	فِيْكُمَا
بِكُمْ	لَكُمْ	مِنْكُمْ	عَنْكُمْ	اِلَيْكُمْ	عَلَيْكُمْ	فِيْكُمْ
بِيْ	لِيْ	مِنِّيْ	عَنِّيْ	اِلَيَّ	عَلَيَّ	فِيَّ
بِنَا	لَنَا	مِنَّا	عَنَّا	اِلَيْنَا	عَلَيْنَا	فِيْنَا

6

یہ گردانیں ترجمے کے ساتھ پڑھیے اور قرآن شریف سے مثالیں نکالیے

بِهَا	لَهَا	مِنْهَا	عَنْهَا	اِلَيْهَا	عَلَيْهَا	فِيْهَا
بِهِمَا	لَهُمَا	مِنْهُمَا	عَنْهُمَا	اِلَيْهِمَا	عَلَيْهِمَا	فِيْهِمَا
بِهِنَّ	لَهُنَّ	مِنْهُنَّ	عَنْهُنَّ	اِلَيْهِنَّ	عَلَيْهِنَّ	فِيْهِنَّ
بِكِ	لَكِ	مِنْكِ	عَنْكِ	اِلَيْكِ	عَلَيْكِ	فِيْكِ
بِكُمَا	لَكُمَا	مِنْكُمَا	عَنْكُمَا	اِلَيْكُمَا	عَلَيْكُمَا	فِيْكُمَا
بِكُنَّ	لَكُنَّ	مِنْكُنَّ	عَنْكُنَّ	اِلَيْكُنَّ	عَلَيْكُنَّ	فِيْكُنَّ
بِيْ	لِيْ	مِنِّيْ	عَنِّيْ	اِلَيَّ	عَلَيَّ	فِيَّ
بِنَا	لَنَا	مِنَّا	عَنَّا	اِلَيْنَا	عَلَيْنَا	فِيْنَا

7

اعادہ

یہ حروف ضمیروں کے ساتھ مل کر سیکڑوں بار آتے ہیں

حروف
إِنَّ
أَنَّ
كَأَنَّ
لٰكِنَّ
لَيْتَ
لَعَلَّ

هٗ	هَا
هُمَا	هُمَا
هُمْ	هُنَّ
كَ	كِ
كُمَا	كُمَا
كُمْ	كُنَّ
ي	يِ
نَا	نَا

8

اعادہ

الفاظ کی تین قسمیں

اِسْم کسی کا نام (کتابٌ. مکّۃُ) یا صفت (مُسلِمٌ. مؤمنٌ)

فِعْل جس سے کسی کام کے ہونے یا کرنے کا پتہ چلے (فَتَحَ. نَصَرَ)

حَرْف جو اسموں اور فعلوں کو ملائے (بِ. لِ. مِنْ. فِی. اِنْ)

9

اس سبق میں

فَعَلَ	اس ایک مرد نے کیا
فَعَلَا	ان دو مردوں نے کیا
فَعَلُوْا	ان سب مردوں نے کیا
فَعَلْتَ	آپ ایک مرد نے کیا
فَعَلْتُمَا	آپ دو مردوں نے کیا
فَعَلْتُمْ	آپ سب مردوں نے کیا
فَعَلْتُ	میں نے کیا
فَعَلْنَا	ہم سب نے کیا

فِعْل مَاضِي Perfect Tense

تقریباً 5000 الفاظ قرآن میں ان نمونوں پر آتے ہیں

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چلے جاتے ہیں۔ انشاء اللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ اسے قبول کرے۔ فَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے کیا (اچھا کام) ان سب نے کیا (اچھا کام)

10

اس سبق میں

فَعَلَتْ	اس ایک عورت نے کیا
فَعَلَتَا	ان دو عورتوں نے کیا
فَعَلْنَ	ان سب عورتوں نے کیا
فَعَلْتِ	آپ ایک عورت نے کیا
فَعَلْتُمَا	آپ دو عورتوں نے کیا
فَعَلْتُنَّ	آپ سب عورتوں نے کیا
فَعَلْتُ	میں نے کیا
فَعَلْنَا	ہم سب نے کیا

فِعْل مَاضِي Perfect Tense

تقریباً 5000 الفاظ قرآن میں ان نمونوں پر آتے ہیں

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چلے جاتے ہیں۔ انشاء اللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ اسے قبول کرے۔ فَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے کیا (اچھا کام) ان سب نے کیا (اچھا کام)

11

پہلا باب: ض

ضَرَبَ	ضَرَبَتْ
ضَرَبَا	ضَرَبَتَا
ضَرَبُوْا	ضَرَبْنَ
ضَرَبْتَ	ضَرَبْتِ
ضَرَبْتُمَا	ضَرَبْتُمَا
ضَرَبْتُمْ	ضَرَبْتُنَّ
ضَرَبْتُ	ضَرَبْتُ
ضَرَبْنَا	ضَرَبْنَا

دوسرا باب: ن

نَصَرَ	نَصَرَتْ
نَصَرَا	نَصَرَتَا
نَصَرُوْا	نَصَرْنَ
نَصَرْتَ	نَصَرْتِ
نَصَرْتُمَا	نَصَرْتُمَا
نَصَرْتُمْ	نَصَرْتُنَّ
نَصَرْتُ	نَصَرْتُ
نَصَرْنَا	نَصَرْنَا

12

تیسرا باب: س

سَمِعَ	سَمِعَتْ
سَمِعَا	سَمِعَتَا
سَمِعُوْا	سَمِعْنَ
سَمِعْتَ	سَمِعْتِ
سَمِعْتُمَا	سَمِعْتُمَا
سَمِعْتُمْ	سَمِعْتُنَّ
سَمِعْتُ	سَمِعْتُ
سَمِعْنَا	سَمِعْنَا

چوتھا باب: ف

فَتَحَ	فَتَحَتْ
فَتَحَا	فَتَحَتَا
فَتَحُوْا	فَتَحْنَ
فَتَحْتَ	فَتَحْتِ
فَتَحْتُمَا	فَتَحْتُمَا
فَتَحْتُمْ	فَتَحْتُنَّ
فَتَحْتُ	فَتَحْتُ
فَتَحْنَا	فَتَحْنَا

13

نیا سبق

ماضی منفی Negative Perfect tense

1877

وہ ماضی جس کے شروع میں حرفِ نفی ہو

ماضی کی نفی کے لیے اکثر مَا آتا ہے۔ کبھی کبھی لَا بھی آجاتا ہے

اکثر	کبھی کبھی
وَمَا ظَلَمُوْنَا. (البقرۃ:۵۷)	وَلَا حَرَّمْنَا مِنْ دُوْنِهٖ. (النحل:۳۵)
انہوں نے ظلم نہیں کیا ہم پر	اور نہ حرام کرتے ہم اس کے بغیر
وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِيْنَ. (البقرۃ:۱۳۵)	فَلَا صَدَّقَ وَلَا صَلّٰى. (القیامۃ:۳۱)
اور نہیں تھے وہ مشرکین میں سے	پھر نہ تصدیق کی اس نے اور نہ نماز پڑھی

14

اس سبق میں

مَافَعَلَ	نہیں کیا اس ایک مرد نے
مَافَعَلَا	نہیں کیا ان دو مردوں نے
مَافَعَلُوا	نہیں کیا ان سب مردوں نے
مَافَعَلْتَ	نہیں کیا آپ ایک مرد نے
مَافَعَلْتُمَا	نہیں کیا آپ دو مردوں نے
مَافَعَلْتُمْ	نہیں کیا آپ سب مردوں نے
مَافَعَلْتُ	نہیں کیا میں نے
مَافَعَلْنَا	نہیں کیا ہم سب نے

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چنے جاتے ہیں۔ انشاء اللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ انہیں قبول کرے۔
مَافَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے نہیں کیا (برا کام) ان سب نے نہیں کیا (برا کام)

15

اس سبق میں

مَافَعَلَتْ	نہیں کیا اس ایک عورت نے
مَافَعَلَتَا	نہیں کیا ان دو عورتوں نے
مَافَعَلْنَ	نہیں کیا ان سب عورتوں نے
مَافَعَلْتِ	نہیں کیا آپ ایک عورت نے
مَافَعَلْتُمَا	نہیں کیا آپ دو عورتوں نے
مَافَعَلْتُنَّ	نہیں کیا آپ سب عورتوں نے
مَافَعَلْتُ	نہیں کیا میں نے
مَافَعَلْنَا	نہیں کیا ہم سب نے

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چنے جاتے ہیں۔ انشاء اللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ اسے قبول کرے۔
مَافَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے نہیں کیا (برا کام) ان سب نے نہیں کیا (برا کام)

16

پہلا باب: ض

مَاضَرَبَ	مَاضَرَبَتْ
مَاضَرَبَا	مَاضَرَبَتَا
مَاضَرَبُوْا	مَاضَرَبْنَ
مَاضَرَبْتَ	مَاضَرَبْتِ
مَاضَرَبْتُمَا	مَاضَرَبْتُمَا
مَاضَرَبْتُمْ	مَاضَرَبْتُنَّ
مَاضَرَبْتُ	مَاضَرَبْتُ
مَاضَرَبْنَا	مَاضَرَبْنَا

دوسرا باب: ن

مَانَصَرَ	مَانَصَرَتْ
مَانَصَرَا	مَانَصَرَتَا
مَانَصَرُوْا	مَانَصَرْنَ
مَانَصَرْتَ	مَانَصَرْتِ
مَانَصَرْتُمَا	مَانَصَرْتُمَا
مَانَصَرْتُمْ	مَانَصَرْتُنَّ
مَانَصَرْتُ	مَانَصَرْتُ
مَانَصَرْنَا	مَانَصَرْنَا

17

تیسرا باب: س

مَاسَمِعَ	مَاسَمِعَتْ
مَاسَمِعَا	مَاسَمِعَتَا
مَاسَمِعُوْا	مَاسَمِعْنَ
مَاسَمِعْتَ	مَاسَمِعْتِ
مَاسَمِعْتُمَا	مَاسَمِعْتُمَا
مَاسَمِعْتُمْ	مَاسَمِعْتُنَّ
مَاسَمِعْتُ	مَاسَمِعْتُ
مَاسَمِعْنَا	مَاسَمِعْنَا

چوتھا باب: ف

مَافَتَحَ	مَافَتَحَتْ
مَافَتَحَا	مَافَتَحَتَا
مَافَتَحُوْا	مَافَتَحْنَ
مَافَتَحْتَ	مَافَتَحْتِ
مَافَتَحْتُمَا	مَافَتَحْتُمَا
مَافَتَحْتُمْ	مَافَتَحْتُنَّ
مَافَتَحْتُ	مَافَتَحْتُ
مَافَتَحْنَا	مَافَتَحْنَا

18

ماضی کی نفی اکثر مَا کے ساتھ ہوتی ہے

فَ	مَا	رَبِحَتْ	تِجَارَتُهُمْ
پس	نہ	نفع کمایا	ان کی تجارت نے

وَ	مَا	كَانُوْا	مُهْتَدِيْنَ
اور	نہ	ہوئے وہ	راہ پانے والے

19

ماضی منفی کو پہچانیے اور جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا عمل اجرا کیجیے

آیت	ترجمہ
فَمَا وَجَدْنَا فِيْهَا. (الذاریات:۳۶)	پس نہیں پایا ہم نے اس بستی میں
وما كفر سليمان. (البقرة:۵۸)	اور کفر نہیں کیا تھا سلیمان (علیہ السلام) نے
وَمَا شَهِدْنَا إِلَّا بِمَا عَلِمْنَا. (یوسف:۸۱)	اور ہم نے گواہی نہیں دی مگر وہ جو ہم نے جانا
وَمَا أَضَلَّنَا إِلَّا الْمُجْرِمُوْنَ. (الشعراء:۹۹)	ہمیں تو نہیں گمراہ کیا تھا مگر ان بڑے بڑے مجرموں نے
وَمَا قَدَرُوا اللّٰهَ حَقَّ قَدْرِهِ. (الانعام:۹۱)	انہوں نے قدر نہیں کی اللہ کی صحیح قدر

20

ماضی منفی کو پہچانیے اور جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

آیت	ترجمہ
ماماتوا وما قتلوا۔ (ال عمران:۱۵۶)	نہ وہ مرتے نہ مارے جاتے۔
وَمَا قَتَلُوْهُ وَمَا صَلَبُوْهُ۔ (النساء:۱۵۷)	نہ ان یہودیوں نے ان (عیسیٰ علیہ السلام) کو قتل کیا تھا نہ وہ انہیں سولی دے پائے تھے۔
مَا ضَلَّ صَاحِبُكُمْ وَمَا غَوٰى۔ (النجم:۲)	تمہارے ساتھی نہ راستہ بھولے ہیں نہ بھٹکے ہیں۔
مَا زَاغَ الْبَصَرُ وَمَا طَغٰى۔ (النجم:۳۶)	(پیغمبر کی) آنکھ نہ تو چکرائی اور نہ حد سے آگے بڑھی۔
فَلَا صَدَّقَ وَلَا صَلّٰى۔ (القیامۃ:۳۱)	پھر انسان نے نہ مانا نہ نماز پڑھی۔

21

پڑھے ہوئے تمام الفاظ کی گردانیں پڑھیے اور آیت کا ترجمہ سمجھنے کی کوشش کیجیے

وَمَا جَعَلْنَاهُمْ جَسَدًا لَّا يَأْكُلُوْنَ الطَّعَامَ وَمَا كَانُوْا خَالِدِيْنَ۔ (الانبیاء:۸)

اور نہیں بنایا ہم نے ان کو ایسا جسم کہ نہ کھائیں کھانا، اور نہ وہ تھے ہمیشہ زندہ رہنے والے

وَمَا جَعَلْنَا أَصْحَابَ النَّارِ إِلَّا مَلَائِكَةً وَمَا جَعَلْنَا عِدَّتَهُمْ إِلَّا فِتْنَةً۔ (المدثر:۳۱)

اور نہیں بنایا ہم نے آگ کے نگران مگر فرشتوں کو، اور نہیں بنائی ہم نے ان کی تعداد مگر آزمائش

مَا جَعَلَ اللّٰهُ لِرَجُلٍ مِّنْ قَلْبَيْنِ فِيْ جَوْفِهِ وَمَا جَعَلَ أَزْوَاجَكُمُ۔ (الاحزاب:۴)

نہیں بنایا اللہ نے کسی آدمی کے دو دل اس کے سینے میں، اور نہیں بنایا تمہاری بیویوں کو ...

22

الحمدللہ! آپ نے اس سبق میں

ماضی منفی سیکھی جس کے وزن پر قرآن شریف میں

1877 الفاظ آئے ہیں

آپ ان الفاظ کو قرآنِ کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن شریف میں کل تقریباً

4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً **78,000** بار آئے ہیں

23

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق
11

2

اس سبق میں

فعل مضارع

Imperfect tense

لیکن اعادہ کا اصول نہ بھولیے

3

اعادہ

یہ الفاظ قرآن شریف کی تقریباً ہر سطر یا کم از کم ہر دوسری سطر میں آتے ہیں۔ ان کے معنی پر توجہ دیجیے۔

هُوَ	هِيَ	هٗ	هَا
هُمَا	هُمَا	هُمَا	هُمَا
هُمْ	هُنَّ	هُمْ	هُنَّ
أَنْتَ	أَنْتِ	كَ	كِ
أَنْتُمَا	أَنْتُمَا	كُمَا	كُمَا
أَنْتُمْ	أَنْتُنَّ	كُمْ	كُنَّ
أَنَا	أَنَا	ی	ی
نَحْنُ	نَحْنُ	نَا	نَا

4

حروف جر کل 17 ہیں ان میں سے 7 ایسے ہیں جو ضمائر کے ساتھ مل کر آتے ہیں

یہ 7 حروف 8 ضمائر کے ساتھ مل کر سیکڑوں بار آتے ہیں

بِ
لِ
مِنْ
عَنْ
اِلٰی
عَلٰی
فِیْ

هٗ
هُمَا
هُمْ
كَ
كُمَا
كُمْ
ی
نَا

5

اعادہ

یہ حروف ضمیروں کے ساتھ مل کر سیکڑوں بار آتے ہیں

إِنَّ
أَنَّ
كَأَنَّ
لٰكِنَّ
لَيْتَ
لَعَلَّ

هٗ	هَا
هُمَا	هُمَا
هُمْ	هُنَّ
كَ	كِ
كُمَا	كُمَا
كُمْ	كُنَّ
يِ	يِ
نَا	نَا

6

اعادہ

الفاظ کی تین قسمیں

اِسم کسی کا نام (کتابٌ، مکّة) یا صفت (مُسلِمٌ، مُؤمِنٌ)

فِعل جس سے کسی کام کے ہونے یا کرنے کا پتہ چلے (فَتَحَ، نَصَرَ)

حَرف جو اسموں اور فعلوں کو ملائے (بِ، لِ، مِنْ، فِیْ، اِنَّ)

7

اس سبق میں

فِعل مَاضِي Perfect Tense

فَعَلَ	اس ایک مرد نے کیا
فَعَلَا	ان دو مردوں نے کیا
فَعَلُوْا	ان سب مردوں نے کیا
فَعَلْتَ	آپ ایک مرد نے کیا
فَعَلْتُمَا	آپ دو مردوں نے کیا
فَعَلْتُمْ	آپ سب مردوں نے کیا
فَعَلْتُ	میں نے کیا
فَعَلْنَا	ہم سب نے کیا

تقریباً 5000 الفاظ قرآن میں ان نمونوں پر آتے ہیں

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چلے جاتے ہیں۔ انشاء اللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ اسے قبول کرے۔ فعل کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے کیا (اچھا کام) ان سب نے کیا (اچھا کام)

8

اس سبق میں

فَعَلَتْ	اس ایک عورت نے کیا
فَعَلَتَا	ان دو عورتوں نے کیا
فَعَلْنَ	ان سب عورتوں نے کیا
فَعَلْتِ	آپ ایک عورت نے کیا
فَعَلْتُمَا	آپ دو عورتوں نے کیا
فَعَلْتُنَّ	آپ سب عورتوں نے کیا
فَعَلْتُ	میں نے کیا
فَعَلْنَا	ہم سب نے کیا

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چلے جاتے ہیں۔ انشاءاللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ اسے قبول کرے۔ فَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے کیا اچھا کام ان سب نے کیا اچھا کام

9

اس سبق میں

مَافَعَلَ	نہیں کیا اس ایک مرد نے
مَافَعَلَا	نہیں کیا ان دو مردوں نے
مَافَعَلُوا	نہیں کیا ان سب مردوں نے
مَافَعَلْتَ	نہیں کیا آپ ایک مرد نے
مَافَعَلْتُمَا	نہیں کیا آپ دو مردوں نے
مَافَعَلْتُمْ	نہیں کیا آپ سب مردوں نے
مَافَعَلْتُ	نہیں کیا میں نے
مَافَعَلْنَا	نہیں کیا ہم سب نے

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چلے جاتے ہیں۔ انشاءاللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ انہیں قبول کرے۔ مَافَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے نہیں کیا (برا کام) ان سب نے نہیں کیا (برا کام)

10

اس سبق میں

مَافَعَلَتْ	نہیں کیا اس ایک عورت نے
مَافَعَلَتَا	نہیں کیا ان دو عورتوں نے
مَافَعَلْنَ	نہیں کیا ان سب عورتوں نے
مَافَعَلْتِ	نہیں کیا آپ ایک عورت نے
مَافَعَلْتُمَا	نہیں کیا آپ دو عورتوں نے
مَافَعَلْتُنَّ	نہیں کیا آپ سب عورتوں نے
مَافَعَلْتُ	نہیں کیا میں نے
مَافَعَلْنَا	نہیں کیا ہم سب نے

مَاضِی مَنفِی

تقریباً 5000 الفاظ قرآن میں
ان نمونوں پر آئے ہیں

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چلے جاتے ہیں۔ انشاءاللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ اسے قبول کرے۔ مَافَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے نہیں کیا (برا کام) ان سب نے نہیں کیا (برا کام)

11

پہلا باب

ضَرَبَ	ضَرَبَتْ
ضَرَبَا	ضَرَبَتَا
ضَرَبُوْا	ضَرَبْنَ
ضَرَبْتَ	ضَرَبْتِ
ضَرَبْتُمَا	ضَرَبْتُمَا
ضَرَبْتُمْ	ضَرَبْتُنَّ
ضَرَبْتُ	ضَرَبْتُ
ضَرَبْنَا	ضَرَبْنَا

دوسرا باب

نَصَرَ	نَصَرَتْ
نَصَرَا	نَصَرَتَا
نَصَرُوْا	نَصَرْنَ
نَصَرْتَ	نَصَرْتِ
نَصَرْتُمَا	نَصَرْتُمَا
نَصَرْتُمْ	نَصَرْتُنَّ
نَصَرْتُ	نَصَرْتُ
نَصَرْنَا	نَصَرْنَا

تیسرا باب

سَمِعَ	سَمِعَتْ
سَمِعَا	سَمِعَتَا
سَمِعُوْا	سَمِعْنَ
سَمِعْتَ	سَمِعْتِ
سَمِعْتُمَا	سَمِعْتُمَا
سَمِعْتُمْ	سَمِعْتُنَّ
سَمِعْتُ	سَمِعْتُ
سَمِعْنَا	سَمِعْنَا

12

چوتھا باب

فَتَحَ	فَتَحَتْ
فَتَحَا	فَتَحَتَا
فَتَحُوْا	فَتَحْنَ
فَتَحْتَ	فَتَحْتِ
فَتَحْتُمَا	فَتَحْتُمَا
فَتَحْتُمْ	فَتَحْتُنَّ
فَتَحْتُ	فَتَحْتُ
فَتَحْنَا	فَتَحْنَا

پانچواں باب

كَرُمَ	كَرُمَتْ
كَرُمَا	كَرُمَتَا
كَرُمُوْا	كَرُمْنَ
كَرُمْتَ	كَرُمْتِ
كَرُمْتُمَا	كَرُمْتُمَا
كَرُمْتُمْ	كَرُمْتُنَّ
كَرُمْتُ	كَرُمْتُ
كَرُمْنَا	كَرُمْنَا

چھٹا باب

حَسِبَ	حَسِبَتْ
حَسِبَا	حَسِبَتَا
حَسِبُوْا	حَسِبْنَ
حَسِبْتَ	حَسِبْتِ
حَسِبْتُمَا	حَسِبْتُمَا
حَسِبْتُمْ	حَسِبْتُنَّ
حَسِبْتُ	حَسِبْتُ
حَسِبْنَا	حَسِبْنَا

13

نیا سبق

فِعل مُضَارِع

Imperfect tense

14

فِعل مُضارع — Imperfect tense

جو ابھی تک نہیں ہوا

ہو رہا ہے یا ہوگا

اب ہم فعلِ ماضی کے تین حروف ف ع ل سے فعل مضارع کے مختلف صیغوں کو بنانا سیکھیں گے

15

مذکر

فِعل مُضارع
Imperfect Tense

قرآن شریف میں تقریباً 5000 الفاظ ان نمونوں پر آئے ہیں

یَفْعَلُ	وہ کرتا ہے یا کرے گا
یَفْعَلَانِ	وہ دو کرتے ہیں یا کریں گے
یَفْعَلُوْنَ	وہ سب کرتے ہیں یا کریں گے
تَفْعَلُ	آپ کرتے ہیں یا کریں گے
تَفْعَلَانِ	آپ دو کرتے ہیں یا کریں گے
تَفْعَلُوْنَ	آپ سب کرتے ہیں یا کریں گے
أَفْعَلُ	میں کرتا ہوں یا کروں گا
نَفْعَلُ	ہم سب کرتے ہیں یا کریں گے

16

مؤنث

فِعل مُضارع
Imperfect Tense

قرآن شریف میں تقریباً 5000 الفاظ ان نمونوں پر آئے ہیں

تَفْعَلُ	وہ کرتی ہے یا کرے گی
تَفْعَلَانِ	وہ دو کرتی ہیں یا کریں گی
یَفْعَلْنَ	وہ سب کرتی ہیں یا کریں گی
تَفْعَلِیْنَ	آپ کرتی ہیں یا کریں گی
تَفْعَلَانِ	آپ دو کرتی ہیں یا کریں گی
تَفْعَلْنَ	آپ سب کرتی ہیں یا کریں گی
أَفْعَلُ	میں کرتی ہوں یا کروں گی
نَفْعَلُ	ہم سب کرتی ہیں یا کریں گی

17

علامتِ مُضارع

زبر والے چار حرف جو ہمیشہ شروع میں آتے ہیں

ا، ت، ی، ن: اَتَیْنَ

یَفْعَلُ
یَفْعَلَانِ
یَفْعَلُوْنَ
تَفْعَلُ
تَفْعَلَانِ
تَفْعَلُوْنَ
أَفْعَلُ
نَفْعَلُ

تقریباً 5,000 الفاظ قرآن میں ان نمونوں پر آئے ہیں

18

علامتِ فاعل

ماضی ہو یا مضارع علامتِ فاعل ہمیشہ آخر میں آتی ہے

فَعَلَ	یَفْعَلُ
فَعَلَا	یَفْعَلَانِ
فَعَلُوْا	یَفْعَلُوْنَ
فَعَلْتَ	تَفْعَلُ
فَعَلْتُمَا	تَفْعَلَانِ
فَعَلْتُمْ	تَفْعَلُوْنَ
فَعَلْتُ	أَفْعَلُ
فَعَلْنَا	نَفْعَلُ

تقریباً 10,000 الفاظ قرآن میں ان نمونوں پر آئے ہیں

19

ماضی کے صرف آخر میں علامت لگتی ہے

صرف آخر میں

فَعَلَ
فَعَلَا
فَعَلُوْا
فَعَلْتَ
فَعَلْتُمَا
فَعَلْتُمْ
فَعَلْتُ
فَعَلْنَا

مضارع کے شروع اور آخر دونوں میں علامتیں لگتی ہیں

شروع و آخر دونوں میں

یَفْعَلُ
یَفْعَلَانِ
یَفْعَلُوْنَ
تَفْعَلُ
تَفْعَلَانِ
تَفْعَلُوْنَ
أَفْعَلُ
نَفْعَلُ

20

ماضی اور مضارع کی پہچان

ماضی	
تبدیلی صرف آخر میں	
فَعَلَ	فَعَلْتُمَا
فَعَلَا	فَعَلْتُمْ
فَعَلُوا	فَعَلْتُ
فَعَلْتَ	فَعَلْنَا

مضارع	
تبدیلی شروع آخر دونوں میں	
يَفْعَلُ	تَفْعَلَانِ
يَفْعَلَانِ	تَفْعَلُونَ
يَفْعَلُونَ	أَفْعَلُ
تَفْعَلُ	نَفْعَلُ

21

ضمیر منفصل شروع میں

مضارع کے صیغوں کو ضمیروں کے ساتھ ملا کر پڑھیے

هُوَ	يَفْعَلُ	هِيَ	تَفْعَلُ
هُمَا	يَفْعَلَانِ	هُمَا	تَفْعَلَانِ
هُمْ	يَفْعَلُونَ	هُنَّ	يَفْعَلْنَ
أَنْتَ	تَفْعَلُ	أَنْتِ	تَفْعَلِينَ
أَنْتُمَا	تَفْعَلَانِ	أَنْتُمَا	تَفْعَلَانِ
أَنْتُمْ	تَفْعَلُونَ	أَنْتُنَّ	تَفْعَلْنَ
أَنَا	أَفْعَلُ	أَنَا	أَفْعَلُ
نَحْنُ	نَفْعَلُ	نَحْنُ	نَفْعَلُ

22

ضمیر متصل آخر میں

مضارع کے صیغوں کو ضمیروں کے ساتھ ملا کر پڑھیے

يَضْرِبُهُ	يَضْرِبُهَا	يَنْصُرُهُ	يَنْصُرُهَا
يَضْرِبُهُمَا	يَضْرِبُهُمَا	يَنْصُرُهُمَا	يَنْصُرُهُمَا
يَضْرِبُهُمْ	يَضْرِبُهُنَّ	يَنْصُرُهُمْ	يَنْصُرُهُنَّ
يَضْرِبُكَ	يَضْرِبُكِ	يَنْصُرُكَ	يَنْصُرُكِ
يَضْرِبُكُمَا	يَضْرِبُكُمَا	يَنْصُرُكُمَا	يَنْصُرُكُمَا
يَضْرِبُكُمْ	يَضْرِبُكُنَّ	يَنْصُرُكُمْ	يَنْصُرُكُنَّ
يَضْرِبُنِي	يَضْرِبُنِي	يَنْصُرُنِي	يَنْصُرُنِي
يَضْرِبُنَا	يَضْرِبُنَا	يَنْصُرُنَا	يَنْصُرُنَا

23

افعال کے شروع میں ضمیر منفصل اور آخر میں ضمیر متصل ملا کر پڑھیے

هُوَ	يَنْصُرُ	هِيَ	تَنْصُرُ	يَنْصُرُهُ	يَنْصُرُهَا
هُمَا	يَنْصُرَانِ	هُمَا	تَنْصُرَانِ	يَنْصُرُهُمَا	يَنْصُرُهُمَا
هُمْ	يَنْصُرُونَ	هُنَّ	يَنْصُرْنَ	يَنْصُرُهُمْ	يَنْصُرُهُنَّ
أَنْتَ	تَنْصُرُ	أَنْتِ	تَنْصُرِينَ	يَنْصُرُكَ	يَنْصُرُكِ
أَنْتُمَا	تَنْصُرَانِ	أَنْتُمَا	تَنْصُرَانِ	يَنْصُرُكُمَا	يَنْصُرُكُمَا
أَنْتُمْ	تَنْصُرُونَ	أَنْتُنَّ	تَنْصُرْنَ	يَنْصُرُكُمْ	يَنْصُرُكُنَّ
أَنَا	أَنْصُرُ	أَنَا	أَنْصُرُ	يَنْصُرُنِي	يَنْصُرُنِي
نَحْنُ	نَنْصُرُ	نَحْنُ	نَنْصُرُ	يَنْصُرُنَا	يَنْصُرُنَا

24

افعال کے شروع میں ضمیر منفصل اور آخر میں ضمیر متصل ملا کر پڑھیے

هُوَ	يَسْمَعُ	هِيَ	تَسْمَعُ	يَسْمَعُهُ	يَسْمَعُهَا
هُمَا	يَسْمَعَانِ	هُمَا	تَسْمَعَانِ	يَسْمَعُهُمَا	يَسْمَعُهُمَا
هُمْ	يَسْمَعُونَ	هُنَّ	يَسْمَعْنَ	يَسْمَعُهُمْ	يَسْمَعُهُنَّ
أَنْتَ	تَسْمَعُ	أَنْتِ	تَسْمَعِينَ	يَسْمَعُكَ	يَسْمَعُكِ
أَنْتُمَا	تَسْمَعَانِ	أَنْتُمَا	تَسْمَعَانِ	يَسْمَعُكُمَا	يَسْمَعُكُمَا
أَنْتُمْ	تَسْمَعُونَ	أَنْتُنَّ	تَسْمَعْنَ	يَسْمَعُكُمْ	يَسْمَعُكُنَّ
أَنَا	أَسْمَعُ	أَنَا	أَسْمَعُ	يَسْمَعُنِي	يَسْمَعُنِي
نَحْنُ	نَسْمَعُ	نَحْنُ	نَسْمَعُ	يَسْمَعُنَا	يَسْمَعُنَا

25

افعال کے شروع میں ضمیر منفصل اور آخر میں ضمیر متصل ملا کر پڑھیے

هُوَ	يَفْتَحُ	هِيَ	تَفْتَحُ	يَفْتَحُهُ	يَفْتَحُهَا
هُمَا	يَفْتَحَانِ	هُمَا	تَفْتَحَانِ	يَفْتَحُهُمَا	يَفْتَحُهُمَا
هُمْ	يَفْتَحُونَ	هُنَّ	يَفْتَحْنَ	يَفْتَحُهُمْ	يَفْتَحُهُنَّ
أَنْتَ	تَفْتَحُ	أَنْتِ	تَفْتَحِينَ	يَفْتَحُكَ	يَفْتَحُكِ
أَنْتُمَا	تَفْتَحَانِ	أَنْتُمَا	تَفْتَحَانِ	يَفْتَحُكُمَا	يَفْتَحُكُمَا
أَنْتُمْ	تَفْتَحُونَ	أَنْتُنَّ	تَفْتَحْنَ	يَفْتَحُكُمْ	يَفْتَحُكُنَّ
أَنَا	أَفْتَحُ	أَنَا	أَفْتَحُ	يَفْتَحُنِي	يَفْتَحُنِي
نَحْنُ	نَفْتَحُ	نَحْنُ	نَفْتَحُ	يَفْتَحُنَا	يَفْتَحُنَا

26

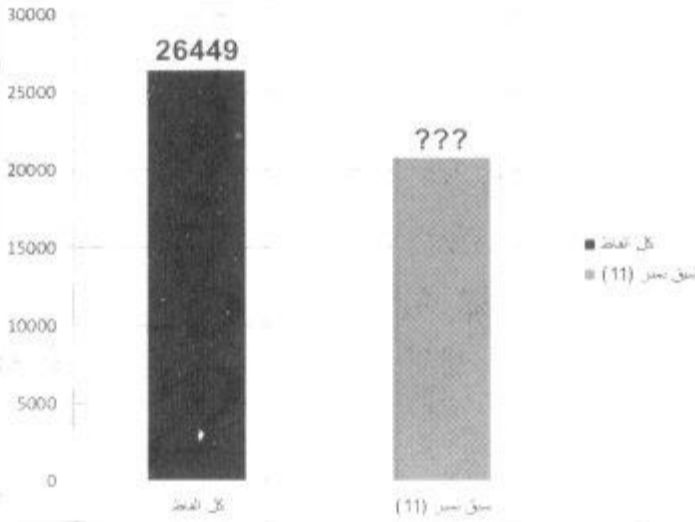
مضارع کو پہچانیے اور جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

آیت	ترجمہ
اللّٰہُ یَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ یَّشَاءُ. (العنکبوت:٦٢)	اللہ کشادہ کرتا ہے رزق جس کا چاہے۔
یَاْمُرُوْنَ بِالْمَعْرُوْفِ. (ال عمران:١١٥)	وہ حکم دیتے ہیں بھلائی کا۔
لَآ اَعْبُدُ مَا تَعْبُدُوْنَ. (الرعد:٣١)	میں عبادت نہیں کرتا اس کی جس کی تم عبادت کرتے ہو۔
کَیْفَ تَکْفُرُوْنَ بِاللّٰہِ. (البقرۃ:٢٨)	تم کیسے انکار کرتے ہو اللہ تعالیٰ کا؟
اِیَّاکَ نَعْبُدُ. (الرعد:٣١)	تیری ہی ہم عبادت کرتے ہیں۔

27

مضارع کو پہچانیے اور جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

آیت	ترجمہ
اِنَّ اللّٰہَ لَا یُخْلِفُ الْمِیْعَادَ. (الرعد:٣١)	اللہ تعالیٰ خلاف نہیں کرتا اپنے وعدے کے۔
وَاللّٰہُ یَقْضِیْ بِالْحَقِّ. (الرعد:٣١)	اللہ تعالیٰ فیصلہ کرتے ہیں حق کا۔
کَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُوْنَ. (الرعد:٣١)	ہرگز نہیں تم عنقریب جان لوگے۔
اَیَحْسَبُ اَنْ لَّمْ یَرَهٗ اَحَدٌ. (البلد:٧)	کیا وہ گمان کرتا ہے کہ اسے کوئی نہیں دیکھتا؟
اِنَّهٗ یَعْلَمُ الْجَهْرَ وَمَا یَخْفٰی. (الاعلیٰ:٧)	بے شک وہ جانتا ہے ظاہر کو بھی اور اس کو بھی جو چھپی ہوتی ہے۔

28

الحمد للہ! آپ نے اس سبق میں

فعل مضارع سیکھا جو قرآن شریف میں سیکڑوں مرتبہ آیا ہے

آپ ان الفاظ کو قرآن کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن شریف میں کل تقریباً
4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً **78,000** بار آئے ہیں

29

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق 12

2

اس سبق میں

فعلِ مضارع حرفِ نفی کے ساتھ

Negative Imperfect tense

لیکن اعادہ کا اصول نہ بھولیے

3

اعادہ

هُوَ	هِيَ
هُمَا	هُمَا
هُمْ	هُنَّ
أَنْتَ	أَنْتِ
أَنْتُمَا	أَنْتُمَا
أَنْتُمْ	أَنْتُنَّ
أَنَا	أَنَا
نَحْنُ	نَحْنُ

ہٗ	هَا
هُمَا	هُمَا
هُمْ	هُنَّ
كَ	كِ
كُمَا	كُمَا
كُمْ	كُنَّ
ی	ی
نَا	نَا

یہ الفاظ قرآن شریف کی تقریباً ہر سطر یا کم از کم ہر دوسری سطر میں آتے ہیں۔ ان کے معنی پر توجہ دیجیے۔

4

حروف جر کل 17 ہیں ان میں سے 7 ایسے ہیں جو ضمائر کے ساتھ مل کر آتے ہیں

یہ 7 حروف 8 ضمائر کے ساتھ مل کر سیکڑوں بار آتے ہیں

حروف
بِ
لِ
مِنْ
عَنْ
اِلٰی
عَلٰی
فِیْ

ضمائر
ہٗ
هُمَا
هُمْ
كَ
كُمَا
كُمْ
ی
نَا

5

اعادہ

یہ حروف ضمیروں کے ساتھ مل کر سیکڑوں بار آتے ہیں

حروف
إِنَّ
أَنَّ
كَأَنَّ
لٰكِنَّ
لَيْتَ
لَعَلَّ

ہٗ	هَا
هُمَا	هُمَا
هُمْ	هُنَّ
كَ	كِ
كُمَا	كُمَا
كُمْ	كُنَّ
ي	ي
نَا	نَا

6

اعادہ

الفاظ کی تین قسمیں

اِسْم کسی کا نام (كِتَابٌ، مَكَّةُ) یا صفت (مُسْلِمٌ، مُؤْمِنٌ)

فِعْل جس سے کسی کام کے ہونے یا کرنے کا پتہ چلے (فَتَحَ، نَصَرَ)

حَرْف جو اسموں اور فعلوں کو ملائے (بِ، لِ، مِنْ، فِي، إِنَّ)

7

اس سبق میں

Perfect Tense فِعل مَاضِي

فَعَلَ	اس ایک مرد نے کیا
فَعَلَا	ان دو مردوں نے کیا
فَعَلُوْا	ان سب مردوں نے کیا
فَعَلْتَ	آپ ایک مرد نے کیا
فَعَلْتُمَا	آپ دو مردوں نے کیا
فَعَلْتُمْ	آپ سب مردوں نے کیا
فَعَلْتُ	میں نے کیا
فَعَلْنَا	ہم سب نے کیا

تقریباً 5000 الفاظ قرآن میں ان نمونوں پر آتے ہیں

بہت لوگ نیک کام کرنے کے لیے چلے جاتے ہیں۔ انشاء اللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ سے قبول کرے۔ فعل کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے کیا (اچھا کام) ان سب نے کیا (اچھا کام)

8

فَعَلَتْ	اس ایک عورت نے کیا
فَعَلَتَا	ان دو عورتوں نے کیا
فَعَلْنَ	ان سب عورتوں نے کیا
فَعَلْتِ	آپ ایک عورت نے کیا
فَعَلْتُمَا	آپ دو عورتوں نے کیا
فَعَلْتُنَّ	آپ سب عورتوں نے کیا
فَعَلْتُ	میں نے کیا
فَعَلْنَا	ہم سب نے کیا

اس سبق میں

فِعل مَاضِي Perfect Tense

تقریباً 5000 الفاظ قرآن میں ان نمونوں پر آئے ہیں

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چنے جاتے ہیں۔ انشاءاللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ اسے قبول کرے۔ فَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے کیا (اچھا کام) ان سب نے کیا (اچھا کام)

9

مَافَعَلَ	نہیں کیا اس ایک مرد نے
مَافَعَلَا	نہیں کیا ان دو مردوں نے
مَافَعَلُوا	نہیں کیا ان سب مردوں نے
مَافَعَلْتَ	نہیں کیا آپ ایک مرد نے
مَافَعَلْتُمَا	نہیں کیا آپ دو مردوں نے
مَافَعَلْتُمْ	نہیں کیا آپ سب مردوں نے
مَافَعَلْتُ	نہیں کیا میں نے
مَافَعَلْنَا	نہیں کیا ہم سب نے

اس سبق میں

مَاضِي مَنفِي

تقریباً 5000 الفاظ قرآن میں ان نمونوں پر آئے ہیں

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چنے جاتے ہیں۔ انشاءاللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ انہیں قبول کرے۔ مَافَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے نہیں کیا (برا کام) ان سب نے نہیں کیا (برا کام)

10

مَافَعَلَتْ	نہیں کیا اس ایک عورت نے
مَافَعَلَتَا	نہیں کیا ان دو عورتوں نے
مَافَعَلْنَ	نہیں کیا ان سب عورتوں نے
مَافَعَلْتِ	نہیں کیا آپ ایک عورت نے
مَافَعَلْتُمَا	نہیں کیا آپ دو عورتوں نے
مَافَعَلْتُنَّ	نہیں کیا آپ سب عورتوں نے
مَافَعَلْتُ	نہیں کیا میں نے
مَافَعَلْنَا	نہیں کیا ہم سب نے

اس سبق میں

مَاضِي مَنفِي

تقریباً 5000 الفاظ قرآن میں ان نمونوں پر آئے ہیں

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چنے جاتے ہیں۔ انشاءاللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ اسے قبول کرے۔ مَافَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے نہیں کیا (برا کام) ان سب نے نہیں کیا (برا کام)

11

يَفْعَلُ	وہ کرتا ہے یا کرے گا
يَفْعَلَانِ	وہ دو کرتے ہیں یا کریں گے
يَفْعَلُوْنَ	وہ سب کرتے ہیں یا کریں گے
تَفْعَلُ	آپ کرتے ہیں یا کریں گے
تَفْعَلَانِ	آپ دو کرتے ہیں یا کریں گے
تَفْعَلُوْنَ	آپ سب کرتے ہیں یا کریں گے
أَفْعَلُ	میں کرتا ہوں یا کروں گا
نَفْعَلُ	ہم سب کرتے ہیں یا کریں گے

مذکر

فِعل مُضَارِع Imperfect Tense

قرآن شریف میں تقریباً 5000 الفاظ ان نمونوں پر آئے ہیں

12

تَفْعَلُ	وہ کرتی ہے یا کرے گی
تَفْعَلَانِ	وہ دو کرتی ہیں یا کریں گی
يَفْعَلْنَ	وہ سب کرتی ہیں یا کریں گی
تَفْعَلِيْنَ	آپ کرتی ہیں یا کریں گی
تَفْعَلَانِ	آپ دو کرتی ہیں یا کریں گی
تَفْعَلْنَ	آپ سب کرتی ہیں یا کریں گی
أَفْعَلُ	میں کرتی ہوں یا کروں گی
نَفْعَلُ	ہم سب کرتی ہیں یا کریں گی

مؤنث

فِعل مُضَارِع Imperfect Tense

قرآن شریف میں تقریباً 5000 الفاظ ان نمونوں پر آئے ہیں

13

نیا سبق

1877

حروفِ نفی

نفی یا انکار کرنے کے لیے

1671	206
لَا	مَا
نہ، نہیں	نہ، نہیں

- مَا اکثر ماضی کی نفی کے لیے آتا ہے۔ کبھی کبھی مضارع کی نفی کے لیے بھی آجاتا ہے
- لَا اکثر مضارع کی نفی کے لیے آتا ہے۔ کبھی کبھی ماضی کی نفی کے لیے بھی آجاتا ہے

14

ماضی اور مضارع کی نفی

مَا

اکثر — ماضی کی نفی کے لیے — وَمَا ظَلَمَهُمُ اللّٰهُ

کبھی کبھی — مضارع کی نفی کے لیے — وَمَا يَخْدَعُوْنَ اِلَّا اَنْفُسَهُمْ

لَا

اکثر — مضارع کی نفی کے لیے — وَلَا يَظْلِمُ رَبُّكَ اَحَدًا

کبھی کبھی — ماضی کی نفی کے لیے — فَلَا صَدَّقَ وَلَا صَلّٰى

15

نیا سبق

مضارع منفی Negative Imperfect tense

وہ مضارع جس کے شروع میں حرف نفی ہو

مضارع کی نفی کے لیے اکثر لَا آتا ہے۔ کبھی کبھی مَا بھی آجاتا ہے

اکثر	کبھی کبھی
وَلٰكِنْ لَّا يَشْعُرُوْنَ. (البقرة:١٢)	وَمَا يُضِلُّ بِهٖ. (البقرة:٢٦)
لیکن یہ لوگ شعور نہیں رکھتے	اور نہیں گمراہ کرتا اس کے ذریعے
اِنِّيْٓ اَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُوْنَ. (البقرة:٣٠)	وَمَا يَكْفُرُ بِهَا. (البقرة:٩٩)
میں جانتا ہوں وہ جو تم نہیں جانتے	اور نہیں انکار کرتے اس کا

16

مذکر

مُضَارِع منفی

قرآن شریف میں تقریباً 5000 الفاظ ان نمونوں پر آئے ہیں

لَايَفْعَلُ	وہ نہیں کرتا یا نہیں کرے گا
لَايَفْعَلَانِ	وہ دو نہیں کرتے یا نہیں کریں گے
لَايَفْعَلُوْنَ	وہ سب نہیں کرتے یا نہیں کریں گے
لَاتَفْعَلُ	آپ نہیں کرتے یا نہیں کریں گے
لَاتَفْعَلَانِ	آپ دو نہیں کرتے یا نہیں کریں گے
لَاتَفْعَلُوْنَ	آپ سب نہیں کرتے یا نہیں کریں گے
لَااَفْعَلُ	میں نہیں کرتا یا نہیں کروں گا
لَانَفْعَلُ	ہم سب نہیں کرتے یا نہیں کریں گے

17

مؤنث

مُضَارِع منفی

قرآن شریف میں تقریباً 5000 الفاظ ان نمونوں پر آئے ہیں

لَاتَفْعَلُ	وہ نہیں کرتی یا نہیں کرے گی
لَاتَفْعَلَانِ	وہ دو نہیں کرتی یا نہیں کریں گی
لَايَفْعَلْنَ	وہ سب نہیں کرتیں یا نہیں کریں گی
لَاتَفْعَلِيْنَ	آپ نہیں کرتی یا نہیں کریں گی
لَاتَفْعَلَانِ	آپ دو نہیں کرتیں یا نہیں کریں گی
لَاتَفْعَلْنَ	آپ سب نہیں کرتیں یا نہیں کریں گی
لَااَفْعَلُ	میں نہیں کرتی یا نہیں کروں گی
لَانَفْعَلُ	ہم سب نہیں کرتیں یا نہیں کریں گی

18

ضمیر منفصل شروع میں

ان 8 صیغوں کو 8 ضمیروں کے ساتھ ملا کر پڑھیے

هُوَ	لَايَفْعَلُ	هِيَ	لَاتَفْعَلُ
هُمَا	لَايَفْعَلَانِ	هُمَا	لَاتَفْعَلَانِ
هُمْ	لَايَفْعَلُوْنَ	هُنَّ	لَايَفْعَلْنَ
اَنْتَ	لَاتَفْعَلُ	اَنْتِ	لَاتَفْعَلِيْنَ
اَنْتُمَا	لَاتَفْعَلَانِ	اَنْتُمَا	لَاتَفْعَلَانِ
اَنْتُمْ	لَاتَفْعَلُوْنَ	اَنْتُنَّ	لَاتَفْعَلْنَ
اَنَا	لَااَفْعَلُ	اَنَا	لَااَفْعَلُ
نَحْنُ	لَانَفْعَلُ	نَحْنُ	لَانَفْعَلُ

19

ضمیر متصل آخر میں

ان 8 صیغوں کو 8 ضمیروں کے ساتھ ملا کر پڑھیے

لَايَضْرِبُهُ	لَايَضْرِبُهَا	لَايَنْصُرُهُ	لَايَنْصُرُهَا
لَايَضْرِبُهُمَا	لَايَضْرِبُهُمَا	يَنْصُرُهُمَا	لَايَنْصُرُهُمَا
لَايَضْرِبُهُمْ	لَايَضْرِبُهُنَّ	يَنْصُرُهُمْ	لَايَنْصُرُهُنَّ
لَايَضْرِبُكَ	لَايَضْرِبُكِ	لَايَنْصُرُكَ	لَايَنْصُرُكِ
لَايَضْرِبُكُمَا	لَايَضْرِبُكُمَا	لَايَنْصُرُكُمَا	لَايَنْصُرُكُمَا
لَايَضْرِبُكُمْ	لَايَضْرِبُكُنَّ	لَايَنْصُرُكُمْ	لَايَنْصُرُكُنَّ
لَايَضْرِبُنِيْ	لَايَضْرِبُنِيْ	لَايَنْصُرُنِيْ	لَايَنْصُرُنِيْ
لَايَضْرِبُنَا	لَايَضْرِبُنَا	لَايَنْصُرُنَا	لَايَنْصُرُنَا

20

افعال کے شروع میں ضمیرِ منفصل اور آخر میں ضمیرِ متصل ملا کر پڑھیے

هُوَ	لَایَنْصُرُ
هُمَا	یَنْصُرَانِ
هُمْ	یَنْصُرُوْنَ
أَنْتَ	لَاتَنْصُرُ
أَنْتُمَا	لَاتَنْصُرَانِ
أَنْتُمْ	لَاتَنْصُرُوْنَ
أَنَا	لَاأَنْصُرُ
نَحْنُ	لَانَنْصُرُ

هِيَ	لَاتَنْصُرُ
هُمَا	لَاتَنْصُرَانِ
هُنَّ	لَایَنْصُرْنَ
أَنْتِ	لَاتَنْصُرِیْنَ
أَنْتُمَا	لَاتَنْصُرَانِ
أَنْتُنَّ	لَاتَنْصُرْنَ
أَنَا	لَاأَنْصُرُ
نَحْنُ	لَانَنْصُرُ

لَایَنْصُرُهٗ	لَایَنْصُرُهَا
یَنْصُرُهُمَا	لَایَنْصُرُهُمَا
یَنْصُرُهُمْ	لَایَنْصُرُهُنَّ
لَایَنْصُرُكَ	لَایَنْصُرُكِ
لَایَنْصُرُكُمَا	لَایَنْصُرُكُمَا
لَایَنْصُرُكُمْ	لَایَنْصُرُكُنَّ
لَایَنْصُرُنِیْ	لَایَنْصُرُنِیْ
لَایَنْصُرُنَا	لَایَنْصُرُنَا

21

افعال کے شروع میں ضمیرِ منفصل اور آخر میں ضمیرِ متصل ملا کر پڑھیے

هُوَ	لَایَسْمَعُ
هُمَا	لَایَسْمَعَانِ
هُمْ	لَایَسْمَعُوْنَ
أَنْتَ	لَاتَسْمَعُ
أَنْتُمَا	لَاتَسْمَعَانِ
أَنْتُمْ	لَاتَسْمَعُوْنَ
أَنَا	لَاأَسْمَعُ
نَحْنُ	لَانَسْمَعُ

هِيَ	لَاتَسْمَعُ
هُمَا	لَاتَسْمَعَانِ
هُنَّ	لَایَسْمَعْنَ
أَنْتِ	لَاتَسْمَعِیْنَ
أَنْتُمَا	لَاتَسْمَعَانِ
أَنْتُنَّ	لَاتَسْمَعْنَ
أَنَا	لَاأَسْمَعُ
نَحْنُ	لَانَسْمَعُ

لَایَسْمَعُهٗ	لَایَسْمَعُهَا
لَایَسْمَعُهُمَا	لَایَسْمَعُهُمَا
لَایَسْمَعُهُمْ	لَایَسْمَعُهُنَّ
لَایَسْمَعُكَ	لَایَسْمَعُكِ
لَایَسْمَعُكُمَا	لَایَسْمَعُكُمَا
لَایَسْمَعُكُمْ	لَایَسْمَعُكُنَّ
لَایَسْمَعُنِیْ	لَایَسْمَعُنِیْ
لَایَسْمَعُنَا	لَایَسْمَعُنَا

22

افعال کے شروع میں ضمیرِ منفصل اور آخر میں ضمیرِ متصل ملا کر پڑھیے

هُوَ	لَایَفْتَحُ
هُمَا	لَایَفْتَحَانِ
هُمْ	لَایَفْتَحُوْنَ
أَنْتَ	لَاتَفْتَحُ
أَنْتُمَا	لَاتَفْتَحَانِ
أَنْتُمْ	لَاتَفْتَحُوْنَ
أَنَا	لَاأَفْتَحُ
نَحْنُ	لَانَفْتَحُ

هِيَ	لَاتَفْتَحُ
هُمَا	لَاتَفْتَحَانِ
هُنَّ	لَایَفْتَحْنَ
أَنْتِ	لَاتَفْتَحِیْنَ
أَنْتُمَا	لَاتَفْتَحَانِ
أَنْتُنَّ	لَاتَفْتَحْنَ
أَنَا	لَاأَفْتَحُ
نَحْنُ	لَانَفْتَحُ

لَایَفْتَحُهٗ	لَایَفْتَحُهَا
لَایَفْتَحُهُمَا	لَایَفْتَحُهُمَا
لَایَفْتَحُهُمْ	لَایَفْتَحُهُنَّ
لَایَفْتَحُكَ	لَایَفْتَحُكِ
لَایَفْتَحُكُمَا	لَایَفْتَحُكُمَا
لَایَفْتَحُكُمْ	لَایَفْتَحُكُنَّ
لَایَفْتَحُنِیْ	لَایَفْتَحُنِیْ
لَایَفْتَحُنَا	لَایَفْتَحُنَا

23

مضارع کی نفی اکثر لَا کے ساتھ ہوتی ہے

وَ	لَا	یُكَلِّمُهُمُ	اللّٰهُ	وَ	لَا	یَنْظُرُ	إِلَیْهِمْ
اور	نہ	بات کرے گا ان سے	اللہ	اور	نہ	دیکھے گا	ان کی طرف

وَلَا	یَسْرِقْنَ	وَلَا	یَزْنِیْنَ	وَلَا	یَقْتُلْنَ
اور نہ	چوری کریں گی	اور نہ	زنا کریں گی	اور نہ	قتل کریں گی

24

مضارع منفی کو پہچانیے اور جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

آیت	ترجمہ
لَا یُؤْمِنُوْنَ. (البقرۃ:٦)	وہ ایمان نہیں لائیں گے۔
إِنِّیْ أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُوْنَ. (البقرۃ:٣٠)	میں جانتا ہوں وہ کچھ جو تم نہیں جانتے۔
لَا یَمْلِكُوْنَ لِأَنْفُسِهِمْ نَفْعًا وَّلَا ضَرًّا. (الرعد:١٦)	وہ ملکیت نہیں رکھتے اپنی ذات کے لیے نفع کی اور نہ نقصان کی
وَلَا یَنْقُضُوْنَ الْمِیْثَاقَ. (الرعد:٢٠)	اور نہیں توڑتے وعدہ۔
لَا یَعْلَمُهُمْ إِلَّا اللّٰهُ. (ابراهیم:٩)	نہیں جانتا ان کو مگر اللہ۔

25

مضارع منفی کو پہچانیے اور جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

آیت	ترجمہ
لَا یَمَسُّهُمْ فِیْهَا نَصَبٌ. (الحجر:٤٨)	نہیں چھوئے گی ان کو جنت میں تھکاوٹ۔
لَا یَخْلُقُوْنَ شَیْئًا. (النحل:٢٠)	وہ پیدا نہیں کر سکتے کچھ بھی۔
فَإِنَّ اللّٰهَ لَا یَهْدِیْ مَنْ یُّضِلُّ. (النحل:٣٧)	تو بے شک اللہ تعالیٰ ہدایت نہیں دیتا اس کو جو خود گمراہ ہونا چاہتا ہے۔
لَا تَسْمَعُ فِیْهَا لَاغِیَةً. (الغاشیۃ:١١)	نہیں سنو گے جنت میں کوئی لغو بات۔
لَا یَمُوْتُ فِیْهَا وَلَا یَحْیٰی. (الاعلیٰ:١٣)	وہ نہ مرے گا اس میں اور نہ جیے گا۔

26

پڑھے ہوئے تمام الفاظ کی گردانیں پڑھیے اور آیت کا ترجمہ سمجھنے کی کوشش کیجیے

لَا تُكْرِمُونَ الْيَتِيمَ وَلَا تَحَاضُّونَ عَلَى طَعَامِ الْمِسْكِينِ .(الفجر:۱۷،۱۸)

تم اکرام نہیں کرتے یتیم کا اور نہیں ابھارتے مسکین کے کھانے پر

لَا يُعَذِّبُ عَذَابَهُ أَحَدٌ وَلَا يُوثِقُ وَثَاقَهُ أَحَدٌ.(الفجر:۲۵،۲۶)

نہیں عذاب دے گا اس جیسا عذاب کوئی بھی، اور نہ باندھے گا اس جیسا باندھنا کوئی

لَا يُسْمِنُ وَلَا يُغْنِي مِن جُوعٍ .(الغاشیہ:۷)

نہ وہ (جہنمیوں کا کھانا) موٹا کرے گا اور نہ نجات دے گا بھوک سے

27

الحمدللہ! آپ نے اس سبق میں

مضارع منفی یکھا جس کے وزن پر قرآن شریف میں سیکڑوں الفاظ آئے ہیں

آپ ان الفاظ کو قرآن کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں۔

قرآن میں کل تقریبا
4,500 الفاظ ہیں جو تقریبا **78,000** بار آئے ہیں

28

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق

13

2

اس سبق میں

فعل مضارع: دو خاص حرفِ نفی کے ساتھ

لیکن اعادہ کا اصول نہ بھولیے

3

اعادہ

یہ الفاظ قرآن شریف کی تقریباً ہر سطر یا کم از کم ہر دوسری سطر میں آتے ہیں۔ ان کے معنی پر توجہ دیجیے۔

هُوَ	هِيَ
هُمَا	هُمَا
هُمْ	هُنَّ
أَنْتَ	أَنْتِ
أَنْتُمَا	أَنْتُمَا
أَنْتُمْ	أَنْتُنَّ
أَنَا	أَنَا
نَحْنُ	نَحْنُ

هٗ	هَا
هُمَا	هُمَا
هُمْ	هُنَّ
كَ	كِ
كُمَا	كُمَا
كُمْ	كُنَّ
ی	ی
نَا	نَا

4

حروف جر کل 17 ہیں ان میں سے 7 ایسے ہیں جو ضمائر کے ساتھ مل کر آتے ہیں

یہ 7 حروف 8 ضمائر کے ساتھ مل کر سیکڑوں بار آتے ہیں

حروف
بِ
لِ
مِنْ
عَنْ
اِلٰی
عَلٰی
فِیْ

ضمائر
هٗ
هُمَا
هُمْ
كَ
كُمَا
كُمْ
ی
نَا

5

اعادہ

یہ حروف ضمیروں کے ساتھ مل کر سیکڑوں بار آتے ہیں

حروف
إِنَّ
أَنَّ
كَأَنَّ
لٰكِنَّ
لَيْتَ
لَعَلَّ

هٗ	هَا
هُمَا	هُمَا
هُمْ	هُنَّ
كَ	كِ
كُمَا	كُمَا
كُمْ	كُنَّ
ي	ي
نَا	نَا

6

اعادہ

الفاظ کی تین قسمیں

اِسْم کسی کا نام (کتابٌ. مکّة) یا صفت (مُسْلِمٌ. مُؤْمِنٌ)

فِعْل جس سے کسی کام کے ہونے یا کرنے کا پتہ چلے (فَتَحَ. نَصَرَ)

حَرْف جو اسموں اور فعلوں کو ملائے (بِ. لِ. مِنْ. فِي. اِنَّ)

7

اس سبق میں

فِعْل مَاضِي Perfect Tense

فَعَلَ	اس ایک مرد نے کیا
فَعَلَا	ان دو مردوں نے کیا
فَعَلُوا	ان سب مردوں نے کیا
فَعَلْتَ	آپ ایک مرد نے کیا
فَعَلْتُمَا	آپ دو مردوں نے کیا
فَعَلْتُمْ	آپ سب مردوں نے کیا
فَعَلْتُ	میں نے کیا
فَعَلْنَا	ہم سب نے کیا

تقریباً 5000 الفاظ قرآن میں ان نمونوں پر آتے ہیں

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چنے جاتے ہیں۔ ان شاء اللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ اسے قبول کرے۔ فَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے کیا (اچھا کام) ان سب نے کیا (اچھا کام)

8

فِعل مَاضِي Perfect Tense

اس سبق میں

فَعَلَتْ	اس ایک عورت نے کیا
فَعَلَتَا	ان دو عورتوں نے کیا
فَعَلْنَ	ان سب عورتوں نے کیا
فَعَلْتِ	آپ ایک عورت نے کیا
فَعَلْتُمَا	آپ دو عورتوں نے کیا
فَعَلْتُنَّ	آپ سب عورتوں نے کیا
فَعَلْتُ	میں نے کیا
فَعَلْنَا	ہم سب نے کیا

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چنے جاتے ہیں۔ انشاء اللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ اسے قبول کرے۔ فَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے کیا (اچھا کام) ان سب نے کیا (اچھا کام)

9

مَاضِي مَنفِي

اس سبق میں

مَافَعَلَ	نہیں کیا اس ایک مرد نے
مَافَعَلَا	نہیں کیا ان دو مردوں نے
مَافَعَلُوا	نہیں کیا ان سب مردوں نے
مَافَعَلْتَ	نہیں کیا آپ ایک مرد نے
مَافَعَلْتُمَا	نہیں کیا آپ دو مردوں نے
مَافَعَلْتُمْ	نہیں کیا آپ سب مردوں نے
مَافَعَلْتُ	نہیں کیا میں نے
مَافَعَلْنَا	نہیں کیا ہم سب نے

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چنے جاتے ہیں۔ انشاء اللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ انہیں قبول کرے۔ مَافَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے نہیں کیا (برا کام) ان سب نے نہیں کیا (برا کام)

10

مَاضِي مَنفِي

اس سبق میں

مَافَعَلَتْ	نہیں کیا اس ایک عورت نے
مَافَعَلَتَا	نہیں کیا ان دو عورتوں نے
مَافَعَلْنَ	نہیں کیا ان سب عورتوں نے
مَافَعَلْتِ	نہیں کیا آپ ایک عورت نے
مَافَعَلْتُمَا	نہیں کیا آپ دو عورتوں نے
مَافَعَلْتُنَّ	نہیں کیا آپ سب عورتوں نے
مَافَعَلْتُ	نہیں کیا میں نے
مَافَعَلْنَا	نہیں کیا ہم سب نے

تقریباً 5000 الفاظ قرآن میں
ان نمونوں پر آئے ہیں

کچھ لوگ نیک کام کرنے کے لیے چنے جاتے ہیں۔ انشاء اللہ ہم نے اس کورس میں اچھے کام کیے۔ اللہ اسے قبول کرے۔ مَافَعَلَ کی گردان پڑھتے ہوئے یہ بات دھیان میں رکھیں۔ اس نے نہیں کیا (برا کام) ان سب نے نہیں کیا (برا کام)

11

مذکر

فِعل مُضَارِع
Imperfect Tense

يَفْعَلُ	وہ کرتا ہے یا کرے گا
يَفْعَلَانِ	وہ دو کرتے ہیں یا کریں گے
يَفْعَلُونَ	وہ سب کرتے ہیں یا کریں گے
تَفْعَلُ	آپ کرتے ہیں یا کریں گے
تَفْعَلَانِ	آپ دو کرتے ہیں یا کریں گے
تَفْعَلُونَ	آپ سب کرتے ہیں یا کریں گے
أَفْعَلُ	میں کرتا ہوں یا کروں گا
نَفْعَلُ	ہم سب کرتے ہیں یا کریں گے

قرآن شریف میں
تقریباً 5000 الفاظ
ان نمونوں پر آئے ہیں

12

مؤنث

فِعل مُضَارِع
Imperfect Tense

تَفْعَلُ	وہ کرتی ہے یا کرے گی
تَفْعَلَانِ	وہ دو کرتی ہیں یا کریں گی
يَفْعَلْنَ	وہ سب کرتی ہیں یا کریں گی
تَفْعَلِيْنَ	آپ کرتی ہیں یا کریں گی
تَفْعَلَانِ	آپ دو کرتی ہیں یا کریں گی
تَفْعَلْنَ	آپ سب کرتی ہیں یا کریں گی
أَفْعَلُ	میں کرتی ہوں یا کروں گی
نَفْعَلُ	ہم سب کرتی ہیں یا کریں گی

قرآن شریف میں
تقریباً 5000 الفاظ
ان نمونوں پر آئے ہیں

13

مذکر

مُضَارِع منفي

لَايَفْعَلُ	وہ نہیں کرتا یا نہیں کرے گا
لَايَفْعَلَانِ	وہ دو نہیں کرتے یا نہیں کریں گے
لَايَفْعَلُونَ	وہ سب نہیں کرتے یا نہیں کریں گے
لَاتَفْعَلُ	آپ نہیں کرتے یا نہیں کریں گے
لَاتَفْعَلَانِ	آپ دو نہیں کرتے یا نہیں کریں گے
لَاتَفْعَلُونَ	آپ سب نہیں کرتے یا نہیں کریں گے
لَاأَفْعَلُ	میں نہیں کرتا یا نہیں کروں گا
لَانَفْعَلُ	ہم سب نہیں کرتے یا نہیں کریں گے

قرآن شریف میں
تقریباً 5000 الفاظ
ان نمونوں پر آئے ہیں

14

مؤنث

مُضارع منفی

لَاتَفْعَلُ	وہ نہیں کرتی یا نہیں کرے گی
لَاتَفْعَلَانِ	وہ دو نہیں کرتی یا نہیں کریں گی
لَایَفْعَلْنَ	وہ سب نہیں کرتیں یا نہیں کریں گی
لَاتَفْعَلِیْنَ	آپ نہیں کرتی یا نہیں کریں گی
لَاتَفْعَلَانِ	آپ دو نہیں کرتیں یا نہیں کریں گی
لَاتَفْعَلْنَ	آپ سب نہیں کرتیں یا نہیں کریں گی
لَاأَفْعَلُ	میں نہیں کرتی یا نہیں کروں گی
لَانَفْعَلُ	ہم سب نہیں کرتیں یا نہیں کریں گی

قرآن شریف میں
تقریباً 5000 الفاظ
ان نمونوں پر آئے ہیں

15

پچھلے سبق میں

1877

حروفِ نفی

ماضی کی نفی کے لیے: مَا

مضارع کی نفی کے لیے: لَا

ماضی	مضارع
وَمَا ظَلَمَهُمُ اللّٰهُ. (آل عمران: ۱۱۷)	لَا تَجْزِیْ نَفْسٌ عَنْ نَفْسٍ شَیْئًا. (البقرة: ۴۸)
اور نہیں ظلم کیا ان پر اللہ نے	کام نہیں آئے گا کوئی شخص کسی کے کچھ
مَا وَدَّعَكَ رَبُّكَ وَمَا قَلٰی. (الضحی: ۳)	لَا یُخْرَجُوْنَ مِنْهَا وَلَا هُمْ یُسْتَعْتَبُوْنَ. (الجاثیة: ۳۵)
نہیں چھوڑا تم کو تمہارے رب نے اور نہ ناراض ہوا	وہ نکالے جائیں گے اس (جہنم) سے اور نہ ان سے معافی طلب کی جائے گی

16

نیا سبق

454

دو خاص حروفِ نفی

فعل مضارع پر آنے والے دو خاص حرفِ نفی

لَمْ (348)	لَنْ (106)
نہیں!	ہرگز نہیں!

لَمْ فعل مضارع کو ماضی منفی کے معنی میں کرتا اور جزم لگاتا ہے **(Did not)**

لَنْ فعل مضارع کی نفی میں زور و تاکید پیدا کرتا اور زبر لگاتا ہے **(Will never)**

فَإِنْ لَّمْ تَفْعَلُوْا. (البقرة: ۲۴)	وَلَنْ تَفْعَلُوْا. (البقرة: ۲۴)
پھر اگر تم نہ کر سکو	اور تم ہرگز نہیں کر سکو گے

17

لَمْ لَنْ

"چاقو" اور "ہتھوڑی"

Choppers & Hammers

لَمْ فعل مضارع کے آخر سے پیش اور نون گرا کر جزم (ْ) لگا دیتا ہے

لَنْ فعل مضارع کے آخر سے پیش اور نون ہٹا کر زبر (َ) لگا دیتا ہے

18

"Choppers "چاقو

لَمْ + لَمَّا ...

(Did not)

ُ ← ْ

نَ ← ✖

19

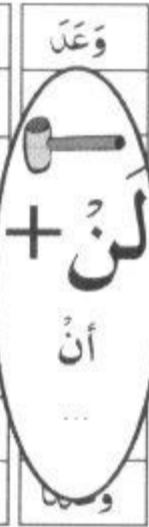
"Choppers "چاقو

لَمْ لَمَّا ...

(Did not)

لَمْ + يَفْعَلُ ← لَمْ يَفْعَلْ

لَمْ + يَفْعَلُوْنَ ← لَمْ يَفْعَلُوْا

20
"Choppers چاقو"
فَعَلَ
يَفْعَلُ
يَفْعَلَانِ
يَفْعَلُونَ
تَفْعَلُ
تَفْعَلَانِ
تَفْعَلُونَ
أَفْعَلُ
نَفْعَلُ
لَمْ +
لَمَّا
...
=
يَفْعَلْ
يَفْعَلَا
يَفْعَلُوا
تَفْعَلْ
تَفْعَلَا
تَفْعَلُوا
أَفْعَلْ
نَفْعَلْ
تَفْعَلْ
تَفْعَلَا
يَفْعَلْنَ
تَفْعَلِي
تَفْعَلَا
تَفْعَلْنَ
أَفْعَلْ
نَفْعَلْ
21
"Choppers چاقو"
وَجَدَ
وَجَدْنَا
يَجِدُ
يَجِدَانِ
يَجِدُونَ
تَجِدُ
تَجِدَانِ
تَجِدُونَ
أَجِدُ
نَجِدُ
لَمْ +
لَمَّا
...
=
يَجِدْ
يَجِدَا
يَجِدُوا
تَجِدْ
تَجِدَا
تَجِدُوا
أَجِدْ
نَجِدْ
تَجِدْ
تَجِدَا
يَجِدْنَ
تَجِدِي
تَجِدَا
تَجِدْنَ
أَجِدْ
نَجِدْ
22
"Choppers چاقو"
وَعَدَ
يَعِدُ
يَعِدُونَ
تَعِدُ
تَعِدَانِ
تَعِدُونَ
أَعِدُ
نَعِدُ
لَمْ +
لَمَّا
...
=
يَعِدْ
يَعِدَا
يَعِدُوا
تَعِدْ
تَعِدَا
تَعِدُوا
أَعِدْ
نَعِدْ
تَعِدْ
تَعِدَا
يَعِدْنَ
تَعِدِي
تَعِدَا
تَعِدْنَ
أَعِدْ
نَعِدْ
23
"Choppers چاقو"
قَالَ
يَقُولُ
يَقُولُونَ
تَقُولُ
تَقُولَانِ
تَقُولُونَ
أَقُولُ
نَقُولُ
لَمْ +
لَمَّا
...
=
يَقُلْ
يَقُولَا
يَقُولُوا
تَقُلْ
تَقُولَا
تَقُولُوا
أَقُلْ
نَقُلْ
تَقُلْ
تَقُولَا
يَقُلْنَ
تَقُولِي
تَقُولَا
تَقُلْنَ
أَقُلْ
نَقُلْ
24
"Choppers چاقو"
كَانَ
يَكُونُ
يَكُونُونَ
تَكُونُ
تَكُونَانِ
تَكُونُونَ
أَكُونُ
نَكُونُ
لَمْ +
لَمَّا
...
=
يَكُنْ
يَكُونَا
يَكُونُوا
تَكُنْ
تَكُونَا
تَكُونُوا
أَكُنْ
نَكُنْ
تَكُنْ
تَكُونَا
يَكُنَّ
تَكُونِي
تَكُونَا
تَكُنَّ
أَكُنْ
نَكُنْ
25
"Hammers ھتھوڑي"
لَنْ +
أَنْ
...
(Will never)
نَ

26

"Hammers هتھوڑي"

لَنْ + / أَنْ / ...

لَنْ + يَفْعَلُ ← لَنْ يَفْعَلَ

(Will never)

لَنْ + يَفْعَلُونَ ← لَنْ يَفْعَلُوا

27

"Hammers هتھوڑي"

لَنْ + / أَنْ / ...

فَعَلَ		=		
	يَفْعَلُ		يَفْعَلَ	تَفْعَلَ
	يَفْعَلَانِ		يَفْعَلَا	تَفْعَلَا
	يَفْعَلُونَ		يَفْعَلُوا	يَفْعَلْنَ
	تَفْعَلُ		تَفْعَلَ	تَفْعَلِي
	تَفْعَلَانِ		تَفْعَلَا	تَفْعَلَا
	تَفْعَلُونَ		تَفْعَلُوا	تَفْعَلْنَ
	أَفْعَلُ		أَفْعَلَ	أَفْعَلَ
	نَفْعَلُ		نَفْعَلَ	نَفْعَلَ

28

"Hammers هتھوڑي"

لَنْ + / أَنْ / ...

وَجَدَ		=		
	يَجِدُ		يَجِدَ	تَجِدَ
	يَجِدَانِ		يَجِدَا	تَجِدَا
	يَجِدُونَ		يَجِدُوا	يَجِدْنَ
	تَجِدُ		تَجِدَ	تَجِدِي
	تَجِدَانِ		تَجِدَا	تَجِدَا
	تَجِدُونَ		تَجِدُوا	تَجِدْنَ
	أَجِدُ		أَجِدَ	أَجِدَ
	نَجِدُ		نَجِدَ	نَجِدَ

29

"Hammers هتھوڑي"

لَنْ + / أَنْ / ...

وَعَدَ		=		
	يَعِدُ		يَعِدَ	تَعِدَ
	يَعِدَانِ		يَعِدَا	تَعِدَا
	يَعِدُونَ		يَعِدُوا	يَعِدْنَ
	تَعِدُ		تَعِدَ	تَعِدِي
	تَعِدَانِ		تَعِدَا	تَعِدَا
	تَعِدُونَ		تَعِدُوا	تَعِدْنَ
	أَعِدُ		أَعِدَ	أَعِدَ
	نَعِدُ		نَعِدَ	نَعِدَ

30

"Hammers هتھوڑي"

لَنْ + / أَنْ / ...

قَالَ		=		
	يَقُولُ		يَقُولَ	تَقُولَ
	يَقُولَانِ		يَقُولَا	تَقُولَا
	يَقُولُونَ		يَقُولُوا	يَقُلْنَ
	تَقُولُ		تَقُولَ	تَقُولِي
	تَقُولَانِ		تَقُولَا	تَقُولَا
	تَقُولُونَ		تَقُولُوا	تَقُلْنَ
	أَقُولُ		أَقُولَ	أَقُولَ
	نَقُولُ		نَقُولَ	نَقُولَ

31

"Hammers هتھوڑي"

لَنْ + / أَنْ / ...

كَانَ		=		
	يَكُونُ		يَكُونَ	تَكُونَ
	يَكُونَانِ		يَكُونَا	تَكُونَا
	يَكُونُونَ		يَكُونُوا	يَكُنَّ
	تَكُونُ		تَكُونَ	تَكُونِي
	تَكُونَانِ		تَكُونَا	تَكُونَا
	تَكُونُونَ		تَكُونُوا	تَكُنَّ
	أَكُونُ		أَكُونَ	أَكُونَ
	نَكُونُ		نَكُونَ	نَكُونَ

32

نہیں اور ہر گز نہیں

يَعْلَمْ	لَمْ	مَا	الْإِنسَانَ	عَلَّمَ
وہ جانتا تھا	نہیں	جو	انسان کو	سکھایا اس نے

تَبْدِيلًا	اللّٰهِ	لِسُنَّةِ	تَجِدَ	لَنْ
کوئی تبدیلی	اللہ کے	قانون میں	پاؤ گے	ہر گز نہیں

33

مضارع کی نفی "لَمْ" کے ساتھ

آیت	ترجمہ
ءَأَنذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ. (البقرۃ:۶)	چاہے آپ ان کو ڈرائیں یا نہ ڈرائیں
أَلَمْ أَقُل لَّكُمْ. (البقرۃ:۳۳)	کیا میں نے کہا نہیں تھا آپ کو؟
أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. (البقرۃ:۱۰۶)	کیا آپ نہیں جانتے کہ اللہ ہر چیز پر قادر ہے؟
أَلَمْ تَكُنْ أَرْضُ اللَّهِ وَاسِعَةً. (النساء:۹۷)	کیا نہیں تھی اللہ کی زمین کشادہ؟
فَلَمْ يَجِدُوا لَهُم مِّن دُونِ اللَّهِ أَنصَارًا. (نوح:۲۵)	تو انہوں نے نہیں پایا اپنے لیے اللہ کے سوا کسی کو مددگار

34

مضارع کی نفی "لَنْ" کے ساتھ

آیت	ترجمہ
لَن نَّصْبِرَ عَلَىٰ طَعَامٍ وَاحِدٍ. (البقرۃ:۶۱)	ہم کبھی صبر نہیں کر سکتے ایک ہی کھانے پر
فَلَن يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُمْ. (التوبۃ:۸۰)	اللہ ہرگز مغفرت نہیں کرے گا ان کی
قَالُوا لَن يَدْخُلَ الْجَنَّةَ إِلَّا مَن كَانَ (ال عمران:۱۵۶)	انہوں نے کہا ہرگز داخل نہ ہو گا جنت میں مگر وہ جو......
وَمَن يَنقَلِبْ عَلَىٰ عَقِبَيْهِ فَلَن يَضُرَّ اللَّهَ شَيْئًا (ال عمران:[illegible])	جو پھر اپنی ایڑیوں کے بل [illegible] ہرگز کوئی نقصان نہیں [illegible]
وَمَن يَلْعَنِ اللَّهُ فَلَن تَجِدَ لَهُ نَصِيرًا. (ال عمران:۱۵۶)	جس پر اللہ لعنت کرے تو ہرگز نہیں پائے گا اس کا مددگار

35

الحمدللہ! آپ نے اس سبق میں

2 خاص حروف سیکھے جو قرآن شریف میں 454 مرتبہ آئے ہیں

آپ ان حروف کو قرآن کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن میں کل تقریباً
4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً **78,000** بار آئے ہیں

36

30000
25000
20000
15000
10000
5000
0

26449 — کل الفاظ
21266 — سبق نمبر (13)

■ کل الفاظ
■ سبق نمبر (13)

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق

14

2

اس سبق میں

اسمِ فاعل، اسمِ مفعول

Active and passive participle

لیکن پہلے اعادہ

3

اعادہ

الفاظ کی تین قسمیں

اِسْم کسی کا نام (کتابٌ، مکّۃ) یا صفت (مُسْلِمٌ، مُؤْمِنٌ)

فِعْل جس سے کسی کام کے ہونے یا کرنے کا پتہ چلے (فَتَحَ، نَصَرَ)

حَرْف جو اسموں اور فعلوں کو ملائے (بِ، لِ، مِنْ، فِيْ، إِنَّ)

4

فعل Verb

فعلِ ماضی کے چھ وزن ہیں۔ ان میں مشہور چار ہیں۔

- ضَ رَ بَ
- نَ صَ رَ
- سَ مِ عَ
- فَ تَ حَ

5

فعل verb

عربی میں اکثر فعل 3 حروف سے بنتے ہیں، جیسے: فَ عَ لَ

• ضَ رَ بَ	• يَضْ رِ بُ
• نَ صَ رَ	• يَنْ صُ رُ
• سَ مِ عَ	• يَسْ مَ عُ
• فَ تَ حَ	• يَفْ تَ حُ

6

فعل

فِعْل مَاضِي : جو ہو گیا
Perfect tense

فِعْل مُضَارِع : جو ابھی تک نہیں ہوا، ہو رہا ہے یا ہوگا
Imperfect tense

7

مذکر	مؤنث
هُوَ فَعَلَ	هِيَ فَعَلَتْ
هُوَ يَفْعَلُ	هِيَ تَفْعَلُ

پوری گردان پڑھیں

8

اعادہ

فَعَلَ	يَفْعَلُ
فَعَلَا	يَفْعَلَانِ
فَعَلُوا	يَفْعَلُونَ
فَعَلْتَ	تَفْعَلُ
فَعَلْتُمَا	تَفْعَلَانِ
فَعَلْتُمْ	تَفْعَلُونَ
فَعَلْتُ	أَفْعَلُ
فَعَلْنَا	نَفْعَلُ

إِفْعَلْ	لَاتَفْعَلْ
إِفْعَلَا	لَاتَفْعَلَا
إِفْعَلُوا	لَاتَفْعَلُوا
إِفْعَلِي	لَاتَفْعَلِي
إِفْعَلَا	لَاتَفْعَلَا
إِفْعَلْنَ	لَاتَفْعَلْنَ

9

اعادہ

امر

ضمیر متصل فعل کے ساتھ مفعول بن کر آتی ہے

أُنْصُرْهُ	مدد کر اس ایک مرد کی
أُنْصُرْهُمَا	مدد کر ان دو مردوں کی
أُنْصُرْهُمْ	مدد کر ان سب مردوں کی
أُنْصُرْكَ	مدد کر تو اپنی
أُنْصُرْكُمَا	مدد کر اپنے دونوں کی
أُنْصُرْكُمْ	مدد کر اپنے سب کی
أُنْصُرْنِي	مدد کر میری
أُنْصُرْنَا	مدد کر ہم سب کی

10

اعادہ

امر

ضمیر متصل فعل کے ساتھ مفعول بن کر آتی ہے

أُنْصُرْهَا	مدد کر اس ایک عورت کی
أُنْصُرْهُمَا	مدد کر ان دو عورتوں کی
أُنْصُرْهُنَّ	مدد کر ان سب عورتوں کی
أُنْصُرْكِ	مدد کر اپنی
أُنْصُرْكُمَا	مدد کر اپنے دونوں کی
أُنْصُرْكُنَّ	مدد کر خود کی
أُنْصُرْنِي	مدد کر میری
أُنْصُرْنَا	مدد کر ہم سب کی

11

اعادہ

نہی

ضمیر متصل فعل کے ساتھ مفعول بن کر آتی ہے

لَاتَنْصُرْهُ	مدد نہ کر اس ایک مرد کی
لَاتَنْصُرْهُمَا	مدد نہ کر ان دو مردوں کی
لَاتَنْصُرْهُمْ	مدد نہ کر ان سب مردوں کی
لَاتَنْصُرْكَ	مدد نہ کر تو اپنی
لَاتَنْصُرْكُمَا	مدد نہ کر اپنے دونوں کی
لَاتَنْصُرْكُمْ	مدد نہ کر خود کی
لَاتَنْصُرْنِي	مدد نہ کر میری
لَاتَنْصُرْنَا	مدد نہ کر ہم سب کی

12

اعادہ

نہی

ضمیر متصل فعل کے ساتھ مفعول بن کر آتی ہے

لَاتَنْصُرْهَا	مدد نہ کر اس ایک عورت کی
لَاتَنْصُرْهُمَا	مدد نہ کر ان دو عورتوں کی
لَاتَنْصُرْهُنَّ	مدد نہ کر ان سب عورتوں کی
لَاتَنْصُرْكِ	مدد نہ کر اپنی
لَاتَنْصُرْكُمَا	مدد نہ کر اپنے دونوں کی
لَاتَنْصُرْكُنَّ	مدد نہ کر خود کی
لَاتَنْصُرْنِي	مدد نہ کر میری
لَاتَنْصُرْنَا	مدد نہ کر ہم سب کی

13

اعادہ

امر
نہی

ضمیر متصل کے ساتھ

باب: 1 (ضَرَبَ)

إِضْرِبْهُ	إِضْرِبْهَا	لَاتَضْرِبْهُ	لَاتَضْرِبْهَا
إِضْرِبْهُمَا	إِضْرِبْهُمَا	لَاتَضْرِبْهُمَا	لَاتَضْرِبْهُمَا
إِضْرِبْهُمْ	إِضْرِبْهُنَّ	لَاتَضْرِبْهُمْ	لَاتَضْرِبْهُنَّ
إِضْرِبْكَ	إِضْرِبْكِ	لَاتَضْرِبْكَ	لَاتَضْرِبْكِ
إِضْرِبْكُمَا	إِضْرِبْكُمَا	لَاتَضْرِبْكُمَا	لَاتَضْرِبْكُمَا
إِضْرِبْكُمْ	إِضْرِبْكُنَّ	لَاتَضْرِبْكُمْ	لَاتَضْرِبْكُنَّ
إِضْرِبْنِي	إِضْرِبْنِي	لَاتَضْرِبْنِي	لَاتَضْرِبْنِي
إِضْرِبْنَا	إِضْرِبْنَا	لَاتَضْرِبْنَا	لَاتَضْرِبْنَا

14

اعادہ

امر نہی ضمیر متصل کے ساتھ باب:2 (نَصَرَ)

أُنْصُرْهُ	أُنْصُرْهَا	لَاتَنْصُرْهُ	لَاتَنْصُرْهَا
أُنْصُرْهُمَا	أُنْصُرْهُمَا	لَاتَنْصُرْهُمَا	لَاتَنْصُرْهُمَا
أُنْصُرْهُمْ	أُنْصُرْهُنَّ	لَاتَنْصُرْهُمْ	لَاتَنْصُرْهُنَّ
أُنْصُرْكَ	أُنْصُرْكِ	لَاتَنْصُرْكَ	لَاتَنْصُرْكِ
أُنْصُرْكُمَا	أُنْصُرْكُمَا	لَاتَنْصُرْكُمَا	لَاتَنْصُرْكُمَا
أُنْصُرْكُمْ	أُنْصُرْكُنَّ	لَاتَنْصُرْكُمْ	لَاتَنْصُرْكُنَّ
أُنْصُرْنِيْ	أُنْصُرْنِيْ	لَاتَنْصُرْنِيْ	لَاتَنْصُرْنِيْ
أُنْصُرْنَا	أُنْصُرْنَا	لَاتَنْصُرْنَا	لَاتَنْصُرْنَا

15

اعادہ

امر نہی ضمیر متصل کے ساتھ باب:3 (سَمِعَ)

اِسْمَعْهُ	اِسْمَعْهَا	لَاتَسْمَعْهُ	لَاتَسْمَعْهَا
اِسْمَعْهُمَا	اِسْمَعْهُمَا	لَاتَسْمَعْهُمَا	لَاتَسْمَعْهُمَا
اِسْمَعْهُمْ	اِسْمَعْهُنَّ	لَاتَسْمَعْهُمْ	لَاتَسْمَعْهُنَّ
اِسْمَعْكَ	اِسْمَعْكِ	لَاتَسْمَعْكَ	لَاتَسْمَعْكِ
اِسْمَعْكُمَا	اِسْمَعْكُمَا	لَاتَسْمَعْكُمَا	لَاتَسْمَعْكُمَا
اِسْمَعْكُمْ	اِسْمَعْكُنَّ	لَاتَسْمَعْكُمْ	لَاتَسْمَعْكُنَّ
اِسْمَعْنِيْ	اِسْمَعْنِيْ	لَاتَسْمَعْنِيْ	لَاتَسْمَعْنِيْ
اِسْمَعْنَا	اِسْمَعْنَا	لَاتَسْمَعْنَا	لَاتَسْمَعْنَا

16

اعادہ

امر نہی ضمیر متصل کے ساتھ باب:4 (فَتَحَ)

اِفْتَحْهُ	اِفْتَحْهَا	لَاتَفْتَحْهُ	لَاتَفْتَحْهَا
اِفْتَحْهُمَا	اِفْتَحْهُمَا	لَاتَفْتَحْهُمَا	لَاتَفْتَحْهُمَا
اِفْتَحْهُمْ	اِفْتَحْهُنَّ	لَاتَفْتَحْهُمْ	لَاتَفْتَحْهُنَّ
اِفْتَحْكَ	اِفْتَحْكِ	لَاتَفْتَحْكَ	لَاتَفْتَحْكِ
اِفْتَحْكُمَا	اِفْتَحْكُمَا	لَاتَفْتَحْكُمَا	لَاتَفْتَحْكُمَا
اِفْتَحْكُمْ	اِفْتَحْكُنَّ	لَاتَفْتَحْكُمْ	لَاتَفْتَحْكُنَّ
اِفْتَحْنِيْ	اِفْتَحْنِيْ	لَاتَفْتَحْنِيْ	لَاتَفْتَحْنِيْ
اِفْتَحْنَا	اِفْتَحْنَا	لَاتَفْتَحْنَا	لَاتَفْتَحْنَا

17

نیا سبق

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول

اب ہم تین اصلی حروف **فَ ـعَ ـلَ** سے

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول

بنانا سیکھیں گے

18

فِعْلٌ	فَاعِلٌ	مَفْعُوْلٌ

کام فعل

فاعل کام کرنے والا (Active participle)

مفعول جس پہ کام کیا جائے (Passive participle)

19

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول بنانے کا طریقہ

اسم فاعل فَاعِلٌ اور اسم مفعول مَفْعُوْلٌ کے وزن پر آتا ہے

فَاعِلٌ	مَفْعُوْلٌ

20

اسمِ فاعل (Active participle)	اسمِ مفعول (Passive participle)
فَاعِلٌ	مَفْعُوْلٌ
ضَارِبٌ	مَضْرُوْبٌ
نَاصِرٌ	مَنْصُوْرٌ

21

اسمِ فاعل	اسمِ مفعول
فَاعِلٌ	مَفْعُوْلٌ
سَامِعٌ	مَسْمُوْعٌ
فَاتِحٌ	مَفْتُوْحٌ

22

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول کا تثنیہ بنانے کا طریقہ: ان، ین بڑھایئے

	+
فَاعِلٌ	فَاعِلَانِ، فَاعِلَيْنِ
مَفْعُوْلٌ	مَفْعُوْلَانِ، مَفْعُوْلَيْنِ

23

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول کا تثنیہ : ان، ین بڑھایئے

	+
ضَارِبٌ	ضَارِبَانِ، ضَارِبَيْنِ
مَضْرُوْبٌ	مَضْرُوْبَانِ، مَضْرُوْبَيْنِ

24

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول کی جمع: ون، ین بڑھایئے

	+
نَاصِرٌ	نَاصِرَانِ، نَاصِرَيْنِ
مَنْصُوْرٌ	مَنْصُوْرَانِ، مَنْصُوْرَيْنِ

25

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول کا تثنیہ : ان، ین بڑھایئے

	+
سَامِعٌ	سَامِعَانِ، سَامِعَيْنِ
مَسْمُوْعٌ	مَسْمُوْعَانِ، مَسْمُوْعَيْنِ

26

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول کا تثنیہ : ان، ین بڑھائیے

	+
فَاتِحٌ	فَاتِحَانِ، فَاتِحَيْنِ
مَفْتُوْحٌ	مَفْتُوْحَانِ، مَفْتُوْحَيْنِ

27

اسم فاعل اور اسم مفعول کی جمع بنانے کا طریقہ : ون، ین بڑھائیے

	+
فَاعِلٌ	فَاعِلُوْنَ، فَاعِلِيْنَ
مَفْعُوْلٌ	مَفْعُوْلُوْنَ، مَفْعُوْلِيْنَ

28

اسم فاعل اور اسم مفعول کی جمع بنانے کا طریقہ : ون، ین بڑھائیے

	+
ضَارِبٌ	ضَارِبُوْنَ، ضَارِبِيْنَ
مَضْرُوْبٌ	مَضْرُوْبُوْنَ، مَضْرُوْبِيْنَ

29

اسم فاعل اور اسم مفعول کی جمع : ون، ین بڑھائیے

	+
نَاصِرٌ	نَاصِرُوْنَ، نَاصِرِيْنَ
مَنْصُوْرٌ	مَنْصُوْرُوْنَ، مَنْصُوْرِيْنَ

30

اسم فاعل اور اسم مفعول کی جمع بنانے کا طریقہ : ون، ین بڑھائیے

	+
سَامِعٌ	سَامِعُوْنَ، سَامِعِيْنَ
مَسْمُوْعٌ	مَسْمُوْعُوْنَ، مَسْمُوْعِيْنَ

31

اسم فاعل اور اسم مفعول کی جمع : ون، ین بڑھائیے

	+
فَاتِحٌ	فَاتِحُوْنَ، فَاتِحِيْنَ
مَفْتُوْحٌ	مَفْتُوْحُوْنَ، مَفْتُوْحِيْنَ

32

اسمِ فاعل کی جمع: ون کے ساتھ

سچے مسلمانوں کی 9 صفات

اَلتَّائِبُوْنَ	الْعَابِدُوْنَ	الْحَامِدُوْنَ
توبہ کرنے والے	عبادت کرنے والے	شکر کرنے والے
السَّائِحُوْنَ	الرَّاكِعُوْنَ	السَّاجِدُوْنَ
روزہ رکھنے والے	رکوع کرنے والے	سجدہ کرنے والے

33

اَلْاٰمِرُوْنَ	بِالْمَعْرُوْفِ
حکم دینے والے	نیکی کا
وَالنَّاهُوْنَ	عَنِ الْمُنْكَرِ
اور روکنے والے	برائی سے
وَالْحَافِظُوْنَ	لِحُدُوْدِ اللهِ
اور حفاظت کرنے والے	اللہ کی حدود کی

(التوبة: 112)

34

اسمِ فاعل کی جمع: ین کے ساتھ

سچے مؤمنوں کی 5 صفات

اَلصَّابِرِيْنَ	وَالصَّادِقِيْنَ	وَالْقَانِتِيْنَ
صبر کرنے والے	اور سچ بولنے والے	اور فرمانبرداری کرنے والے
وَالْمُنْفِقِيْنَ	وَالْمُسْتَغْفِرِيْنَ	بِالْأَسْحَارِ
اور خرچ کرنے والے	اور توبہ کرنے والے	سحری کے وقت

(آل عمران: 17)

35

اسمِ فاعل مؤنث کی جمع: ات کے ساتھ

سچی مؤمنات کی 6 صفات

مُسْلِمَاتٍ	مُؤْمِنَاتٍ	قَانِتَاتٍ
اسلام لانے والی	ایمان لانے والی	فرمانبرداری کرنے والی
تَائِبَاتٍ	عَابِدَاتٍ	سَائِحَاتٍ
توبہ کرنے والی	عبادت کرنے والی	روزہ رکھنے والی

(التحريم: 5)

36

پوری گردان اشاروں کے ساتھ پڑھیے

ضَرَبَ	نَصَرَ	سَمِعَ	فَتَحَ
ضَارِبٌ	نَاصِرٌ	سَامِعٌ	فَاتِحٌ
ضَارِبَانِ	نَاصِرَانِ	سَامِعَانِ	فَاتِحَانِ
ضَارِبُوْنَ	نَاصِرُوْنَ	سَامِعُوْنَ	فَاتِحُوْنَ
ضَارِبَةٌ	نَاصِرَةٌ	سَامِعَةٌ	فَاتِحَةٌ
ضَارِبَتَانِ	نَاصِرَتَانِ	سَامِعَتَانِ	فَاتِحَتَانِ
ضَارِبَاتٌ	نَاصِرَاتٌ	سَامِعَاتٌ	فَاتِحَاتٌ

37

پوری گردان اشاروں کے ساتھ پڑھیے

ضَرَبَ	نَصَرَ	سَمِعَ	فَتَحَ
مَضْرُوْبٌ	مَنْصُوْرٌ	مَسْمُوْعٌ	مَفْتُوْحٌ
مَضْرُوْبَانِ	مَنْصُوْرَانِ	مَسْمُوْعَانِ	مَفْتُوْحَانِ
مَضْرُوْبُوْنَ	مَنْصُوْرُوْنَ	مَسْمُوْعُوْنَ	مَفْتُوْحُوْنَ
مَضْرُوْبَةٌ	مَنْصُوْرَةٌ	مَسْمُوْعَةٌ	مَفْتُوْحَةٌ
مَضْرُوْبَتَانِ	مَنْصُوْرَتَانِ	مَسْمُوْعَتَانِ	مَفْتُوْحَتَانِ
مَضْرُوْبَاتٌ	مَنْصُوْرَاتٌ	مَسْمُوْعَاتٌ	مَفْتُوْحَاتٌ

38

پوری گردان اشاروں کے ساتھ پڑھیے

ضَرَبَ	نَصَرَ	سَمِعَ	فَتَحَ
صَابِرٌ	سَاجِدٌ	حَافِظٌ	ذَاهِبٌ
صَابِرَانِ	سَاجِدَانِ	حَافِظَانِ	ذَاهِبَانِ
صَابِرُوْنَ	سَاجِدُوْنَ	حَافِظُوْنَ	ذَاهِبُوْنَ
صَابِرَةٌ	سَاجِدَةٌ	حَافِظَةٌ	ذَاهِبَةٌ
صَابِرَتَانِ	سَاجِدَتَانِ	حَافِظَتَانِ	ذَاهِبَتَانِ
صَابِرَاتٌ	سَاجِدَاتٌ	حَافِظَاتٌ	ذَاهِبَاتٌ

39

پوری گردان اشاروں کے ساتھ پڑھیے

ضَرَبَ	نَصَرَ	سَمِعَ	فَتَحَ
مَظْلُوْمٌ	مَرْزُوْقٌ	مَحْمُوْدٌ	مَصْنُوْعٌ
مَظْلُوْمَانِ	مَرْزُوْقَانِ	مَحْمُوْدَانِ	مَصْنُوْعَانِ
مَظْلُوْمُوْنَ	مَرْزُوْقُوْنَ	مَحْمُوْدُوْنَ	مَصْنُوْعُوْنَ
مَظْلُوْمَةٌ	مَرْزُوْقَةٌ	مَحْمُوْدَةٌ	مَصْنُوْعَةٌ
مَظْلُوْمَتَانِ	مَرْزُوْقَتَانِ	مَحْمُوْدَتَانِ	مَصْنُوْعَتَانِ
مَظْلُوْمَاتٌ	مَرْزُوْقَاتٌ	مَحْمُوْدَاتٌ	مَصْنُوْعَاتٌ

40

تمام افعال کا بنیادی سانچہ

اشاروں کے ساتھ

پوری گردان پڑھیں

فَعَلَ	اس نے کیا	يَفْعَلُ	وہ کرتا ہے		
فَعَلَا	ان دو نے کیا	يَفْعَلَانِ	وہ دو کرتے ہیں		
فَعَلُوْا	انھوں نے کیا	يَفْعَلُوْنَ	وہ سب کرتے ہیں		
فَعَلْتَ	آپ نے کیا	تَفْعَلُ	آپ کرتے ہیں	اِفْعَلْ	اِفْعَلَا. اِفْعَلُوْا
فَعَلْتُمَا	آپ دو نے کیا	تَفْعَلَانِ	آپ دو کرتے ہیں	اِفْعَلِيْ	اِفْعَلَا. اِفْعَلْنَ
فَعَلْتُمْ	آپ سب نے کیا	تَفْعَلُوْنَ	آپ سب کرتے ہیں	لَا تَفْعَلْ	لَا تَفْعَلَا. لَا تَفْعَلُوْا ....
فَعَلْتُ	میں نے کیا	أَفْعَلُ	میں کرتا ہوں	فَاعِلٌ	فَاعِلَانِ، فَاعِلُوْنَ...
فَعَلْنَا	ہم نے کیا	نَفْعَلُ	ہم کرتے ہیں	مَفْعُوْلٌ	مَفْعُوْلَانِ، مَفْعُوْلُوْنَ...

41

اسمِ فاعل	اسمِ مفعول

إِنِّيْ	جَاعِلٌ ✓	فِي الْأَرْضِ	خَلِيْفَةً
بے شک میں	بنانے والا ہوں	زمین میں	نائب

وَ	الْيَوْمِ	الْمَوْعُوْدِ ✓
قسم ہے	اس دن کی	جس کا وعدہ کیا گیا

42

اسمِ فاعل کی گردان پڑھیے اور آیت کا جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

آیت	ترجمہ
وَإِنَّا لَفَاعِلُوْنَ. (یوسف:٦١)	اور ہم ضرور اس کے کرنے والے ہیں۔
مَا مِنْ دَابَّةٍ إِلَّا هُوَ آخِذٌ بِنَاصِيَتِهَا. (هود:٥٦)	نہیں ہے زمین پر چلنے والا کوئی جاندار مگر اللہ پکڑے ہوئے ہے اس کی چوٹی۔
عَالِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ (الرعد:٩)	جاننے والا ہے چھپی ہوئی اور ظاہر چیزوں کا۔
أَأَنْتُمْ تَخْلُقُوْنَهُ أَمْ نَحْنُ الْخَالِقُوْنَ (الواقعة:٥٩)	کیا اسے تم پیدا کرتے ہو یا ہم ہیں پیدا کرنے والے؟
وَإِنَّ اللّٰهَ لَهُوَ خَيْرُ الرَّازِقِيْنَ. (الحج:٥٨)	اور بے شک اللہ ہی ہے جو سب سے بہتر رزق دینے والا ہے۔

43

اسمِ مفعول کی گردان پڑھیے اور آیت کا جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

آیت	ترجمہ
إِنَّ قُرْآنَ الْفَجْرِ كَانَ مَشْهُوْدًا. (الاسراء:٧٨)	بے شک فجر کے وقت پڑھے گئے قرآن شریف پر حاضری دی جاتی ہے
وَكَانَ وَعْدًا مَّفْعُوْلًا. (الاسراء:٥)	اور تھا وہ ایسا وعدہ جو ہو کر رہا
كَانَ ذٰلِكَ فِي الْكِتَابِ مَسْطُوْرًا. (الاسراء:٥٨)	تھا وہ کتاب میں لکھا ہوا
بَلْ نَحْنُ قَوْمٌ مَّسْحُوْرُوْنَ. (الحجر:١٥)	بلکہ ہم ایسے لوگ ہیں جن پر جادو کر دیا گیا ہے
يُسْقَوْنَ مِنْ رَّحِيْقٍ مَّخْتُوْمٍ. (المطففين:٢٥)	انہیں ایک خالص شراب پلائی جائے گی جس پر مہر لگی ہوگی

44

الحمدللہ!

آپ نے اس سبق میں

اسم کی دو نئی اِقسام اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول سیکھیں جو

قرآنِ کریم میں سیکڑوں بار آئی ہیں

آپ ان حروف کو قرآنِ کریم کی آیتوں میں تلاش کر کے پوری گردان

پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

یاد رہے قرآن میں کل تقریباً

4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً **78,000** بار آئے ہیں

45

30000
25000
20000
15000
10000
5000
0

26449
???

کل الفاظ
سبق نمبر (15)

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق

15

2

اس سبق میں

اسمِ فاعل، اسمِ مفعول

Active and passive participle

لیکن پہلے اعادہ

3

اعادہ

الفاظ کی تین قسمیں

اِسْم کسی کا نام (کتابٌ، مکّۃ) یا صفت (مُسلِمٌ، مُؤمِنٌ)

فِعْل جس سے کسی کام کے ہونے یا کرنے کا پتہ چلے (فَتَحَ، نَصَرَ)

حَرْف جو اسموں اور فعلوں کو ملائے (بِ، لِ، مِن، فِي، إنّ)

4

Verb فعل

فعلِ ماضی کے چھ وزن ہیں۔ ان میں مشہور چار ہیں۔

- ضَـرَب
- نَـصَـر
- سَـمِـع
- فَـتَـح

5

verb فعل

عربی میں اکثر فعل 3 حروف سے بنتے ہیں، جیسے: فَـعَـل

ضَـرَب	يَضـرِب
نَـصَـر	يَنـصُـر
سَـمِـع	يَسـمَـع
فَـتَـح	يَفـتَـح

6

فعل

فِعْل مَاضِي : جو ہو گیا
Perfect tense

فِعْل مُضَارِع : جو ابھی تک نہیں ہوا، ہو رہا ہے یا ہوگا
Imperfect tense

7

مذکر	مؤنث
هُوَ فَعَلَ	هِيَ فَعَلَتْ
هُوَ يَفْعَلُ	هِيَ تَفْعَلُ

پوری گردان پڑھیں

8

اعادہ

فَعَلَ	يَفْعَلُ
فَعَلَا	يَفْعَلَانِ
فَعَلُوا	يَفْعَلُونَ
فَعَلْتَ	تَفْعَلُ
فَعَلْتُمَا	تَفْعَلَانِ
فَعَلْتُمْ	تَفْعَلُونَ
فَعَلْتُ	أَفْعَلُ
فَعَلْنَا	نَفْعَلُ

اِفْعَلْ	لَا تَفْعَلْ
اِفْعَلَا	لَا تَفْعَلَا
اِفْعَلُوا	لَا تَفْعَلُوا
اِفْعَلِي	لَا تَفْعَلِي
اِفْعَلَا	لَا تَفْعَلَا
اِفْعَلْنَ	لَا تَفْعَلْنَ

9

اعادہ

امر

ضمیر متصل فعل کے ساتھ مفعول بن کر آتی ہے

أُنْصُرْهُ	مدد کر اس ایک مرد کی
أُنْصُرْهُمَا	مدد کر ان دو مردوں کی
أُنْصُرْهُمْ	مدد کر ان سب مردوں کی
أُنْصُرْكَ	مدد کر تو اپنی
أُنْصُرْكُمَا	مدد کر اپنے دونوں کی
أُنْصُرْكُمْ	مدد کر اپنے سب کی
أُنْصُرْنِي	مدد کر میری
أُنْصُرْنَا	مدد کر ہم سب کی

10

اعادہ

امر

ضمیر متصل فعل کے ساتھ مفعول بن کر آتی ہے

أُنْصُرْهَا	مدد کر اس ایک عورت کی
أُنْصُرْهُمَا	مدد کر ان دو عورتوں کی
أُنْصُرْهُنَّ	مدد کر ان سب عورتوں کی
أُنْصُرْكِ	مدد کر اپنی
أُنْصُرْكُمَا	مدد کر اپنے دونوں کی
أُنْصُرْكُنَّ	مدد کر خود کی
أُنْصُرْنِي	مدد کر میری
أُنْصُرْنَا	مدد کر ہم سب کی

11

اعادہ

نہی

ضمیر متصل فعل کے ساتھ مفعول بن کر آتی ہے

لَا تَنْصُرْهُ	مدد نہ کر اس ایک مرد کی
لَا تَنْصُرْهُمَا	مدد نہ کر ان دو مردوں کی
لَا تَنْصُرْهُمْ	مدد نہ کر ان سب مردوں کی
لَا تَنْصُرْكَ	مدد نہ کر تو اپنی
لَا تَنْصُرْكُمَا	مدد نہ کر اپنے دونوں کی
لَا تَنْصُرْكُمْ	مدد نہ کر خود کی
لَا تَنْصُرْنِي	مدد نہ کر میری
لَا تَنْصُرْنَا	مدد نہ کر ہم سب کی

12

اعادہ

نہی

ضمیر متصل فعل کے ساتھ مفعول بن کر آتی ہے

لَا تَنْصُرْهَا	مدد نہ کر اس ایک عورت کی
لَا تَنْصُرْهُمَا	مدد نہ کر ان دو عورتوں کی
لَا تَنْصُرْهُنَّ	مدد نہ کر ان سب عورتوں کی
لَا تَنْصُرْكِ	مدد نہ کر اپنی
لَا تَنْصُرْكُمَا	مدد نہ کر اپنے دونوں کی
لَا تَنْصُرْكُنَّ	مدد نہ کر خود کی
لَا تَنْصُرْنِي	مدد نہ کر میری
لَا تَنْصُرْنَا	مدد نہ کر ہم سب کی

13

اعادہ

امر نہی

ضمیر متصل کے ساتھ

باب:1 (ضَرَبَ)

اِضْرِبْهُ	اِضْرِبْهَا	لَا تَضْرِبْهُ	لَا تَضْرِبْهَا
اِضْرِبْهُمَا	اِضْرِبْهُمَا	لَا تَضْرِبْهُمَا	لَا تَضْرِبْهُمَا
اِضْرِبْهُمْ	اِضْرِبْهُنَّ	لَا تَضْرِبْهُمْ	لَا تَضْرِبْهُنَّ
اِضْرِبْكَ	اِضْرِبْكِ	لَا تَضْرِبْكَ	لَا تَضْرِبْكِ
اِضْرِبْكُمَا	اِضْرِبْكُمَا	لَا تَضْرِبْكُمَا	لَا تَضْرِبْكُمَا
اِضْرِبْكُمْ	اِضْرِبْكُنَّ	لَا تَضْرِبْكُمْ	لَا تَضْرِبْكُنَّ
اِضْرِبْنِي	اِضْرِبْنِي	لَا تَضْرِبْنِي	لَا تَضْرِبْنِي
اِضْرِبْنَا	اِضْرِبْنَا	لَا تَضْرِبْنَا	لَا تَضْرِبْنَا

14

اعادہ

امر نہی ضمیر متصل کے ساتھ باب:2 (نَصَرَ)

امر	امر	نہی	نہی
أُنْصُرْهُ	أُنْصُرْهَا	لَاتَنْصُرْهُ	لَاتَنْصُرْهَا
أُنْصُرْهُمَا	أُنْصُرْهُمَا	لَاتَنْصُرْهُمَا	لَاتَنْصُرْهُمَا
أُنْصُرْهُمْ	أُنْصُرْهُنَّ	لَاتَنْصُرْهُمْ	لَاتَنْصُرْهُنَّ
أُنْصُرْكَ	أُنْصُرْكِ	لَاتَنْصُرْكَ	لَاتَنْصُرْكِ
أُنْصُرْكُمَا	أُنْصُرْكُمَا	لَاتَنْصُرْكُمَا	لَاتَنْصُرْكُمَا
أُنْصُرْكُمْ	أُنْصُرْكُنَّ	لَاتَنْصُرْكُمْ	لَاتَنْصُرْكُنَّ
أُنْصُرْنِيْ	أُنْصُرْنِيْ	لَاتَنْصُرْنِيْ	لَاتَنْصُرْنِيْ
أُنْصُرْنَا	أُنْصُرْنَا	لَاتَنْصُرْنَا	لَاتَنْصُرْنَا

15

اعادہ

امر نہی ضمیر متصل کے ساتھ باب:3 (سَمِعَ)

امر	امر	نہی	نہی
إِسْمَعْهُ	إِسْمَعْهَا	لَاتَسْمَعْهُ	لَاتَسْمَعْهَا
إِسْمَعْهُمَا	إِسْمَعْهُمَا	لَاتَسْمَعْهُمَا	لَاتَسْمَعْهُمَا
إِسْمَعْهُمْ	إِسْمَعْهُنَّ	لَاتَسْمَعْهُمْ	لَاتَسْمَعْهُنَّ
إِسْمَعْكَ	إِسْمَعْكِ	لَاتَسْمَعْكَ	لَاتَسْمَعْكِ
إِسْمَعْكُمَا	إِسْمَعْكُمَا	لَاتَسْمَعْكُمَا	لَاتَسْمَعْكُمَا
إِسْمَعْكُنَّ	إِسْمَعْكُنَّ	لَاتَسْمَعْكُمْ	لَاتَسْمَعْكُنَّ
إِسْمَعْنِيْ	إِسْمَعْنِيْ	لَاتَسْمَعْنِيْ	لَاتَسْمَعْنِيْ
إِسْمَعْنَا	إِسْمَعْنَا	لَاتَسْمَعْنَا	لَاتَسْمَعْنَا

16

اعادہ

امر نہی ضمیر متصل کے ساتھ باب:4 (فَتَحَ)

امر	امر	نہی	نہی
إِفْتَحْهُ	إِفْتَحْهَا	لَاتَفْتَحْهُ	لَاتَفْتَحْهَا
إِفْتَحْهُمَا	إِفْتَحْهُمَا	لَاتَفْتَحْهُمَا	لَاتَفْتَحْهُمَا
إِفْتَحْهُمْ	إِفْتَحْهُنَّ	لَاتَفْتَحْهُمْ	لَاتَفْتَحْهُنَّ
إِفْتَحْكَ	إِفْتَحْكِ	لَاتَفْتَحْكَ	لَاتَفْتَحْكِ
إِفْتَحْكُمَا	إِفْتَحْكُمَا	لَاتَفْتَحْكُمَا	لَاتَفْتَحْكُمَا
إِفْتَحْكُمْ	إِفْتَحْكُنَّ	لَاتَفْتَحْكُمْ	لَاتَفْتَحْكُنَّ
إِفْتَحْنِيْ	إِفْتَحْنِيْ	لَاتَفْتَحْنِيْ	لَاتَفْتَحْنِيْ
إِفْتَحْنَا	إِفْتَحْنَا	لَاتَفْتَحْنَا	لَاتَفْتَحْنَا

17

نیا سبق

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول

اب ہم تین اصلی حروف فَ عَ لَ سے

اسم فاعل اور اسم مفعول

بنانا سیکھیں گے

18

فِعْلٌ	فَاعِلٌ	مَفْعُوْلٌ

کام فعل

فاعل کام کرنے والا (Active participle)

مفعول جس پہ کام کیا جائے (Passive participle)

19

اسم فاعل اور اسم مفعول بنانے کا طریقہ

اسم فاعل فَاعِلٌ اور اسم مفعول مَفْعُوْلٌ کے وزن پر آتا ہے

فَاعِلٌ	مَفْعُوْلٌ

20

اسمِ فاعل (Active participle)	اسمِ مفعول (Passive participle)
فَاعِلٌ	مَفْعُوْلٌ
ضَارِبٌ	مَضْرُوْبٌ
نَاصِرٌ	مَنْصُوْرٌ

21

اسمِ فاعل	اسمِ مفعول
فَاعِلٌ	مَفْعُوْلٌ
سَامِعٌ	مَسْمُوْعٌ
فَاتِحٌ	مَفْتُوْحٌ

22

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول کا تثنیہ بنانے کا طریقہ: ان، ین بڑھایئے

	+
فَاعِلٌ	فَاعِلَانِ، فَاعِلَيْنِ
مَفْعُوْلٌ	مَفْعُوْلَانِ، مَفْعُوْلَيْنِ

23

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول کا تثنیہ: ان، ین بڑھایئے

	+
ضَارِبٌ	ضَارِبَانِ، ضَارِبَيْنِ
مَضْرُوْبٌ	مَضْرُوْبَانِ، مَضْرُوْبَيْنِ

24

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول کی جمع: ون، ین بڑھایئے

	+
نَاصِرٌ	نَاصِرَانِ، نَاصِرَيْنِ
مَنْصُوْرٌ	مَنْصُوْرَانِ، مَنْصُوْرَيْنِ

25

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول کا تثنیہ: ان، ین بڑھایئے

	+
سَامِعٌ	سَامِعَانِ، سَامِعَيْنِ
مَسْمُوْعٌ	مَسْمُوْعَانِ، مَسْمُوْعَيْنِ

26

اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول کا تثنیہ : ان، ین بڑھایئے

	+
فَاتِحٌ	فَاتِحَانِ، فَاتِحَیْنِ
مَفْتُوْحٌ	مَفْتُوْحَانِ، مَفْتُوْحَیْنِ

27

اسم فاعل اور اسم مفعول کی جمع بنانے کا طریقہ : ون، ین بڑھایئے

	+
فَاعِلٌ	فَاعِلُوْنَ، فَاعِلِیْنَ
مَفْعُوْلٌ	مَفْعُوْلُوْنَ، مَفْعُوْلِیْنَ

28

اسم فاعل اور اسم مفعول کی جمع بنانے کا طریقہ : ون، ین بڑھایئے

	+
ضَارِبٌ	ضَارِبُوْنَ، ضَارِبِیْنَ
مَضْرُوْبٌ	مَضْرُوْبُوْنَ، مَضْرُوْبِیْنَ

29

اسم فاعل اور اسم مفعول کی جمع : ون، ین بڑھایئے

	+
نَاصِرٌ	نَاصِرُوْنَ، نَاصِرِیْنَ
مَنْصُوْرٌ	مَنْصُوْرُوْنَ، مَنْصُوْرِیْنَ

30

اسم فاعل اور اسم مفعول کی جمع بنانے کا طریقہ : ون، ین بڑھایئے

	+
سَامِعٌ	سَامِعُوْنَ، سَامِعِیْنَ
مَسْمُوْعٌ	مَسْمُوْعُوْنَ، مَسْمُوْعِیْنَ

31

اسم فاعل اور اسم مفعول کی جمع : ون، ین بڑھایئے

	+
فَاتِحٌ	فَاتِحُوْنَ، فَاتِحِیْنَ
مَفْتُوْحٌ	مَفْتُوْحُوْنَ، مَفْتُوْحِیْنَ

32

اسمِ فاعل کی جمع: ون کے ساتھ

سچے مسلمانوں کی 9 صفات

اَلتَّائِبُوْنَ	الْعَابِدُوْنَ	الْحَامِدُوْنَ
توبہ کرنے والے	عبادت کرنے والے	شکر کرنے والے
السَّائِحُوْنَ	الرَّاكِعُوْنَ	السَّاجِدُوْنَ
روزہ رکھنے والے	رکوع کرنے والے	سجدہ کرنے والے

33

اَلْاٰمِرُوْنَ	بِالْمَعْرُوْفِ
حکم دینے والے	نیکی کا
وَالنَّاهُوْنَ	عَنِ الْمُنْكَرِ
اور روکنے والے	برائی سے
وَالْحَافِظُوْنَ	لِحُدُوْدِ اللّٰهِ
اور حفاظت کرنے والے	اللہ کی حدود کی

(التوبة: 112)

34

اسمِ فاعل کی جمع: ین کے ساتھ

سچے مؤمنوں کی 5 صفات

اَلصَّابِرِيْنَ	وَالصَّادِقِيْنَ	وَالْقَانِتِيْنَ
صبر کرنے والے	اور سچ بولنے والے	اور فرمانبرداری کرنے والے
وَالْمُنْفِقِيْنَ	وَالْمُسْتَغْفِرِيْنَ	بِالْاَسْحَارِ
اور خرچ کرنے والے	اور توبہ کرنے والے	سحری کے وقت

(آل عمران: 17)

35

اسمِ فاعل مؤنث کی جمع: ات کے ساتھ

سچی مؤمنات کی 6 صفات

مُسْلِمَاتٍ	مُّؤْمِنَاتٍ	قَانِتَاتٍ
اسلام لانے والی	ایمان لانے والی	فرمانبرداری کرنے والی
تَائِبَاتٍ	عَابِدَاتٍ	سَائِحَاتٍ
توبہ کرنے والی	عبادت کرنے والی	روزہ رکھنے والی

(التحریم: 5)

36

پوری گردان اشاروں کے ساتھ پڑھیے

ضَرَبَ	نَصَرَ	سَمِعَ	فَتَحَ
ضَارِبٌ	نَاصِرٌ	سَامِعٌ	فَاتِحٌ
ضَارِبَانِ	نَاصِرَانِ	سَامِعَانِ	فَاتِحَانِ
ضَارِبُوْنَ	نَاصِرُوْنَ	سَامِعُوْنَ	فَاتِحُوْنَ
ضَارِبَةٌ	نَاصِرَةٌ	سَامِعَةٌ	فَاتِحَةٌ
ضَارِبَتَانِ	نَاصِرَتَانِ	سَامِعَتَانِ	فَاتِحَتَانِ
ضَارِبَاتٌ	نَاصِرَاتٌ	سَامِعَاتٌ	فَاتِحَاتٌ

37

پوری گردان اشاروں کے ساتھ پڑھیے

ضَرَبَ	نَصَرَ	سَمِعَ	فَتَحَ
مَضْرُوْبٌ	مَنْصُوْرٌ	مَسْمُوْعٌ	مَفْتُوْحٌ
مَضْرُوْبَانِ	مَنْصُوْرَانِ	مَسْمُوْعَانِ	مَفْتُوْحَتَانِ
مَضْرُوْبُوْنَ	مَنْصُوْرُوْنَ	مَسْمُوْعُوْنَ	مَفْتُوْحُوْنَ
مَضْرُوْبَةٌ	مَنْصُوْرَةٌ	مَسْمُوْعَةٌ	مَفْتُوْحَةٌ
مَضْرُوْبَتَانِ	مَنْصُوْرَتَانِ	مَسْمُوْعَتَانِ	مَفْتُوْحَتَانِ
مَضْرُوْبَاتٌ	مَنْصُوْرَاتٌ	مَسْمُوْعَاتٌ	مَفْتُوْحَاتٌ

38

پوری گردان اشاروں کے ساتھ پڑھیے

ضَرَبَ	نَصَرَ	سَمِعَ	فَتَحَ
صَابِرٌ	سَاجِدٌ	حَافِظٌ	ذَاهِبٌ
صَابِرَانِ	سَاجِدَانِ	حَافِظَانِ	ذَاهِبَانِ
صَابِرُوْنَ	سَاجِدُوْنَ	حَافِظُوْنَ	ذَاهِبُوْنَ
صَابِرَةٌ	سَاجِدَةٌ	حَافِظَةٌ	ذَاهِبَةٌ
صَابِرَتَانِ	سَاجِدَتَانِ	حَافِظَتَانِ	ذَاهِبَتَانِ
صَابِرَاتٌ	سَاجِدَاتٌ	حَافِظَاتٌ	ذَاهِبَاتٌ

39

پوری گردان اشاروں کے ساتھ پڑھیے

ضَرَبَ	نَصَرَ	سَمِعَ	فَتَحَ
مَظْلُوْمٌ	مَرْزُوْقٌ	مَحْمُوْدٌ	مَصْنُوْعٌ
مَظْلُوْمَانِ	مَرْزُوْقَانِ	مَحْمُوْدَانِ	مَصْنُوْعَانِ
مَظْلُوْمُوْنَ	مَرْزُوْقُوْنَ	مَحْمُوْدُوْنَ	مَصْنُوْعُوْنَ
مَظْلُوْمَةٌ	مَرْزُوْقَةٌ	مَحْمُوْدَةٌ	مَصْنُوْعَةٌ
مَظْلُوْمَتَانِ	مَرْزُوْقَتَانِ	مَحْمُوْدَتَانِ	مَصْنُوْعَتَانِ
مَظْلُوْمَاتٌ	مَرْزُوْقَاتٌ	مَحْمُوْدَاتٌ	مَصْنُوْعَاتٌ

40

تمام افعال کا بنیادی سانچہ

اشاروں کے ساتھ

پوری گردان پڑھیں

فَعَلَ	اس نے کیا	يَفْعَلُ	وہ کرتا ہے		
فَعَلَا	ان دو نے کیا	يَفْعَلَانِ	وہ دو کرتے ہیں		
فَعَلُوْا	ان سب نے کیا	يَفْعَلُوْنَ	وہ سب کرتے ہیں		
فَعَلْتَ	آپ نے کیا	تَفْعَلُ	آپ کرتے ہیں	اِفْعَلْ	اِفْعَلَا، اِفْعَلُوْا
فَعَلْتُمَا	آپ دو نے کیا	تَفْعَلَانِ	آپ دو کرتے ہیں	اِفْعَلِيْ	اِفْعَلَا، اِفْعَلْنَ
فَعَلْتُمْ	آپ سب نے کیا	تَفْعَلُوْنَ	آپ سب کرتے ہیں	لَا تَفْعَلْ	لَا تَفْعَلَا، لَا تَفْعَلُوْا........
فَعَلْتُ	میں نے کیا	أَفْعَلُ	میں کرتا ہوں	فَاعِلٌ	فَاعِلَانِ، فَاعِلُوْنَ...
فَعَلْنَا	ہم نے کیا	نَفْعَلُ	ہم کرتے ہیں	مَفْعُوْلٌ	مَفْعُوْلَانِ، مَفْعُوْلُوْنَ...

41

اسمِ فاعل	اسمِ مفعول

إِنِّي	جَاعِلٌ ✓	فِي الْأَرْضِ	خَلِيْفَةً
بے شک میں	بنانے والا ہوں	زمین میں	نائب

وَ	الْيَوْمِ	الْمَوْعُوْدِ ✓
قسم ہے	اس دن کی	جس کا وعدہ کیا گیا

42

اسمِ فاعل کی گردان پڑھیے اور آیت کا جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

آیت	ترجمہ
وَإِنَّا لَفَاعِلُوْنَ. (یوسف:٦١)	اور ہم ضرور اس کے کرنے والے ہیں۔
مَا مِنْ دَآبَّةٍ إِلَّا هُوَ اٰخِذٌ بِنَاصِيَتِهَا. (ھود:٥٦)	نہیں ہے زمین پر چلنے والا کوئی جاندار مگر اللہ پکڑے ہوئے ہے اس کی پیشانی۔
عَالِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ. (الرعد:٩)	جاننے والا ہے چھپی ہوئی اور ظاہر چیزوں کا۔
أَأَنْتُمْ تَخْلُقُوْنَهُ أَمْ نَحْنُ الْخَالِقُوْنَ. (الواقعۃ:٥٩)	کیا اسے تم پیدا کرتے ہو یا ہم ہیں پیدا کرنے والے؟
وَإِنَّ اللّٰهَ لَهُوَ خَيْرُ الرَّازِقِيْنَ. (الحج:٥٨)	اور بے شک اللہ ہی ہے جو سب سے بہتر رزق دینے والا ہے۔

43

اسمِ مفعول کی گردان پڑھیے اور آیت کا جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

آیت	ترجمہ
إِنَّ قُرْاٰنَ الْفَجْرِ كَانَ مَشْهُوْدًا. (الاسراء:٧٨)	بے شک فجر کے وقت پڑھے گئے قرآن شریف پر حاضری دی جاتی ہے
وَكَانَ وَعْدًا مَّفْعُوْلًا. (الاسراء:٥)	اور تھا وہ ایسا وعدہ جو ہو کر رہا
كَانَ ذٰلِكَ فِي الْكِتَابِ مَسْطُوْرًا. (الاسراء:٥٨)	تھا وہ کتاب میں لکھا ہوا
بَلْ نَحْنُ قَوْمٌ مَّسْحُوْرُوْنَ. (الحجر:١٥)	بلکہ ہم ایسے لوگ ہیں جن پر جادو کر دیا گیا ہے
يُسْقَوْنَ مِنْ رَّحِيْقٍ مَّخْتُوْمٍ. (المطففین:٢٥)	انہیں ایسی خالص شراب پلائی جائے گی جس پر مہر لگی ہوگی

44

الحمدللہ!

آپ نے اس سبق میں

اسم کی دو نئی اِقسام اسمِ فاعل اور اسمِ مفعول سیکھیں جو

قرآنِ کریم میں سیکڑوں بار آئی ہیں

آپ ان حروف کو قرآنِ کریم کی آیتوں میں تلاش کر کے پوری گردان

پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنیٰ صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

یاد رہے قرآن میں کل تقریبًا

4,500 الفاظ ہیں جو تقریبًا 78,000 بار آئے ہیں

45

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق

16

2

اس سبق میں

چار مشہور ابواب

3

اعادہ

چار بنیادی ابواب کی چھ بنیادی گردانوں کا

ماضي، مُضَارع

أمر ، نهي

فاعل، مفعول

4

چار بنیادی ابواب

ض: ضَرَبَ، يَضْرِبُ

ن: نَصَرَ، يَنْصُرُ

س: سَمِعَ، يَسْمَعُ

ف: فَتَحَ، يَفْتَحُ

5

فعل Verb

فعلِ ماضی کے چھ باب ہیں۔ان میں مشہور چار ہیں

ضَـ ـرَ ـبَ ←	يَضْـ ـرِ ـبُ ←	علامت:ض
نَـ ـصَـ ـرَ ←	يَنْـ ـصُـ ـرُ ←	علامت:ن
سَـ ـمِـ ـعَ ←	يَسْـ ـمَـ ـعُ ←	علامت:س
فَـ ـتَـ ـحَ ←	يَفْـ ـتَـ ـحُ ←	علامت:ف

6

ذہنی ورزش اور مشق

ایک گہری سانس لیں اور ساری مشق پورے دھیان اور بھرپور اشاروں سے کریں

7

محبت اور شوق کے ساتھ مشق کیجیے

اگلے 8 سے 10 منٹ میں ہم چار مشہور ابواب کی چھ بنیادی گردانوں کی مشق کریں گے جو قرآن شریف میں بار بار آئے ہیں۔ ان کی مشق پورے محبت اور شوق کے ساتھ ، پورے دھیان سے اور اپنے پورے وجود سے کیجیے۔

8

اشاروں کے ساتھ پوری گردان پڑھیں

58 — اس مادے سے قرآن شریف میں 58 الفاظ اور اس وزن پر سیکڑوں الفاظ استعمال ہوئے ہیں

پہلا باب: ض

ماضی	مضارع		
ضَرَبَ	يَضْرِبُ		
ضَرَبَا	يَضْرِبَانِ		
ضَرَبُوا	يَضْرِبُونَ		
ضَرَبْتَ	تَضْرِبُ	اِضْرِبْ	اِضْرِبَا، اِضْرِبُوا
ضَرَبْتُمَا	تَضْرِبَانِ	اِضْرِبِي	اِضْرِبَا، اِضْرِبْنَ
ضَرَبْتُمْ	تَضْرِبُونَ	لَا تَضْرِبْ	لَا تَضْرِبَا، لَا تَضْرِبُوا...
ضَرَبْتُ	أَضْرِبُ	ضَارِبٌ	ضَارِبَانِ، ضَارِبُونَ
ضَرَبْنَا	نَضْرِبُ	مَضْرُوبٌ	مَضْرُوبَانِ، مَضْرُوبُونَ

9

اشاروں کے ساتھ پوری گردان پڑھیں

82 — اس مادے سے قرآن شریف میں 82 الفاظ اور اس وزن پر سیکڑوں الفاظ استعمال ہوئے ہیں

دوسرا باب: ن

ماضی	مضارع		
نَصَرَ	يَنْصُرُ		
نَصَرَا	يَنْصُرَانِ		
نَصَرُوا	يَنْصُرُونَ		
نَصَرْتَ	تَنْصُرُ	اُنْصُرْ	اُنْصُرَا، اُنْصُرُوا
نَصَرْتُمَا	تَنْصُرَانِ	اُنْصُرِي	اُنْصُرَا، اُنْصُرْنَ
نَصَرْتُمْ	تَنْصُرُونَ	لَا تَنْصُرْ	لَا تَنْصُرَا، لَا تَنْصُرُوا...
نَصَرْتُ	أَنْصُرُ	نَاصِرٌ	نَاصِرَانِ، نَاصِرُونَ
نَصَرْنَا	نَنْصُرُ	مَنْصُورٌ	مَنْصُورَانِ، مَنْصُورُونَ

10

اشاروں کے ساتھ پوری گردان پڑھیں

80 — اس مادے سے قرآن شریف میں 80 الفاظ اور اس وزن پر سیکڑوں الفاظ استعمال ہوئے ہیں

تیسرا باب: س

ماضی	مضارع		
سَمِعَ	يَسْمَعُ		
سَمِعَا	يَسْمَعَانِ		
سَمِعُوا	يَسْمَعُونَ		
سَمِعْتَ	تَسْمَعُ	اِسْمَعْ	اِسْمَعَا، اِسْمَعُوا
سَمِعْتُمَا	تَسْمَعَانِ	اِسْمَعِي	اِسْمَعَا، اِسْمَعْنَ
سَمِعْتُمْ	تَسْمَعُونَ	لَا تَسْمَعْ	لَا تَسْمَعَا، لَا تَسْمَعُوا...
سَمِعْتُ	أَسْمَعُ	سَامِعٌ	سَامِعَانِ، سَامِعُونَ
سَمِعْنَا	نَسْمَعُ	مَسْمُوعٌ	مَسْمُوعَانِ، مَسْمُوعُونَ

11

اشاروں کے ساتھ پوری گردان پڑھیں

26 — اس مادے سے قرآن شریف میں 26 الفاظ اور اس وزن پر سیکڑوں الفاظ استعمال ہوئے ہیں

چوتھا باب: ف

ماضی	مضارع		
فَتَحَ	يَفْتَحُ		
فَتَحَا	يَفْتَحَانِ		
فَتَحُوا	يَفْتَحُونَ		
فَتَحْتَ	تَفْتَحُ	اِفْتَحْ	اِفْتَحَا، اِفْتَحُوا
فَتَحْتُمَا	تَفْتَحَانِ	اِفْتَحِي	اِفْتَحَا، اِفْتَحْنَ
فَتَحْتُمْ	تَفْتَحُونَ	لَا تَفْتَحْ	لَا تَفْتَحَا، لَا تَفْتَحُوا...
فَتَحْتُ	أَفْتَحُ	فَاتِحٌ	فَاتِحَانِ، فَاتِحُونَ
فَتَحْنَا	نَفْتَحُ	مَفْتُوحٌ	مَفْتُوحَانِ، مَفْتُوحُونَ

12

چار بنیادی ابواب کی مشق

آگے دیے گئے قرآنی افعال کی پوری گردان پڑھیں

ماضی مضارع، امر نہی، فاعل مفعول

13

207

پہلا باب: ضَرَبَ يَضْرِبُ (ض)

نئے الفاظ کا معنی یاد کیجیے اور ہر حرف اور لفظ کا الگ الگ "تقطیعی" ترجمہ کیجیے

افعال	معانی	تعداد	آیت	ترجمہ
حلف	قسم کھانا	13	سَيَحْلِفُونَ بِاللّٰهِ (التوبة: ۴۲)	عنقریب یہ قسمیں کھائیں گے اللہ کی۔
حمل	اٹھانا، لادنا	64	قَدْ خَابَ مَنْ حَمَلَ ظُلْمًا. (طٰه: ۱۱۱)	یقیناً ناکام ہوا وہ جس نے ظلم کا بوجھ اٹھایا ہوگا۔
عقل	سمجھنا	49	لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ. (الزخرف: ۳)	تاکہ تم سمجھو۔
عصم	بچانا	14	وَاللّٰهُ يَعْصِمُكَ مِنَ النَّاسِ. (المائدة: ۶۷)	اور اللہ تمہیں بچائے گا لوگوں (کی سازشوں) سے۔
عرف	پہچاننا	67	تَعْرِفُ فِي وُجُوهِهِمْ. (المطففين: ۲۴)	تم پہچانو گے ان کے چہروں میں۔

پوری گردان پڑھیں: ماضی مضارع، امر نہی، اسم فاعل اسم مفعول

14

311

دوسرا باب: نَصَرَ يَنْصُرُ (ن)

نئے الفاظ کا معنی یاد کیجیے اور ہر حرف اور لفظ کا الگ الگ "تقطیعی" ترجمہ کیجیے

افعال	معانی	تعداد	آیت	ترجمہ
رَزَقَ	روزی دینا	122	كُلُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ (البقرة: [illegible])	کھاؤ جو پاکیزہ رزق ہم نے تمہیں بخشا ہے۔
شَكَرَ	شکر ادا کرنا	75	لَئِنْ شَكَرْتُمْ لَأَزِيدَنَّكُمْ (ابراھیم: ۷)	اگر تم نے شکر ادا کیا تو میں تمہیں اور زیادہ دوں گا۔
عَمَرَ	آباد کرنا	18	إِنَّمَا يَعْمُرُ مَسَاجِدَ اللَّهِ (التوبة: ۱۸)	وہی لوگ آباد کرتے ہیں اللہ کی مسجدوں کو۔
كَتَبَ	لکھنا	24	مَا كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ (البقرة: ۱۸۷)	جو کچھ لکھ دیا ہے اللہ نے تمہارے لیے۔
فَرَقَ	جدا کرنا	72	وَإِذْ فَرَقْنَا بِكُمُ الْبَحْرَ (البقرة: ۵۰)	اور جب ہم نے پھاڑ (ا) تمہاری خاطر سمندر کو۔

پوری گردان پڑھیں: ماضی مضارع، امر نہی، اسم فاعل اسم مفعول

15

178

تیسرا باب: سَمِعَ يَسْمَعُ (س)

نئے الفاظ کا معنی یاد کیجیے اور ہر حرف اور لفظ کا الگ الگ "تقطیعی" ترجمہ کیجیے

افعال	معانی	تعداد	آیت	ترجمہ
شَرِبَ	پینا	39	وَكُلُوا وَاشْرَبُوا وَلَا تُسْرِفُوا (الاعراف: ۳۱)	اور کھاؤ اور پیو اور فضول خرچی نہ کرو۔
طَعِمَ	کھانا، چکھنا	48	وَمَنْ لَمْ يَطْعَمْهُ فَإِنَّهُ مِنِّي (البقرة: ۲۴۹)	جو نہیں چکھے گا اسے، یقیناً وہ مجھ سے ہو گا۔
عَجِبَ	تعجب کرنا	27	بَلْ عَجِبْتَ وَيَسْخَرُونَ (الصافات: ۱۲)	بلکہ تم تعجب کرتے ہو اور یہ ہنسی اڑاتے ہیں۔
عَجِلَ	جلدی کرنا	42	أَعَجِلْتُمْ أَمْرَ رَبِّكُمْ (الاعراف: ۱۵۰)	کیا تم نے جلدی کی اپنے رب کے حکم کے واسطے میں؟
فَرِحَ	خوش ہونا	22	وَفَرِحُوا بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا (الرعد: ۲۶)	یہ لوگ خوش ہیں دنیا کی زندگی پر۔

پوری گردان پڑھیں: ماضی مضارع، امر نہی، اسم فاعل اسم مفعول

16

169

چوتھا باب: فَتَحَ يَفْتَحُ (ف)

نئے الفاظ کا معنی یاد کیجیے اور ہر حرف اور لفظ کا الگ الگ "تقطیعی" ترجمہ کیجیے

افعال	معانی	تعداد	آیت	ترجمہ
ذَهَبَ	جانا	34	فَاذْهَبْ أَنْتَ وَرَبُّكَ (المائدة: ۲۴)	بس چلے جاؤ تم اور تمہارا رب۔
صَنَعَ	بنانا، پیدا کرنا	20	إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا يَصْنَعُونَ (النور: ۳۰)	اللہ پوری طرح باخبر ہے جو وہ کرتے ہیں۔
ظَهَرَ	ظاہر ہونا	59	ظَهَرَ الْفَسَادُ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ (الروم: ۴۱)	پھیل گیا فساد خشکی اور تری میں۔
لَعَنَ	لعنت کرنا	41	إِنَّ اللَّهَ لَعَنَ الْكَافِرِينَ (الاحزاب: ۶۴)	بے شک اللہ نے لعنت کی ہے کافروں پر۔
مَسَحَ	مسح کرنا، پونچھنا	15	وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ (المائدة: ۶)	اور مسح کرو اپنے سروں کا۔

پوری گردان پڑھیں: ماضی مضارع، امر نہی، اسم فاعل اسم مفعول

17

الحمدللہ!

آپ نے اس سبق میں

20 نئے افعال سیکھے جو قرآنِ کریم میں 865 مرتبہ آئے ہیں

آپ ان جیسے الفاظ کو قرآن کریم کی آیتوں میں تلاش کر کے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

یاد رہے قرآن میں کل تقریباً

4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً **78,000** بار آئے ہیں

18

27000
26000
25000
24000
23000
22000
21000
20000
19000

26449

22131

کل الفاظ

سبق نمبر (16)

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق
17

2

اس سبق میں

چار بنیادی ابواب کا اعادہ

Revision

3

بنیاد میں کمزوری
برداشت نہیں

ض: ضَرَبَ يَضْرِبُ
ن: نَصَرَ يَنْصُرُ
س: سَمِعَ يَسْمَعُ
ف: فَتَحَ يَفْتَحُ

پوری گردان پڑھنی ہے
پہلے بغیر ضمائر پھر ضمائر کے ساتھ
پہلے بغیر ترجمہ پھر ترجمے کے ساتھ

4

ذہنی ورزش اور مشق

ایک گہری سانس لیں اور ساری مشق پورے دھیان اور بھرپور اشاروں سے کریں

5

محبت اور شوق کے ساتھ مشق کیجیے

اگلے 8 سے 10 منٹ میں ہم چار مشہور ابواب کی چھ بنیادی گردانوں کی مشق کریں گے جو قرآن شریف میں بار بار آئے ہیں۔ ان کی مشق پورے محبت اور شوق کے ساتھ، پورے دھیان سے اور اپنے پورے وجود سے کیجیے۔

6

159

پہلا باب: ضَرَبَ يَضْرِبُ (ض)

نئے الفاظ کا معنی یاد کیجیے اور ہر حرف اور لفظ کا الگ الگ "تقطیعی" ترجمہ کیجیے

افعال	معانی	تعداد	آیت	ترجمہ
عَدَلَ	انصاف کرنا	28	اِعْدِلُوْا هُوَ اَقْرَبُ لِلتَّقْوٰى (المائدة:۸)	[illegible]
صَرَفَ	پھیرنا	30	وَاِذَا صُرِفَتْ اَبْصَارُهُمْ (الاعراف:۴۷)	اور جب پھیری جائیں گی ان کی نظریں۔
غَلَبَ	غالب آنا	31	غَلَبَتْ عَلَيْنَا شِقْوَتُنَا (المؤمنون:۱۰۶)	چھا گئی ہم پر ہماری بدبختی۔
فَتَنَ	آزمانا	60	اَنْ يَّفْتِنَكُمُ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا (النساء:۱۰۱)	کہ آزمائش میں ڈالیں تمہیں کافر لوگ۔
فَصَلَ	جدا ہونا	10	فَلَمَّا فَصَلَ طَالُوْتُ بِالْجُنُوْدِ (البقرة:۲۴۹)	پھر جب جدا ہوا طالوت لشکر کے ساتھ۔

پوری گردان پڑھیں: ماضی مضارع، امر نہی، اسم فاعل اسم مفعول

7

906

دوسرا باب: نَصَرَ يَنْصُرُ (ن)

نئے الفاظ کا معنی یاد کیجیے اور ہر حرف اور لفظ کا الگ الگ "تقطیعی" ترجمہ کیجیے

افعال	معانی	تعداد	آیت	ترجمہ
فَسَقَ	نافرمانی کرنا	54	نَبْلُوْهُمْ بِمَا كَانُوْا يَفْسُقُوْنَ (الاعراف:۱۶۳)	[illegible]
كَفَرَ	انکار کرنا	461	اِنَّ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا ثُمَّ كَفَرُوْا [illegible]	[illegible]
دَخَلَ	داخل ہونا	78	وَادْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا (البقرة:۵۸)	اور داخل ہو جاؤ دروازے میں سر جھکائے۔
عَبَدَ	عبادت کرنا	143	لَا اَعْبُدُ مَا تَعْبُدُوْنَ (الكافرون:۲)	میں نہیں عبادت کرتا ان کی جن کی تم عبادت کرتے ہو۔
قَتَلَ	قتل کرنا	170	وَيَقْتُلُوْنَ النَّبِيّٖنَ بِغَيْرِ الْحَقِّ (البقرة:۶۱)	اور قتل کرتے تھے نبیوں کو ناحق۔

پوری گردان پڑھیں: ماضی مضارع، امر نہی، اسم فاعل اسم مفعول

8

290

تیسرا باب: سَمِعَ يَسْمَعُ (س)

نئے الفاظ کا معنی یاد کیجیے اور ہر حرف اور لفظ کا الگ الگ "تقطیعی" ترجمہ کیجیے

افعال	معانی	تعداد	آیت	ترجمہ
مَرِضَ	بیمار ہونا	24	وَإِذَا مَرِضْتُ فَهُوَ يَشْفِينِ. (الشعراء:٨٠)	اور جب میں بیمار ہوتا ہوں تو وہی مجھے شفا دیتا ہے۔
تَبِعَ	پیروی کرنا	174	فَمَن تَبِعَ هُدَايَ. (البقرة:٣٨)	تو جو لوگ پیروی کریں گے میری ہدایت کی۔
كَرِهَ	ناپسند کرنا	41	وَلَوْ كَرِهَ الْمُجْرِمُونَ. (الانفال:٨)	اور اگرچہ ناپسند کریں مجرم لوگ۔
لَبِثَ	ٹھہرنا	31	قَالَ كَمْ لَبِثْتَ. (البقرة:٢٥٩)	کہا کہ تم کتنے عرصے تک (اس حالت میں) رہے ہو؟
لَعِبَ	کھیلنا	20	إِنَّمَا كُنَّا نَخُوضُ وَنَلْعَبُ. (التوبة:٦٥)	ہم تو محض مذاق اور دل لگی کر رہے تھے۔

پوری گردان پڑھیں: ماضی مضارع، امر نہی، اسم فاعل اسم مفعول

9

490

چوتھا باب: فَتَحَ يَفْتَحُ (ف)

نئے الفاظ کا معنی یاد کیجیے اور ہر حرف اور لفظ کا الگ الگ "تقطیعی" ترجمہ کیجیے

افعال	معانی	تعداد	آیت	ترجمہ
مَنَعَ	روکنا	17	وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ. (الماعون:٧)	اور انکار کرتے ہیں روزمرہ کی معمولی چیز دینے سے بھی۔
نَفَخَ	پھونکنا	20	فَإِذَا نُفِخَ فِي الصُّورِ. (الحاقة:١٣)	پھر جب پھونک دیا جائے گا صور میں۔
نَفَعَ	نفع دینا	50	فَذَكِّرْ إِن نَّفَعَتِ الذِّكْرَىٰ. (الاعلیٰ:٩)	لہٰذا تم نصیحت کیے جاؤ اگر فائدہ دے نصیحت۔
بَعَثَ	بھیجنا	67	مَن بَعَثَنَا مِن مَّرْقَدِنَا. (یس:٥٢)	کس نے ہمیں اٹھا کھڑا کیا ہے ہماری قبر سے۔
جَعَلَ	بنانا	336	وَجَعَلَ الظُّلُمَاتِ وَالنُّورَ. (الانعام:١)	اور اس نے بنائی اندھیریاں اور روشنی۔

پوری گردان پڑھیں: ماضی مضارع، امر نہی، اسم فاعل اسم مفعول

10

الحمدللہ!

آپ نے اس سبق میں

20 نئے افعال سیکھے جو قرآنِ کریم 1845 مرتبہ آئے ہیں

آپ ان جیسے الفاظ کو قرآنِ کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

یاد رہے قرآن میں کل تقریباً

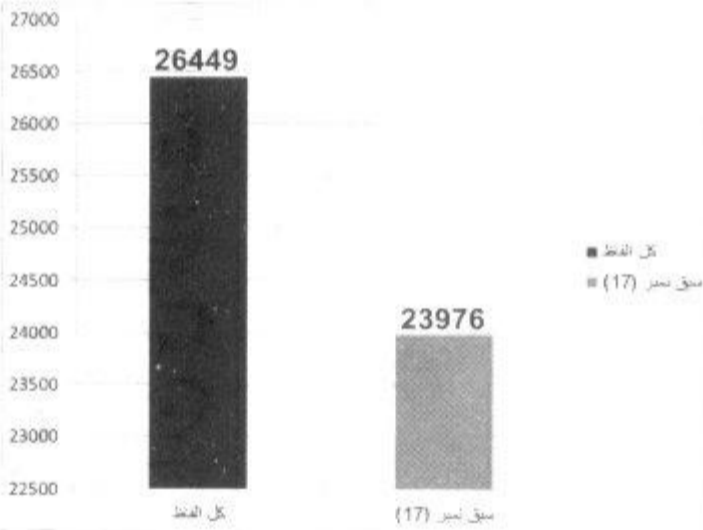
4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً **78,000** بار آئے ہیں

11

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق

18

2

اس سبق میں

فعلِ مجہول (فُ ـعِـ لَ)

Passive voice

لیکن پہلے اجرا

3

دماغی ریاضت اور مشق

ایک گہری سانس لیں اور پوری توجہ اور دھیان سے مشق کریں

4

افعال کا آخری سبق مبارک ہو

لیول 1 کا اختتام اس کے آغاز کی طرح

پوری توجہ، دھیان اور شوق سے سیکھیے

- سارے دماغ کا استعمال
- سارے حواس کا استعمال
- سارے وجود کا استعمال
- شیطان کو بیچ میں مت آنے دیجیے!

5

نیا سبق

فعلِ مجہول Passive voice

وہ فعل جس کا فاعل معلوم نہ ہو

چار بنیادی ابواب

فُعِلَ	ماضی
ضُرِبَ	مارا گیا وہ ایک مرد
نُصِرَ	مدد کیا گیا وہ ایک مرد
سُمِعَ	سنا گیا وہ ایک مرد
فُتِحَ	مدد کیا گیا وہ ایک مرد

يُفْعَلُ	مضارع
يُضْرَبُ	مارا جاتا ہے یا مارا جائے گا
يُنْصَرُ	مدد کیا جاتا ہے یا مدد کیا جائے گا
يُسْمَعُ	سنا جاتا ہے یا سنا جائے گا
يُفْتَحُ	مدد کیا جاتا ہے یا مدد کیا جائے گا

6

کیا گیا

فُعِلَ	يُفْعَلُ
فُعِلَا	يُفْعَلَانِ
فُعِلُوْا	يُفْعَلُوْنَ
فُعِلْتَ	تُفْعَلُ
فُعِلْتُمَا	تُفْعَلَانِ
فُعِلْتُمْ	تُفْعَلُوْنَ
فُعِلْتُ	أُفْعَلُ
فُعِلْنَا	نُفْعَلُ

تمام افعال کا اصلی سانچہ

قرآن میں سیکڑوں بار

فِعل مَجهُول

Passive Voice

- اس میں صرف ماضی اور مضارع کے صیغے بنتے ہیں۔
- امر اور نہی کے نہیں بنتے

7

مارا گیا

ضُرِبَ	يُضْرَبُ
ضُرِبَا	يُضْرَبَانِ
ضُرِبُوْا	يُضْرَبُوْنَ
ضُرِبْتَ	تُضْرَبُ
ضُرِبْتُمَا	تُضْرَبَانِ
ضُرِبْتُمْ	تُضْرَبُوْنَ
ضُرِبْتُ	أُضْرَبُ
ضُرِبْنَا	نُضْرَبُ

پہلا باب: ض

قرآن میں سیکڑوں بار

فِعل مَجهُول

Passive Voice

- اس میں صرف ماضی اور مضارع کے صیغے بنتے ہیں۔
- امر اور نہی کے نہیں بنتے

8

مدد کیا گیا

دوسرا باب: ن

ماضی	مضارع
نُصِرَ	يُنْصَرُ
نُصِرَا	يُنْصَرَانِ
نُصِرُوْا	يُنْصَرُوْنَ
نُصِرَتْ	تُنْصَرُ
نُصِرَتَا	تُنْصَرَانِ
نُصِرْتُمْ	تُنْصَرُوْنَ
نُصِرْتُ	أُنْصَرُ
نُصِرْنَا	نُنْصَرُ

فِعل مَجهُول
Passive Voice

- اس میں صرف ماضی اور مضارع کے صیغے بنتے ہیں۔
- امر اور نہی کے نہیں بنتے

9

سنا گیا

تیسرا باب: س

ماضی	مضارع
سُمِعَ	يُسْمَعُ
سُمِعَا	يُسْمَعَانِ
سُمِعُوْا	يُسْمَعُوْنَ
سُمِعَتْ	تُسْمَعُ
سُمِعَتَا	تُسْمَعَانِ
سُمِعْتُمْ	تُسْمَعُوْنَ
سُمِعْتُ	أُسْمَعُ
سُمِعْنَا	نُسْمَعُ

فِعل مَجهُول
Passive Voice

- اس میں صرف ماضی اور مضارع کے صیغے بنتے ہیں۔
- امر اور نہی کے نہیں بنتے

10

کھولا گیا

چوتھا باب: ف

ماضی	مضارع
فُتِحَ	يُفْتَحُ
فُتِحَا	يُفْتَحَانِ
فُتِحُوْا	يُفْتَحُوْنَ
فُتِحَتْ	تُفْتَحُ
فُتِحَتَا	تُفْتَحَانِ
فُتِحْتُمْ	تُفْتَحُوْنَ
فُتِحْتُ	أُفْتَحُ
فُتِحْنَا	نُفْتَحُ

فِعل مَجهُول
Passive Voice

- اس میں صرف ماضی اور مضارع کے صیغے بنتے ہیں۔
- امر اور نہی کے نہیں بنتے

11

چار بنیادی ابواب

Active voice مَعْرُوف			Passive voice مَجْهُول			Examples مثالیں
مَاضِی	مُضَارِع	إِسم فَاعِل	مَاضِی	مُضَارِع	إِسم مَفْعُول	
ضَرَبَ	يَضْرِبُ	ضَارِب	ضُرِبَ	يُضْرَبُ	مَضْرُوبٌ	ضُرِبَتْ عَلَيْهِمُ الذِّلَّةُ.
نَصَرَ	يَنْصُرُ	نَاصِر	نُصِرَ	يُنْصَرُ	مَنْصُورٌ	وَلَا هُمْ يُنْصَرُوْنَ.
سَمِعَ	يَسْمَعُ	سَامِع	سُمِعَ	يُسْمَعُ	مَسْمُوعٌ	قَدْ سَمِعَ اللّٰهُ قَوْلَ الَّتِيْ...
فَتَحَ	يَفْتَحُ	فَاتِح	فُتِحَ	يُفْتَحُ	مَفْتُوحٌ	حَتّٰى إِذَا فُتِحَتْ يَأْجُوْجُ

12

Active voice مَعْرُوف			Passive voice مَجْهُول			Examples مثالیں
مَاضِی	مُضَارِع	إِسم فَاعِل	مَاضِی	مُضَارِع	إِسم مَفْعُول	
وَلَدَ	يَلِدُ	وَالِدٌ	وُلِدَ	يُوْلَدُ	مَوْلُودٌ	لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُوْلَدْ.
سَأَلَ	يَسْئَلُ	سَائِلٌ	سُئِلَ	يُسْئَلُ	مَسْئُولٌ	ثُمَّ لَتُسْأَلُنَّ يَوْمَئِذٍ عَنِ النَّعِيْمِ.
أَكَلَ	يَأْكُلُ	اٰكِلٌ	أُكِلَ	يُؤْكَلُ	مَأْكُولٌ	فَجَعَلَهُمْ كَعَصْفٍ مَّأْكُوْلٍ.
ظَلَمَ	يَظْلِمُ	ظَالِمٌ	ظُلِمَ	يُظْلَمُ	مَظْلُومٌ	اَللّٰهُمَّ إِنِّيْ أَعُوْذُ بِكَ أَنْ... أَظْلِمَ أَوْ أُظْلَمَ.
جَهِلَ	يَجْهَلُ	جَاهِلٌ	جُهِلَ	يُجْهَلُ	مَجْهُولٌ	إِنِّيْ أَعُوْذُ بِكَ أَنْ... أَجْهَلَ أَوْ يُجْهَلَ عَلَيَّ.
قَضَى	يَقْضِي	قَاضٍ	قُضِيَ	يُقْضَى	مَقْضِيٌّ	وَقِنِيْ شَرَّ مَا قَضَيْتَ إِنَّكَ تَقْضِيْ وَلَا يُقْضٰى عَلَيْكَ.

13

ماضی مجہول کو پہچانیے اور جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

آیت	ترجمہ
إِذَا نُوْدِيَ لِلصَّلٰوةِ. (الجمعة:9)	جب پکارا جائے نماز کے لیے
إِنَّمَا جُعِلَ السَّبْتُ. (النحل:124)	بے شک مقرر کیا گیا ہفتے کا دن
وَانْتَصَرُوْا مِنْ بَعْدِ مَا ظُلِمُوْا. (الشعراء:227)	اور انہوں نے بدلہ لیا اس کے بعد کہ ان پر ظلم کیا گیا
أَيْنَمَا ثُقِفُوْا أُخِذُوْا وَقُتِّلُوْا. (الاحزاب:61)	جہاں بھی وہ پائے جائیں، پکڑے جائیں اور قتل کیے جائیں
وَإِذَا صُرِفَتْ أَبْصَارُهُمْ. (الاعراف:47)	اور جب پھیر دی جائیں گی ان کی آنکھیں

14

ماضی مجہول کو پہچانیے اور جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

آیت	ترجمہ
شَهْرُ رَمَضَانَ الَّذِيْ أُنْزِلَ فِيْهِ الْقُرْاٰنُ .(البقرۃ:۱۸۵)	رمضان کا مہینہ جس میں اتارا گیا قرآن
وَضُرِبَتْ عَلَيْهِمُ الذِّلَّةُ .(البقرۃ:۶۱)	اور مہر لگادی گئی ان پر ذلت کی
إِذَا فُتِحَتْ يَأْجُوْجُ وَمَأْجُوْجُ .(الانبیاء:۹۶)	جب کھول دیے جائیں گے یاجوج ماجوج
حُرِّمَتْ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةُ.(المائدۃ:۳)	حرام کردیا گیا ان پر مردار
لَوْ أَطَاعُوْنَا مَا قُتِلُوْا .(آل عمران:۱۶۸)	اگر وہ ہماری بات مان لیتے تو نہ مارے جاتے

15

مضارع مجہول کو پہچانیے اور جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

آیت	ترجمہ
لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُوْنَ .(یس:۴۵)	تاکہ تم پر رحم کیا جائے
ثُمَّ إِلٰى رَبِّكُمْ تُرْجَعُوْنَ .(السجدۃ:۱۱)	پھر تم اپنے رب کی طرف لوٹائے جاؤ گے
يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّوْرِ .(طٰہٰ:۱۰۲)	جس دن پھونکا جائے گا صور میں
يُرْسَلُ عَلَيْكُمَا شُوَاظٌ مِّنْ نَّارٍ .(الرحمٰن:۳۵)	بھیجا جائے گا تم پر آگ کا شعلہ
ثُمَّ إِنَّكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تُبْعَثُوْنَ .(المؤمنون:۱۶)	پھر تم سب قیامت کے دن اٹھائے جاؤ گے

16

مضارع مجہول کو پہچانیے اور جو لفظ پڑھ چکے ہیں اس کا مکمل اجرا کیجیے

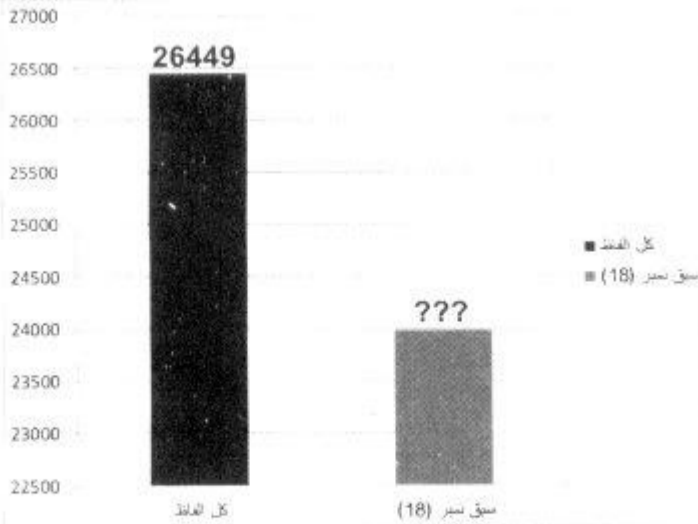
آیت	ترجمہ
وَإِلَى اللّٰهِ تُرْجَعُ الْأُمُوْرُ .(آل عمران:۱۰۹)	اور اللہ کی طرف لوٹائے جائیں گے تمام معاملات
سَتُغْلَبُوْنَ وَتُحْشَرُوْنَ إِلٰى جَهَنَّمَ .(آل عمران:۱۲)	تم عنقریب مغلوب ہو گے اور تمہیں جمع کرکے لایا جائے گا جہنم کی طرف
وَلَا تُسْأَلُ عَنْ أَصْحَابِ الْجَحِيْمِ .(البقرۃ:۱۱۹)	اور تم سے سوال نہیں کیا جائے گا دوزخ والوں سے متعلق
وَالَّذِيْنَ كَفَرُوْا إِلٰى جَهَنَّمَ يُحْشَرُوْنَ .(الانفال:۳۶)	اور جن لوگوں نے کفر کیا جہنم کی طرف ان کو جمع کرکے لایا جائے گا
وَمَنْ يَّبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِيْنًا فَلَنْ يُّقْبَلَ مِنْهُ .(آل عمران:۸۵)	اور جو تلاش کرے گا اسلام کے علاوہ کوئی دین تو ہرگز نہیں قبول کیا جائے گا اس سے وہ دین

17

"تم میں سے بہترین وہ ہے جو قرآن سیکھے اور سکھائے"

اللہ نے جب اس مبارک تعلیم میں شامل ہونے کی توفیق دی تو اس انتخاب پر شکر ادا کیجیے اور دعا کیجیے کہ اللہ تعالیٰ اسے ہمیشہ جاری رکھنے کی توفیق دے۔

سُبْحَانَ اللّٰهِ وَبِحَمْدِهٖ. سُبْحَانَكَ اللّٰهُمَّ وَبِحَمْدِكَ.
نَشْهَدُ أَنْ لَّآ إِلٰهَ إِلَّآ أَنْتَ. نَسْتَغْفِرُكَ وَنَتُوْبُ إِلَيْكَ.

18

الحمدللہ!

آپ نے اس سبق میں

فعل مجہول سیکھا جو قرآن میں سیکڑوں بار آیا ہے

آپ ان جیسے الفاظ کو قرآن کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

یاد رہے قرآن میں کل تقریباً

4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً 78,000 بار آئے ہیں

19

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق

19

2

اس سبق میں

اسمائے اشارہ

Demonstrative pronouns

3

دماغی ریاضت اور مشق

ایک گہری سانس لیں اور پوری توجہ اور دھیان سے مشق کریں

4

لیول 1 کے آخری دو سبق شروع ہو رہے ہیں

پوری توجہ، دھیان اور شوق سے سیکھیے

سارے دماغ کا استعمال

سارے حواس کا استعمال

سارے وجود کا استعمال

شیطان کو بیچ میں مت آنے دیجیے!

5

اس سبق میں

اسم اشارہ

Demonstrative pronouns

وہ اسم جس کے ذریعے کسی کی طرف اشارہ کیا جائے

اسمائے اشارہ 12 ہیں

چھ قریب کے لیے چھ بعید کے لیے

6

اسمائے اشارہ

قریب کے لیے

هٰذَا	هٰذَانِ	هٰؤُلَآءِ
هٰذِهٖ	هَاتَانِ	هٰؤُلَآءِ

7

اسمائے اشارہ

دور کے لیے

ذٰلِكَ	ذَانِكَ	أُولٰئِكَ
تِلْكَ	تَانِكَ	أُولٰئِكَ

8

اسمائے اشارہ

1006

قریب کے چھ اسمائے اشارہ

هٰذَا	یہ ایک	214
هٰذَانِ	یہ دو	2
هٰؤُلَاءِ	یہ سب	46
هٰذِهٖ	یہ ایک	47
هَاتَانِ	یہ دو	1
هٰؤُلَاءِ	یہ سب	46
غیر مکرر اسمائے اشارہ		310

دور کے چھ اسمائے اشارہ

ذٰلِكَ	وہ ایک	463
ذَانِكَ	وہ دو	1
اُولٰٓئِكَ	وہ سب	189
تِلْكَ	وہ ایک	43
تَانِكَ	وہ دو	---
اُولٰٓئِكَ	وہ سب	189
غیر مکرر اسمائے اشارہ		696

9

اسمائے اشارہ اسمِ فاعل کے ساتھ

چھ قریب کے لیے

هٰذَا	مُسْلِمٌ
هٰذَانِ	مُسْلِمَانِ
هٰؤُلَاءِ	مُسْلِمُوْنَ
هٰذِهٖ	مُسْلِمَةٌ
هَاتَانِ	مُسْلِمَتَانِ
هٰؤُلَاءِ	مُسْلِمَاتٌ

چھ دور کے لیے

ذٰلِكَ	مُسْلِمٌ
ذَانِكَ	مُسْلِمَانِ
اُولٰٓئِكَ	مُسْلِمُوْنَ
تِلْكَ	مُسْلِمَةٌ
تَانِكَ	مُسْلِمَتَانِ
اُولٰٓئِكَ	مُسْلِمَاتٌ

10

اسمائے اشارہ اسمِ فاعل کے ساتھ

چھ قریب کے لیے

هٰذَا	مُؤْمِنٌ
هٰذَانِ	مُؤْمِنَانِ
هٰؤُلَاءِ	مُؤْمِنُوْنَ
هٰذِهٖ	مُؤْمِنَةٌ
هَاتَانِ	مُؤْمِنَتَانِ
هٰؤُلَاءِ	مُؤْمِنَاتٌ

چھ دور کے لیے

ذٰلِكَ	مُؤْمِنٌ
ذَانِكَ	مُؤْمِنَانِ
اُولٰٓئِكَ	مُؤْمِنُوْنَ
تِلْكَ	مُؤْمِنَةٌ
تَانِكَ	مُؤْمِنَتَانِ
اُولٰٓئِكَ	مُؤْمِنَاتٌ

11

اسمائے اشارہ فعل کے ساتھ

چھ قریب کے لیے

هٰذَا	يَفْعَلُ
هٰذَانِ	يَفْعَلَانِ
هٰؤُلَاءِ	يَفْعَلُوْنَ
هٰذِهٖ	تَفْعَلُ
هَاتَانِ	تَفْعَلَانِ
هٰؤُلَاءِ	يَفْعَلْنَ

چھ دور کے لیے

ذٰلِكَ	يَقُوْلُ
ذَانِكَ	يَقُوْلَانِ
اُولٰٓئِكَ	يَقُوْلُوْنَ
تِلْكَ	تَقُوْلُ
تَانِكَ	تَقُوْلَانِ
اُولٰٓئِكَ	يَقُلْنَ

12

اسمائے اشارہ فعل کے ساتھ

چھ قریب کے لیے

هٰذَا	يَعْبُدُ
هٰذَانِ	يَعْبُدَانِ
هٰؤُلَاءِ	يَعْبُدُوْنَ
هٰذِهٖ	تَعْبُدُ
هَاتَانِ	تَعْبُدَانِ
هٰؤُلَاءِ	يَعْبُدْنَ

چھ دور کے لیے

ذٰلِكَ	يَعْمَلُ
ذَانِكَ	يَعْمَلَانِ
اُولٰٓئِكَ	يَعْمَلُوْنَ
تِلْكَ	تَعْمَلُ
تَانِكَ	تَعْمَلَانِ
اُولٰٓئِكَ	يَعْمَلْنَ

13

قرآن شریف سے اسمائے اشارہ ڈھونڈ کر گردان پڑھیے

چھ قریب کے لیے

هٰذَا صَادِقٌ	فَائِزٌ
هٰذَانِ صَادِقَانِ	فَائِزَانِ
هٰؤُلَاءِ صَادِقُوْنَ	فَائِزُوْنَ
هٰذِهٖ صَادِقَةٌ	فَائِزَةٌ
هَاتَانِ صَادِقَتَانِ	فَائِزَتَانِ
هٰؤُلَاءِ صَادِقَاتٌ	فَائِزُوْنَ

چھ دور کے لیے

ذٰلِكَ تَائِبٌ	مُفْلِحٌ
ذَانِكَ تَائِبَانِ	مُفْلِحَانِ
اُولٰٓئِكَ تَائِبُوْنَ	مُفْلِحُوْنَ
تِلْكَ تَائِبَةٌ	مُفْلِحَةٌ
تَانِكَ تَائِبَتَانِ	مُفْلِحَتَانِ
اُولٰٓئِكَ تَائِبَاتٌ	مُفْلِحُوْنَ

14

310 ذیل کی مثالوں پر غور کیجیے اور اپنی یومیہ تلاوت سے مزید مثالیں تلاش کیجیے

الفاظ	معانی	تعداد	آیت	ترجمہ
هٰذَا	یہ ایک مرد	214	هٰذَا الَّذِي رُزِقْنَا مِن قَبْلُ (البقرة: ۲۵)	یہ وہی چیز ہے جو اس سے پہلے بھی دی گئی تھی
هٰذَانِ	یہ دو مرد	2	هٰذَانِ خَصْمَانِ اخْتَصَمُوا فِي رَبِّهِمْ (الحج: ۱۹)	یہ دو فریق ہیں جنہوں نے جھگڑا کیا اپنے رب کے بارے میں
هٰؤُلَاءِ	یہ سب مرد	46	هٰؤُلَاءِ الَّذِينَ كَذَبُوا عَلَىٰ رَبِّهِمْ (هود: ۱۸)	یہ وہ لوگ ہیں جنہوں نے جھوٹ بولا تھا اپنے رب پر
هٰذِهِ	یہ ایک عورت	47	ادْخُلُوا هٰذِهِ الْقَرْيَةَ (البقرة: ۵۸)	داخل ہو جاؤ اس بستی میں
هَاتَيْنِ	یہ دو عورتیں	1	إِحْدَى ابْنَتَيَّ هَاتَيْنِ (القصص: ۲۷)	میری ان دو بیٹیوں میں سے ایک
هٰؤُلَاءِ	یہ سب عورتیں	46	هٰؤُلَاءِ بَنَاتِي (الحجر: ۷۱)	یہ میری بیٹیاں ہیں

15

696 ذیل کی مثالوں پر غور کیجیے اور اپنی یومیہ تلاوت سے مزید مثالیں تلاش کیجیے

الفاظ	معانی	تعداد	آیت	ترجمہ
ذٰلِكَ	وہ ایک	463	ذٰلِكَ الْفَضْلُ مِنَ اللَّهِ (النساء: ۷۰)	وہ خاص مہربانی اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہے
ذَانِكَ	وہ دو	1	فَذَانِكَ بُرْهَانَانِ مِن رَّبِّكَ (القصص: ۳۲)	پس یہ دو دلیلیں ہیں تیرے رب کی طرف سے
أُولٰئِكَ	وہ سب	189	أُولٰئِكَ أَصْحَابُ الْمَيْمَنَةِ (البلد: ۱۸)	یہ لوگ داہنے ہاتھ والے ہیں
تِلْكَ	وہ ایک	43	تِلْكَ نِعْمَةٌ تَمُنُّهَا عَلَيَّ (الشعراء: ۲۲)	یہی وہ نعمت ہے جس کا تو احسان جتاتا ہے
تَانِكَ	وہ دو	---	تَانِكَ نِعْمَتَانِ تَمُنُّهُمَا عَلَيَّ (.......)	یہی وہ دو نعمتیں ہیں جن کا تو احسان جتاتا ہے
أُولٰئِكَ	وہ سب	189	أُولٰئِكَ نِعَمٌ تَمُنُّهُنَّ عَلَيَّ (.......)	یہی وہ ساری نعمتیں ہیں جن کا تو احسان جتاتا ہے

16

اجرا

دیے گئے الفاظ کے ساتھ اسم اشارہ کی گردان پڑھیے اور ترجمہ سمجھنے کی کوشش کیجیے

قریب کے لیے	دور کے لیے
يَا بُشْرَىٰ هٰذَا غُلَامٌ. (يوسف: ۱۹)	ذٰلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ. (البقرة: ۲)
إِنْ هٰذَانِ لَسَاحِرَانِ. (طه: ۶۳)	فَذَانِكَ بُرْهَانَانِ مِن رَّبِّكَ. (القصص: ۳۲)
رَبَّنَا هٰؤُلَاءِ الَّذِينَ أَغْوَيْنَا. (القصص: ۶۳)	وَأُولٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ. (البقرة: ۵)
وَلَا تَقْرَبَا هٰذِهِ الشَّجَرَةَ. (البقرة: ۳۵)	تِلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ. (البقرة: ۱۳۴)
أُنكِحَكَ إِحْدَى ابْنَتَيَّ هَاتَيْنِ. (القصص: ۲۷)	تَانِكَ أُمَّتَانِ قَدْ خَلَتَا. (.........)
هٰؤُلَاءِ بَنَاتِي هُنَّ أَطْهَرُ لَكُمْ. (هود: ۷۸)	أُولٰئِكَ الْأَحْزَابُ. (ص: ۱۳)

17

الحمد للہ!

آپ نے اس سبق میں

12 اسمائے اشارہ سیکھے جو قرآنِ کریم میں

1006 مرتبہ آئے ہیں

آپ ان الفاظ کو قرآنِ کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان پڑھیں اور متعلق لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن میں کل تقریباً

4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً **78,000** بار آئے ہیں

18

27000
26500
26000
25500
25000
24500
24000

26449
24982

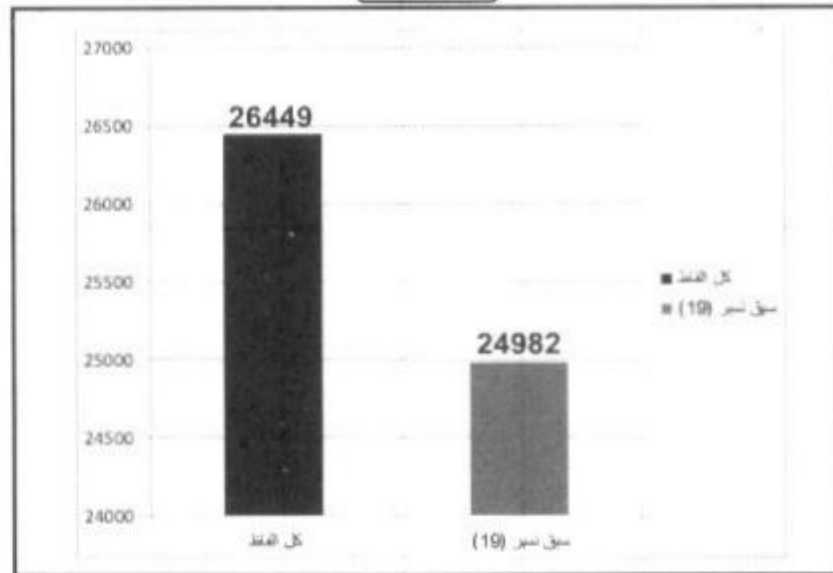
■ کل الفاظ
■ سبق نمبر (19)

کل الفاظ
سبق نمبر (19)

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق

20

2

اس سبق میں

اسمائے موصولہ

Relative pronouns

3

دماغی ریاضت اور مشق

ایک گہری سانس لیں اور پوری توجہ اور دھیان سے مشق کریں

4

لیول 1 کے آخری دو سبق شروع ہو رہے ہیں

پوری توجہ، دھیان اور شوق سے سیکھیے

- سارے دماغ کا استعمال
- سارے حواس کا استعمال
- سارے وجود کا استعمال
- شیطان کو بیچ میں مت آنے دیجیے!

5

اعادہ

اسمائے اشارہ

قریب		دور	
هٰذَا	یہ ایک	ذٰلِكَ	وہ ایک
هٰذَانِ	یہ دو	ذَانِكَ	وہ دو
هٰؤُلَاءِ	یہ سب	أُولٰئِكَ	وہ سب
هٰذِهٖ	یہ ایک	تِلْكَ	وہ ایک
هَاتَانِ	یہ دو	تَانِكَ	وہ دو
هٰؤُلَاءِ	یہ سب	أُولٰئِكَ	وہ سب

6

اعادہ

اسمائے اشارہ

قریب		دور	
هٰذَا	صَالِحٌ	ذٰلِكَ	حَامِدٌ
هٰذَانِ	صَالِحَانِ	ذَانِكَ	حَامِدَانِ
هٰؤُلَاءِ	صَالِحُوْنَ	أُولٰئِكَ	حَامِدُوْنَ
هٰذِهٖ	صَالِحَةٌ	تِلْكَ	حَامِدَةٌ
هَاتَانِ	صَالِحَتَانِ	تَانِكَ	حَامِدَتَانِ
هٰؤُلَاءِ	صَالِحَاتٌ	أُولٰئِكَ	حَامِدَاتٌ

7

اسمِ اشارہ
Demonstrative pronouns

وہ اسم جس کے ذریعے کسی کی طرف اشارہ کیا جائے

اسمِ موصول
Relative pronouns

وہ اسم جس کے ذریعے کسی کے بارے میں کوئی بات بیان کی جائے

8

اس سبق میں

اسم موصول

Relative pronouns

وہ اسم جس کے ذریعے کسی کے بارے میں کوئی بات بیان کی جائے

اسمائے موصولہ 6 ہیں

تین مذکر کے لیے — تین مؤنث کے لیے

9

اسمائے موصولہ

اَلَّذِي	+ اَلَّذَانِ	+ اَلَّذِينَ
اَلَّتِي	+ اَللَّتَانِ	+ اَللَّاتِي اَللَّائِي

10

1467

اسمائے موصولہ

اَلَّذِي	وہ ایک شخص جس نے	304
اَلَّذَانِ	وہ دو شخص جنہوں نے	1
اَلَّذِينَ	وہ سب لوگ جنہوں نے	1080
اَلَّتِي	وہ ایک عورت جس نے	68
اَللَّتَانِ	وہ دو عورتیں جنہوں نے	-----
اَللَّاتِي اَللَّائِي	وہ سب عورتیں جنہوں نے	4،10

11

1467

ذیل کی مثالوں پر غور کیجیے اور اپنی یومیہ تلاوت سے مزید مثالیں تلاش کیجیے

الفاظ	معانی	تعداد	آیت	ترجمہ
اَلَّذِي	وہ ایک شخص جس نے	304	اَلَّذِي جَعَلَ لَكُمُ. (البقرة:۲۲)	جس نے بنایا تمہارے لیے۔
اَلَّذَانِ	وہ دو شخص جنہوں نے	1	أَرِنَا الَّذَيْنِ أَضَلَّانَا. (فصلت:۲۹)	دکھا ہم کو وہ دونوں جنہوں نے ہمیں گمراہ کیا۔
اَلَّذِينَ	وہ سب لوگ جنہوں نے	1080	اَلَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ. (البقرة:۳)	وہ لوگ جو غیب پر ایمان لاتے ہیں۔
اَلَّتِي	وہ ایک عورت جس نے	68	اَلَّتِي لَمْ يُخْلَقْ مِثْلُهَا. (الفجر:۸)	وہ جس کا مثل پیدا نہیں کیا گیا۔
اَللَّاتِي	وہ سب عورتیں جنہوں نے	10	وَأُمَّهَاتُكُمُ اللَّاتِي. (النساء:۲۳)	اور تمہاری مائیں جنہوں نے ...
اَللَّائِي	وہ سب عورتیں جنہوں نے	4	وَاللَّائِي يَئِسْنَ. (الطلاق:۴)	وہ عورتیں جو مایوس ہو چکی ہیں۔

12

اجرا

دیے گئے الفاظ کے ساتھ اسم موصول کی گردان پڑھیے اور ترجمہ سمجھنے کی کوشش کیجیے

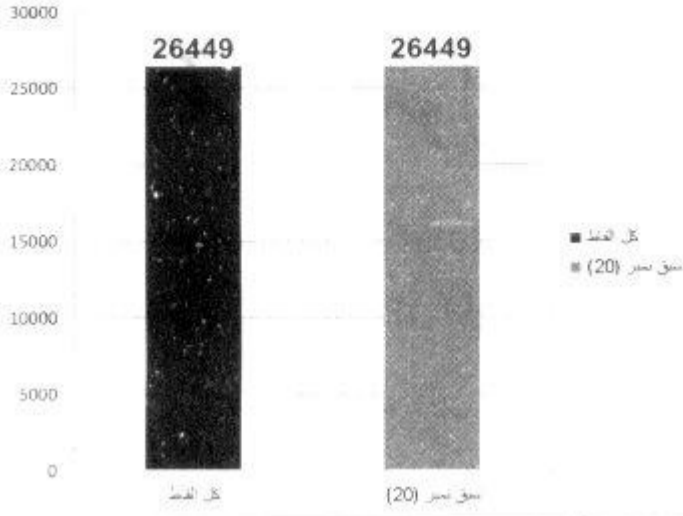
مذکر	مؤنث
اَلَّذِي خَلَقَكُمْ. (البقرة:۲۱)	اَلَّتِي أَحْصَنَتْ فَرْجَهَا. (التحريم:۱۲)
وَاللَّذَانِ يَأْتِيَانِهَا مِنْكُمْ. (النساء:۱٦)	اَللَّاتِي أَرْضَعْنَكُمْ. (النساء:۲۳)
اَلَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ. (البقرة:۳)	وَاللَّائِي يَئِسْنَ مِنَ الْمَحِيضِ. (الطلاق:۴)

13

"تم میں سے بہترین وہ ہے جو قرآن سیکھے اور سکھائے"

اللہ نے جب اس مبارک تعلیم ہمیں شامل ہونے کی توفیق دی تو اس انتخاب پر شکر ادا کیجیے اور دعا کیجیے کہ اللہ تعالیٰ اسے ہمیشہ جاری رکھنے کی توفیق دے۔

سُبْحَانَ اللهِ وَبِحَمْدِهِ. سُبْحَانَكَ اللّٰهُمَّ وَبِحَمْدِكَ.
نَشْهَدُ أَنْ لَآ إِلٰهَ إِلَّآ أَنْتَ. نَسْتَغْفِرُكَ وَنَتُوبُ إِلَيْكَ.

14

الحمدللہ!

آپ نے آخری سبق میں

6اسمائے موصولہ سیکھے جو قرآن کریم میں

1467مرتبہ آئے ہیں

آپ ان الفاظ کو قرآن کریم کی آیتوں میں تلاش کرکے پوری گردان پڑھیں اور متعلقہ لفظ کا صحیح معنی صحیح اشارے کے ساتھ بتائیں

قرآن میں کل تقریباً

4,500 الفاظ ہیں جو تقریباً78,000 بار آئے ہیں

15

16

17

گھر کا کام

اس سبق میں پڑھے گئے الفاظ

آج کی تلاوت سے

لفظ	معنی	آیت	تقطیعی ترجمہ

18

لیول I

کا اختتام مبارک ہو

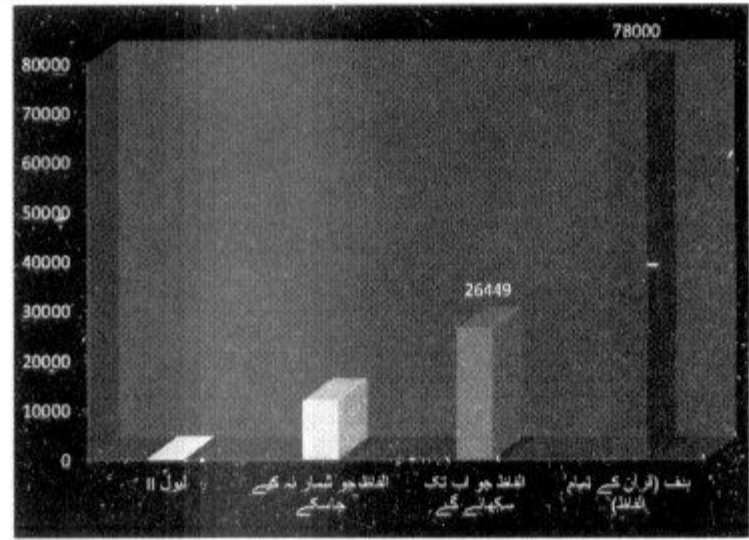
آیئے

اس موقع پر

مل کر ایک مسنون دعا مانگیں

19

دعا

اَللّٰهُمَّ	إِنِّي	عَبْدُكَ
اے اللہ!	بے شک میں	تیرا بندہ ہوں

وَابْنُ	عَبْدِكَ	وَابْنُ	أَمَتِكَ
اور بیٹا ہوں	تیرے بندے کا	اور بیٹا ہوں	تیری بندی کا

نَاصِيَتِي	بِيَدِكَ	مَاضٍ	فِيَّ	حُكْمُكَ
میری پیشانی	تیرے ہاتھ میں ہے	چلتا ہے	مجھ پر	تیرا ہی حکم

20

عَدْلٌ	فِيَّ	قَضَاؤُكَ
برحق ہے	میرے بارے میں	تیرا ہر فیصلہ

أَسْئَلُكَ	بِكُلِّ	اسْمٍ	هُوَ	لَكَ
میں مانگتا ہوں تجھ سے	ہر اس	نام کے وسیلے سے	جو	تیرا ہے

سَمَّيْتَ	بِهٖ	نَفْسَكَ	أَوْ	أَنْزَلْتَهٗ
تونے نام رکھا	اس کے ساتھ	تیرا اپنا	یا	تونے نازل کیا اُسے

21

فِي	كِتَابِكَ	أَوْ	عَلَّمْتَهٗ	أَحَدًا
میں	تیری کتاب	یا	تونے سکھایا اُسے	کسی کو

مِنْ	خَلْقِكَ	أَوْ	اسْتَأْثَرْتَ	بِهٖ
سے	تیری مخلوق	یا	تونے محفوظ رکھا	اُسے

فِي	عِلْمِ الْغَيْبِ	عِنْدَكَ
میں	غیب کے علم	تیرے پاس

22

أَنْ	تَجْعَلَ	الْقُرْآنَ الْكَرِيْمَ
کہ	تو بنادے	قرآن کریم کو

رَبِيْعَ قَلْبِيْ	وَ	نُوْرَ صَدْرِيْ
میرے دل کی بہار	اور	میرے سینے کا نور

وَجِلَاءَ حُزْنِيْ	وَ	ذِهَابَ هَمِّيْ
اور میرے دکھوں کا علاج	اور	اور میرے غموں کا تریاق

23

آخری بات (1)

- کتنی بڑی بد نصیبی ہے، کتنا بڑا المیہ ہے کہ اس کائنات کا خالق ہمارا اپنا خالق ہماری اپنی ہدایت کے لیے، ہماری اپنی کامیابی کے لیے، کتاب بھیجنے کا اتنا زبردست انتظام کرے اور ہمارے پاس وقت نہ ہو اس کتاب کو پڑھنے، سمجھنے اور غور کرنے کے لیے!
- اللہ سے دعا ہے کہ ایسی بد نصیبی سے بچائے۔

24

آخری بات (2)

- اور اس کی خوش نصیبی کا کیا کہنا، جو اس کو اپنے لیے ہدایت کا ذریعہ بنائے اور دنیا میں بھی سربلند ہو اور آخرت میں بھی!
- اَللّٰهُمَّ......أَنْ تَجْعَلَ الْقُرْآنَ الْكَرِيْمَ
- نُوْرَ صَدْرِيْ، وَرَبِيْعَ قَلْبِيْ، وَجِلَاءَ حُزْنِيْ، وَذِهَابَ هَمِّيْ

قرآنی عربی سیکھیے!

آسان ترین اور تیز رفتار طریقے سے

سبق
21

خود آزمائشی امتحان

لیول I کی کامیاب تکمیل پر دل کی گہرائیوں سے

اللہ تعالیٰ کا شکرادا کیجیے

آپ نے 20 اسباق میں کتنا کچھ سیکھا؟

آیئے!

اپنا امتحان خود لیتے ہیں

آیات واذکار

اجرا کے ساتھ ساتھ ترجمہ نکالیے اور استاد صاحب کو سنائیے

نماز کا سبق

6

اذان کے کلمات

7

اذان

اَللّٰهُ أَكْبَرُ	اَللّٰهُ أَكْبَرُ
اللہ سب سے بڑا ہے	اللہ سب سے بڑا ہے

8

اَللّٰهُ أَكْبَرُ	اَللّٰهُ أَكْبَرُ
اللہ سب سے بڑا ہے	اللہ سب سے بڑا ہے

23

بڑا	زیادہ بڑا	سب سے بڑا
كَبِير	أَكْبَر	الْأَكْبَر
صَغِير	أَصْغَر	الْأَصْغَر
عَلِيّ	أَعْلَى	الْأَعْلَى

9

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللّٰهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

10

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللّٰهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

فَعَلَ فَعَلُوا	يَفْعَلُ يَفْعَلُونَ			فَعَلْتِ تَفْعَلِ
فَعَلْتَ فَعَلْتُمْ	تَفْعَلُ تَفْعَلُونَ	اِفْعَلْ اِفْعَلُوا	لَا تَفْعَلْ لَا تَفْعَلُوا	
فَعَلْتُ فَعَلْنَا	أَفْعَلُ نَفْعَلُ	فَاعِل، مَفْعُول، فِعْل		

11

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللّٰهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

شہادت، عینی شاہد

أَفْعَلُ
أَعْبُدُ
أَعُوذُ

12

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّآ	إِلٰهَ	إِلَّا	اللهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

*576

أَنْ کہ

13

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّآ	إِلٰهَ	إِلَّا	اللهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

14

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّآ	إِلٰهَ	إِلَّا	اللهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

لَا	نہیں
مَا	نہیں، کیا، جو
لَمْ	نہیں، did not
لَنْ	نہیں، will not

15

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّآ	إِلٰهَ	إِلَّا	اللهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

إِلٰه		+ آلِهَةٌ

16

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّآ	إِلٰهَ	إِلَّا	اللهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

سوائے، مگر

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَات

17

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّآ	إِلٰهَ	إِلَّا	اللهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

سوائے اللہ کے

18

أَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	رَّسُوْلُ اللهِ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد صلی اللہ علیہ وسلم	اللہ کے رسول ہیں

19

أَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	رَّسُوْلُ اللهِ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد صلی اللہ علیہ وسلم	اللہ کے رسول ہیں

گواہی، شہادت

20

أَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	رَّسُوْلُ اللهِ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد صلی اللہ علیہ وسلم	اللہ کے رسول ہیں

21

22

أَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	رَّسُوْلُ اللهِ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد صلی اللہ علیہ وسلم	اللہ کے رسول ہیں

23

أَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	رَّسُوْلُ اللهِ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد صلی اللہ علیہ وسلم	اللہ کے رسول ہیں

24

1297

بیشک

إِنَّ اللهَ مَعَ الصَّابِرِينَ

25

2349

أَنْ أَنَّ إِنْ إِنَّ

576	أَنْ	أَشْهَدُ أَنْ لَّآ إِلٰهَ إِلَّا اللّٰهُ
185	أَنَّ	أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَّسُولُ اللّٰهِ
628	إِنْ	إِنْ شَاءَ اللّٰهُ
960	إِنَّ	إِنَّ اللّٰهَ مَعَ الصَّابِرِينَ

26

حَيَّ	عَلَى الصَّلٰوةِ	حَيَّ	عَلَى الْفَلَاحِ
آؤ	نماز کی طرف	آؤ	کامیابی کی طرف

27

حَيَّ	عَلَى الصَّلٰوةِ	حَيَّ	عَلَى الْفَلَاحِ
آؤ	نماز کی طرف	آؤ	کامیابی کی طرف

آؤ

28

حَيَّ	عَلَى الصَّلٰوةِ	حَيَّ	عَلَى الْفَلَاحِ
آؤ	نماز کی طرف	آؤ	کامیابی کی طرف

*83

صَلٰوة	+ صَلَوَات

29

حَيَّ	عَلَى الصَّلٰوةِ	حَيَّ	عَلَى الْفَلَاحِ
آؤ	نماز کی طرف	آؤ	کامیابی کی طرف

عَلَى الصَّلٰوةِ: نماز پر

آمَنْتُ بِاللّٰهِ
ایمان لایا میں اللہ پر
I believed in Allah

30

حَیَّ	عَلَی الصَّلٰوۃِ	حَیَّ	عَلَی الْفَلَاحِ
آؤ	نماز کی طرف	آؤ	کامیابی کی طرف

اردو

فلاحِ آخرت

فلاحِ دارین

31

اَللّٰہُ أَکْبَرُ	اَللّٰہُ أَکْبَرُ
اللہ سب سے بڑا ہے	اللہ سب سے بڑا ہے

32

اَللّٰہُ أَکْبَرُ	اَللّٰہُ أَکْبَرُ
اللہ سب سے بڑا ہے	اللہ سب سے بڑا ہے

بڑا	زیادہ بڑا	سب سے بڑا
کَبِیْرٌ	أَکْبَرُ	اَلْأَکْبَرُ
صَغِیْرٌ	أَصْغَرُ	اَلْأَصْغَرُ
عَلِیٌّ	أَعْلٰی	اَلْأَعْلٰی

23

33

لَا	إِلٰہَ	إِلَّا	اللّٰہُ
نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

34

لَا	إِلٰہَ	إِلَّا	اللّٰہُ
نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

لَا	نہیں
مَا	نہیں، کیا، جو
لَمْ	نہیں، did not
لَنْ	نہیں، will not

35

لَا	إِلٰہَ	إِلَّا	اللّٰہُ
نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

إِلٰہٌ	+ آلِهَةٌ

36

لَا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللهُ
نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

سوائے، مگر

إِلَّا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ

37

لَا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللهُ
نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

واحد معبودِ حقیقی

38

وضو کی دعائیں

39

قَبْلَ الْوُضُوْءِ — وضو سے پہلے

بِسْمِ اللهِ

40

وضو کے بعد کی دعا کی فضیلت

اللہ کے رسول ﷺ نے فرمایا:

تم میں سے جو کوئی بھی دھیان سے وضو کرے اور پھر یہ دعا پڑھے، تو جنت کے آٹھوں دروازے اس کے لئے کھول دیے جاتے ہیں، وہ جس سے چاہے داخل ہو جائے (ترمذی)

41

وضو کے بعد کی دعا

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

یہ ہم ابھی پڑھ چکے ہیں

42

وَحْدَهٗ	لَاشَرِيْكَ	لَهٗ
وہ اکیلا ہے	نہیں کوئی شریک	اس کا

43

وَحْدَهٗ	لَاشَرِيْكَ	لَهٗ
وہ اکیلا ہے	نہیں کوئی شریک	اس کا

وَاحِدٌ

أَحَدٌ

تَوْحِيْدٌ

44

وَحْدَهٗ	لَاشَرِيْكَ	لَهٗ
وہ اکیلا ہے	نہیں کوئی شریک	اس کا

40

شریک، حصہ دار، پارٹنر

45

وَحْدَهٗ	لَاشَرِيْكَ	لَهٗ
وہ اکیلا ہے	نہیں کوئی شریک	اس کا

لَهٗ

لَهُمْ

لَكَ

لَكُمْ

لِيْ

لَنَا

لَهَا

اس کا، اس کے لیے

لَكُمْ دِيْنُكُمْ وَلِيَ دِيْنِ

46

وَأَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	عَبْدُهٗ	وَرَسُوْلُهٗ
اور میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد ﷺ	اس کے بندے	اور اس کے رسول ہیں

47

وَأَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	عَبْدُهٗ	وَرَسُوْلُهٗ
اور میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد ﷺ	اس کے بندے	اور اس کے رسول ہیں

126

عَبْدُهٗ

بندے اس کے

عَبْدُاللّٰه اللہ کا بندہ

48

وَأَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	عَبْدُهٗ	وَرَسُوْلُهٗ
اور میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد ﷺ	اس کے بندے	اور اس کے رسول ہیں

236

وَ — اور
رَسُوْلُ — رسول
هٗ — اس کے

49

وضو کے بعد کی دعا

اَللّٰهُمَّ	اجْعَلْنِيْ	مِنَ التَّوَّابِيْنَ
اے اللہ	بنا دے مجھے	خوب توبہ کرنے والوں میں سے

50

اَللّٰهُمَّ	اجْعَلْنِيْ	مِنَ التَّوَّابِيْنَ
اے اللہ	بنا دے مجھے	خوب توبہ کرنے والوں میں سے

اَللّٰهُمَّ — اے اللہ

51

اَللّٰهُمَّ	اجْعَلْنِيْ	مِنَ التَّوَّابِيْنَ
اے اللہ	بنا دے مجھے	خوب توبہ کرنے والوں میں سے

اِجْعَلْ — بنا دے
نِي — مجھے

52

اَللّٰهُمَّ	اجْعَلْنِيْ	مِنَ التَّوَّابِيْنَ
اے اللہ	بنا دے مجھے	خوب توبہ کرنے والوں میں سے

تَابَ	پلٹنا
تَائِبٌ	پلٹنے والا
تَوَّابٌ	بار بار پلٹنے والا

تَوَّابٌ: اللہ / غلام

53

اَللّٰهُمَّ	اجْعَلْنِيْ	مِنَ التَّوَّابِيْنَ
اے اللہ	بنا دے مجھے	خوب توبہ کرنے والوں میں سے

54

وَاجْعَلْنِي	مِنَ الْمُتَطَهِّرِيْنَ
اور بنادے مجھے	پاک صاف رہنے والوں میں سے

55

وَاجْعَلْنِي	مِنَ الْمُتَطَهِّرِيْنَ
اور بنادے مجھے	پاک صاف رہنے والوں میں سے

وَ — اور
اِجْعَلْ — بنادے
نِي — مجھے

56

وَاجْعَلْنِي	مِنَ الْمُتَطَهِّرِيْنَ
اور بنادے مجھے	پاک صاف رہنے والوں میں سے

مُتَطَهِّرٌ

+ مُتَطَهِّرُوْنَ
مُتَطَهِّرِيْنَ

طَاهِرٌ
طَهُوْرٌ
طَهَارَةٌ

57

وضو کے بعد کی دعا

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

وَحْدَهٗ	لَا شَرِيْكَ	لَهٗ
وہ اکیلا ہے	نہیں کوئی شریک	اس کا

58

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

59

وضو کے بعد کی دعا

اَللّٰهُمَّ	اجْعَلْنِي	مِنَ التَّوَّابِيْنَ
اے اللہ	بنادے مجھے	خوب توبہ کرنے والوں (میں) سے

وَاجْعَلْنِي	مِنَ الْمُتَطَهِّرِيْنَ
اور بنادے مجھے	پاک صاف رہنے والوں (میں) سے

60

ثنا، رکوع، سجدہ

61

ثنا

وَبِحَمْدِكَ	اللّٰهُمَّ	سُبْحَانَكَ
اور تعریف ہے تیرے لئے	اے اللہ	پاک ہے تو

62

وَبِحَمْدِكَ	اللّٰهُمَّ	سُبْحَانَكَ
اور تعریف ہے تیرے لئے	اے اللہ	پاک ہے تو

سُبْحَانَ اللهِ

41

سُبْحَانَ كَ

پاک ہے تو

63

وَبِحَمْدِكَ	اللّٰهُمَّ	سُبْحَانَكَ
اور تعریف ہے تیرے لئے	اے اللہ	پاک ہے تو

اے اللہ

64

وَبِحَمْدِكَ	اللّٰهُمَّ	سُبْحَانَكَ
اور تعریف ہے تیرے لئے	اے اللہ	پاک ہے تو

وَ بِ حَمْدِ كَ

اور ساتھ تعریف تیری

65

وَبِحَمْدِكَ	اللّٰهُمَّ	سُبْحَانَكَ
اور تعریف ہے تیرے لئے	اے اللہ	پاک ہے تو

1. تمام تعریفیں
2. ہر طرح کا شکر

66

وَبِحَمْدِكَ	اللّٰهُمَّ	سُبْحَانَكَ
اور تعریف ہے تیرے لئے	اے اللہ	پاک ہے تو

حمد
خوبیوں کا بیان

تسبیح
نقائص کی نفی

67

جَدُّكَ	وَتَعَالٰى	اسْمُكَ	وَتَبَارَكَ
تیری بزرگی	اور بلند و بالا ہے	تیرا نام	اور برکت والا ہے

68

جَدُّكَ	وَتَعَالٰى	اسْمُكَ	وَتَبَارَكَ
تیری بزرگی	اور بلند و بالا ہے	تیرا نام	اور برکت والا ہے

اردو

مبارک، برکت، تبرّک

69

جَدُّكَ	وَتَعَالٰى	اسْمُكَ	وَتَبَارَكَ
تیری بزرگی	اور بلند و بالا ہے	تیرا نام	اور برکت والا ہے

اِسْمُ — نام

كَ — تیرا

بِسْمِ اللهِ

70

جَدُّكَ	وَتَعَالٰى	اسْمُكَ	وَتَبَارَكَ
تیری بزرگی	اور بلند و بالا ہے	تیرا نام	اور برکت والا ہے

وَ — اور

تَعَالٰى — بلند و بالا ہے

23

اردو

عالی شان

71

جَدُّكَ	وَتَعَالٰى	اسْمُكَ	وَتَبَارَكَ
تیری بزرگی	اور بلند و بالا ہے	تیرا نام	اور برکت والا ہے

جَدُّ — بزرگی

كَ — تیری

اردو

جدِّ امجد
آباء واجداد

72

وَلَآ إِلٰهَ	غَيْرُكَ
اور نہیں کوئی معبود	سوائے تیرے

73

وَلَآ إِلٰهَ	غَيْرُكَ
اور نہیں کوئی معبود	سوائے تیرے

وَ — اور
لَآ — نہیں
إِلٰهَ — کوئی معبود

74

وَلَآ إِلٰهَ	غَيْرُكَ
اور نہیں کوئی معبود	سوائے تیرے

غَيْرُ — سوائے
كَ — تیرے

غَيْرِ الْمَغْضُوْبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّآلِّيْنَ

75

رکوع کی تسبیح

سُبْحَانَ	رَبِّيَ	الْعَظِيْمِ ۞
پاک ہے	میرا رب	عظمت والا

4 باتیں

76

سُبْحَانَ	رَبِّيَ	الْعَظِيْمِ ۞
پاک ہے	میرا رب	عظمت والا

ہر عیب اور برائی سے پاک

77

سُبْحَانَ	رَبِّيَ	الْعَظِيْمِ ۞
پاک ہے	میرا رب	عظمت والا

رَبُّهٗ
رَبُّهُمْ
رَبُّكَ
رَبُّكُمْ
رَبِّيْ
رَبُّنَا
رَبُّهَا

میرے جسم کے ایک ایک ذرّے کو پالنے والا

78
سُبْحَانَ
رَبِّيَ
الْعَظِيْمِ
پاک ہے
میرا رب
عظمت والا
عَظُمَ : بڑی
عظمت والا
بڑائی والا، جس کو عاجز نہ کیا جاسکے
79
سبحان اللہ کو اپنی زندگی میں لائیں
(in addition to the 'shirk' aspect)
راست شخصی
طے شدہ متعلق
80
رکوع سے اٹھتے ہوئے
سَمِعَ اللّٰہُ
لِمَنْ
حَمِدَہٗ
سن لی اللہ نے
اس کی جس نے
تعریف کی اس کی
81
سَمِعَ اللّٰہُ
لِمَنْ
حَمِدَہٗ
سن لی اللہ نے
اس کی جس نے
تعریف کی اس کی
سن لی اللہ نے
اردو
سامعین، سمع وطاعت
82
سَمِعَ اللّٰہُ
لِمَنْ
حَمِدَہٗ
سن لی اللہ نے
اس کی جس نے
تعریف کی اس کی
لِ
مَنْ
کو، لیے
جس نے
83
سَمِعَ اللّٰہُ
لِمَنْ
حَمِدَہٗ
سن لی اللہ نے
اس کی جس نے
تعریف کی اس کی
حَمِدَ
ہٗ
تعریف کی
اس کی

84

رکوع سے اٹھنے کے بعد

رَبَّنَا	لَكَ	الْحَمْدُ
اے ہمارے رب	تیرے ہی لیے	ہر قسم کی تعریف ہے

85

رَبَّنَا	لَكَ	الْحَمْدُ
اے ہمارے رب	تیرے ہی لیے	ہر قسم کی تعریف ہے

رَبُّهُ
رَبُّهُمْ
رَبُّكَ
رَبُّكُمْ
رَبِّي
رَبَّنَا
رَبُّهَا

جسم کے ایک ایک ذرے کو پل پل پالنے والا

86

رَبَّنَا	لَكَ	الْحَمْدُ
اے ہمارے رب	تیرے ہی لیے	ہر قسم کی تعریف ہے

لَهُ
لَهُمْ
لَكَ
لَكُمْ
لِي
لَنَا
لَهَا

لَ	كَ
لیے	تیرے

87

رَبَّنَا	لَكَ	الْحَمْدُ
اے ہمارے رب	تیرے ہی لیے	ہر قسم کی تعریف ہے

1۔ تمام تعریفیں

2۔ ہر طرح کا شکر

88

سجدے کی تسبیح

سُبْحَانَ	رَبِّيَ	الْأَعْلَىٰ ۞
پاک ہے	میرا رب	سب سے بلند

89

سُبْحَانَ	رَبِّيَ	الْأَعْلَىٰ ۞
پاک ہے	میرا رب	سب سے بلند

41

سُبْحَانَ

ہر عیب اور برائی سے پاک ہے

90

سُبۡحَانَ	رَبِّیَ	الۡأَعۡلٰی ۞
پاک ہے	میرا رب	سب سے بلند

رَبُّهٗ
رَبُّهُمۡ
رَبُّكَ
رَبُّكُمۡ
رَبِّیۡ
رَبَّنَا
رَبُّهَا

میرے جسم کے ایک ایک ذرے کو پالنے والا، ہر لمحہ پالنے والا، آج تک اور اب اور آئندہ بھی وہی

91

سُبۡحَانَ	رَبِّیَ	الۡأَعۡلٰی ۞
پاک ہے	میرا رب	سب سے بلند

بڑا	زیادہ بڑا	سب سے بڑا
كَبِيۡرٌ	أَكۡبَرُ	اَلۡأَكۡبَرُ
صَغِيۡرٌ	أَصۡغَرُ	اَلۡأَصۡغَرُ
عَلِيٌّ	أَعۡلٰی	اَلۡأَعۡلٰی

92

تشہد

93

تشہد

اَلتَّحِيَّاتُ	لِلّٰهِ	وَالصَّلَوَاتُ	وَالطَّيِّبَاتُ
سبھی قولی عبادتیں	اللہ ہی کیلئے ہیں	اور سبھی بدنی عبادتیں	اور سبھی مالی عبادتیں

94

اَلتَّحِيَّاتُ	لِلّٰهِ	وَالصَّلَوَاتُ	وَالطَّيِّبَاتُ
سبھی قولی عبادتیں	اللہ ہی کیلئے ہیں	اور سبھی بدنی عبادتیں	اور سبھی مالی عبادتیں

تَحِيَّةٌ	+ تَحِيَّاتٌ
قولی عبادت	سبھی قولی عبادتیں

95

اَلتَّحِيَّاتُ	لِلّٰهِ	وَالصَّلَوَاتُ	وَالطَّيِّبَاتُ
سبھی قولی عبادتیں	اللہ ہی کیلئے ہیں	اور سبھی بدنی عبادتیں	اور سبھی مالی عبادتیں

لِ	اللّٰهِ
لیے	اللہ

96

اَلتَّحِیَّاتُ	لِلّٰہِ	وَالصَّلَوٰاتُ	وَالطَّیِّبَاتُ
سبھی قولی عبادتیں	اللہ ہی کیلئے ہیں	اور سبھی بدنی عبادتیں	اور سبھی مالی عبادتیں

صَلٰوۃٌ	+ صَلَوٰاتٌ
بدنی عبادت	سبھی بدنی عبادتیں

97

اَلتَّحِیَّاتُ	لِلّٰہِ	وَالصَّلَوٰاتُ	وَالطَّیِّبَاتُ
سبھی قولی عبادتیں	اللہ ہی کیلئے ہیں	اور سبھی بدنی عبادتیں	اور سبھی مالی عبادتیں

46

طَیِّبَۃٌ	+ طَیِّبَاتٌ
مالی عبادت	سبھی مالی عبادتیں

98

اَلتَّحِیَّاتُ	لِلّٰہِ	وَالصَّلَوٰاتُ	وَالطَّیِّبَاتُ
سبھی قولی عبادتیں	اللہ ہی کیلئے ہیں	اور سبھی بدنی عبادتیں	اور سبھی مالی عبادتیں

اَلتَّحِیَّاتُ ساری قولی عبادتیں

الصَّلَوٰاتُ ساری بدنی عبادتیں

الطَّیِّبَاتُ ساری مالی عبادتیں

99

اَلسَّلَامُ	عَلَیْكَ	أَیُّھَا	النَّبِیُّ
سلام ہو	آپ پر	اے	نبی

وَرَحْمَۃُ اللّٰہِ	وَبَرَکَاتُہٗ
اور اللہ کی رحمت ہو	اور برکتیں ہوں اس کی

100

اَلسَّلَامُ	عَلَیْكَ	أَیُّھَا	النَّبِیُّ
سلام ہو	آپ پر	اے	نبی

42

سلام ہو

اَلسَّلَامُ عَلَیْکُمْ

101

اَلسَّلَامُ	عَلَیْكَ	أَیُّھَا	النَّبِیُّ
سلام ہو	آپ پر	اے	نبی

عَلٰی	كَ
پر	آپ

عَلَیْہِ
عَلَیْہِمْ
عَلَیْكَ
عَلَیْکُمْ
عَلَیَّ
عَلَیْنَا
عَلَیْھَا

102

اَلسَّلَامُ	عَلَيْكَ	أَيُّهَا	النَّبِيُّ
سلام ہو	آپ پر	اے	نبی

يَا
أَيُّهَا
يَا أَيُّهَا

اے

103

اَلسَّلَامُ	عَلَيْكَ	أَيُّهَا	النَّبِيُّ
سلام ہو	آپ پر	اے	نبی

75

نَبِيٌّ	أَنْبِيَاءُ

104

وَرَحْمَةُ اللهِ	وَبَرَكَاتُهُ
اور اللہ کی رحمت ہو	اور برکتیں ہوں اس کی

وَ رَحْمَتُ اللهِ

105

وَرَحْمَةُ اللهِ	وَبَرَكَاتُهُ
اور اللہ کی رحمت ہو	اور برکتیں ہوں اس کی

بَرَكَةٌ	بَرَكَاتٌ
برکت	برکتیں

106

وَرَحْمَةُ اللهِ	وَبَرَكَاتُهُ
اور اللہ کی رحمت ہو	اور برکتیں ہوں اس کی

وَ	بَرَكَاتُ	هُ
اور	برکتیں	اس کی

107

اَلسَّلَامُ	عَلَيْنَا	وَعَلَى	عِبَادِ اللهِ	الصَّالِحِيْنَ
سلام ہو	ہم پر	اور اوپر	اللہ کے بندوں کے	جو نیک ہیں

108

اَلسَّلَامُ	عَلَيْنَا	وَعَلَى	عِبَادِ اللهِ	الصَّالِحِيْنَ
سلام ہو	ہم پر	اور اوپر	اللہ کے بندوں کے	جو نیک ہیں

سلام ہو

اَلسَّلَامُ عَلَيْكُمْ

109

اَلسَّلَامُ	عَلَيْنَا	وَعَلَى	عِبَادِ اللهِ	الصَّالِحِيْنَ
سلام ہو	ہم پر	اور اوپر	اللہ کے بندوں کے	جو نیک ہیں

عَلَيْهِ
عَلَيْهِمْ
عَلَيْكَ
عَلَيْكُمْ
عَلَيَّ
عَلَيْنَا
عَلَيْهَا

عَلَى + نَا

پر ہم

110

اَلسَّلَامُ	عَلَيْنَا	وَعَلَى	عِبَادِ اللهِ	الصَّالِحِيْنَ
سلام ہو	ہم پر	اور اوپر	اللہ کے بندوں کے	جو نیک ہیں

وَ عَلَى

اور اوپر

111

اَلسَّلَامُ	عَلَيْنَا	وَعَلَى	عِبَادِ اللهِ	الصَّالِحِيْنَ
سلام ہو	ہم پر	اور اوپر	اللہ کے بندوں کے	جو نیک ہیں

عَبْدُ اللهِ	+	عِبَادُ اللهِ
اللہ کا بندہ		اللہ کے بندے

112

اَلسَّلَامُ	عَلَيْنَا	وَعَلَى	عِبَادِ اللهِ	الصَّالِحِيْنَ
سلام ہو	ہم پر	اور اوپر	اللہ کے بندوں کے	جو نیک ہیں

صَالِحٌ	+	صَالِحُوْنَ صَالِحِيْنَ

113

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

اَلسَّلَامُ	عَلَيْنَا	وَعَلَى
سلام ہو	ہم پر	اور اوپر

عِبَادِ اللهِ	الصَّالِحِيْنَ
اللہ کے بندوں کے	جو نیک ہیں

120

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

سوائے، مگر

إِلَّا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ

121

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

إِلَّا اللهُ — سوائے اللہ کے

أَنْ لَّا تَعْبُدُوْا إِلَّا اللهَ

122

تشہد

وَأَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	عَبْدُهٗ	وَرَسُوْلُهٗ
اور میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد ﷺ	اس کے بندے	اور اس کے رسول (ہیں)

123

وَأَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	عَبْدُهٗ	وَرَسُوْلُهٗ
اور میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد ﷺ	اس کے بندے	اور اس کے رسول (ہیں)

وَ — اور

أَشْهَدُ — میں گواہی دیتا ہوں

شہادت، شہید، عینی شاہد

أَفْعَلُ
أَعْبُدُ
أَعُوْذُ

124

وَأَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	عَبْدُهٗ	وَرَسُوْلُهٗ
اور میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد ﷺ	اس کے بندے	اور اس کے رسول (ہیں)

کہ

أَنْ
أَنَّ

125

(576) أَشْهَدُ أَنْ لَّا إِلٰهَ إِلَّا اللهُ

کہ

(263) أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَّسُوْلُ اللهِ

126

وَأَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	عَبْدُهٗ	وَرَسُوْلُهٗ
اور میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد ﷺ	اس کے بندے	اور اس کے رسول (ہیں)

خوب تعریف کیا ہوا

127

وَأَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	عَبْدُهٗ	وَرَسُوْلُهٗ
اور میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد ﷺ	اس کے بندے	اور اس کے رسول (ہیں)

عَبْدُ ہٗ

عَبْدُ اللهِ	+ عِبَادُ اللهِ

128

وَأَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	عَبْدُهٗ	وَرَسُوْلُهٗ
اور میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد ﷺ	اس کے بندے	اور اس کے رسول (ہیں)

وَ رَسُوْلُ ہٗ

اور پیغمبر اس کے

129

وَأَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	عَبْدُهٗ	وَرَسُوْلُهٗ
اور میں گواہی دیتا ہوں	کہ	محمد ﷺ	اس کے بندے	اور اس کے رسول (ہیں)

رَسُوْلٌ	+ رُسُلٌ

130

تشہد

اَلتَّحِيَّاتُ سبھی قولی عبادتیں	لِلّٰهِ اللہ ہی کیلئے ہیں

وَالصَّلَوٰتُ اور سبھی بدنی عبادتیں	وَالطَّيِّبَاتُ اور سبھی مالی عبادتیں

131

اَلسَّلَامُ سلام ہو	عَلَيْكَ آپ پر	أَيُّهَا النَّبِيُّ اے نبی

وَرَحْمَةُ اللهِ اور اللہ کی رحمت ہو	وَبَرَكَاتُهٗ اور برکتیں ہوں اس کی،

114

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللّٰهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

115

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللّٰهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

فَعَلَ فَعَلُوا	يَفْعَلُ يَفْعَلُونَ			فَعَلَتْ تَفْعَلُ
فَعَلْتَ فَعَلْتُمْ	تَفْعَلُ تَفْعَلُونَ	إِفْعَلْ إِفْعَلُوا	لَا تَفْعَلْ لَا تَفْعَلُوا	
فَعَلْتُ فَعَلْنَا	أَفْعَلُ نَفْعَلُ		فَاعِل، مَفْعُول فِعْل	

116

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللّٰهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

شہادت، شہید، عینی شاہد

أَفْعَلُ
أَعْبُدُ
أَعُوذُ

117

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللّٰهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

118

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللّٰهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

لَا	نہیں
مَا	نہیں، کیا، جو
لَمْ	نہیں، did not
لَنْ	نہیں، will not

119

أَشْهَدُ	أَنْ	لَّا	إِلٰهَ	إِلَّا	اللّٰهُ
میں گواہی دیتا ہوں	کہ	نہیں ہے	کوئی معبود	سوائے	اللہ کے

إِلٰهٌ	+ آلِهَةٌ

معبود

132

اَلسَّلَامُ	عَلَيْنَا	وَعَلٰى
سلام ہو	ہم پر	اور اوپر

عِبَادِ اللّٰهِ	الصَّالِحِيْنَ
اللہ کے بندوں کے	جو نیک ہیں

133

أَشْهَدُ أَنْ	لَا إِلٰهَ	إِلَّا اللّٰهُ
میں گواہی دیتا ہوں کہ	نہیں کوئی معبود	سوائے اللہ کے

وَأَشْهَدُ أَنَّ	مُحَمَّدًا
اور میں گواہی دیتا ہوں کہ	محمد ﷺ

عَبْدُهٗ	وَرَسُوْلُهٗ
اس کے بندے	اور اس کے رسول ہیں

134

درود شریف

135

درود: رسول ﷺ کے لیے دعا

(پہلا حصہ)

اَللّٰهُمَّ	صَلِّ	عَلٰى مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰى آلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	رحمت بھیج	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

136

اَللّٰهُمَّ	صَلِّ	عَلٰى مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰى آلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	رحمت بھیج	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

اے اللہ

137

اَللّٰهُمَّ	صَلِّ	عَلٰى مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰى آلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	رحمت بھیج	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

صَلِّ: نماز پڑھ

صَلِّ عَلٰى: رحمت بھیج

حرف جر لگنے سے معنی بدل جاتا ہے

138

اَللّٰهُمَّ	صَلِّ	عَلٰی مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰی آلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	رحمت بھیج	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

صلاۃ کا مطلب

رحمتوں کی بارش فرما

مہربان ہو جا

کام میں برکت دے

نام اور درجات بلند کر

139

اَللّٰهُمَّ	صَلِّ	عَلٰی مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰی آلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	رحمت بھیج	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

عَلٰی — مُحَمَّدٍ

پر — محمد صَلَّی اللّٰہُ عَلَیْہِ وَسَلَّم

140

اَللّٰهُمَّ	صَلِّ	عَلٰی مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰی آلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	رحمت بھیج	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

وَّ — عَلٰی — آلِ (26)

اور — پر — آل

141

اَللّٰهُمَّ	صَلِّ	عَلٰی مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰی آلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	رحمت بھیج	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

آل کا مطلب

آلِ محمد: آپ ﷺ کی اولاد وازواجِ مطہرات،

محبت اور اتباع کرنے والے، طریقے پر چلنے والے

آلِ فرعون: (قرآن میں) حضرت موسیٰ علیہ السلام کے مقابلے میں فرعون کے ساتھی

142

كَمَا	صَلَّيْتَ	عَلٰی إِبْرَاهِيمَ
جیسے	بھیجی رحمت تو نے	ابراہیم پر

وَعَلٰی آلِ	إِبْرَاهِيمَ
اور آل پر	ابراہیم کی

143

كَمَا	صَلَّيْتَ	عَلٰی إِبْرَاهِيمَ
جیسے	بھیجی رحمت تو نے	ابراہیم پر

حرفِ تشبیہ

كَ / كَمَا — جیسے

کَسَرَابٍ

سراب کے جیسے

144

کَمَا	صَلَّيْتَ	عَلٰى إِبْرَاهِيْمَ
جیسے	بھیجی رحمت تو نے	ابراہیم پر

145

وَعَلٰى آلِ	إِبْرَاهِيْمَ
اور آل پر	ابراہیم پر

وَّ عَلٰى آلِ

اور پر آل

146

إِنَّكَ	حَمِيْدٌ	مَّجِيْدٌ
بے شک تو	تعریف کے قابل	بزرگی والا ہے

147

إِنَّكَ	حَمِيْدٌ	مَّجِيْدٌ
بے شک تو	تعریف کے قابل	بزرگی والا ہے

إِنَّهٗ
إِنَّهُمْ
إِنَّكَ
إِنَّكُمْ
إِنِّيْ
إِنَّنَا
إِنَّهَا

بے شک تو

148

إِنَّكَ	حَمِيْدٌ	مَّجِيْدٌ
بے شک تو	تعریف کے قابل	بزرگی والا ہے

قابلِ تعریف

حمد: تعریف

149

إِنَّكَ	حَمِيْدٌ	مَّجِيْدٌ
بے شک تو	تعریف کے قابل	بزرگی والا ہے

بزرگی والا
جس کو جلال، عظمت اور بڑائی کمال
(perfection) کے درجہ پر حاصل ہو

اردو
والدِ ماجد،
جدِّ امجد

150

درود: رسول ﷺ کے لیے دعا

(دوسرا حصہ)

اَللّٰهُمَّ	بَارِكْ	عَلٰى مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰى اٰلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	برکت عطا فرما	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

151

اَللّٰهُمَّ	بَارِكْ	عَلٰى مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰى اٰلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	برکت عطا فرما	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

اے اللہ

152

اَللّٰهُمَّ	بَارِكْ	عَلٰى مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰى اٰلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	برکت عطا فرما	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

عِيْدٌ مُبَارَكٌ

برکت عطا فرما

بَارَكَ اللّٰهُ فِيْكَ

153

اَللّٰهُمَّ	بَارِكْ	عَلٰى مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰى اٰلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	برکت عطا فرما	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

برکت: خوبی، بھلائی اور نعمتوں کا عطا ہونا، ہمیشہ رہنا، اور اس میں برابر اضافہ اور ترقی ہوتے رہنا۔

اعمال میں برکت: قبولیت اور بہترین بدلہ ملنا

اولاد میں برکت: نسلوں تک باقی رہنا اور پھیلنا، بڑھنا

154

اَللّٰهُمَّ	بَارِكْ	عَلٰى مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰى اٰلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	برکت عطا فرما	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

عَلٰى	مُحَمَّدٍ
پر	محمد ﷺ

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ

155

اَللّٰهُمَّ	بَارِكْ	عَلٰى مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰى اٰلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	برکت عطا فرما	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

وَّ	عَلٰى	اٰلِ
اور	پر	آل

156

اَللّٰهُمَّ	بَارِكْ	عَلٰى مُحَمَّدٍ	وَّعَلٰى آلِ	مُحَمَّدٍ
اے اللہ	برکت عطا فرما	محمد ﷺ پر	اور آل پر	محمد ﷺ کی

آل کا مطلب

آلِ محمد: آپ ﷺ کی اولاد وازواجِ مطہرات، محبت اور اتباع کرنے والے، طریقے پر چلنے والے

آلِ فرعون: (قرآن میں) حضرت موسیٰ علیہ السلام کے مقابلے میں فرعون کے ساتھی

157

كَمَا	بَارَكْتَ	عَلٰى إِبْرَاهِيْمَ
جیسے	برکت عطا کی تونے	ابراہیم پر

وَعَلٰى آلِ	إِبْرَاهِيْمَ
اور آل پر	ابراہیم کی

158

كَمَا	بَارَكْتَ	عَلٰى إِبْرَاهِيْمَ
جیسے	برکت عطا کی تونے	ابراہیم پر

حرفِ تشبیہ

كَ

كَمَا

جیسے

كَسَرَابٍ

سراب کے جیسے

158

159

كَمَا	بَارَكْتَ	عَلٰى إِبْرَاهِيْمَ
جیسے	برکت عطا کی تونے	ابراہیم پر

فَعَلْتَ

برکت عطا کی تونے

160

كَمَا	بَارَكْتَ	عَلٰى إِبْرَاهِيْمَ
جیسے	برکت عطا کی تونے	ابراہیم پر

عَلٰى — پر

إِبْرَاهِيْمَ — ابراہیم

161

وَعَلٰى آلِ	إِبْرَاهِيْمَ
اور آل پر	ابراہیم کی

وَّ — اور

عَلٰى — پر

آلِ — آل

162

إِنَّكَ	حَمِيْدٌ	مَّجِيْدٌ
بے شک تو	تعریف کے قابل	بزرگی والا ہے

163

إِنَّكَ	حَمِيْدٌ	مَّجِيْدٌ
بے شک تو	تعریف کے قابل	بزرگی والا ہے

إِنَّهٗ
إِنَّهُمْ
إِنَّكَ
إِنَّكُمْ
إِنِّي
إِنَّنَا
إِنَّهَا

بے شک تو

164

إِنَّكَ	حَمِيْدٌ	مَّجِيْدٌ
بے شک تو	تعریف کے قابل	بزرگی والا ہے

قابل تعریف

حمد : تعریف

165

إِنَّكَ	حَمِيْدٌ	مَّجِيْدٌ
بے شک تو	تعریف کے قابل	بزرگی والا ہے

بزرگی والا
جس کو جلال، عظمت اور بڑائی کمال
(perfection) کے درجہ پر حاصل ہو

اردو

والد ماجد،
جدِّ امجد

166

درود شریف کے بعد کی دعا

167

نماز ختم کرنے سے پہلے
(رسول اللہ ﷺ نے حضرت ابوبکرؓ کو یہ دعا سکھائی)

اَللّٰهُمَّ	إِنِّي	ظَلَمْتُ	نَفْسِي	ظُلْمًا كَثِيْرًا
اے اللہ	بے شک میں	(میں نے) ظلم کیا	اپنی جان پر	ظلم بہت زیادہ

168

اَللّٰهُمَّ	إِنِّي	ظَلَمْتُ	نَفْسِي	ظُلْمًا كَثِيرًا
اے اللہ	بے شک میں	(میں نے) ظلم کیا	اپنی جان پر	ظلم بہت زیادہ

اے اللہ

169

اَللّٰهُمَّ	إِنِّي	ظَلَمْتُ	نَفْسِي	ظُلْمًا كَثِيرًا
اے اللہ	بے شک میں	(میں نے) ظلم کیا	اپنی جان پر	ظلم بہت زیادہ

إِنَّهُ
إِنَّهُمْ
إِنَّكَ
إِنَّكُمْ
إِنِّي
إِنَّنَا
إِنَّهَا

بے شک میں

170

اَللّٰهُمَّ	إِنِّي	ظَلَمْتُ	نَفْسِي	ظُلْمًا كَثِيرًا
اے اللہ	بے شک میں	(میں نے) ظلم کیا	اپنی جان پر	ظلم بہت زیادہ

ظَلَمَ ظَلَمُوا	يَظْلِمُ يَظْلِمُونَ		
ظَلَمْتَ ظَلَمْتُمْ	تَظْلِمُ تَظْلِمُونَ	إِظْلِمْ إِظْلِمُوا	مَا تَظْلِمْ مَا تَظْلِمُوا
ظَلَمْتُ ظَلَمْنَا	أَظْلِمُ نَظْلِمُ	ظَالِم	
		مَظْلُوم	
ظَلَمَتْ	تَظْلِمُ	ظُلْم	

171

اَللّٰهُمَّ	إِنِّي	ظَلَمْتُ	نَفْسِي	ظُلْمًا كَثِيرًا
اے اللہ	بے شک میں	(میں نے) ظلم کیا	اپنی جان پر	ظلم بہت زیادہ

293

نَفْسٌ — جان

نُفُوسٌ، أَنْفُسٌ — جمع مُکسّر: بہت سی جانیں

172

اَللّٰهُمَّ	إِنِّي	ظَلَمْتُ	نَفْسِي	ظُلْمًا كَثِيرًا
اے اللہ	بے شک میں	(میں نے) ظلم کیا	اپنی جان پر	ظلم بہت زیادہ

ظُلْمًا — ظلم

كَثِيرًا — بہت زیادہ

۷۸

173

وَلَا	يَغْفِرُ	الذُّنُوبَ	إِلَّا أَنْتَ
اور نہیں	بخش سکتا	گناہوں کو	سوائے تیرے

174

وَلَا	يَغْفِرُ	الذُّنُوبَ	إِلَّا أَنْتَ
اور نہیں	بخش سکتا	گناہوں کو	سوائے تیرے

وَ لَا يَغْفِرُ

اور نہیں بخش سکتا

175

وَلَا	يَغْفِرُ	الذُّنُوبَ	إِلَّا أَنْتَ
اور نہیں	بخش سکتا	گناہوں کو	سوائے تیرے

غَفَرَ غَفَرُوا	يَغْفِرُ يَغْفِرُونَ		
غَفَرْتَ غَفَرْتُمْ	تَغْفِرُ تَغْفِرُونَ	اِغْفِرْ اِغْفِرُوا	لَا تَغْفِرْ لَا تَغْفِرُوا
غَفَرْتُ غَفَرْنَا	أَغْفِرُ نَغْفِرُ	غَافِر	
		مَغْفُور	
غَفَرَتْ	تَغْفِرُ	مَغْفِرَة	

176

وَلَا	يَغْفِرُ	الذُّنُوبَ	إِلَّا أَنْتَ
اور نہیں	بخش سکتا	گناہوں کو	سوائے تیرے

ذَنْبٌ	ذُنُوبٌ

جمع مُکَسَّر: بہت سے گناہ

177

وَلَا	يَغْفِرُ	الذُّنُوبَ	إِلَّا أَنْتَ
اور نہیں	بخش سکتا	گناہوں کو	سوائے تیرے

إِلَّا أَنْتَ

سوائے تیرے

178

ذَنْبٌ: ذُنُوبٌ گناہ

نَفْسٌ: نُفُوسٌ جی، جان

بَيْتٌ: بُيُوتٌ گھر

179

فَاغْفِرْ لِي	مَغْفِرَةً مِّنْ عِنْدِكَ	وَارْحَمْنِي
پس بخش دے مجھ کو	اپنی خاص بخشش سے	اور مجھ پر رحم فرما

فَ اغْفِرْ لِي

پس بخش دے مجھ کو

180

فَاغْفِرْلِیْ	مَغْفِرَةً مِّنْ عِنْدِكَ	وَارْحَمْنِیْ
پس بخش دے مجھ کو	اپنی خاص بخشش سے	اور مجھ پر رحم فرما

مَغْفِرَةً — بخشش

مِّنْ عِنْدِكَ — اپنے پاس سے

(اپنی خاص بخشش سے)

181

فَاغْفِرْلِیْ	مَغْفِرَةً مِّنْ عِنْدِكَ	وَارْحَمْنِیْ
پس بخش دے مجھ کو	اپنی خاص بخشش سے	اور مجھ پر رحم فرما

غَفَرَ غَفَرُوْا	يَغْفِرُ يَغْفِرُوْنَ		
غَفَرْتَ غَفَرْتُمْ	تَغْفِرُ تَغْفِرُوْنَ	اِغْفِرْ اِغْفِرُوْا	لَا تَغْفِرْ لَا تَغْفِرُوْا
غَفَرْتُ غَفَرْنَا	أَغْفِرُ نَغْفِرُ	غَافِر	
		مَغْفُور	
غَفَرْتِ	تَغْفِرِ	مَغْفِرَة	

182

كَمْ — کتنے

رِيَالٍ — ریال

عِنْدَكَ ؟ — آپ کے پاس

183

197

كَمْ
رِيَالٍ
عِنْدَكَ ؟
کتنے
ریال
آپ کے پاس ؟

عِنْدَهٗ	اس کے پاس
عِنْدَهُمْ	ان کے پاس
عِنْدَكَ	آپ کے پاس
عِنْدَكُمْ	آپ سب کے پاس
عِنْدِیْ	میرے پاس
عِنْدَنَا	ہمارے پاس
عِنْدَهَا	اس عورت کے پاس

184

فَاغْفِرْلِیْ	مَغْفِرَةً مِّنْ عِنْدِكَ	وَارْحَمْنِیْ
پس بخش دے مجھ کو	اپنی خاص بخشش سے	اور مجھ پر رحم فرما

وَ — اور

ارْحَمْ — رحم فرما

نِیْ — مجھ پر

185

إِنَّكَ أَنْتَ	الْغَفُوْرُ	الرَّحِيْمُ
بے شک تو ہی	بخشنے والا	بے حد رحم والا ہے

186

إِنَّكَ أَنْتَ	الْغَفُوْرُ	الرَّحِيْمُ
بے شک تو ہی	بخشنے والا	بے حد رحم والا ہے

إِنَّكَ — بے شک تو

أَنْتَ — تو ہی

187

إِنَّكَ أَنْتَ	الْغَفُوْرُ	الرَّحِيْمُ
بے شک تو ہی	بخشنے والا	بے حد رحم والا ہے

بخشنے والا

اردو: مغفرت، استغفار

188

إِنَّكَ أَنْتَ	الْغَفُوْرُ	الرَّحِيْمُ
بے شک تو ہی	بخشنے والا	بے حد رحم والا ہے

مسلسل رحم کرنے والا

189

190

نماز کے بعد کی دعا

اَللّٰهُمَّ	أَنْتَ	السَّلَامُ
اے اللہ	تو ہی	سلامتی والا ہے

وَ	مِنْكَ	السَّلَامُ
اور	تیری طرف سے ہی	سلامتی ہے

تَبَارَكْتَ	يَا	ذَا الْجَلَالِ	وَالْإِكْرَامِ
بابرکت ہے تو	اے	جلال والے	اور کرم والے

191

دعائے قنوت

اَللّٰهُمَّ	إِنَّا	نَسْتَعِيْنُكَ	وَنَسْتَغْفِرُكَ
اے اللہ	بے شک ہم	مدد مانگتے ہیں تجھ سے	اور مغفرت مانگتے ہیں تجھ سے

وَنُؤْمِنُ	بِكَ	وَنَتَوَكَّلُ	عَلَيْكَ
اور ہم ایمان لاتے ہیں	تجھ پر	اور ہم بھروسہ کرتے ہیں	تجھ پر

192

وَنُثْنِي	عَلَيْكَ	الْخَيْرَ
اور ہم تعریف کرتے ہیں	تیری	بہترین تعریف

وَنَشْكُرُكَ	وَلَا نَكْفُرُكَ
اور ہم شکر ادا کرتے ہیں تیرا	اور ہم نہیں ناشکری کرتے تیری

وَنَخْلَعُ	وَنَتْرُكُ	مَنْ	يَّفْجُرُكَ
اور ہم الگ کر دیتے ہیں	اور ہم چھوڑ دیتے ہیں	اس کو جو	نافرمانی کرے تیری

193

اَللّٰهُمَّ	إِيَّاكَ	نَعْبُدُ
اے اللہ	صرف تیری ہی	ہم عبادت کرتے ہیں

وَلَكَ	نُصَلِّي	وَنَسْجُدُ
اور تیرے ہی لیے	ہم نماز پڑھتے ہیں	اور سجدہ کرتے ہیں

وَإِلَيْكَ	نَسْعٰى	وَنَحْفِدُ
اور تیری ہی طرف	ہم دوڑتے ہیں	اور ہم خدمت کے لیے حاضر ہوتے ہیں

194

وَ	نَرْجُوْ	رَحْمَتَكَ
اور	ہم امید رکھتے ہیں	تیری رحمت کی

وَ	نَخْشٰى	عَذَابَكَ
اور	ہم ڈرتے ہیں	تیرے عذاب سے

إِنَّ	عَذَابَكَ	بِالْكُفَّارِ	مُلْحِقٌ
بے شک	عذاب تیرا	کافروں کو	پہنچنے والا ہے

چند مشہور سورتیں

اور

آیت الکرسی

شمار	سورت	شمار	سورت
1	الفاتحہ	7	الکافرون
2	آیت الکرسی	8	النصر
3	الفیل	9	اللہب
4	القریش	10	الاخلاص
5	الماعون	11	الفلق
6	الکوثر	12	الناس

195

سورة الفاتحه

196

تَعَوُّذ

الرَّجِيْمِ	مِنَ الشَّيْطَانِ	بِاللهِ	أَعُوْذُ
جو مردود ہے	شیطان سے	اللہ کی	میں پناہ میں آتا ہوں

197

الرَّجِيْمِ	مِنَ الشَّيْطَانِ	بِاللهِ	أَعُوْذُ
جو مردود ہے	شیطان سے	اللہ کی	میں پناہ میں آتا ہوں

ہر کام سے پہلے حفاظت کا خیال رکھنے کی تعلیم

اللہ کی پناہ میں یعنی اللہ کی حفاظت میں

'safety first'; 'buckle up'; Get protection

198

الرَّجِيْمِ	مِنَ الشَّيْطَانِ	بِاللهِ	أَعُوْذُ
جو مردود ہے	شیطان سے	اللہ کی	میں پناہ میں آتا ہوں

2702

کی

199

الرَّجِيْمِ	مِنَ الشَّيْطَانِ	بِاللهِ	أَعُوْذُ
جو مردود ہے	شیطان سے	اللہ کی	میں پناہ میں آتا ہوں

اللہ کا ذاتی نام

(باقی نام اللہ کی صفات والے)

200

الرَّجِيْمِ	الشَّيْطَانِ	مِنَ	بِاللهِ	أَعُوْذُ
جو مردود ہے	شیطان سے		اللہ کی	میں پناہ میں آتا ہوں

88

شَيْطَانٌ

201

أَعُوْذُ	بِاللهِ	مِنَ الشَّيْطَانِ	الرَّجِيْمِ
میں پناہ میں آتا ہوں	اللہ کی	شیطان سے	جو مردود ہے

کیا شیطان اللہ کی رحمت سے قریب ہے؟ نہیں!

وہ تو مردود ہے اس لیے رَجِیْمٌ کہا گیا

رَجِیْمٌ کا مطلب ہے: مردود، دھتکارا ہوا

202

أَعُوْذُ	بِاللهِ
میں پناہ میں آتا ہوں	اللہ کی

مِنَ الشَّيْطَانِ	الرَّجِيْمِ
شیطان سے	اللہ کی

203

تَسْمِيَةٌ

بِسْمِ	اللهِ	الرَّحْمٰنِ	الرَّحِيْمِ
نام سے	اللہ کے	جو بہت مہربان	رحم کرنے والا ہے

204

بِسْمِ	اللهِ	الرَّحْمٰنِ	الرَّحِيْمِ
نام سے	اللہ کے	جو بہت مہربان	رحم کرنے والا ہے

بِ — اسم

سے — نام

205

بِسْمِ	اللهِ	الرَّحْمٰنِ	الرَّحِيْمِ
نام سے	اللہ کے	جو بہت مہربان	رحم کرنے والا ہے

اَلْأَسْمَاءُ الْحُسْنٰی : اللہ کے بہترین نام

206

بِسْمِ	اللهِ	الرَّحْمٰنِ	الرَّحِيْمِ
نام سے	اللہ کے	جو بہت مہربان	رحم کرنے والا ہے

اسمِ مبالغہ

اس طرح کے عربی الفاظ میں جوش کا اظہار ہوتا ہے، جیسے:	
عَطْشَانٌ	شدید پیاسا
غَضْبَانٌ	شدید غصہ میں
جَوْعَانٌ	شدید بھوکا

207

بِسْمِ	اللّٰهِ	الرَّحْمٰنِ	الرَّحِيْمِ
نام سے	اللہ کے	جو بہت مہربان	رحم کرنے والا ہے

182

پُرجوش رحمت والا

Intensely Merciful

208

بِسْمِ	اللّٰهِ	الرَّحْمٰنِ	الرَّحِيْمِ
نام سے	اللہ کے	جو بہت مہربان	رحم کرنے والا ہے

اسم مبالغہ میں معنی کا تسلسل اور اضافہ پایا جاتا ہے

جَمِيْلٌ	بہت خوبصورت
كَرِيْمٌ	بہت اچھے اخلاق والا

209

بِسْمِ	اللّٰهِ	الرَّحْمٰنِ	الرَّحِيْمِ
نام سے	اللہ کے	جو بہت مہربان	رحم کرنے والا ہے

39

مسلسل رحم کرنے والا

Continually Merciful

210

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

بِسْمِ ساتھ نام	اللّٰهِ اللہ کے
الرَّحْمٰنِ جو بہت مہربان	الرَّحِيْمِ نہایت رحم کرنے والا ہے

211

سُوْرَةُ الْفَاتِحَة

اَلْحَمْدُ	لِلّٰهِ	رَبِّ	الْعَالَمِيْنَ
تمام تعریفیں اور شکر	اللہ کے لیے ہے	رب ہے	تمام جہانوں کا

212

اَلْحَمْدُ	لِلّٰهِ	رَبِّ	الْعَالَمِيْنَ
تمام تعریفیں اور شکر	اللہ کے لیے ہے	رب ہے	تمام جہانوں کا

1. تمام تعریفیں

2. شکر

213

اَلْحَمْدُ	لِلّٰہِ	رَبِّ	الْعَالَمِیْنَ
تمام تعریفیں اور شکر	اللہ کے لیے ہے	رب ہے	تمام جہانوں کا

214

اَلْحَمْدُ	لِلّٰہِ	رَبِّ	الْعَالَمِیْنَ
تمام تعریفیں اور شکر	اللہ کے لیے ہے	رب ہے	تمام جہانوں کا

پرورش کرنے والا، پالنے والا،

ذرے ذرے کو (کروڑوں خلیوں کو)۔۔۔

پل پل پالنے والا، آکسیجن کھلانے والا

215

اَلْحَمْدُ	لِلّٰہِ	رَبِّ	الْعَالَمِیْنَ
تمام تعریفیں اور شکر	اللہ کے لیے ہے	رب ہے	تمام جہانوں کا

216

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ پریکٹس

اَلْحَمْدُ تمام تعریفیں اور شکر	لِلّٰہِ اللہ کے لیے ہے
رَبِّ رب ہے	الْعَالَمِیْنَ تمام جہانوں کا

217

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ پریکٹس

اَلرَّحْمٰنِ بہت مہربان	الرَّحِیْمِ رحم کرنے والا ہے

218

مَالِكِ	یَوْمِ	الدِّیْنِ
مالک ہے	دن کا	بدلہ کے

219

مَالِكِ	يَوْمِ	الدِّيْنِ
مالک ہے	دن کا	بدلہ کے

مَالِكِ

220

مَالِكِ	يَوْمِ	الدِّيْنِ
مالک ہے	دن کا	بدلہ کے

يَوْمٌ	+ أَيَّامٌ

393

اردو یومِ آخرت ، ایامِ عید

221

مَالِكِ	يَوْمِ	الدِّيْنِ
مالک ہے	دن کا	بدلہ کے

92

1. بدلہ

2. زندگی کا نظام (دینِ اسلام)

222

اس سے ہمیں کیا سبق ملتا ہے؟

مَالِكِ	يَوْمِ	الدِّيْنِ
مالک ہے	دن کا	بدلہ کے

اس دن کسی کے پاس کوئی قوت نہیں ہوگی۔ صرف وہی مالک اور وہی حاکم، لیکن سب سے بہترین عادل حاکم۔

کوئی اس وقت سفارش نہیں کرے گا، سوائے اس کے جس کو اللہ نے اجازت دی ہو۔

اس دن کی ہولناکی کو تصور میں لایئے۔ اس دن کی افراتفری کو سمجھنے کی کوشش کیجیے (سورہ عبس)

223

اس سے ہمیں کیا سبق ملتا ہے؟

مَالِكِ	يَوْمِ	الدِّيْنِ
مالک ہے	دن کا	بدلہ کے

اس آیت پر امید بھی ہو اور ڈر بھی . اللہ نے بغیر پوچھے ہمیں مسلمان بنایا، صرف اپنی رحمت سے۔ تو اب ہم اس سے معافی کا اور جنت کا سوال کرتے ہیں تو امید ہے کہ وہ ضرور قبول کرے گا۔

ساتھ ہی گناہوں کے انجام سے ڈر بھی ہو کہ اس دن کہیں سزا نہ ملے . لہٰذا نیک بننے کا ارادہ کیجیے۔

224

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

مَالِكِ	يَوْمِ	الدِّيْنِ
مالک ہے	دن کا	بدلہ کے

225

إِيَّاكَ	نَعْبُدُ	وَإِيَّاكَ	نَسْتَعِينُ
تیری ہی	ہم عبادت کرتے ہیں	اور تجھ ہی سے	ہم مدد چاہتے ہیں

226

إِيَّاكَ	نَعْبُدُ	وَإِيَّاكَ	نَسْتَعِينُ
تیری ہی	ہم عبادت کرتے ہیں	اور تجھ ہی سے	ہم مدد چاہتے ہیں

إِيَّا — ہی
كَ — تیری

24*

227

إِيَّاكَ	نَعْبُدُ	وَإِيَّاكَ	نَسْتَعِينُ
تیری ہی	ہم عبادت کرتے ہیں	اور تجھ ہی سے	ہم مدد چاہتے ہیں

عبادت

228

إِيَّاكَ	نَعْبُدُ	وَإِيَّاكَ	نَسْتَعِينُ
تیری ہی	ہم عبادت کرتے ہیں	اور تجھ ہی سے	ہم مدد چاہتے ہیں

عَابِدٌ — عبادت کرنے والا
مَعْبُودٌ — جس کی عبادت کی جائے

229

إِيَّاكَ	نَعْبُدُ	وَإِيَّاكَ	نَسْتَعِينُ
تیری ہی	ہم عبادت کرتے ہیں	اور تجھ ہی سے	ہم مدد چاہتے ہیں

نماز، روزہ، زکوۃ، حج
دعوت، نصیحت، جہاد
علم حاصل کرنا، کمانا، دوسروں کی خدمت کرنا۔
مگر سب سے پہلے: نماز (جس نے نماز چھوڑی، اس نے دین کو ڈھادیا)

شرط: صحیح نیت کے ساتھ

230

إِيَّاكَ	نَعْبُدُ	وَإِيَّاكَ	نَسْتَعِينُ
تیری ہی	ہم عبادت کرتے ہیں	اور تجھ ہی سے	ہم مدد چاہتے ہیں

وَ — اور
إِيَّا — ہی
كَ — تیری

231

إِيَّاكَ	نَعْبُدُ	وَإِيَّاكَ	نَسْتَعِينُ
تیری ہی	ہم عبادت کرتے ہیں	اور تجھ ہی سے	ہم مدد چاہتے ہیں

اردو

استعانت، اعانت، عون، تعاون، معاون...

232

إِيَّاكَ	نَعْبُدُ	وَإِيَّاكَ	نَسْتَعِينُ
تیری ہی	ہم عبادت کرتے ہیں	اور تجھ ہی سے	ہم مدد چاہتے ہیں

نـ... نـ...

هم هم

233

اس سے کیا سبق ملتا ہے؟

إِيَّاكَ	نَعْبُدُ	وَإِيَّاكَ	نَسْتَعِينُ
تیری ہی	ہم عبادت کرتے ہیں	اور تجھ ہی سے	ہم مدد چاہتے ہیں

مقصد زندگی تیری عبادت (وَمَا خَلَقْتُ...)

ہم اتنے کمزور کہ اپنی پیاس تک...

تیری عبادت کے لیے بھی تیری مدد چاہیے

ایسی عبادت کے لیے جو تجھے پسند آ جائے

234

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

إِيَّاكَ تیری ہی	نَعْبُدُ ہم عبادت کرتے ہیں

وَإِيَّاكَ اور تجھ ہی سے	نَسْتَعِينُ (5) ہم مدد چاہتے ہیں

235

اِهْدِنَا	الصِّرَاطَ	الْمُسْتَقِيمَ
ہمیں ہدایت دے	راستے کی	سیدھے

236

اِهْدِنَا	الصِّرَاطَ	الْمُسْتَقِيمَ
ہمیں ہدایت دے	راستے کی	سیدھے

اِهْدِ نَا

ہدایت دے ہمیں

237

الْمُسْتَقِيْمَ	الصِّرَاطَ	اِهْدِنَا
سیدھے	راستے کی	ہمیں ہدایت دے

هِدَايَةٌ، هُدًى

ہدایت: راستہ دکھا اور راستہ چلا

238

الْمُسْتَقِيْمَ	الصِّرَاطَ	اِهْدِنَا
سیدھے	راستے کی	ہمیں ہدایت دے

قرآن ہدایت ہے... ہادی ہے

هُدًى لِّلْمُتَّقِيْنَ

هُدًى لِّلنَّاسِ

239

الْمُسْتَقِيْمَ	الصِّرَاطَ	اِهْدِنَا
سیدھے	راستے کی	ہمیں ہدایت دے

46

Path; Road

240

الْمُسْتَقِيْمَ	الصِّرَاطَ	اِهْدِنَا
سیدھے	راستے کی	ہمیں ہدایت دے

37

سیدھا

241

الْمُسْتَقِيْمَ	الصِّرَاطَ	اِهْدِنَا
سیدھے	راستے کی	ہمیں ہدایت دے

خط مستقیم: سیدھی لائن

استقامت: نہیں مڑنا یا ہٹنا

242

الْمُسْتَقِيْمَ	الصِّرَاطَ	اِهْدِنَا
سیدھے	راستے کی	ہمیں ہدایت دے

اَلْ وہ خاص

the

243

اس سے کیا سبق ملتا ہے؟

اِهْدِنَا	الصِّرَاطَ	الْمُسْتَقِيمَ
ہمیں ہدایت دے	راستے کی	سیدھے

مسلمان ہونا ہدایت کا پہلا قدم ہے.

راستہ دکھا اور راستہ پر چلا دونوں میں بہت بڑا فرق ہے.

ہدایت کا اصل منبع؟ قرآن اور سنت! قرآن ہی سمجھنے کی کوشش نہ ہو تو کیا یہ دعا کافی؟ احتساب اور منصوبہ بندی ضروری.

244

اس سے کیا سبق ملتا ہے؟

اِهْدِنَا	الصِّرَاطَ	الْمُسْتَقِيمَ
ہمیں ہدایت دے	راستے کی	سیدھے

ہر نماز یاددہانی کہ قرآن سمجھنا ضروری بلکہ ایمرجنسی

اس نماز کے بعد، آج، اس ہفتے میں.........جو بھی میں کروں اس میں ہدایت دے۔

245

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

اِهْدِنَا	الصِّرَاطَ
ہمیں ہدایت دے	راستے کی

الْمُسْتَقِيمَ
سیدھے

246

صِرَاطَ	الَّذِينَ	أَنْعَمْتَ	عَلَيْهِمْ
راستہ	ان لوگوں کا	انعام کیا تو نے	ان پر

247

صِرَاطَ	الَّذِينَ	أَنْعَمْتَ	عَلَيْهِمْ
راستہ	ان لوگوں کا	انعام کیا تو نے	ان پر

الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ

راستہ ↑ سیدھا

248

صِرَاطَ	الَّذِينَ	أَنْعَمْتَ	عَلَيْهِمْ
راستہ	ان لوگوں کا	انعام کیا تو نے	ان پر

1080

ان لوگوں کا

وہ لوگ جو

249

صِرَاطَ	الَّذِيْنَ	أَنْعَمْتَ	عَلَيْهِمْ
راستہ	ان لوگوں کا	انعام کیا تونے	ان پر

انعام، نعمت

250

صِرَاطَ	الَّذِيْنَ	أَنْعَمْتَ	عَلَيْهِمْ
راستہ	ان لوگوں کا	انعام کیا تونے	ان پر

عَلَیٰ   هِمْ

پر   ان

251

اس سے کیا سبق ملتا ہے؟

صِرَاطَ	الَّذِيْنَ	أَنْعَمْتَ	عَلَيْهِمْ
راستہ	ان لوگوں کا	انعام کیا تونے	ان پر

کس پر انعام؟

انبیاء، صدیقین، شہداء اور صالحین پر

252

انبیاء کا طریقہ کیا؟

عمل (دل اور جسم کا)

دعوت و اصلاح

تزکیہ و تنظیم

تنفیذ (اعلائے کلمۃ اللہ، شہادتِ حق، امر بالمعروف ونہی عن المنکر، جہاد فی سبیل اللہ)

253

صدیقین کا طریقہ کیا؟

مثال: زندگی ابو بکر رضی اللہ عنہ کی

دعوت کے مشن میں ہر مرحلہ پر ساتھ

اکیلے نہیں بلکہ جماعت کا حصہ

254

شہیدوں کا طریقہ کیا؟

اپنی جان تک دے دی اس کام کے لیے

ہمارے پاس وقت بھی نکالنا مشکل!!!

شہید ایک جماعت کا حصہ ہوتا ہے

آپ بھی جماعت کا حصہ بنیے، مل کر کام کیجیے

دعا کے بعد احتساب اور منصوبہ بندی ہو، ورنہ دعا سچی نہیں!

255

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

الَّذِيْنَ	صِرَاطَ
ان لوگوں کا	راستہ

عَلَيْهِمْ	أَنْعَمْتَ
ان پر	انعام کیا تو نے

256

عَلَيْهِمْ	الْمَغْضُوْبِ	غَيْرِ
ان پر	غضب کیا گیا	نہ

257

عَلَيْهِمْ	الْمَغْضُوْبِ	غَيْرِ
ان پر	غضب کیا گیا	نہ

غَيْرِ نہیں

اسکے علاوہ

147

258

عَلَيْهِمْ	الْمَغْضُوْبِ	غَيْرِ
ان پر	غضب کیا گیا	نہ

جس پر ظلم کیا گیا	مَظْلُوم
جس پر غضب کیا گیا	مَغْضُوب

259

عَلَيْهِمْ	الْمَغْضُوْبِ	غَيْرِ
ان پر	غضب کیا گیا	نہ

هِمْ	عَلَى
ان	پر

260

الضَّآلِّيْنَ	وَلَا
جو گمراہ ہوئے	اور نہ

262

وَلَا	الضَّآلِّينَ
اور نہ	جو گمراہ ہوئے

ضَالّ: گمراہ ہونے والا

اردو

ضلالت

264

اس سے کیا سبق ملتا ہے؟

غَيْرِ	الْمَغْضُوْبِ	عَلَيْهِمْ
نہ	غضب کیا گیا	ان پر

۔مغضوب کون: جن کو معلوم ہے مگر عمل کرتے نہیں۔

۔اللہ ہمیں عمل کی توفیق دے (جاننے کے بعد)

265

اس سے کیا سبق ملتا ہے؟

غَيْرِ	الْمَغْضُوْبِ	عَلَيْهِمْ
نہ	غضب کیا گیا	ان پر

جن سے اللہ ناراض ہو، دنیا اور آخرت میں انجام؟؟

ہم جنہیں ہیرو یا لیڈر سمجھتے ہیں اور ان کی اتباع کرتے ہیں، کیا وہ قرآن کو سمجھتے اور اس پر عمل کرتے ہیں؟

266

اس سے کیا سبق ملتا ہے؟

وَلَا	الضَّآلِّينَ
اور نہ	جو گمراہ ہوئے

۔ضَآلِّيْن: جو جانتے ہی نہیں۔

۔ایسا نہ ہو کہ قرآن گھر میں ہو مگر ہم بھٹکتے رہیں!

۔دعا کے ساتھ احتساب، منصوبہ بندی اور تبلیغ ہو۔

267

آیت الکرسی

268

اکثر پڑھی جانے والی آیت، آیت الکرسی (2:255)

اَلْقَيُّوْمُ	اَلْحَيُّ	اِلَّا هُوَ	لَا اِلٰهَ	اَللّٰهُ
تھامنے والا	زندہ	سوائے اسکے	نہیں معبود	اللہ

وَّلَا نَوْمٌ	سِنَةٌ	لَا تَأْخُذُهٗ
اور نہ نیند	اونگھ	نہ اُسے آتی ہے

269

اَلْقَيُّوْمُ ✓	اَلْحَيُّ ✓	اِلَّا هُوَ ✓	لَا اِلٰهَ ✓	اَللّٰهُ ✓
تھامنے والا	زندہ	سوائے اسکے	نہیں معبود	اللہ

270

نَوْمٌ	وَّلَا	سِنَةٌ	لَا تَأْخُذُهٗ
نیند	اور نہ	اونگھ	نہ اُسے آتی ہے

هٗ	تَأْخُذُ	لَا
اُسے	پکڑتی ہے	نہ

أَخَذَ: اس نے پکڑا

أَخَذَ يَأْخُذُ، خُذْ لَا تَأْخُذْ.... أَخْذٌ

271

نَوْمٌ	وَّلَا	سِنَةٌ	لَا تَأْخُذُهٗ
نیند	اور نہ	اونگھ	نہ اُسے آتی ہے

سِنَةٌ: اونگھ

272

نَوْمٌ	وَّلَا ✓	سِنَةٌ	لَا تَأْخُذُهٗ
نیند	اور نہ	اونگھ	نہ اُسے آتی ہے

نَامَ يَنُوْمُ.... نَوْمٌ: سونا

273

لَّهٗ	مَا	فِي السَّمٰوٰتِ	وَمَا	فِي الْأَرْضِ
اس کا ہے	جو	آسمانوں میں	اور جو	زمین میں (ہے)

مَنْ	ذَا الَّذِيْ	يَشْفَعُ	عِنْدَهٗ	إِلَّا	بِإِذْنِهٖ
کون (ہے)	وہ جو	سفارش کرے	اس کے پاس	مگر (بغیر)	اس کی اجازت سے

274

لَّهٗ	مَا	فِي السَّمٰوٰتِ	وَمَا	فِي الْأَرْضِ
اس کا ہے	جو	آسمانوں میں	اور جو	زمین میں (ہے)

السَّمٰوٰتِ (جمع) سَمَاءٌ

275

مَنْ	ذَا الَّذِيْ	يَشْفَعُ	عِنْدَهٗ	إِلَّا	بِإِذْنِهٖ
کون (ہے)	وہ جو	سفارش کرے	اس کے پاس	مگر (بغیر)	اس کی اجازت سے

ذَا = ذٰلِكَ

276

مَنْ	ذَا الَّذِيْ	يَشْفَعُ	عِنْدَهٗ	إِلَّا	بِإِذْنِهٖ
کون (ہے)	وہ جو	سفارش کرے	اس کے پاس	مگر (بغیر)	اس کی اجازت سے

بِ	إِذْنِ	هٖ
سے	اجازت	اس کی

أَذِنَ يَأْذَنُ (س) .... إِذْنٌ: اجازت دینا

277

يَعْلَمُ	مَا	بَيْنَ أَيْدِيْهِمْ	وَمَا	خَلْفَهُمْ
وہ جانتا ہے	جو	ان کے سامنے (ہے)	اور جو	ان کے پیچھے (ہے)

وَلَا يُحِيْطُوْنَ	بِشَيْءٍ	مِّنْ عِلْمِهٖ
اور نہیں وہ احاطہ کرتے	کسی چیز کا	اس کے علم (میں) سے

278

يَعْلَمُ	مَا	بَيْنَ أَيْدِيْهِمْ	وَمَا	خَلْفَهُمْ
وہ جانتا ہے	جو	ان کے سامنے (ہے)	اور جو	ان کے پیچھے (ہے)

279

وَلَا يُحِيطُوْنَ	بِشَيْءٍ	مِّنْ عِلْمِهٖ
اور نہیں وہ احاطہ کرتے	کسی چیز کا	اس کے علم (میں) سے

280

إِلَّا	بِمَا شَآءَ
مگر	جتنا وہ چاہے

وَسِعَ كُرْسِيُّهُ	السَّمٰوٰتِ	وَالْأَرْضَ
سما لیا اس کی کرسی (نے)	آسمانوں (کو)	اور زمین (کو)

281

إِلَّا	بِمَا شَآءَ
مگر	جتنا وہ چاہے

282

وَسِعَ كُرْسِيُّهُ	السَّمٰوٰتِ	وَالْأَرْضَ
سما لیا اس کی کرسی (نے)	آسمانوں (کو)	اور زمین (کو)

وَسِعَ كُرْسِيُّهُ

سما لیا اس کی کرسی (نے)

283

وَلَا يَؤُدُهٗ	حِفْظُهُمَا
اور نہیں تھکاتی اس کو	ان (دونوں) کی حفاظت

وَهُوَ	الْعَلِيُّ	الْعَظِيْمُ (255)
اور وہ	بلند مرتبہ	عظمت والا (ہے)

284

وَلَا يَؤُدُهٗ	حِفْظُهُمَا
اور نہیں تھکاتی اس کو	ان (دونوں) کی حفاظت

آدَ يَؤُدُ...... أَوْدٌ: گرانبار کرنا، تھکا دینا

285

وَلَا يَئُودُهٗ	حِفْظُهُمَا
اور نہیں تھکاتی اس کو	ان (دونوں) کی حفاظت

حَفِظَ يَحْفَظُ... حِفْظٌ (س)

286

وَهُوَ ✓	الْعَلِيُّ	الْعَظِيمُ (255) ✓
اور وہ	بلند مرتبہ	عظمت والا (ہے)

287

سورة الفيل

288

سُورَةُ الْفِيلِ

أَلَمْ	تَرَ	كَيْفَ	فَعَلَ	رَبُّكَ
کیا نہیں	دیکھا آپ نے	کیسا	کیا	آپ کے رب نے

بِأَصْحَابِ الْفِيلِ	أَلَمْ	يَجْعَلْ	كَيْدَهُمْ	فِي تَضْلِيلٍ
ہاتھی والوں سے	کیا نہیں	کر دیا	ان کے داؤ کو	گمراہی میں (بیکار)

وَأَرْسَلَ	عَلَيْهِمْ	طَيْرًا	أَبَابِيلَ
اور بھیجے	ان پر	پرندے	جھنڈ کے جھنڈ

289

تَرْمِيهِمْ	بِحِجَارَةٍ	مِّنْ سِجِّيلٍ
پھینکتے تھے ان پر	پتھر	پکی مٹی کے

فَجَعَلَهُمْ	كَعَصْفٍ	مَّأْكُولٍ
پس کر دیا ان کو	بھوسے کی طرح	کھائے ہوئے

290

سورة القريش

291

سُوْرَةُ قُرَيْشٍ

لِإِيْلٰفِ	قُرَيْشٍ	إِيْلٰفِهِمْ	رِحْلَةَ	الشِّتَآءِ
مانوس کرنے کے لیے	قریش (کو)	انکو مانوس کرنے کے لیے	سفر	سردی کے

وَالصَّيْفِ	فَلْيَعْبُدُوْا	رَبَّ	هٰذَا	الْبَيْتِ
اور گرمی کے	پس چاہیے وہ عبادت کریں	رب کی	اس	گھر کے

292

الَّذِيْ	أَطْعَمَهُمْ	مِّنْ جُوْعٍ
جس نے	کھانا دیا انھیں	بھوک سے

وَّ	اٰمَنَهُمْ	مِّنْ خَوْفٍ
اور	امن دیا انہیں	خوف سے

293

سورۃ الماعون

294

سُوْرَةُ الْمَاعُوْنِ

أَ	رَأَيْتَ	الَّذِيْ	يُكَذِّبُ	بِالدِّيْنِ
کیا	دیکھا تم نے	اس کو جو	جھٹلاتا ہے	بدلے کے دن کو

فَ	ذٰلِكَ	الَّذِيْ	يَدُعُّ	الْيَتِيْمَ
پس	یہی ہے وہ	جو	دھکے دیتا ہے	یتیم کو

295

وَ	لَا يَحُضُّ	عَلٰى طَعَامِ	الْمِسْكِيْنِ
اور	نہیں رغبت دلاتا	کھانے پر	مسکین کے

فَ	وَيْلٌ	لِّلْمُصَلِّيْنَ
پس	خرابی ہے	ان نمازیوں کے لیے

الَّذِيْنَ	هُمْ	عَنْ	صَلَاتِهِمْ	سَاهُوْنَ
جو کہ	وہ	سے	اپنی نماز	غافل ہیں

296

الَّذِيْنَ	هُمْ	يُرَآءُوْنَ
جو کہ	وہ	دکھاوا کرتے ہیں

وَ	يَمْنَعُوْنَ	الْمَاعُوْنَ
اور	روکتے ہیں (نہیں دیتے)	معمولی چیز

297

سُورَةُ الْکَوْثَرِ

الْكَوْثَرَ	أَعْطَيْنٰكَ	إِنَّآ
کوثر	عطا کیا آپ کو	بے شک ہم نے

وَانْحَرْ	لِرَبِّكَ	فَصَلِّ
اور قربانی دیجیے	اپنے رب کے لیے	پس نماز پڑھیے

الْأَبْتَرُ	هُوَ	شَانِئَكَ	إِنَّ
دم کٹا (نامراد) ہے	وہ	آپ کا دشمن	بیشک

298

سورة الکافرون

299

سُورَةُ الْکَافِرُوْنَ

الْكَافِرُوْنَ (1)	يَآأَيُّهَا	قُلْ
کافرو!	اے	کہہ دیجیے

300

الْكَافِرُوْنَ (1)	يَآأَيُّهَا	قُلْ
کافرو!	اے	کہہ دیجیے

کہہ دیجیے

تبلیغ کیجیے: بہترین انداز سے

303

قُلْ	يَآأَيُّهَا	الْكَافِرُوْنَ (1)
کہہ دیجیے	اے	کافرو!

فَعَلَ فَعَلُوا	يَفْعَلُ يَفْعَلُوْنَ			فعلت تفعل
فَعَلْتَ فَعَلْتُمْ	تَفْعَلُ تَفْعَلُوْنَ	اِفْعَلْ اِفْعَلُوا	لَا تَفْعَلْ لَا تَفْعَلُوا	
فَعَلْتُ فَعَلْنَا	أَفْعَلُ نَفْعَلُ	فَاعِلٌ	مَفْعُوْلٌ فِعْلٌ	

304

سوال...

کچھ مسلمان کہتے ہیں: " سب غیر مسلم جانتے ہیں کہ اسلام کیا ہے، میڈیا اور انٹرنیٹ کے ذریعہ ... "

اس کا جواب: 90% سے زیادہ مسلمان نہیں جانتے کہ قرآن میں کیا ہے۔ پھر دوسروں سے کیسے امید کہ وہ اسلام کے بارے میں جانتے ہوں؟

یہ دعوت کے کام کو بھولنا ہے۔ محمد ﷺ نے مکہ کے قریش کو کتنے سال پیغام پہنچایا، 13 سال!! اور ہم نے؟ 13 گھنٹے؟

305

سورت سے حاصل ہونے والا سبق

قُلْ	يَآأَيُّهَا	الْكَافِرُوْنَ (1)
کہہ دیجیے	اے	کافرو!

جب آپ چھوٹے تھے اور آپ کے والد آپ کے کسی بہن یا بھائی پر غصہ ہوتے تھے، تو آپ سب باقی بہن بھائی چوکس ہو جاتے تھے بلکہ کوشش کرتے تھے اپنے والد کو خوش کریں.

اللہ کافروں سے سخت ناراض ہے، ہمیں فوراً چوکس ہو جانا چاہیے

306

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

قُلْ	يَآأَيُّهَا	الْكَافِرُوْنَ (1)
کہہ دیجیے	اے	کافرو!

307

لَآ أَعْبُدُ	مَا	تَعْبُدُوْنَ (2)
نہیں میں عبادت کرتا	جس کی	تم عبادت کرتے ہو

308

لَآ أَعْبُدُ	مَا	تَعْبُدُوْنَ (2)
نہیں میں عبادت کرتا	جس کی	تم عبادت کرتے ہو

لَا	أَعْبُدُ
نہیں	میں عبادت کرتا ہوں

إِيَّاكَ نَعْبُدُ

عَابِدٌ، مَعْبُوْدٌ

309

لَا أَعْبُدُ	مَا	تَعْبُدُونَ (2)
نہیں میں عبادت کرتا	جس کی	تم عبادت کرتے ہو

جو، جس کی

310

مَا

مَا فِيهِ

نہیں اس میں

What

تم کیا کر رہے ہو؟

What are you doing?

میں وہ کر رہا ہوں جو----

I am doing what...

315

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

لَا أَعْبُدُ	مَا	تَعْبُدُوْنَ (2)
نہیں میں عبادت کرتا	جس کی	تم عبادت کرتے ہو

آج کے کافر: اسلام کو اتنا بد نام کرنے کی کوشش کہ مسلم پریشان!

خاص کر اختیارات والے عقیدے کو!

پورے ایمان ویقین کے ساتھ اور اس دین پر اللہ کا شکر ادا کرتے ہوئے ذرہ برابر بھی احساس کمتری کے بغیر اسلام پر عمل کیجیے۔

ان کو اس طرح دیکھیے جیسے آپ اندھے یا زہر کھانیوالے کو دیکھتے ہیں۔

316

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

لَا أَعْبُدُ	مَا	تَعْبُدُوْنَ (2)
نہیں میں عبادت کرتا	جس کی	تم عبادت کرتے ہو

317

وَلَا أَنْتُمْ	عَابِدُوْنَ	مَا	أَعْبُدُ (3)
اور نہ تم	عبادت کرنے والے ہو	جس کی	میں عبادت کرتا ہوں

318

وَلَا أَنْتُمْ	عَابِدُوْنَ	مَا	أَعْبُدُ (3)
اور نہ تم	عبادت کرنے والے ہو	جس کی	میں عبادت کرتا ہوں

وَ	لَا	أَنْتُمْ
اور	نہ	تم

هُوَ، هُمْ، أَنْتَ، أَنْتُمْ، أَنَا، نَحْنُ

319

وَلَا أَنْتُمْ	عَابِدُوْنَ	مَا	أَعْبُدُ (3)
اور نہ تم	عبادت کرنے والے ہو	جس کی	میں عبادت کرتا ہوں

فَعَلَ فَعَلُوْا	يَفْعَلُ يَفْعَلُوْنَ			فَعَلْتِ تَفْعَلِ
فَعَلْتَ فَعَلْتُمْ	تَفْعَلُ تَفْعَلُوْنَ	اِفْعَلْ اِفْعَلُوْا	لَا تَفْعَلْ لَا تَفْعَلُوْا	
فَعَلْتُ فَعَلْنَا	أَفْعَلُ نَفْعَلُ	فَاعِل	مَفْعُوْل فِعْل	

320

وَلَا أَنْتُمْ	عَابِدُوْنَ	مَا	أَعْبُدُ (3)
اور نہ تم	عبادت کرنے والے ہو	جس کی	میں عبادت کرتا ہوں

عَابِدٌ	+ عَابِدُوْنَ، عَابِدِيْنَ

عبادت کرنے والا

عَبْدٌ: غلام

321

وَلَا أَنْتُمْ	عَابِدُونَ	مَا	أَعْبُدُ (3)
اور نہ تم	عبادت کرنے والے ہو	جس کی	میں عبادت کرتا ہوں

322

323

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

وَلَا أَنْتُمْ	عَابِدُونَ	مَا	أَعْبُدُ (3)
اور نہ تم	عبادت کرنے والے ہو	جس کی	میں عبادت کرتا ہوں

یہ غلط فہمی میں نہیں رہنا کہ تم اللہ کی عبادت کرنے والے ہو۔

شرک کے ساتھ اللہ کی عبادت مقبول ہی نہیں۔

سارے مذاہب ایک نہیں ہو سکتے۔

وہ عبادت جس میں شرک کی ملاوٹ ہو، اللہ کو ہرگز قبول نہیں۔

324

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ پریکٹس

وَلَا أَنْتُمْ	عَابِدُونَ
اور نہ تم	عبادت کرنے والے ہو

مَا	أَعْبُدُ (3)
جس کی	میں عبادت کرتا ہوں

325

وَلَا أَنَا	عَابِدٌ	مَّا	عَبَدْتُّمْ (4)
اور نہ میں	عبادت کرنے والا ہوں	جس کی	تم نے عبادت کی

326

وَلَا أَنَا	عَابِدٌ	مَّا	عَبَدْتُّمْ (4)
اور نہ میں	عبادت کرنے والا ہوں	جس کی	تم نے عبادت کی

وَ	لَا	أَنَا
اور	نہ	میں

- هُوَ
- هُمْ
- أَنْتَ
- أَنْتُمْ
- أَنَا
- نَحْنُ

327

وَلَآ أَنَا	عَابِدٌ	مَّا	عَبَدْتُّمْ (4)
اور نہ میں	عبادت کرنے والا ہوں	جس کی	تم نے عبادت کی

فَعَلَ	یَفْعَلُ		فعلت	تفعل
فَعَلُوا	یَفْعَلُونَ			
فَعَلْتَ	تَفْعَلُ	اِفْعَلْ	لَا تَفْعَلْ	
فَعَلْتُمْ	تَفْعَلُونَ	اِفْعَلُوا	لَا تَفْعَلُوا	
فَعَلْتُ	أَفْعَلُ	فَاعِلٌ، مَفْعُول		
فَعَلْنَا	نَفْعَلُ	فِعْل		

328

وَلَآ أَنَا	عَابِدٌ	مَّا	عَبَدْتُّمْ (4)
اور نہ میں	عبادت کرنے والا ہوں	جس کی	تم نے عبادت کی

فَعَلَ	یَفْعَلُ		فعلت	تفعل
فَعَلُوا	یَفْعَلُونَ			
فَعَلْتَ	تَفْعَلُ	اِفْعَلْ	لَا تَفْعَلْ	
فَعَلْتُمْ	تَفْعَلُونَ	اِفْعَلُوا	لَا تَفْعَلُوا	
فَعَلْتُ	أَفْعَلُ	فَاعِلٌ، مَفْعُول		
فَعَلْنَا	نَفْعَلُ	فِعْل		

329

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

وَلَآ أَنَا	عَابِدٌ	مَّا	عَبَدْتُّمْ (4)
اور نہ میں	عبادت کرنے والا ہوں	جس کی	تم نے عبادت کی

شدّت سے انکار کہ تمہارے معبودوں کی عبادت:

نہ اب (لَآ أَعْبُدُ) اور نہ مستقبل میں (وَلَآ أَنَا عَابِدٌ)

نہ موجودہ معبودوں کی (مَا تَعْبُدُوْنَ) نہ ماضی کے

معبودوں کی (مَا عَبَدْتُّمْ)

330

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ عمل کر اعادہ

وَلَآ أَنَا	عَابِدٌ
اور نہ میں	عبادت کرنے والا

مَّا	عَبَدْتُّمْ
جس کی	تم نے عبادت کی

331

وَلَآ أَنْتُمْ	عَابِدُوْنَ	مَا	أَعْبُدُ (5)
اور نہ تم	عبادت کرنے والے ہو	جس کی	میں عبادت کرتا ہوں

اس آیت کی تشریح پیچھے گزر چکی ہے

332

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

وَلَآ أَنْتُمْ	عَابِدُوْنَ	مَا	أَعْبُدُ (5)
اور نہ تم	عبادت کرنے والے ہو	جس کی	میں عبادت کرتا ہوں

دلائل آجانے کے باوجود، تمہاری ہٹ دھرمی کی بنا پر تم سے یہ امید نہیں کہ تم صرف ایک اللہ کی عبادت کرو گے۔

333

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

وَلَا أَنتُمْ	عَابِدُونَ
اور نہ تم	عبادت کرنے والے ہو

مَا	أَعْبُدُ(5)
جس کی	میں عبادت کرتا ہوں

334

لَكُمْ	دِينُكُمْ	وَلِيَ	دِينِ
تمہارے لیے	تمہارا دین	اور میرے لیے	میرا دین

لَهُ	دِينُهُ
لَهُمْ	دِينُهُمْ
لَكَ	دِينُكَ
لَكُمْ	دِينُكُمْ
لِي	دِينِي
لَنَا	دِينُنَا

335

لَكُمْ	دِينُكُمْ	وَلِيَ	دِينِ
تمہارے لیے	تمہارا دین	اور میرے لیے	میرا دین

336

لَكُمْ	دِينُكُمْ	وَلِيَ	دِينِ
تمہارے لیے	تمہارا دین	اور میرے لیے	میرا دین

وَ	لِيَ
اور	میرے لیے

لَهُ
لَهُمْ
لَكَ
لَكُمْ
لِي
لَنَا

337

لَكُمْ	دِينُكُمْ	وَلِيَ	دِينِ
تمہارے لیے	تمہارا دین	اور میرے لیے	میرا دین

دِينُهُ
دِينُهُمْ
دِينُكَ
دِينُكُمْ
دِينِي
دِينُنَا

338

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

لَكُمْ	دِينُكُمْ	وَلِيَ	دِينِ
تمہارے لیے	تمہارا دین	اور میرے لیے	میرا دین

مطلب یہ نہیں کہ سارے مذہب برابر۔

نہ ہی ایسا پیغام کہ ہمیں تبلیغ روک دینی چاہیے۔ کیا محمد ﷺ نے وحی آنے کے بعد تبلیغ چھوڑ دی؟

یہ صرف مصالحت (Compromise) کی پیشکش کے جواب میں

کیا میں واقعی اس دین کی قدر کرتا ہوں؟؟؟

کیا میں اس پر عمل کرنے اور اس کو پہنچانے کی کوشش کرتا ہوں؟

339

سورۃ النصر

340

سُورَۃُ النَّصْرِ

إِذَا	جَآءَ	نَصْرُ اللّٰهِ	وَالْفَتْحُ
جب	آجائے	اللہ کی مدد	اور فتح

341

إِذَا	جَآءَ	نَصْرُ اللّٰهِ	وَالْفَتْحُ
جب	آجائے	اللہ کی مدد	اور فتح

693

إِذْ
إِذَا
جب

342

إِذَا	جَآءَ	نَصْرُ اللّٰهِ	وَالْفَتْحُ
جب	آجائے	اللہ کی مدد	اور فتح

236

إِذَا کے بعد ماضی آئے تو وہ مضارع ہو جاتا ہے

جَآءَ آیا

إِذَا جَآءَ جب آئے

343

إِذَا	جَآءَ	نَصْرُ اللّٰهِ	وَالْفَتْحُ
جب	آجائے	اللہ کی مدد	اور فتح

92

نصرت، مدد

344

إِذَا	جَآءَ	نَصْرُ اللّٰهِ	وَالْفَتْحُ
جب	آجائے	اللہ کی مدد	اور فتح

ہم صرف کوشش کرتے ہیں
اللہ کی مدد سے ہی ہر چیز ہو سکتی ہے
نصرت سے مراد حق کا غالب ہونا ہے

345

إِذَا	جَآءَ	نَصْرُ اللهِ	وَالْفَتْحُ
جب	آجائے	اللہ کی مدد	اور فتح

29

اَلْفَتْحُ : فتح مکہ (8 ہجری)

346

آیت کا سبق

إِذَا	جَآءَ	نَصْرُ اللهِ	وَالْفَتْحُ
جب	آجائے	اللہ کی مدد	اور فتح

دعا: اے اللہ ہمیں بھی نصرت اور فتح نصیب کر

احتساب ... ہم نے کیا کیا

منصوبہ بندی (انفرادی اور اجتماعی) تاکہ نصرت وفتح نصیب ہو

(اس ہفتہ، اس مقام پر کیا کر سکتا ہوں؟) وقت، پیسہ، صلاحیت

347

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

إِذَا	جَآءَ
جب	آجائے

نَصْرُ اللهِ	وَالْفَتْحُ
اللہ کی مدد	اور فتح

348

وَرَأَيْتَ	النَّاسَ	يَدْخُلُوْنَ
اور آپ دیکھیں	لوگوں کو	داخل ہو رہے ہیں

فِيْ دِيْنِ اللهِ	أَفْوَاجًا
اللہ کے دین میں	فوج در فوج

349

وَرَأَيْتَ	النَّاسَ	يَدْخُلُوْنَ
اور آپ دیکھیں	لوگوں کو	داخل ہو رہے ہیں

269

وَ	رَأَيْتَ
اور	آپ دیکھیں

350

وَرَأَيْتَ	النَّاسَ	يَدْخُلُوْنَ
اور آپ دیکھیں	لوگوں کو	داخل ہو رہے ہیں

وَ(إِذَا)	رَأَيْتَ
اور (جب)	آپ دیکھیں

351

وَرَأَيْتَ	النَّاسَ	يَدْخُلُوْنَ
اور آپ دیکھیں	لوگوں کو	داخل ہو رہے ہیں

242

إِنْسَانٌ آدمی

نَاسٌ لوگ

352

يَدْخُلُوْنَ	فِيْ دِيْنِ اللهِ	أَفْوَاجًا
داخل ہو رہے ہیں	اللہ کے دین میں	فوج در فوج

78

دُخُوْلٌ اندر آنا

خُرُوْجٌ باہر جانا

353

يَدْخُلُوْنَ	فِيْ دِيْنِ اللهِ	أَفْوَاجًا
داخل ہو رہے ہیں	اللہ کے دین میں	فوج در فوج

دین : زندگی گزارنے کا طریقہ

دِيْنُ الْإِسْلَامِ دینِ اسلام

354

يَدْخُلُوْنَ	فِيْ دِيْنِ اللهِ	أَفْوَاجًا
داخل ہو رہے ہیں	اللہ کے دین میں	فوج در فوج

فَوْجٌ + أَفْوَاجٌ

355

وَرَأَيْتَ	النَّاسَ	يَدْخُلُوْنَ
اور آپ دیکھیں	لوگوں کو	داخل ہو رہے ہیں

فِيْ دِيْنِ اللهِ	أَفْوَاجًا
اللہ کے دین میں	فوج در فوج

نتیجہ فتح ونصرت کا: دین میں داخلہ

کیا ہم اسی نیت سے فتح چاہتے ہیں کہ لوگوں کی ہدایت کے لیے راستے کھلیں؟

کیا ہم لوگوں کی ہدایت کیلیے دعوت اور اصلاح کا کام کر رہے ہیں؟

356

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

وَرَأَيْتَ	النَّاسَ	يَدْخُلُوْنَ
اور آپ دیکھیں	لوگوں کو	داخل ہو رہے ہیں

فِيْ دِيْنِ اللهِ	أَفْوَاجًا
اللہ کے دین میں	فوج در فوج

357

فَسَبِّحْ	بِحَمْدِ	رَبِّكَ	وَاسْتَغْفِرْهُ
پس پاکی بیان کیجیے	تعریف کے ساتھ	اپنے رب کی	اور اس سے بخشش طلب کیجیے

358

فَسَبِّحْ	بِحَمْدِ	رَبِّكَ	وَاسْتَغْفِرْهُ
پس پاکی بیان کیجیے	تعریف کے ساتھ	اپنے رب کی	اور اس سے بخشش طلب کیجیے

48

فَ — سَبِّحْ

پس — پاکی بیان کیجیے

359

فَسَبِّحْ	بِحَمْدِ	رَبِّكَ	وَاسْتَغْفِرْهُ
پس پاکی بیان کیجیے	تعریف کے ساتھ	اپنے رب کی	اور اس سے بخشش طلب کیجیے

سُبْحَانَ اللهِ

آپ اس چیز کا اعلان کریں کہ اللہ
تمام عیوب سے پاک ہے

360

فَسَبِّحْ	بِحَمْدِ	رَبِّكَ	وَاسْتَغْفِرْهُ
پس پاکی بیان کیجیے	تعریف کے ساتھ	اپنے رب کی	اور اس سے بخشش طلب کیجیے

بِ — حَمْدِ

ساتھ — تعریف کے

361

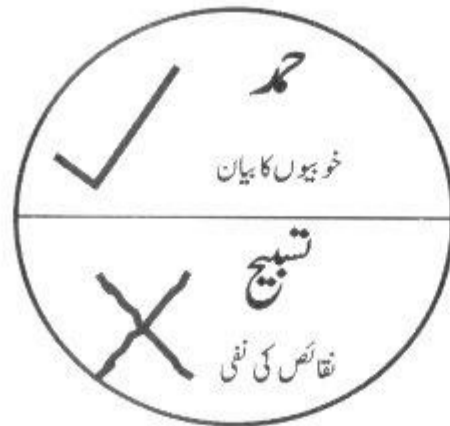
تسبیح اور حمد

362

فَسَبِّحْ	بِحَمْدِ	رَبِّكَ	وَاسْتَغْفِرْهُ
پس پاکی بیان کیجیے	تعریف کے ساتھ	اپنے رب کی	اور اس سے بخشش طلب کیجیے

رَبِّكَ: تیرا رب

ذرے ذرے کی پل پل پرورش کرنے والا

363

فَسَبِّحْ	بِحَمْدِ	رَبِّكَ	وَاسْتَغْفِرْهُ
پس پاکی بیان کیجیے	تعریف کے ساتھ	اپنے رب کی	اور اس سے بخشش طلب کیجیے

95

وَ	اِسْتَغْفِرْ	هُ
اور	اور بخشش طلب کیجیے	اس سے

364

فَسَبِّحْ	بِحَمْدِ	رَبِّكَ	وَاسْتَغْفِرْهُ
پس پاکی بیان کیجیے	تعریف کے ساتھ	اپنے رب کی	اور اس سے بخشش طلب کیجیے

استغفار، مغفرت، غفور، مغفور

365

اسباق

فَسَبِّحْ	بِحَمْدِ	رَبِّكَ	وَاسْتَغْفِرْهُ
پس پاکی بیان کیجیے	تعریف کے ساتھ	اپنے رب کی	اور اس سے بخشش طلب کیجیے

اللہ تمام عیوب سے پاک ہے۔ یعنی اس میں کوئی نقص نہیں، کمزوری نہیں۔ اس کو کسی کی مدد کی ضرورت نہیں، اور وہ کسی کے دباؤ میں نہیں۔ اس کا نہ بیٹا ہے نہ وہ کسی کی اولاد۔ وہ اکیلا ہے ذات میں، صفات میں، حقوق میں اور اختیارات میں۔

366

اسباق

فَسَبِّحْ	بِحَمْدِ	رَبِّكَ	وَاسْتَغْفِرْهُ
پس پاکی بیان کیجیے	تعریف کے ساتھ	اپنے رب کی	اور اس سے بخشش طلب کیجیے

اگر اللہ سے شکایت (سبحان اللہ کی نفی) ہو تو سچی تعریف وشکر (حمد) ہو ہی نہیں سکتا

ہماری تسبیح اور ہماری حمد دونوں ناقص، اس پر بھی استغفار ہو

جب کوئی نیک کام کی توفیق ملے تو تسبیح، حمد اور استغفار

367

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

فَسَبِّحْ	بِحَمْدِ
پس پاکی بیان کیجیے	تعریف کے ساتھ

رَبِّكَ	وَاسْتَغْفِرْهُ
اپنے رب کی	اور اس سے بخشش طلب کیجیے

368

إِنَّهُ	كَانَ	تَوَّابًا
بے شک وہ	ہے	بڑا توبہ قبول کرنے والا

369
إِنَّهُ
كَانَ
تَوَّابًا
بے شک وہ
ہے
بڑا توبہ قبول کرنے والا
إِنَّهُ
إِنَّهُمْ
إِنَّكَ
إِنَّكُمْ
إِنِّي
إِنَّنَا
إِنَّهَا
إِنَّ + ...
370
إِنَّهُ
كَانَ
تَوَّابًا
بے شک وہ
ہے
بڑا توبہ قبول کرنے والا
اصلی معنی
تھا
1361
371
إِنَّهُ
كَانَ
تَوَّابًا
بے شک وہ
ہے
بڑا توبہ قبول کرنے والا
صرف اللہ کے لیے اس کا مطلب ہے
ہے
372
إِنَّهُ
كَانَ
تَوَّابًا
بے شک وہ
ہے
بڑا توبہ قبول کرنے والا
تَوَّابٌ
+
تَوَّابُونَ
تَوَّابِينَ
373
إِنَّهُ
كَانَ
تَوَّابًا
بے شک وہ
ہے
بڑا توبہ قبول کرنے والا
تَابَ: پلٹنا
اسم فاعل تَائِبٌ: پلٹنے والا
اسم مبالغہ تَوَّابٌ: بار بار پلٹنے والا
اللہ
بندہ
374
اسباق
إِنَّهُ
كَانَ
تَوَّابًا
بے شک وہ
ہے
بڑا توبہ قبول کرنے والا
عظیم الشان خوشخبری ہم گنہگاروں کے لیے
کبھی بھی ہرگز مایوس نہیں ہونا چاہیے
سچی توبہ کیجیے (یعنی گناہ کا اعتراف، اس پر شرمندگی اور دوبارہ نہ کرنے کا پکا ارادہ کرنا)
یقین قبولیت پہ
فوری توبہ کرنا (مثال: اگر میں بہت بھوکا ہوں اور کوئی کہے کہ میں لاکھوں کو کھانا کھلاتا ہوں۔۔۔)

375

سورة اللهب

376

سُوْرَةُ اللَّهَبِ

تَبَّتْ	يَدَآ	أَبِي لَهَبٍ	وَّ	تَبَّ
ٹوٹ گئے	دونوں ہاتھ	ابولہب کے	اور	وہ ہلاک ہوا

مَآ	أَغْنٰى	عَنْهُ	مَالُهُ	وَمَا	كَسَبَ
نہ	کام آیا	اس کے	اس کا مال	اور جو	اس نے کمایا

377

سَ	يَصْلٰى	نَارًا	ذَاتَ لَهَبٍ
عنقریب	وہ داخل ہوگا	آگ میں	شعلے والی

وَّ	امْرَأَتُهُ	حَمَّالَةَ	الْحَطَبِ
اور	اس کی بیوی	لادنے والی	لکڑی (ایندھن)

فِيْ	جِيْدِهَا	حَبْلٌ	مِّنْ مَّسَدٍ
میں	اس کی گردن	رسی	کھجور کی

378

سورة الاخلاص

379

سُوْرَةُ الْإِخْلَاصِ

قُلْ	هُوَ	اللّٰهُ	أَحَدٌ
کہہ دیجیے	وہ	اللہ	ایک ہے

380

قُلْ	هُوَ	اللّٰهُ	أَحَدٌ
کہہ دیجیے	وہ	اللہ	ایک ہے

کہہ دیجیے

قرآن میں سینکڑوں بار

381

قُلْ	هُوَ	اللّٰهُ	أَحَدٌ
کہہ دیجیے	وہ	اللہ	ایک ہے

دوسرا ترجمہ

وہ اللہ ہے

382

قُلْ	هُوَ	اللّٰهُ	أَحَدٌ
کہہ دیجیے	وہ	اللہ	ایک ہے

81

ایک اکیلا

صرف اللہ کے لیے

383

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

قُلْ	هُوَ	اللّٰهُ	أَحَدٌ
کہہ دیجیے	وہ	اللہ	ایک ہے

اللہ کی ذات میں کوئی شریک نہیں، اس کی کسی سے رشتہ داری نہیں۔

اللہ کی صفات میں کوئی شریک نہیں (مثلاً کوئی غیب کو نہیں جانتا، کوئی اس کے جیسا سن نہیں سکتا، دیکھ نہیں سکتا، مدد نہیں کر سکتا، وغیرہ۔)

اللہ کے حقوق میں کوئی شریک نہیں (مثلاً اسی کی عبادت ہو، اسی کے سامنے سر جھکے، وغیرہ۔)

اللہ کے اختیارات میں کوئی شریک نہیں (مثلاً اسی کا قانون چلے)

384

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

قُلْ	هُوَ	اللّٰهُ	أَحَدٌ
کہہ دیجیے	وہ	اللہ	ایک ہے

دعا: اے اللہ مجھے صرف تیری ہی عبادت کی توفیق دے

احتساب: کتنی بار نفس کی بات مانی (أَفَرَأَيْتَ مَنِ اتَّخَذَ إِلٰهَهُ هَوَاهُ)

کتنی بار شیطان کی مانی (أَلَّا تَعْبُدُوا الشَّيْطَانَ)

کیوں مانی؟ خراب دوست، خراب چیزیں (انٹرنیٹ، ٹی وی،۔۔۔)

پلان بنایئے: خالص اللہ کی اطاعت کا

قُلْ: یعنی تبلیغ کیجیے۔

385

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

قُلْ	هُوَ
کہہ دیجیے	وہ

اللّٰهُ	أَحَدٌ
اللہ	ایک ہے

386

اَللّٰهُ	الصَّمَدُ
اللہ	بے نیاز ہے

387

اَللّٰهُ	الصَّمَدُ
اللہ	بے نیاز ہے

بے نیاز

388

اَللّٰهُ الصَّمَدُ

سب اس کے محتاج

وہ کسی کا محتاج نہیں

389

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

اَللّٰهُ	الصَّمَدُ
اللہ	بے نیاز ہے

تصور کیجیے کہ سارے انسان اور ساری مخلوقات اس کے کرم سے زندہ ہیں اور اسی سے بھیک مانگ رہے ہیں.

اے اللہ، تو میری ضرورتوں کو پورا کرتا رہا ہے، آگے بھی کر!

اے اللہ مجھے تو صرف اپنا محتاج بنا، کسی کا محتاج نہ رکھ.

390

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

اَللّٰهُ	الصَّمَدُ
اللہ	بے نیاز ہے

391

لَمْ يَلِدْ	وَلَمْ يُوْلَدْ
نہ اس نے (کسی کو) جنا	اور نہ وہ جنا گیا

392

لَمْ يَلِدْ	وَلَمْ يُوْلَدْ
نہ اس نے (کسی کو) جنا	اور نہ وہ جنا گیا

347

لَمْ — نہیں

يَلِدْ — اس نے جنا

393

لَمْ يَلِدْ	وَلَمْ يُولَدْ
نہ اس نے (کسی کو) جنا	اور نہ وہ جنا گیا

لَمْ — Did not

لَنْ — Will not

394

لَمْ يَلِدْ	وَلَمْ يُولَدْ
نہ اس نے (کسی کو) جنا	اور نہ وہ جنا گیا

وَ	لَمْ	يُولَدْ
اور	نہ ہی	وہ جنا گیا

395

لَمْ يَلِدْ	وَلَمْ يُولَدْ
نہ اس نے (کسی کو) جنا	اور نہ وہ جنا گیا

والد، والدہ، والدین،

اولاد، ولادت، میلاد

396

لَمْ يَلِدْ	وَلَمْ يُولَدْ
نہ اس نے (کسی کو) جنا	اور نہ وہ جنا گیا

يَلِدْ	اس نے جنا (active voice)
يُولَدْ	وہ جنا گیا (passive voice)

397

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

لَمْ يَلِدْ	وَلَمْ يُولَدْ
نہ اس نے (کسی کو) جنا	اور نہ وہ جنا گیا

اولاد کس لیے؟ انسان تھک جاتا ہے یا اکیلا پن محسوس کرتا ہے تو بچے اس کو بہلاتے ہیں. انسان بوڑھا ہو جاتا ہے تو بچے اس کا سہارا ہوتے ہیں. انسان مر جاتا ہے تو اولاد اس کا ورثہ اور اس کا کام و نام جاری رکھتی ہے. اللہ تعالیٰ ان ساری کمزوریوں سے پاک ہے. وہ ہمیشہ سے ہے اور ہمیشہ رہے گا، اس لیے اس کو اولاد کی کیا ضرورت؟

398

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

لَمْ يَلِدْ	وَلَمْ يُولَدْ
نہ اس نے (کسی کو) جنا	اور نہ وہ جنا گیا

اس آیت کو پڑھتے ہوئے اس پیغام کو 150 کروڑ عیسائیوں تک پہنچانے کی ذمہ داری کو محسوس کیجیے جو یہ غلط عقیدہ رکھتے ہیں کہ عیسیٰ علیہ السلام اللہ کے بیٹے ہیں.

399

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

لَمْ يَلِدْ	وَلَمْ يُوْلَدْ
نہ اس نے (کسی کو) جنا	اور نہ وہ جنا گیا

400

وَلَمْ يَكُنْ	لَّهٗ	كُفُوًا	أَحَدٌ
اور نہیں ہے	اس کا	ہمسر	کوئی

401

وَلَمْ يَكُنْ	لَّهٗ	كُفُوًا	أَحَدٌ
اور نہیں ہے	اس کا	ہمسر	کوئی

وَ لَمْ يَكُنْ

اور نہیں ہے

402

وَلَمْ يَكُنْ	لَّهٗ	كُفُوًا	أَحَدٌ
اور نہیں ہے	اس کا	ہمسر	کوئی

اس کا، اس کے لیے

لَهٗ
لَهُمْ
لَكَ
لَكُمْ
لِي
لَنَا
لَهَا

مثال: لَكُمْ دِيْنُكُمْ وَلِيَ دِيْنِ

403

وَلَمْ يَكُنْ	لَّهٗ	كُفُوًا	أَحَدٌ
اور نہیں ہے	اس کا	ہمسر	کوئی

ہمسر برابری کا

404

رشتہ طے کرتے وقت ''کفو'' کا خیال رکھا جائے

405

وَلَمْ يَكُن	لَّهٗ	كُفُوًا	أَحَدٌ
اور نہیں ہے	اس کا	ہمسر	کوئی

406

قُلْ هُوَ اللّٰهُ أَحَدٌ

ایک (صرف اللہ کے لیے)

کوئی (منفی معنوں میں)

وَلَمْ يَكُن لَّهٗ كُفُوًا أَحَدٌ

407

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

وَلَمْ يَكُن	لَّهٗ	كُفُوًا	أَحَدٌ
اور نہیں ہے	اس کا	ہمسر	کوئی

دل میں اس کی عظمت ایسے چھائے کہ کوئی بھی دور دور تک نظر ہی نہ آئے
نہ ذات میں
نہ صفات میں
نہ حقوق میں اور
نہ اختیارات میں

408

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

وَلَمْ يَكُن	لَّهٗ	كُفُوًا	أَحَدٌ
اور نہیں ہے	اس کا	ہمسر	کوئی

کیا میرے ذہن میں کوئی اور بھی ہے جس سے میں ڈرتا ہوں؟
کسی اور سے امید ہے؟
کسی اور کو طاقت ور سمجھتا ہوں؟

اے اللہ! تو میرے لیے کافی ہو جا۔

409

صحابی کا واقعہ

نماز کی ہر رکعت میں اخلاص پڑھتے پھر کوئی اور سورت ...

"مجھے اس سے بہت محبت ہے"

"اس سورت سے تمہاری محبت نے جنت میں داخل کر دیا"

توحید کی نعمت کی جس کو قدر ہو، اس کو بے انتہا خوشی ہو گی...

410

محبت سے بار بار پڑھیے

مثال: ہر انسان اپنے ان رشتہ داروں کا جو خاص شان کے ہوں کسی بہانے ضرور ذکر کرے گا، اور وہ بھی خوشی سے۔

اللہ تو میرا خالق، رازق، رب، محبوب، سب سے بڑھ کر محسن، وہ ہم سے 70 ماؤں سے زیادہ محبت کرتا ہے۔ !!! پھر کیوں نہ میں اس کا ذکر بار بار کروں؟

میرا رب تو ایسا ہے کہ اس جیسا کوئی نہیں! نہ تھا، نہ ہے، نہ ہو گا۔

کوشش کیجیے کہ پڑھتے وقت دل محبت اور عظمت سے بھرا ہو۔

اس کے ساتھ توحید پھیلانے کے پلانس بھی کیجیے!

411

سورۃ الفلق

412

سُورَةُ الْفَلَقِ

الْفَلَقِ	بِرَبِّ	أَعُوْذُ	قُلْ
صبح کے	رب کی	میں پناہ میں آتا ہوں	کہہ دیجیے

413

الْفَلَقِ	بِرَبِّ	أَعُوْذُ	قُلْ
صبح کے	رب کی	میں پناہ میں آتا ہوں	کہہ دیجیے

سینکڑوں بار

کہہ دیجیے

414

الْفَلَقِ	بِرَبِّ	أَعُوْذُ	قُلْ
صبح کے	رب کی	میں پناہ میں آتا ہوں	کہہ دیجیے

أَعُوْذُ بِاللهِ

میں پناہ میں آتا ہوں اللہ کی

415

الْفَلَقِ	بِرَبِّ	أَعُوْذُ	قُلْ
صبح کے	رب کی	میں پناہ میں آتا ہوں	کہہ دیجیے

بِ رَبِّ

کی رب

416

الْفَلَقِ	بِرَبِّ	أَعُوْذُ	قُلْ
صبح کے	رب کی	میں پناہ میں آتا ہوں	کہہ دیجیے

417

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

قُلْ	أَعُوْذُ	بِرَبِّ	الْفَلَقِ
کہہ دیجیے	میں پناہ میں آتا ہوں	رب کی	صبح کے

یاد رہے کہ انسان، فتنوں کے حملوں میں، دن و رات کی آفات میں، بعض شر پسند انسانوں میں، حاسدوں میں، وائرسوں میں، گھرا ہوا ہے۔

اللہ کی عظمت کو محسوس کرتے ہوئے، اس کی ربوبیت کو، جس نے آج تک حفاظت دی ہے، اسی سے درخواست کرے کہ آج بھی وہ ہماری حفاظت کرے۔

418

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

قُلْ	أَعُوْذُ	بِرَبِّ	الْفَلَقِ
کہہ دیجیے	میں پناہ میں آتا ہوں	رب کی	صبح کے

رَبِّ الْفَلَقِ کے الفاظ پر غور کیجیے، تصور کا پورا استعمال کیجیے

صبح کا رب: کس طرح وہ صبح کو لے کر آتا ہے؟ سورج، روشنی کا ڈیزائن، اس کی دوری زمین سے، زمین کی خاص حساب سے گردش، زمین کے اطراف خاص غلاف جو مضر شعاعوں کو چھان کر مفید شعاعوں کو جانے دے، اور دیگر بے شمار انتظامات...

419

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

قُلْ	أَعُوْذُ
کہہ دیجیے	میں پناہ میں آتا ہوں

بِرَبِّ	الْفَلَقِ
رب کی	صبح کے

420

مِنْ شَرِّ	مَا	خَلَقَ
شر سے	(اس کے) جو	اس نے پیدا کیا

421

مِنْ شَرِّ	مَا	خَلَقَ
شر سے	(اس کے) جو	اس نے پیدا کیا

422

مِنْ شَرِّ	مَا	خَلَقَ
شر سے	(اس کے) جو	اس نے پیدا کیا

427

مِنْ شَرِّ	مَا	خَلَقَ
شر سے	(اس کے) جو	اس نے پیدا کیا

2155

جو

مَا کے اور بھی معنی ہیں

428

عربی بول چال: فی اور مافی

فِيه: اس میں ہے

مَا فِيه: نہیں اس میں

429

قبر کا دوسرا سوال

مَا دِینُكَ؟

کیا؟

430

مَا

What

مَا فِیهِ
نہیں اس میں

مَا دِینُكَ؟
کیا ہے تمہارا دین؟

مَا تَحتَ
جو نیچے ہو

431

مِن شَرِّ	مَا	خَلَقَ
شر سے	(اس کے) جو	اس نے پیدا کیا

پیدا کیا

اردو

خالق، مخلوق، خلقِ خدا

432

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

مِن شَرِّ	مَا	خَلَقَ
شر سے	(اس کے) جو	اس نے پیدا کیا

یاد رکھیے: شر سے (ان چیزوں کے) جو اس نے پیدا کیا یعنی مخلوق کے شر سے۔

مثلاً اللہ نے انسانوں کو اچھے کاموں کے لیے پیدا کیا مگر بعض انسان شر پھیلاتے ہیں، ان کے شر سے۔

اسی طرح ساری جاندار اور بے جان چیزوں کے شر سے۔

433

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

مِن شَرِّ	مَا	خَلَقَ
شر سے	(اس کے) جو	اس نے پیدا کیا

434

مِن شَرِّ مَا خَلَقَ میں سب شامل ہیں مگر
3 شرور کا خاص ذکر

غَاسِقٌ (اندھیرا)

نَفَّاثَاتٌ (جادو گرنیاں)

حَاسِدٌ (حاسد)

تینوں میں ایک چیز عام ہے: انسان کو معلوم نہیں ہوتا کہ وہ شر کے حملے میں ہے (رات کے، جادو کے یا حاسد کے)

435

وَمِنْ شَرِّ	غَاسِقٍ	إِذَا	وَقَبَ
اور شر سے	اندھیرے کے	جب	چھا جائے

436

وَمِنْ شَرِّ	غَاسِقٍ	إِذَا	وَقَبَ
اور شر سے	اندھیرے کے	جب	چھا جائے

وَ مِنْ شَرِّ

اور سے شر

437

وَمِنْ شَرِّ	غَاسِقٍ	إِذَا	وَقَبَ
اور شر سے	اندھیرے کے	جب	چھا جائے

اندھیرا

438

وَمِنْ شَرِّ	غَاسِقٍ	إِذَا	وَقَبَ
اور شر سے	اندھیرے کے	جب	چھا جائے

إِذْ
إِذَا

جب

439

وَمِنْ شَرِّ	غَاسِقٍ	إِذَا	وَقَبَ
اور شر سے	اندھیرے کے	جب	چھا جائے

إِذَا کے بعد ماضی آئے تو وہ مضارع ہو جاتا ہے۔

وَقَبَ: چھا گیا
إِذَا وَقَبَ: جب چھا جائے

440

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

وَمِنْ شَرِّ	غَاسِقٍ	إِذَا	وَقَبَ
اور شر سے	اندھیرے کے	جب	چھا جائے

روزانہ ہر 12 گھنٹے کے بعد رات آتی ہے، رات میں کمانے کا وقت ختم ہو جاتا ہے، انسان نسبتاً فارغ ہوتا ہے. خالی دماغ، شیطان کا کارخانہ بن سکتا ہے.

رات کے وقت اکثر غلط چیزیں اور شرور جیسے خراب ٹی وی پروگرام، سینما، کلب، بدکاریاں، وغیرہ زیادہ ہوتی ہیں.

دشمن کے حملے رات میں آسان ہوتے ہیں.

441

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

وَمِن شَرِّ	غَاسِقٍ
اور شر سے	اندھیرے کے

إِذَا	وَقَبَ
جب	چھا جائے

442

وَمِن شَرِّ	النَّفَّاثَاتِ	فِي الْعُقَدِ
اور شر سے	پھونکیں مارنے والیوں کے	گرہوں میں

443

وَمِن شَرِّ	النَّفَّاثَاتِ	فِي الْعُقَدِ
اور شر سے	پھونکیں مارنے والیوں کے	گرہوں میں

وَ	مِنْ	شَرِّ
اور	سے	شر

444

وَمِن شَرِّ	النَّفَّاثَاتِ	فِي الْعُقَدِ
اور شر سے	پھونکیں مارنے والیوں کے	گرہوں میں

نَفَّاثَةٌ	نَفَّاثَاتٌ
پھونک مارنے والی جادوگرنی	پھونکیں مارنے والی جادوگرنیاں

445

وَمِن شَرِّ	النَّفَّاثَاتِ	فِي الْعُقَدِ
اور شر سے	پھونکیں مارنے والیوں کے	گرہوں میں

عُقْدَةٌ	عُقَدٌ
گرہ	گرہیں

446

وَمِن شَرِّ	النَّفَّاثَاتِ	فِي الْعُقَدِ
اور شر سے	پھونکیں مارنے والیوں کے	گرہوں میں

فِي	الْعُقَدِ
میں	گرہوں

447

وَمِنْ شَرِّ	النَّفّٰثٰتِ	فِي الْعُقَدِ
اور شر سے	پھونکیں مارنے والیوں کے	گرہوں میں

عَقْدِ نِكَاح

شادی کی گرہ

448

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

وَمِنْ شَرِّ	النَّفّٰثٰتِ	فِي الْعُقَدِ
اور شر سے	پھونکیں مارنے والیوں کے	گرہوں میں

ہر مسئلہ کا حل:

ہمارے بعض خاندانوں میں ایک بڑا مسئلہ ، یہاں مت کھاؤ، وہاں مت پیو، کچھ بھی ہو جائے گا. یہ سورت اس کا بہترین علاج ہے.

جادو ایک سخت آزمائش، اچھے خاصے لوگوں کا عقیدہ ڈگمگانے لگتا ہے اور وہ اس کے علاج کی خاطر غلط کام کرنے لگتے ہیں.

ایک اور بھی قسم کے پھونکنے والے ہیں جو روزانہ ہم میں سے ہر ایک کے سر پہ رات میں 3 گانٹھ باندھتے ہیں!!! یعنی شیطان!

449

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

وَمِنْ شَرِّ	النَّفّٰثٰتِ	فِي الْعُقَدِ
اور شر سے	پھونکیں مارنے والیوں کے	گرہوں میں

أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ سے روایت ہے کہ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم نے فرمایا: شیطان تم میں سے ہر ایک کی گدی پر (سر کے آخری حصہ پر) جب وہ سوتا ہے، تین گرہیں لگا دیتا ہے، ہر گرہ پر وہ منتر پڑھتا ہے: تیرے لیے رات بہت لمبی ہے، پس خوب سو! ...

450

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

وَمِنْ شَرِّ	النَّفّٰثٰتِ	فِي الْعُقَدِ
اور شر سے	پھونکیں مارنے والیوں کے	گرہوں میں

... اگر وہ بیدار ہو کر اللہ کا ذکر کرتا ہے تو ایک گرہ کھل جاتی ہے، پھر اگر وہ وضو بھی کرلے تو ایک گرہ اور کھل جاتی ہے، پھر اگر اس نے نماز بھی پڑھی تو تمام گرہیں کھل جاتی ہیں اور وہ صبح اس حال میں کرتا ہے کہ وہ ہشاش بشاش اور پاکیزہ نفس ہوتا ہے، ورنہ اس کی صبح اس حال میں ہوتی ہے کہ وہ خبیث النفس اور سست ہوتا ہے. (بخاری، مسلم)

451

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

وَمِنْ شَرِّ	النَّفّٰثٰتِ
اور شر سے	پھونکیں مارنے والیوں کے

فِي الْعُقَدِ
گرہوں میں

452

وَمِنْ شَرِّ	حَاسِدٍ	إِذَا حَسَدَ
اور شر سے	حسد کرنے والے کے	جب وہ حسد کرے

453

وَمِنْ شَرِّ	حَاسِدٍ	إِذَا حَسَدَ
اور شر سے	حسد کرنے والے کے	جب وہ حسد کرے

وَ	مِنْ	شَرِّ
اور	سے	شر

454

وَمِنْ شَرِّ	حَاسِدٍ	إِذَا حَسَدَ
اور شر سے	حسد کرنے والے کے	جب وہ حسد کرے

حسد: کوئی شخص یہ چاہے کہ جو فضل دوسرے کو ملا ہے وہ اس سے چھن جائے اور مجھے مل جائے یا کم از کم اس سے چھن جائے۔

رشک: کوئی شخص یہ چاہے کہ جو فضل دوسرے کو ملا ہے وہ مجھے بھی مل جائے۔

حسد حرام ہے اور رشک جائز

455

وَمِنْ شَرِّ	حَاسِدٍ	إِذَا حَسَدَ
اور شر سے	حسد کرنے والے کے	جب وہ حسد کرے

حَسَدَ حسد کیا
إِذَا حَسَدَ جب حسد کرے

456

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

وَمِنْ شَرِّ	حَاسِدٍ	إِذَا حَسَدَ
اور شر سے	حسد کرنے والے کے	جب وہ حسد کرے

"موچی موچی سے حسد کرتا ہے"۔ یعنی عام طور پر ساتھیوں ہی میں حسد ہوتا ہے۔

حسد کرنے والا یا تو آپ کا نام خراب کرے گا یا نقصان پہنچانے کی کوشش کرے گا۔

دعا کیجیے کہ اللہ ہمیں حسد کرنے سے بچائے اور حاسد کے شر سے بھی۔

اپنے بھائی کے لیے دعا کیجیے، غائبانہ طور پر... تو آپ کو بھی ملے گا!

457

سورۃ الناس

458

سُورَةُ النَّاسِ

قُلْ	أَعُوذُ	بِرَبِّ النَّاسِ
کہہ دیجیے	میں پناہ میں آتا ہوں	لوگوں کے رب کی

459

قُلْ	أَعُوْذُ	بِرَبِّ النَّاسِ
کہہ دیجیے	میں پناہ میں آتا ہوں	لوگوں کے رب کی

کہہ دیجیے

سینکڑوں بار

460

قُلْ	أَعُوْذُ	بِرَبِّ النَّاسِ
کہہ دیجیے	میں پناہ میں آتا ہوں	لوگوں کے رب کی

میں پناہ میں آتا ہوں

أَفْعَلُ

461

قُلْ	أَعُوْذُ	بِرَبِّ النَّاسِ
کہہ دیجیے	میں پناہ میں آتا ہوں	لوگوں کے رب کی

بِرَبِّ النَّاسِ

رب کی لوگوں کے

جسم کے ذرے ذرے کی پل پل پرورش کرنے والا

462

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

قُلْ	أَعُوْذُ	بِرَبِّ النَّاسِ
کہہ دیجیے	میں پناہ میں آتا ہوں	لوگوں کے رب کی

پہلے اپنے آپ کو غیر محفوظ محسوس کیجیے، فتنوں کے حملوں میں، دن اور رات کی آفات میں، بعض شر پسند انسانوں میں، حاسدوں میں، وائرسوں میں، ...

پھر اس رب کی عظمت کو محسوس کرتے ہوئے، جس نے آج تک حفاظت دی ہے، درخواست کرے کہ آج بھی...

463

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

قُلْ	أَعُوْذُ	بِرَبِّ النَّاسِ
کہہ دیجیے	میں پناہ میں آتا ہوں	لوگوں کے رب کی

لوگوں کا رب: 700 کروڑ لوگوں کا... آدم علیہ السلام سے آج تک، اور قیامت تک...

لوگوں کے لیے بارش برسانا، کھیتیاں اگانا، سورج اور زمین کی گردش کا، موسموں کا انتظام، سب کچھ کرنیوالا

سب کا خیال رکھنے والا، ہر ایک کے جسم کے ذرے ذرے کو پرورش کرنے والا

464

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

قُلْ کہہ دیجیے	أَعُوْذُ میں پناہ میں آتا ہوں

بِرَبِّ النَّاسِ لوگوں کے رب کی

465

مَلِكِ النَّاسِ	إِلٰهِ النَّاسِ
لوگوں کے بادشاہ کی	لوگوں کے معبود کی

466

مَلِكِ النَّاسِ	إِلٰهِ النَّاسِ
لوگوں کے بادشاہ کی	لوگوں کے معبود کی

مَلِكٌ (مُلُوكٌ)	بادشاہ
مَلَكٌ (مَلَائِكَةٌ)	فرشتہ (88)
مَالِكٌ (مُلَّاكٌ)	مالک

467

مَلِكِ النَّاسِ	إِلٰهِ النَّاسِ
لوگوں کے بادشاہ کی	لوگوں کے معبود کی

إِنْسَانٌ: آدمی

نَاسٌ: لوگ

468

مَلِكِ النَّاسِ	إِلٰهِ النَّاسِ
لوگوں کے بادشاہ کی	لوگوں کے معبود کی

(34)

إِلٰهٌ	+ آلِهَةٌ
معبود	بہت سارے معبود

469

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

مَلِكِ النَّاسِ
لوگوں کے بادشاہ کی

رب وہی، تو بادشاہ بھی اسی کو ہونا چاہیے.

تصور... کہ سچا بادشاہ وہی (جس کے اختیار میں سب کچھ ہے).

اے اللہ مجھ کو تجھے سچا بادشاہ ماننے کی توفیق دے. یعنی تیرے ہی قانون کو ماننے کی توفیق دے.

470

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

مَلِكِ النَّاسِ
لوگوں کے بادشاہ کی

مثال: اگر میں اپنے شہر کے چوراہے پر کھڑا ہو کر اعلان کروں کہ میں اس شہر کا بادشاہ ہوں........پاگل؟

بادشاہ وہی جس کا قانون چلے.

میں روزانہ اس کی بادشاہت کی آیات تلاوت کرتا ہوں، لیکن جب لوگ اللہ کے قانون کو ہٹا دیتے ہیں تو مجھے ذرا بھی غیرت نہیں آتی؟

471

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

مَلِكِ النَّاسِ
لوگوں کے بادشاہ کی

یاد رکھیے! اللہ کے قانون کو ہٹانے والے جماعت اور گروپس اور پارٹیز بنا کر کام کر رہے ہیں۔ اگر میں اکیلا رہتا ہوں اور ان گروپس کا actively ساتھ نہیں دیتا تو کل میں اللہ کے سامنے کیا جواب دوں گا؟؟؟ کہ میں پوری تجوید کے ساتھ تلاوت کرتا رہا؟ قرآن کی گرامر سیکھتا رہا؟

472

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

مَلِكِ النَّاسِ
لوگوں کے بادشاہ کی

اللہ کے رسول قرآن کی صرف عربی پڑھانے نہیں آئے تھے! وہ اس قرآن کو ہر فرد کی انفرادی اور اجتماعی زندگی میں نافذ کروانے کے لیے آئے تھے!

مَلِكِ النَّاسِ کی تلاوت کے ساتھ کوشش ہو کہ لوگ واقعی اللہ کو بادشاہ مانیں یعنی اسی کے قانون کی اطاعت کریں.

کس طرح؟ زبردستی نہیں بلکہ دعوت دے کر! جیسا کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا تھا اور جس کی تفصیل قرآن میں ہے.

473

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

إِلٰهِ النَّاسِ
لوگوں کے معبود کی

سچا معبود بھی وہی ہے، مصیبت کے وقت لوگ اسی کو پکارتے ہیں چاہے اس کا کتنا ہی انکار کریں.

مجھ کو اس بات کی توفیق دے کہ تجھی کو سچا معبود مانوں، تیرے ہی پرستش اور اطاعت کروں (شیطان اور اپنے نفس کی بات ماننے سے بچوں)

"کیا تم نے اس شخص کو دیکھا جس نے اپنے نفس کو إِلٰه بنالیا ہو؟"

474

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

مَلِكِ النَّاسِ	إِلٰهِ النَّاسِ
لوگوں کے بادشاہ کی	لوگوں کے معبود کی

475

مِنْ شَرِّ	الْوَسْوَاسِ	الْخَنَّاسِ
شر سے	وسوسہ ڈالنے والے کے	پیچھے ہٹ جانے والے کے

476

مِنْ شَرِّ	الْوَسْوَاسِ	الْخَنَّاسِ
شر سے	وسوسہ ڈالنے والے کے	پیچھے ہٹ جانے والے کے

مِنْ	شَرِّ
سے	شر

477

مِنْ شَرِّ	الْوَسْوَاسِ	الْخَنَّاسِ
شر سے	وسوسہ ڈالنے والے کے	پیچھے ہٹ جانے والے کے

شَرّ

برائی، تکلیف

کوئی بھی چیز جو برائی یا تکلیف کی طرف لے جائے
(چاہے وہ دیکھنے میں اچھی ہو، جیسے بعض گناہ)

478

مِنْ شَرِّ	الْوَسْوَاسِ	الْخَنَّاسِ
شر سے	وسوسہ ڈالنے والے کے	پیچھے ہٹ جانے والے کے

اَلْوَسْوَاسِ: بار بار وسوسہ ڈالنے والا

وَسْوَسَہ: بار بار ایسے طریقے سے دل میں کوئی بُری بات ڈالی جائے کہ محسوس بھی نہ ہو۔

479

مِنْ شَرِّ	الْوَسْوَاسِ	الْخَنَّاسِ
شر سے	وسوسہ ڈالنے والے کے	پیچھے ہٹ جانے والے کے

1۔ ظاہر ہونے کے بعد چھپنے والا

2۔ پیچھے ہٹ جانے والا

480

مِنْ شَرِّ	الْوَسْوَاسِ	الْخَنَّاسِ
شر سے	وسوسہ ڈالنے والے کے	پیچھے ہٹ جانے والے کے

شیطان ہمیشہ ان دو میں سے ایک حالت میں ہوتا ہے

وَسْوَاسٌ ← جب آپ اللہ کو بھول جائیں

یا

خَنَّاسٌ ← جب آپ اللہ کو یاد کریں

481

آیت سے حاصل ہونے والا سبق

مِنْ شَرِّ	الْوَسْوَاسِ	الْخَنَّاسِ
شر سے	وسوسہ ڈالنے والے کے	پیچھے ہٹ جانے والے کے

شیطان کے حملوں کا احساس کیجیے، اور دل سے پناہ مانگیے
اللہ کے ذکر کی اہمیت کو محسوس کیجیے کہ اس سے شیطان خنّاس ہو جاتا ہے۔

482

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

مِنْ شَرِّ	الْوَسْوَاسِ
شر سے	وسوسہ ڈالنے والے کے

الْخَنَّاسِ
پیچھے ہٹ جانے والے کے

483

الَّذِي	يُوَسْوِسُ	فِي صُدُوْرِ	النَّاسِ
جو	وسوسہ ڈالتا ہے	دلوں میں	لوگوں کے

484

الَّذِي	يُوَسْوِسُ	فِي صُدُوْرِ	النَّاسِ
جو	وسوسہ ڈالتا ہے	دلوں میں	لوگوں کے

جو

الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ

485

الَّذِي	يُوَسْوِسُ	فِي صُدُوْرِ	النَّاسِ
جو	وسوسہ ڈالتا ہے	دلوں میں	لوگوں کے

يُوَسْوِسُ - وسوسہ ڈالتا ہے

وَسْوَاسٌ - وسوسہ ڈالنے والا

486

الَّذِي	يُوَسْوِسُ	فِي صُدُوْرِ	النَّاسِ
جو	وسوسہ ڈالتا ہے	دلوں میں	لوگوں کے

44

صَدْرٌ	+ صُدُوْرٌ
سینہ	بہت سے سینے

487

الَّذِي	يُوَسْوِسُ	فِي صُدُوْرِ	النَّاسِ
جو	وسوسہ ڈالتا ہے	دلوں میں	لوگوں کے

اَلنَّاسِ انسان، لوگ

انسان اور ناس قرآن میں تقریباً 300 بار

یعنی تقریباً ہر دو صفحات پر ایک بار

488

489

الَّذِیْ	یُوَسْوِسُ	فِیْ صُدُوْرِ	النَّاسِ
جو	وسوسہ ڈالتا ہے	دلوں میں	لوگوں کے

شیطان کوشش کرتا ہے سینے میں وسوسہ ڈالنے کی
سینہ دل کا آنگن، چور (شیطان) کا حملہ آنگن (سینہ) سے شروع
اگر دل اللہ کے ذکر سے زندہ اور مضبوط ہو تو شیطان پیچھے ہٹ جاتا ہے۔
ورنہ انسان اس کے حملے کی زد میں آ کر گناہ کرتا ہے اور اس کا دل سیاہ ہونے لگتا ہے۔

قرآن : شِفَاءٌ لِّمَا فِي الصُّدُورِ

490

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

الَّذِیْ	یُوَسْوِسُ
جو	وسوسہ ڈالتا ہے

فِیْ صُدُوْرِ	النَّاسِ (5)
دلوں میں	لوگوں کے

491

مِنَ الْجِنَّةِ	وَالنَّاسِ
جنوں میں سے	اور انسانوں میں سے

492

مِنَ الْجِنَّةِ	وَالنَّاسِ
جنوں میں سے	اور انسانوں میں سے

مِنَ	الْجِنَّةِ	(32)
سے	جنّات	

493

پیغام

مِنَ الْجِنَّةِ	وَالنَّاسِ
جنوں میں سے	اور انسانوں میں سے

ہر ایک کے ساتھ ایک جن (شیطان) ہے۔ وہ ایک بدترین بد معاش دشمن کی طرح مسلسل حملے کرنے کی کوشش میں ہے۔ اپنے جن کی موجودگی کا احساس رکھیے۔

انسانی وسواس کون؟؟؟ہر وہ دوست یا گروپ جہاں اسلام کے بارے میں شکوک والی یا گناہوں پر اکسانے کی بات ہوتی ہو، وہ شیطانوں کی مجلس ہے۔ کیا ہمارا میڈیا، ٹی وی، انٹرنیٹ، اخبارات، رسالے ان سے بھرے ہوئے نہیں؟ ایسے انسانوں سے بھی اللہ کی پناہ مانگنی چاہیے۔

494

مِنَ الْجِنَّةِ	وَالنَّاسِ
جنوں میں سے	اور انسانوں میں سے

ہمارا نظام تعلیم جو غیروں کے طرز پر کام کر رہا ہے، جس میں nature کو اور ڈاروِن کو زیادہ اہمیت ہے، جس میں سائنس خدا ہے اور خدا کا کوئی رول نہیں! مسلسل کام کر کے ہمارے بچوں کو دہریے بنا رہا ہے!

معاشیات کے میدان میں بے شمار لوگ ملیں گے جو کہیں کہ اس دور میں سود کے بغیر کام نہیں ہو سکتا۔ یا آیئے شیر مارکیٹ میں بغیر کسی تمیز کے حصے لیجیے۔ شیطانی معاشیات کے طاقتور ڈھانچے، طاقتور بینکس اور حکومتیں اور ان کے پیچھے بڑے بڑے اسکالرز!!

495

مِنَ الْجِنَّةِ	وَالنَّاسِ
جنوں میں سے	اور انسانوں میں سے

میڈیا کا بہت سارا حصہ غیر محسوس طریقہ پر اسلامی قدروں پر حملے کرتا رہتا ہے.

Entertainment industry کا اکثر حصہ جو طرح طرح سے، کبھی پکوان تو کبھی فیشن، کبھی صحت تو کبھی تعلیم اور اکثر اوقات تفریح کے نام پر اسلامی اقدار کو، شرم وحیا کے احساس کو، آہستہ آہستہ ختم کرنا چاہتا ہے.

496

مِنَ الْجِنَّةِ	وَالنَّاسِ
جنوں میں سے	اور انسانوں میں سے

خدا سے ہٹ کر جو قانون کی بات کرتے ہیں، ان کا کہنا ہے شریعت کے سزا کے قانون نہیں چل سکتے، پردہ نہیں چل سکتا، دشمنوں کے ساتھ ملے بغیر زندگی نہیں چل سکتی...... الگ الگ انداز سے وہ شکوک وشبہات ڈالیں گے.

اس حساب سے دیکھا جائے تو یہ لوگ بہت کامیاب ہیں! غیر مسلم (انسان) تو بہہ پڑے مگر مسلمانوں کی اکثریت بھی انہی کی باتوں میں آکر اسلام کو ناقابلِ عمل سمجھنے لگی ہے.

497

مِنَ الْجِنَّةِ	وَالنَّاسِ
جنوں میں سے	اور انسانوں میں سے

قرآن کریم کے آخر میں اللہ نے خراب انسانوں کی صحبت سے ڈرایا ہے اور اگر ان سے واسطہ پڑتا ہی ہے تو ان سے حفاظت کی تدبیر بتائی ہے.

ہر روز مختلف انسانوں سے ملاقات تو ہوتی ہے، ایسا نہ ہو کہ کوئی آپ کے دل میں کسی بھی پہلو سے اسلام کی قیمت ہی کم کردے!

دعا کے ساتھ ساتھ کوشش بھی کہ ایسے انسان جو ہمارے ملک میں ہر جگہ، محفل، اخبار، ریڈیو، ٹی وی، معاشی اداروں اور سیاسی اداروں میں مل جائیں گے، ان کے اثر کو اور ان کے اثرات کو کیسے ختم کیا جائے؟ کیسے ان کی جگہ صالح اور نیک خیالات کی پرورش کرنے والے آگے آئیں؟

498

مِنَ الْجِنَّةِ	وَالنَّاسِ
جنوں میں سے	اور انسانوں میں سے

اب اس حدیث کی عظمت کو محسوس کیجیے: مسلم، ترمذی، نسائی: عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک روز مجھ سے فرمایا:

"تمہیں کچھ پتا ہے کہ آج رات مجھ پر کیسی آیات نازل ہوئی ہیں؟ یہ بے مثل ہیں: قُلْ أَعُوْذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ. قُلْ أَعُوْذُ بِرَبِّ النَّاسِ."

499

تصور، احساس اور دعا کے ساتھ مل کر اعادہ

مِنَ الْجِنَّةِ	وَالنَّاسِ
جنوں میں سے	اور انسانوں میں سے

500

شیطان

بیوقوف نہیں! حضرت آدم علیہ السلام کو بھی اس نے پھل کھانے کے لیے بہکایا.

بہت تجربہ کار ہے (حضرت آدم کے زمانے سے) کروڑوں لوگوں کو بہکا چکا ہے.

501

الناس۔۔۔ قرآن کے آخر میں؟

چاہے آپ کو کتنا ہی علم ہو، قرآن بھی ختم ہو جائے، آپ کو شیطان سے لڑنا پڑے گا اپنی موت تک۔

آپ شیطان کو مار نہیں سکتے، آپ اس کو ختم نہیں کر سکتے، آپ اسے دیکھ نہیں سکتے اور نہ ہی آپ اس کو سمجھا سکتے ہیں۔

اس کا صرف ایک ہی علاج ہے، اللہ کی پناہ، اسکے ذکر کے ذریعہ۔

502

ایک لطیف نکتہ (سورہ ناس اور سورہ فلق میں)

ایک صفت، 3 خاص شرور کا ذکر

ان کا نقصان اثر صرف دنیا ہی میں!!

أعوذُ

برب الفلق من شرّ ما خلق

ومن شرّ...

1. غاسق إذا وقب
2. النفّاثات في العُقد
3. حاسد إذا حسد

3 صفت اور ایک شر کا ذکر

ان کا نقصان: آخرت کا!!

أعوذُ

1. برب النّاس
2. ملك النّاس
3. إله النّاس

من شرّ الوَسواس الخنّاس ...

503

سورۃ الناس کو زندگی میں لائیے

دن بھر سنت رسول ﷺ پر عمل کے ذریعے

ہر صبح اٹھنے کے بعد اور ہر رات سونے سے پہلے......